

ELV journal

Mit Platinenfolien

01

4 394072 207808

1/98 Feb./März Fachmagazin für angewandte Elektronik 7,80 DM

Mehr Wissen in Elektronik

So funktioniert's

Laute Kisten leiser gemacht
Computergeräusche dämmen

Praxis
Tip

IrDA -
Infrarot ersetzt Kabel

Elektronik-Grundlagen

Schaltzeichen in der Elektronik

PIC-Grundlagen

Digitaltechnik - ganz einfach

Faszination Röhren
Der ELV-Röhrenverstärker
RV 100

Praktische Schaltungstechnik

Switched-Capacitor-Filter

Technik mobil

Der elektronische Reifen



Bauelemente-Info

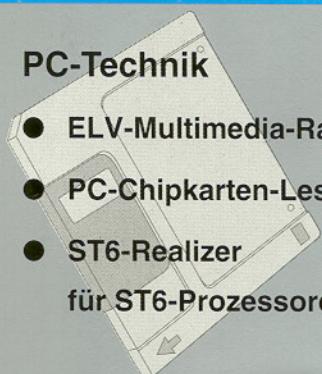
Ladecontroller
TEA 1102



Multimedia- PC-Radio

- Top-HiFi-Qualität
- umfangreiche Funktionen

- Anruf-Identifizierung
- Kombiniertes E/H-Feld-Meßgerät
- Labor-Schaltnetzteil SPS 7330
- Timer für Aquarium-Filterpumpe
- HF-Verstärker RFA 401



PC-Technik

- ELV-Multimedia-Radio
- PC-Chipkarten-Leser
- ST6-Realizer
für ST6-Prozessoren

Mini-Schaltungen: schnell • nützlich • preiswert

UKW-Prüfgenerator • DC/DC-Wandler mit LT 1307
• ISDN-Tester • VU-LED-Meter mit Peak-Hold

SPlan

Schaltpläne spielend erstellen

Jeder, der schon einmal einen Schaltplan mit einem Computer erstellen wollte, kennt die Probleme, die damit zusammenhängen. Selbst mit professionellen Grafikprogrammen erreicht man oft nicht das erwartete Ergebnis.

Der Windows-Schaltplaneditor SPlan ermöglicht das unkomplizierte, schnelle und professionelle Erstellen auch von großen Schaltplänen mit Hilfe einer umfangreichen, editier- und erweiterbaren Bauteilbibliothek sowie spezialisierten, hocheffektiven Zeichenwerkzeugen.

So werden z. B. Leitungsverbindungen halbautomatisch exakt gesetzt, Bauteile und Beschriftungen in einem Fangraster positioniert, das eine definierte Lage der Objekte zueinander sichert usw.

Die Beschriftung der Schaltung kann sehr flexibel und völlig nach eigenen Anforderungen erfolgen, dabei sind auch die Schriftarten wählbar.

Ein Beschriftungs- und Kommentarfeld steht ebenso zur Verfügung wie die Möglichkeit einer Stücklistenerzeugung. Selbstverständlich sind sowohl die Stückliste als auch die Schaltung selbst abspeicher- und druckbar.

Dazu kommen komfortable Grafikfunktionen wie Ausschneiden, Kopieren, Verschieben etc.

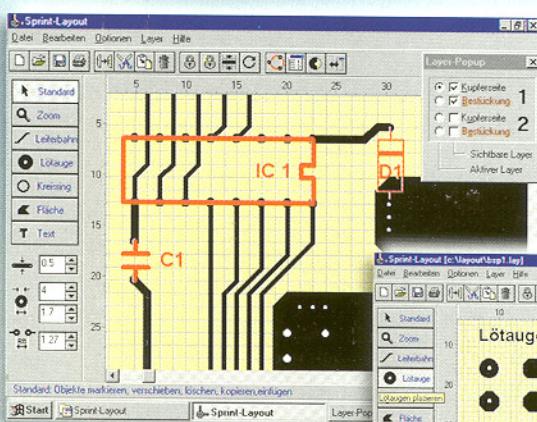
Jedem Bauteil ist ein Datenfeld zugeordnet, das zum automatischen Erzeugen der Stückliste dient. Auch hier sind manuell Kommentare einfügbare.

Der Bauteileditor erlaubt das schnelle und sehr flexible Erstellen neuer Bauteile, die durch Drag & Drop der gewünschten Bauteilgruppe zugeordnet werden können. Und schließlich sorgt

eine umfangreiche und gut strukturierte Online-Hilfe für den schnellen Einstieg ins Programm, ohne daß Handbücher gewählt werden müssen. Lieferung auf 3,5"-Diskette.

49,-

SPlan
Der Schaltplan-Profi
Best.Nr.: 41-302-89



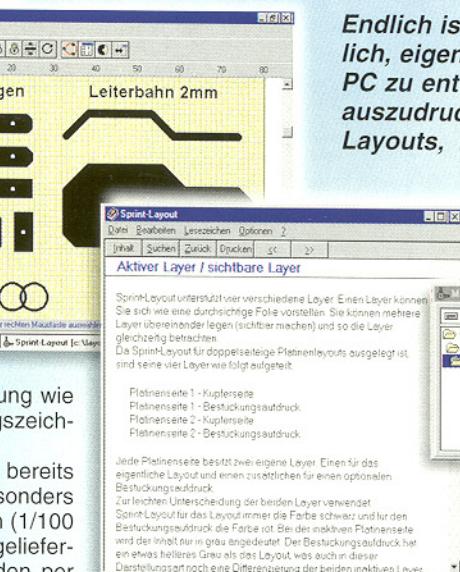
Das Layoutprogramm ermöglicht die minutenschnelle Umsetzung von Leiterplattenlayouts auf einer komfortablen Windows-Oberfläche mit übersichtlicher Menüsteuerung. Spezielle, hocheffektive Zeichenwerkzeuge sorgen für die Erarbeitung der einzelnen Bestandteile einer Layoutzeichnung wie Leiterbahnen, Lötaugen, Flächen, Text, Bestückungszeichnungen etc.

Ein frei einstellbarer Rastermodus (4 Standardraster bereits voreingestellt) macht das Plazieren aller Elemente besonders einfach. Bei Bedarf ist auch ein rasterloses Layouten (1/100 mm) möglich. Die benötigten Bauteile sind in einer mitgelieferten Bauteilbibliothek als Makros abgelegt und werden per Drag and Drop ins Layout übertragen. Eigene Makros sind dort jederzeit editier- und speicherbar. Die Software verwaltet für jede Platinenseite den Bestückungsaufdruck und das Kupferlayout und ermöglicht die automatische Erstellung von Lötstoppmasken. Besonderes Augenmerk wurde auf komfortable Ausdrucksmöglichkeiten gelegt. (Farb-) Ausdrucke sind frei skalierbar und in beliebigen Layerzusammenstellungen zu drucken. Es ist gespiegeltes Ausdrucken, Druck mit Paßkreuzen und Rahmen möglich und die automatische Generierung einer Lötstoppmaske beim Druckvorgang.

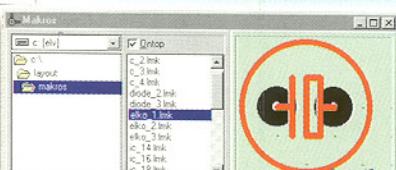
Eine umfangreiche und gut strukturierte Online-Hilfe ist nicht nur Handbuchersatz, sondern durchdachter Führer durch die schnell beherrschbare Software. Lieferung auf 3,5"-Diskette.

Sprint Layout

Entwickeln Sie Ihre eigenen Leiterplatten am PC



Endlich ist es zum echten Hobbypreis möglich, eigene, professionelle Leiterplatten am PC zu entwerfen und vor allem komfortabel auszudrucken. Einseitige und doppelseitige Layouts, Bestückungsplan, Lötstopmasken, Kupferflächen, verschiedene Lötaugenformen, ja sogar Farbausdrucke sind kein Problem für Sprint Layout.



Sprint Layout
Best.Nr.: 41-321-41

79,-

Ihre Bausatz-Favoriten '97



Nicht immer, aber doch ab und zu, lohnt es sich, auch einmal selbst zum Lötkolben zu greifen. Daß es den ELV-Lesern auch so geht, zeigt unsere Bausatz-Hitliste '97. Wir freuen uns natürlich, daß die Lust am Löten offensichtlich ungebrochen ist. Gute Gründe für den Elektronik-Selbstbau gibt es ja auch genug:

Manch einem kommt eine kleine, preiswert aufzubauende Schaltung, wie z. B. die PC-Lüftersteuerung gerade recht, um schnell und unkompliziert ein lästiges Problem zu lösen. Oder aber man

traut sich an ein umfangreicheres Projekt, wie z. B. das Akku-Lade-Meßgerät ALM 7003 oder den Sweep-Function-Generator SFG 7002 und kann sich nicht nur über die vollbrachte fachliche Leistung sondern auch über einen schönen Kostenvorteil freuen. Damit auch wirklich jedes Selbstbau-Projekt gelingt, ist für den Fall der Fälle natürlich unser Technischer Kundendienst für Sie da. Denn auch für Bausätze gilt: Qualität und Service müssen stimmen!

Also, wenn es Ihnen jetzt schon wieder im Lötkolben „krabbelt“, lassen Sie sich auf den folgenden Seiten doch einfach zu neuen Taten inspirieren.

Wir wünschen Ihnen dabei viel Vergnügen und gutes Gelingen.

Ihr ELV-Team



Inhalt

Meßtechnik

10MHz - 1,3GHz-HF-Verstärker, Teil 2	46
► UKW-Prüfgenerator	62
Kombiniertes E/H-Feld-Meßgerät	70



HF-Verstärker ► RFA 401

Für den weiten
Frequenzbereich
von 10 MHz bis
1,3 GHz
Seite 46

Stromversorgungen

30V/5A-Labor-Schaltnetzteil, Teil 2	24
► DC-DC-Step-up-Wandler mit LT 1307	65

PC-Hardware

ELV-PC-Multimedia-Radio, Teil 2	79
---------------------------------------	----

PC-Software

ST6-Realizer für ST6-Prozessoren, Teil 2	82
---	----

PC-Technik

► PC-Chipkartenleser	54
----------------------------	----

Audiotechnik

► VU-LED-Meter mit Peak-Hold	39
------------------------------------	----

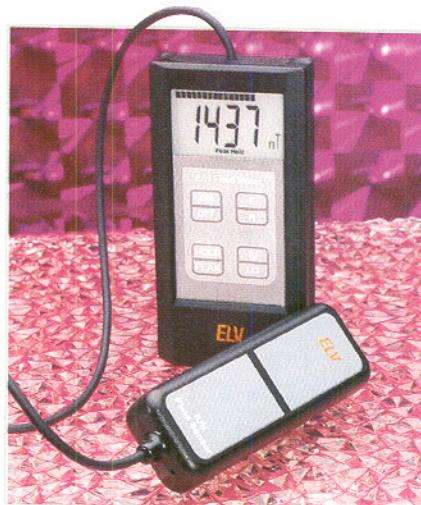
Haustechnik

Timer für Aquarium-Filterpumpe	34
--------------------------------------	----

Telefon-/Kommunikationstechnik

Rufnummern-Anzeige	8
--------------------------	---

► ISDN-Tester	20
---------------------	----



◀ Kombiniertes
E/H-Feld-Meßgerät
Zur Messung von
elektrischen und
magnetischen W
echselfeldern in
einem weiten
Frequenzbereich
Seite 70



▲ 30V/5A-Labor-Schaltnetzteil
mit hohem Wirkungsgrad und geringer Verlustleistung **Seite 24**

Elektronik-Grundlagen

Der ELV-Röhrenverstärker RV 100	13
Schaltzeichen in der Elektronik	18
Digitaltechnik - ganz einfach	29
PIC-Grundlagen	36

Praktische Schaltungstechnik

Switched-Capacitor-Filter	72
---------------------------------	----

ELV-Serien

So funktioniert's:

Laute Kisten leiser gemacht, Teil 2	42
---	----

Technik mobil:

Der elektronische Reifen	50
--------------------------------	----

Bauelemente-Info:

Ladecontroller TEA 1102	57
-------------------------------	----

IrDA - Infrarot ersetzt Kabel	74
-------------------------------------	----

Rubriken

ELV-Intern	3
------------------	---

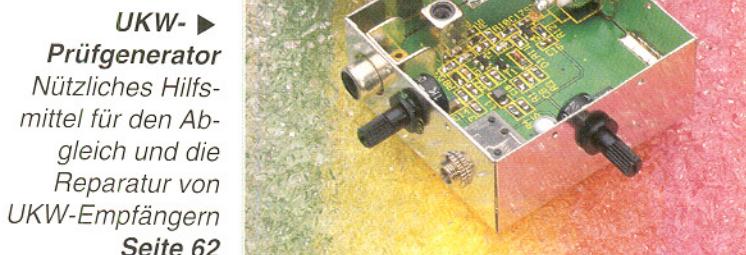
Platinenlayouts	67
-----------------------	----

Die Neuen	86
-----------------	----

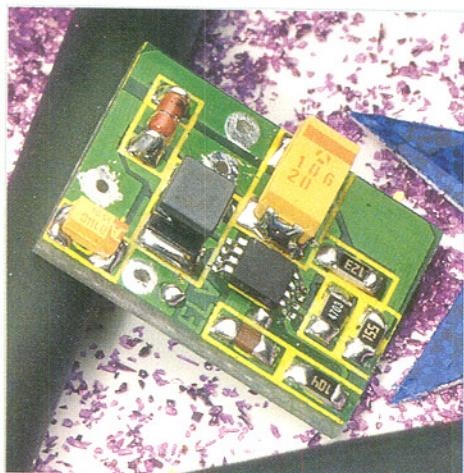
Bestellhinweise, Kundendienst, Impressum ..	115
---	-----

Vorschau auf die nächste Ausgabe	116
--	-----

► besonders leicht nachbaubar



UKW- ►
Prüfgenerator
Nützliches Hilfs-
mittel für den Ab-
gleich und die
Reparatur von
UKW-Empfängern
Seite 62



◀ DC-DC-Step-up-Wandler mit LT 1307

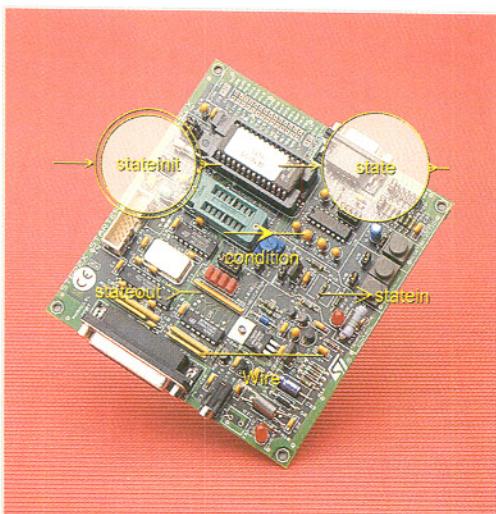
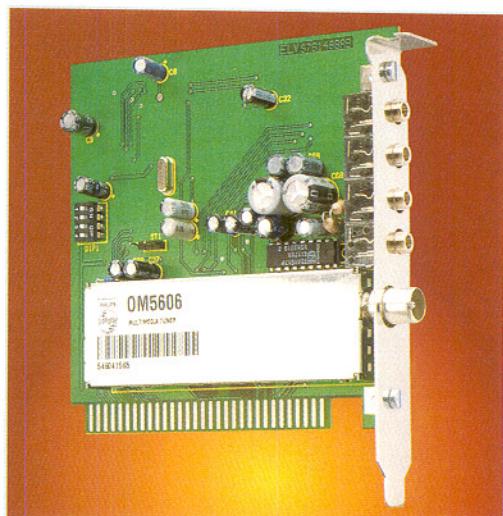
3,3V- oder 5V-Ausgangsspannung bei nur 1V-Eingangsspannung

Seite 65

ELV-PC- ►
Multimedia-Radio

mit Philips
UM 5604-Multi-
media-FM-Tuner,
R(B)DS-Decoder,
5-Band-Equalizer
und 2 x 6W-HiFi-
Verstärker

Seite 79



PC-Chipkartenleser ▶

Auslesen von Chipkarten
mit einem PC

Seite 54

◀ ST6-Realizer für
ST6-Prozessoren

Die einfache Art zu
programmieren

Seite 82



VU-Meter ▶

mit Peak-Hold

Leuchtbands-
anzeige mit

2 x 12 LEDs
und Peak-Hold-
Funktion

Seite 39

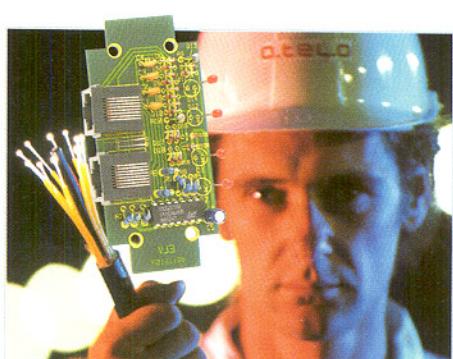


ISDN-Tester ▶

prüft die ISDN-
Verkabelung in der

Wohnung

Seite 20



◀ Timer für
Aquarium-

Filterpumpe
stoppt die
Filterpumpe
während des
Fütterns

Seite 34



◀ Rufnummern-
Anzeige

Anruferkennung jetzt
auch über Analog-
Telefonanschlüsse

Seite 8

Funkthermometer

**Ohne Verkabelung Temperaturen messen,
wo immer Sie wollen!**



Basisstation
(BxHxT): 90x125x30 mm

Gleich mitbestellen:
Batterien für Basisstation
2 x Mignon
41-118-28
per St. 1,45

79,-

Komplett-Set
1 Basisstation
1 Sendemodul
41-282-85

- 30 m Reichweite im Freifeld
- Funkübertragung durch Wände
- Innen- / Außentemperatur und Uhrzeit auf einem Blick
- große deutliche Anzeigen
- speichert Min.- / Max.-Werte
- mit DCF-Funkuhr

Technische Daten:

Basisstation:

- 3zeiliges LC-Display 35 x 73 mm
- 13 mm Ziffernhöhe
- Innentemperatur-Meßintervall: 10 s
- Temperaturbereich: -30°C bis +70°C
- Auflösung: 0,1°C
- Genauigkeit: 1°C
- Batteriewechselanzeige
- Dual-Mode-Uhr: Funk- und Quarzuhr
- Abmessungen (BxHxT): 90x125x30 mm

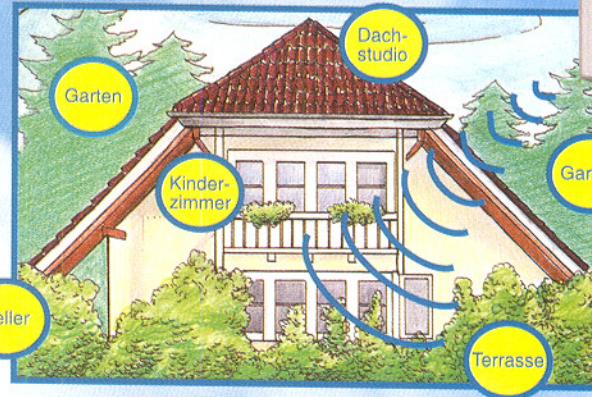
Sendemodul:

- Meßintervall: 30 s
- Temperaturbereich: -30°C bis +70°C
- Spritzwassergeschützt
- Abmessungen (BxHxT): 57x80x24 mm



▲ **Sendemodul**

mit integrierter
Temperatur-
anzeige, überträgt
die Meßdaten per Funk zur
Basisstation



Funkwetterstation

Alle wichtigen Daten auf einen Blick

Genaue DCF-Zeit in Stunden/Minuten/Sekunde ►

Senderrufanzeige der internen DCF-Funkuhr

Auch manuelle Zeiteinstellung möglich

Innentemperatur und relative Luftfeuchte ►

mit abrufbarem Min.-Max.-Speicher

Wettertendenz mit Symbolen und ►

Luftdrucktendenz durch Pfeilanzeige

Außentemperatur mit ►

Tendenzanzeige

durch Pfeil und abrufba-
rem Min.-Max.-Speicher
inkl. Zeitangabe der
Extremwerte

Frei plazierbar. ►

Für Wandaufhängung
oder Tischaufstellung
geeignet.

Technische Daten:

- 4zeiliges LC-Display 54 x 3 mm
- Innentemperatur: -10°C bis +60°C
- Außentemperatur: -30°C bis +70°C
- Auflösung Temperatur: 0,1°C
- Genauigkeit Temperatur: ±1°C
- Relative Luftfeuchte: 20% bis 95%
- Genauigkeit Luftfeuchte: ±8%
- Meßintervalle:
Innentemperatur: 10 Sek.
Außentemperatur: 5 Min.
Luftfeuchte: 10 Sek.
- Batteriewechselanzeige
- Dual-Mode-Uhr: Funkuhr/Quarzuhr
- Abmessungen (HxBxT):
Basisgerät: 169 x 120 x 29 mm
Außensensor: 80 x 57 x 24 mm

Gleich mitbestellen:
Batterien für Basisstation
3 x Mignon
41-118-28
per St. 1,45

169,-

Komplett-Set
1 Basisstation
1 Sendemodul
41-319-46



▲ Basisstation

(BxHxT): 169x120x29 mm

Funk-Thermo-/Hygrometer

Die ELV-Funkthermometer-/Hygrometer der Serie FT/FTH sind völlig kabellos installierbar und eröffnet so zahlreiche Einsatzmöglichkeiten der Funk-Datenübertragung von Temperaturen und Luftfeuchtigkeitswerten aus anderen Räumen, aus dem Gewächshaus, dem Lagerraum usw.

FT 3: Bis zu 4 Außen- und 1 Innentemperaturen, einzeln anwählbar.

FTH 2: Innen- und 1 Außentemperatur sowie Innen- und Außenluftfeuchte auf einem großen LC-Doppeldisplay.

FTH 3: Wahlweise 4 Außen- und 1 Innentemperatur mit den zugehörigen relativen Luftfeuchten auf einen Blick.

Technische Daten:

- Datenübertragung per Funk (433 MHz)
- 100 m Freifeld-Reichweite
- Temperaturbereich innen: -19,9 °C bis +70,0 °C, Meßintervall innen: 16 Sek
- Temperaturbereich außen: -30,0 °C bis +70,0 °C, Meßintervall außen: ca. 3 min
- Meßbereich relative Luftfeuchte: 0% - 95% relative Feuchte (nicht FT 3)
- Auflösung 1% • Genauigkeit: 8% (nicht FT 3)
- keine Verkabelung
- Batterielebensdauer 2 bis 3 Jahre
- Abmessungen (BxHxT): 70 x 117 x 46 mm



- wahlweise Anzeige von Innen- und bis zu 4 Außentemperaturen
- Kontrastreiches LC-Display, 20 mm Ziffernhöhe (Hauptanzeige)
- Permanente Anzeige der Minimal- und Maximalwerte des gewählten Sensors seit dem letzten Reset.

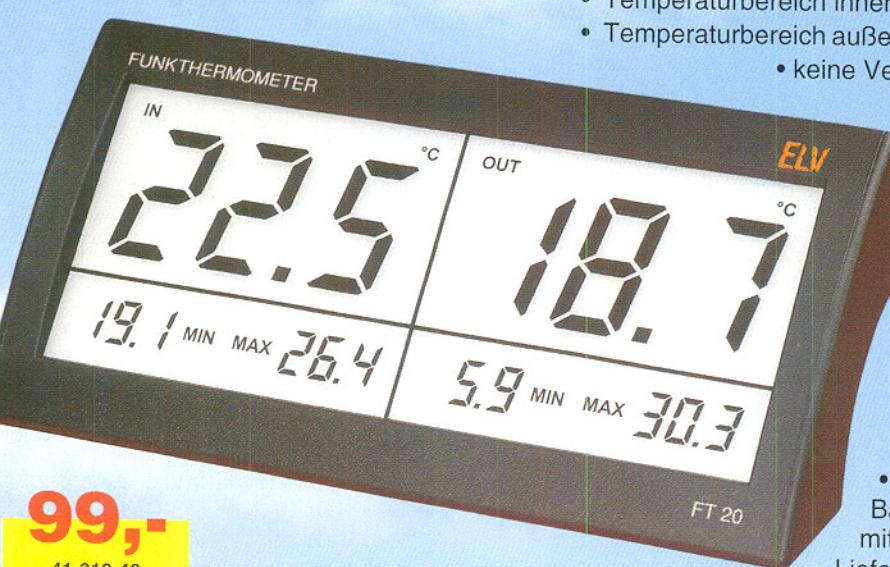
- gleichzeitige Anzeige von Innen- und Außentemperatur sowie der zugehörigen relativen Luftfeuchte
- kontrastreiches LC-Display, 14 mm Ziffernhöhe
- Min/Max: Anzeige der Minimal- und Maximalwerte auf Tastendruck

Funk-Außensensor AS 3
Best.Nr.: 41-287-09 39,50
Funk-Außensensor ASH 3
mit integriertem Temperatur- und Luftfeuchtesensor
Best.Nr.: 41-287-82 49,-

Funkthermometer FT 20 mit Großdisplay

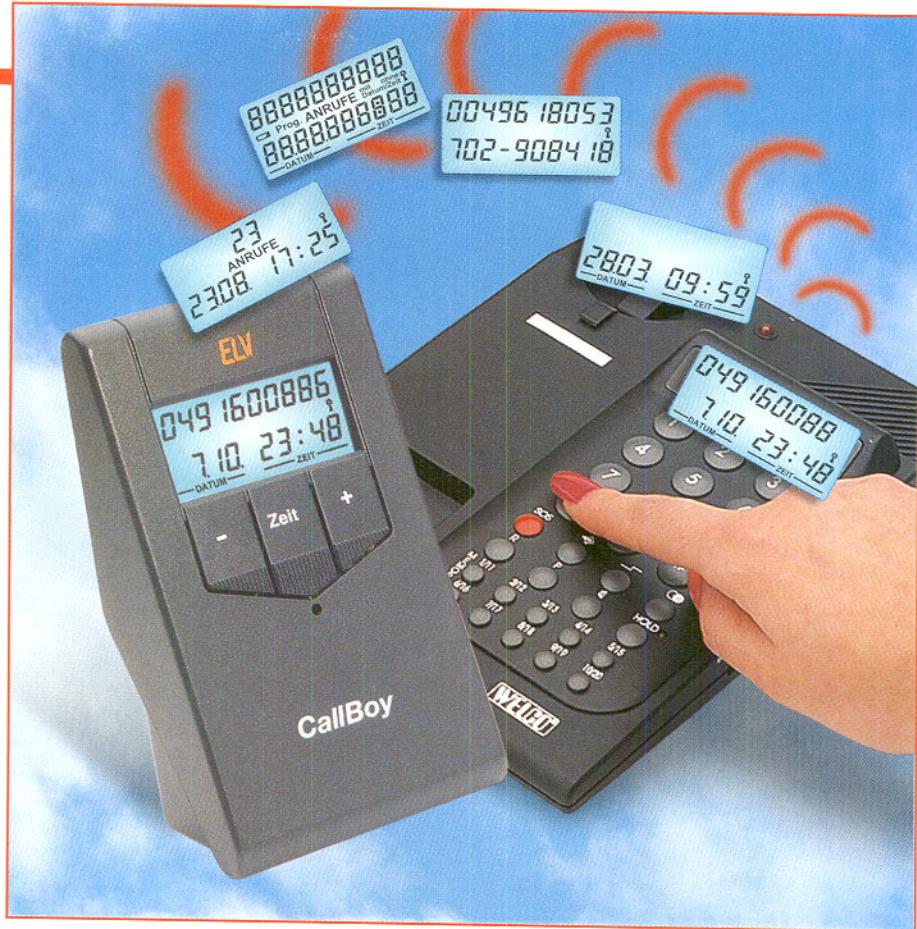
Für die gleichzeitige Anzeige von Innen- und per Funk übermittelter Außentemperatur sowie der zugehörigen Min.-/Max.-Werten sorgt das LC-Großdisplay mit in der Hauptanzeige 30 mm hohen und damit weit hin lesbaren Ziffern!

- gleichzeitige Anzeige von Innen- und Außentemperatur sowie Min./Max.-Werte
- kontrastreiches LC-Display, 30 mm Ziffernhöhe (Hauptanzeige)
- Außentemperaturübertragung per Funk (433 MHz)
- 100m-Freifeld-Reichweite
- Temperaturbereich innen: -19,9 °C bis +70,0 °C • Meßintervall: 16 Sek
- Temperaturbereich außen: -30,0 °C bis +70,0 °C • Meßintervall: ca. 3 Min.
- keine Verkabelung • Batterielebensdauer ca. 2 Jahre
- Min./Max.: permanente Anzeige für Innen- und Außentemperatur, automatisch aktualisiert
- Abmessungen (BxHxT): 180 x 95 x 58 mm
- Innen- und Außentemperaturanzeige sowie gleichzeitig Min.-/Max.-Werte
- Außentemperatur-Datenübertragung per Funk
- 30mm-Jumbo-LC-Display für gute Lesbarkeit auch auf größere Entfernung
- Außensensor in spritzwassergeschütztem Gehäuse
- Betrieb des Funkthermometers mit 2 x Micro-Batterien, der Betrieb des Außensensors erfolgt mit 2 x Mignonbatterien (Batterien nicht im Lieferumfang)



Gleich mitbestellen:

Batterien für FT/FTH-Basisgeräte (2 x Micro-Batterien) 41-153-17 per St. 1,75
Batterien für Außensensor (2 x Mignonbatterien) 41-118-28 per St. 1,45



ELV-CallBoy

Rufnummernanzeige für analoge Telefonanschlüsse

Jetzt können Sie auch ohne ISDN-Anschluß erkennen, von wem Sie angerufen werden. Mit dem ELV-CallBoy nutzen Sie einen brandneuen Dienst der Telekom, der ab Januar 1998 die Anrufer-Identifizierung auch bei Analog-Telefonanschlüssen ermöglicht.

Einfach den ELV-CallBoy mit dem bereits fertig montierten TAE-N-Kabel an Ihre vorhandene Telekom-Anschlußdose anstecken, und sofort nach dem ersten Klingeln erscheint auf dem Display des CallBoys die Telefonnummer des Anrufers.

Besonderer Vorteil: Bis zu 40 Rufnummern werden auch während Ihrer Abwesenheit gespeichert, alternativ bis zu 20 Rufnummern jeweils mit Datum und Uhrzeit - DCF-genau durch die integrierte Funkuhr.

CLIP - Bei Anruf Anzeige

ISDN-Nutzer kennen es schon lange: läutet das Telefon, kann man auf den ersten Blick die Rufnummer des Anrufers im Telefondisplay sehen, falls dieser diese Anzeige nicht bewußt gesperrt hat. Man kann also bequem entscheiden, ob man seine Arbeit oder eine Besprechung unterbricht und das Gespräch annimmt oder den Anrufer später zurückruft.

Besonders komfortable ISDN-Telefone registrieren so auch eine ganze Anzahl von Anrufen, während Sie abwesend sind. So

kann man auch die Anrufer zurückrufen, die den „Dialog“ mit dem Anrufbeantworter scheuen.

Ab Januar 1998 bietet die Telekom nun auch die Rufnummern-Anzeige im herkömmlichen analogen Netz. Im Fachjargon nennt man das Leistungsmerkmal CLIP (Calling Line Identification Presentation), zu deutsch „Übermittlung/Anzeige der Rufnummer des rufenden Anschlusses beim gerufenen Anschluß“.

Voraussetzung, um CLIP nutzen zu können, ist der Anschluß an eine digitale Vermittlungsstelle. Dies ist jedoch inzwischen für nahezu alle Telefonanschlüsse der Bun-

desrepublik gegeben. Im Zweifel hilft eine Nachfrage bei der zuständigen Abrechnungsstelle der Telekom.

Bevor wir uns dem von ELV entwickelten Zusatzgerät ELV-CallBoy mit seinen vielfältigen Funktionen zuwenden, wollen wir zunächst noch einige Hintergrundinformationen sowie das angewandte technische Verfahren zur Datenübermittlung betrachten.

Wann geht was?

Wie bei allen Dienstmerkmalen, müssen auch für CLIP verschiedene Voraussetzungen erfüllt sein, um den Dienst nut-

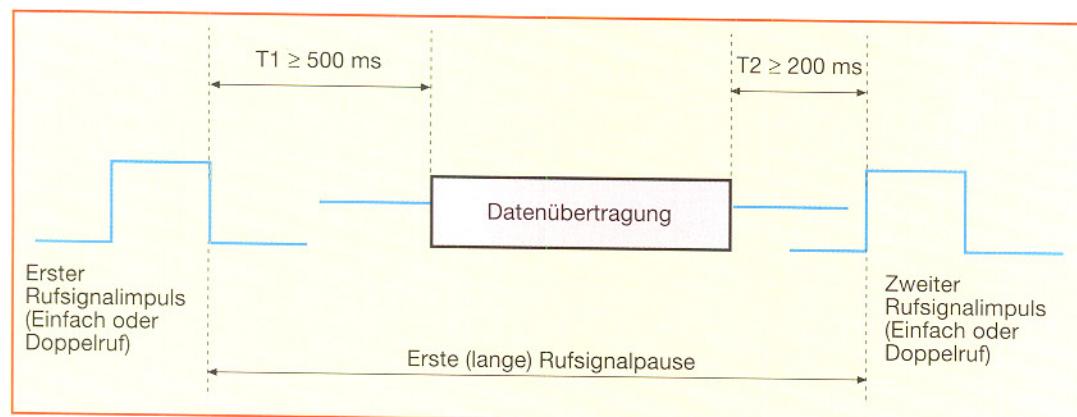


Bild 1: Die Datenübertragung des CLIP-Signals erfolgt zwischen erstem und zweiten Klingelimpuls.

zen zu können.

Wie gesagt, der Anschluß an eine digitale Vermittlungsstelle ist Grundvoraussetzung.

Dann ist die Anzeige der Rufnummer natürlich abhängig von den der Vermittlungsstelle zur Verfügung stehenden Daten des anrufenden Teilnehmers.

Zum Beispiel kann eine Anzeige nicht erfolgen, wenn die Anschlußinformationen des Anrufers der Vermittlungsstelle nicht vorliegen, z. B. bei einem Anruf aus dem Ausland.

Dann gibt es aus den verschiedensten Gründen die sog. Geheimnummern, die natürlich ihren Sinn verlieren, wenn sie angezeigt würden. Der Anrufer kann aber auch aktiv wie im ISDN die Übermittlung seiner Rufnummer sperren. Dieses Leistungsmerkmal heißt dann CLIR.

Und schließlich wird ein Anruf aus einer Telefonzelle oder sonstigen öffentlichen Sprechstelle nicht angezeigt, eben, weil dies in der Praxis relativ wenig Sinn macht.

Letztendlich ist die Rufnummernanzeige aber nur mit einer geeigneten Endeinrichtung möglich, wie etwa dem ELV-CallBoy. Solche Endeinrichtungen sind auch bereits in manchen Telefonapparaten integriert, die auch u. a. interne Gebührenzähler aufweisen.

Diese Endeinrichtungen decodieren das digitale Telefonsignal, das nach dem FSK-(Frequency Shift Keying) Verfahren kodiert ist und zeigen die im Signal vorhandenen Informationen entsprechend aufbereitet auf einem Display an.

Neben der Rufnummer kann das Signal noch weitere Informationen enthalten, die man ggf. extra schalten lassen muß und die auch vielfach extra kosten.

So sind auch andere Merkmale wie Uhrzeit und Datum, der Hinweis auf eine vorliegende Nachricht, der Anruftyp, die Rufnummer bei Anrufweiterleitung und die Art der Anrufweiterleitung, Rückruf, wenn Anschluß frei, Name des A-Anschlußinhabers usw. geplant bzw. zum Teil schon im Angebot und im Datenpaket enthalten, das direkt nach dem ersten Anrufton übertragen wird, noch bevor der Anruf angenommen wird.

des parallel angeschlossenen Telefons abgehoben ist.

Anschließend folgt eine „1-Bit“-Reihe als Block von 55 bis 205 Bit. Erst dann beginnt die eigentliche Informationsübertragung mit dem Nachrichtentyp, der Nachrichtenlänge, der eigentlichen Nachricht und abschließend eine Prüfsumme, die jedoch nur Einfluß auf die Auswertung in der Rufnummernanzeige hat.

Das Protokoll unterstützt keine Rückmeldung des Rufnummernanzeigegerätes, z. B. wird eine erkannte Fehlerübermittlung der Daten nicht durch das Amt erkannt und ggf. wiederholt. Lediglich eine Anzeige im Display informiert den Nutzer über den Fehlerstatus.

Innerhalb des Nachrichten-Datenfeldes werden, wiederum aufgeteilt nach Typ, Länge und eigentlichem Nachrichteninhalt, verschiedene Nachrichtenparameter übermittelt, darunter eben auch die A-Rufnummer mit bis zu 20 Zeichen. Die Übertragung der Parameter erfolgt wiederum in einem festen Schema mit einem Start-Bit, acht Daten-Bits und einem bis zehn Stop-Bits.

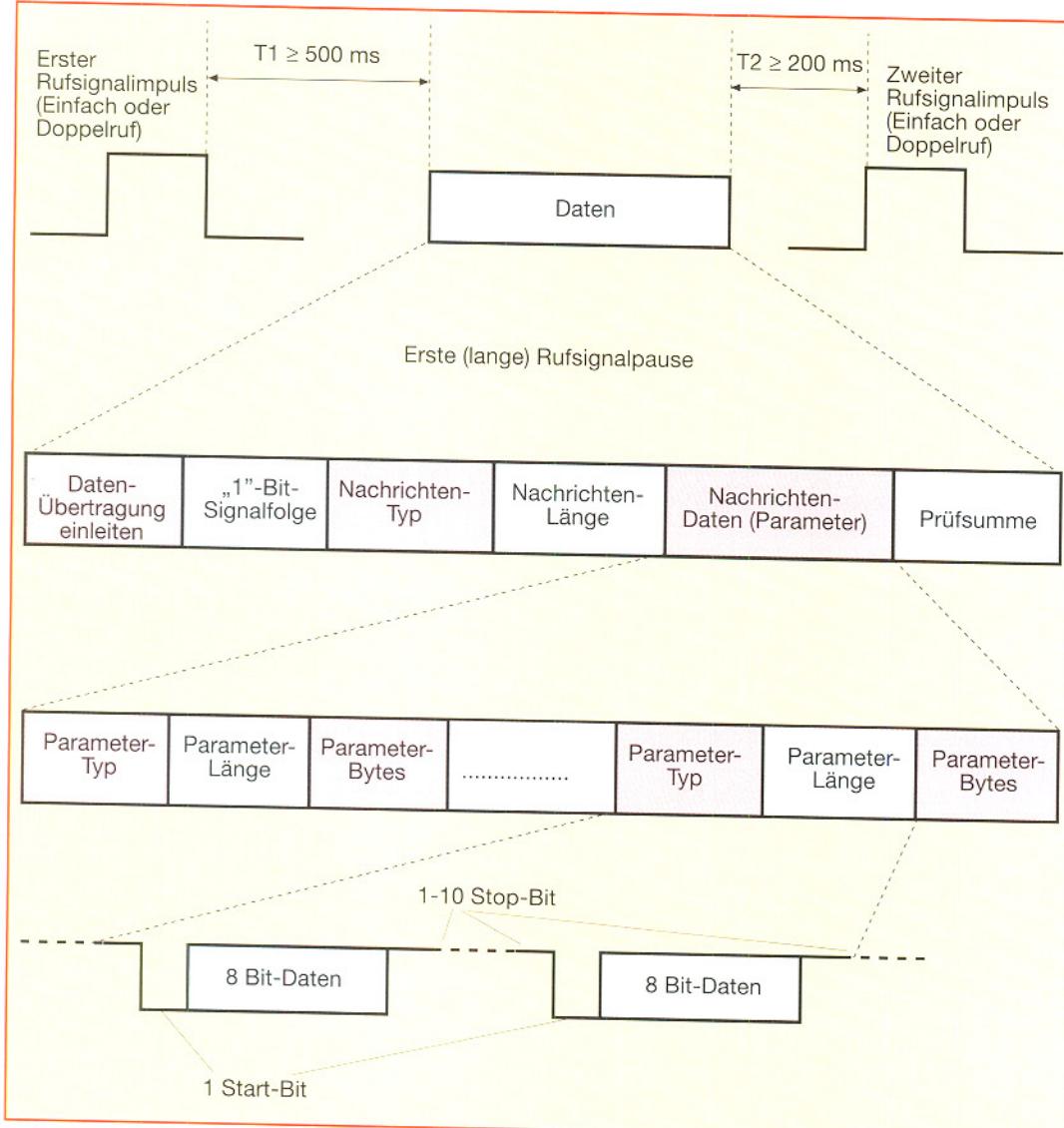
Der ELV-CallBoy

Verschiedene Telefongerätehersteller haben in ihren neuen Telefonen das Dienste-Merkmal CLIP bereits integriert.

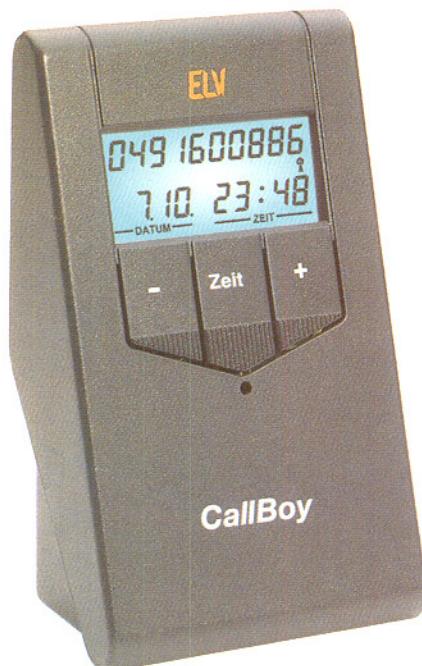
ELV bietet als einer der ersten Hersteller von Peripheriegeräten ein Zusatzgerät zur Rufnummernanzeige (Abbildung 3) an, das u. a. den Vorteil hat, an jedem analogen Telefonanschluß, unabhängig vom eingesetzten Telefonapparat, zusätzlich betrieben werden zu können. So kann man z. B. in einer Firma beliebige Nebenstellenanschlüsse mit der Rufnummernanzeige nachrüsten oder auch das gute alte „Schätzchen“ von Telefonapparat (als die Telekom noch „Post“ hieß) mit einer solchen Anzeige ergänzen.

Das Design des CallBoy reiht sich in die hunderttausendfach bewährte Gebührenzähler-Reihe von ELV ein.

Der Anschluß und die Inbetriebnahme sind dabei denkbar einfach: Batterie einlegen, mittels der mitgelieferten TAE-Anschlußleitung an einen freien Anschluß Ihrer TAE-Anschlußdose stecken - fertig, zumindest in der sofort betriebsfähigen Grundkonfiguration.



Auf einem übersichtlich gestalteten LC-Display werden neben der Rufnummer des Anrufers, die bis zu 20 Stellen lang sein kann, noch Datum und Uhrzeit angezeigt.



Verschiedene Statusanzeigen in der Zwischenzeile zwischen den beiden Hauptzeilen ergänzen den Komfort des Gerätes. So wird eine erschöpfte Batterie genauso signalisiert wie der Status des integrierten Funkuhrempfängers und die Anzahl der in Ihrer Abwesenheit eingegangenen Anrufe.

Die Bedienung erfolgt in bewährter Weise über nur drei Tasten, die alle Bedien- und Programmierfunktionen realisieren.

Bedienung und Funktion

Zur Inbetriebnahme des ELV-CallBoy wird das Batteriefach geöffnet, eine 9V-Batterie angeschlossen, eingelegt und das Batteriefach wieder verschlossen. Danach erfolgt automatisch die Initialisierung des zentralen Mikroprozessors, während gleichzeitig der Funkuhr-Empfänger ar-

Bild 3: Der ELV-CallBoy stellt ein an jeder TAE-Dose installierbares Zusatzgerät dar, das die komfortable Auswertung der CLIP-Funktion ermöglicht.

Bild 2: So sieht die Gliederung des Datensignals für die Übertragung von Dienstmerkmalen komplett aus. Man erkennt in der tiefen Verschachtelung die enormen Möglichkeiten, die hinter einer solchen Datenübertragung stecken.

beitet. Letzteres erkennt man am blinkenden Funkturm-Symbol rechts im Display. Nach ca. 3 Minuten sollten Datum und Uhrzeit in der unteren Displayzeile erscheinen, und das Funkturm-Symbol stellt das Blinken ein.

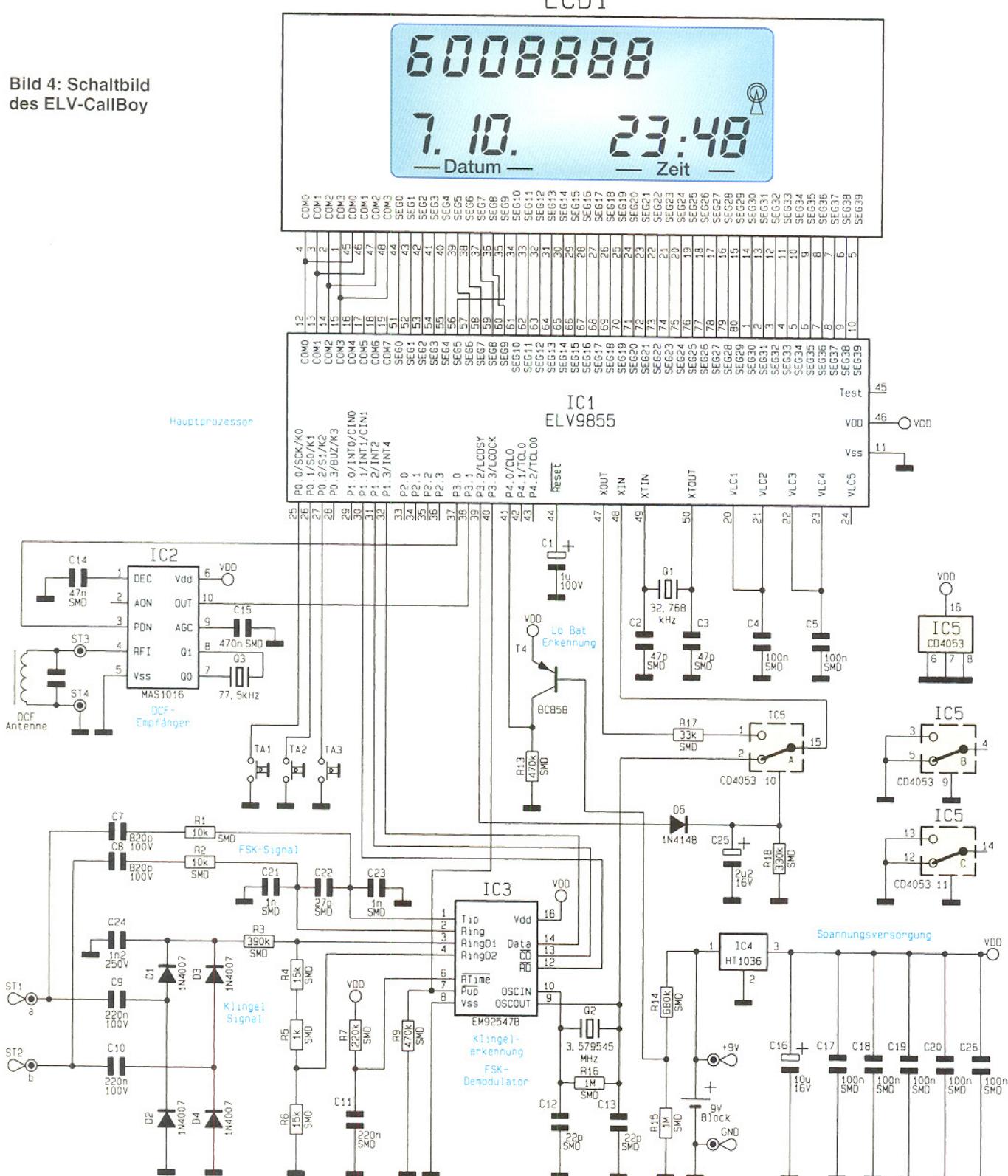
Über die am ELV-CallBoy angeschlossene Zuleitung mit TAE-Stecker wird das Gerät mit dem Telekomnetz verbunden. Üblicherweise sind analoge Anschlüsse der Telekom mit einer 3fach-TAE-Dose ausgestattet, die in der Mitte eine F-Codierung zum Anschluß eines Telefonapparates besitzen und links und rechts davon je eine N-codierte Buchse für den Anschluß von Zusatzgeräten wie separaten Anrufbeantworter oder z. B. auch den ELV-CallBoy. Dieser wird vorzugsweise in die linke N-codierte TAE-Buchse eingesteckt, die gegenüber der rechten Buchse Priorität besitzt, da auf diese Weise der ELV-CallBoy ständig mit dem Telekomnetz verbunden bleibt. Auf nachgeschaltete Geräte hat der CallBoy keinen Einfluß, da er lediglich „mithört“ und „keine Eigenaktivitäten“ in bezug auf die a/b-Adern der Telefonleitung vornimmt.

Unmittelbar nach dem Einschalten des ELV-CallBoys und Anstecken ans Telekomnetz erscheint in der oberen Zeile des Displays die Anzahl der bisher eingegangenen Anrufe (bei der Inbetriebnahme eine „0“ ergänzt durch die Aufschrift „Anrufe“ in der Zwischenzeile, siehe Abbildung 5).

Sobald jetzt ein Anruf mit Übertragung der Rufnummer eingeht, zeigt das Display sofort nach dem ersten Klingeln die Telefonnummer des Anrufers an. Hierzu stehen insgesamt 20 Ziffern zur Verfügung (auf 2 Zeilen zu jeweils 10 Ziffern).

Ist die Rufnummer bis zu 10 Ziffern lang, wird sie in der oberen Zeile des Displays dargestellt, bei gleichzeitiger Anzei-

Bild 4: Schaltbild des ELV-CallBoy



ge von Datum und Uhrzeit in der unteren Zeile.

Ab 11stelligen bis zu 14stelligen Rufnummern erfolgt ein Überlauf der Rufnummernanzeige in die zweite Zeile bei gleichzeitiger Anzeige der zugehörigen Uhrzeit rechts unten im Display.

Rufnummern mit einer Länge ab 15 Ziffern bis hin zu 20 Ziffern benötigen die Anzeigekapazität des gesamten Displays.

Durch Betätigen der mittleren Taste unterhalb des Displays (Zeit) wird grundsätzlich zur soeben angezeigten Telefonnummer das zugehörige Datum und die zugehörige Uhrzeit in der unteren Displayzeile angezeigt, wobei die obere Zeile frei bleibt.

Damit Ortsgespräche sofort erkennbar sind, ist bei Bedarf der ELV-CallBoy so programmierbar, daß die Anzeige der eigenen Vorwahl unterdrückt wird (siehe

auch Kapitel zur Programmierung).

Im Grundzustand des ELV-CallBoy werden Sie nach Ihrer Rückkehr sofort über die Anzahl der eingegangenen Anrufe seit dem letzten Auslesen informiert (Abbildung 8). Mittels der Tasten „+“ und „-“ können Sie in der Liste blättern und die verschiedenen Telefonnummern aufrufen, um ggf. zurückzurufen. Zu jeder Telefonnummer kann durch Betätigen der Taste



Bild 5: Displayansicht nach dem Einschalten des CallBoy und erfolgter Synchronisierung mit dem DCF-77-Zeitzeichensender.

„Zeit“ das Datum und die Uhrzeit, zu welcher der Anruf einging, aufgerufen werden.

Je nach Länge der abgespeicherten Telefonnummern bietet der ELV-CallBoy Platz für im Mittel 25 Rufnummern mit Datum und Uhrzeit (6stellige Nummern).

Wird eine höhere Speicherkapazität gewünscht, kann durch Programmierung auf die Abspeicherung von Datum und Uhrzeit verzichtet werden, um so im Mittel 54 Rufnummern abzuspeichern zu können (6stellige Nummern).

Da bei neueingehenden Anrufern grundsätzlich die jüngste Rufnummer an oberster Stelle abgespeichert wird und demzufolge die älteste Rufnummer herausfällt, ist es normalerweise nicht erforderlich, den gesamten Speicher des ELV-CallBoy zu löschen. Möchte man dies dennoch tun, ist dafür die Taste „Zeit“ für min. 7 Sekunden zu betätigen, womit alle Rufnummern und Daten gelöscht sind.

Programmierte Vielfalt

Die Programmierfunktion ermöglicht die Programmierung der verschiedenen Anzeigartenen und die manuelle Einstellung der Uhr per Hand. Letzteres ist z. B. sinnvoll, falls am Standort des CallBoys kein sicherer Empfang des Zeitzeichensenders möglich ist. Eine Synchronisierung der internen Uhr mit dem Zeitzeichensender erfolgt automatisch einmal am Tag um 3.00 Uhr. Ist keine Synchronisation möglich, erfolgen bis 6.00 Uhr stündlich weitere Synchronisationsversuche.

Werden die Tasten „Zeit“ und „-“ gleichzeitig etwa 8 s lang gedrückt, gelangt man in den Programmiermodus, der zunächst die Eingabe der auszublendenen Ziffer-



Bild 6: Die komplette Rufnummernanzeige kann bis zu 20 Stellen umfassen, die bei entsprechender Programmierung beide Hauptzeilen des Displays belegen können.

folge (z. B. Vorwahlnummer) ermöglicht. Mittels der Plus- und Minus-Taste ist die auszublende Zifferfolge zifferweise einstellbar. Durch Drücken der „Zeit“-Taste gelangt man zur nächsten Ziffer.

Ist die auszublende Zifferfolge vollständig programmiert, wird in der darauf folgenden Ziffer ein „-“ eingegeben und die „Zeit“-Taste nochmals betätigt. Damit gelangt man zur manuellen Datums- und Uhrzeiteinstellung. Diese werden wie vorhergehend beschrieben eingestellt. Im Anschluß kann mittels der „-“-Taste gewählt werden, ob die Rufnummern mit oder ohne Datum/Uhrzeit gespeichert werden. Damit ist die Programmierung abgeschlossen.

Intelligentes Innenleben

Ein Blick in den Stromlaufplan des CallBoy (Abbildung 4) zeigt, daß die wesentliche Informationsverarbeitung durch einen hochintegrierten, maskenprogrammierten Mikroprozessor als Kernstück des CallBoy erfolgt, der das erwähnte Datentelegramm entschlüsselt, die Daten über die LC-Anzeige ausgibt und daneben auch die Daten des Funkuhrempfängers verarbeitet und auf dem LC-Display anzeigt.

Das Anruftsignal gelangt zum einen über



Bild 7: Rufnummernanzeige ohne Vorwahl, z. B. für Anzeige innerhalb des Ortsnetzes.

einen Gleichrichter D 1-D 4 und zum anderen über einen Einkoppelzweig für das FSK-Signal an den FSK-Decoder/Klingelerkennungs-Schaltkreis EM92547B.

Dieser realisiert zunächst die Erkennung des Klingelsignals und gibt bei eintreffendem ersten Klingelsignal ein Signal an den Prozessor aus, das diesen aktiviert.

Bei Eintreffen des Datentelegramms, diese Information wird über den parallel zum Gleichrichter geschalteten Einkoppelzweig mit C 7/R 1 und C 8/R 2 in den FSK-Schaltkreis eingekoppelt, wird dieses seriell an den Mikroprozessor IC 1 weitergegeben.

Hat man den CallBoy parallel zum vorhandenen Telefon geschaltet, kann dieses dennoch jederzeit abgenommen werden, es unterbricht dazu nur die Leitung zum CallBoy, dessen Anzeige ja in diesem Moment nicht mehr benötigt wird.

Der FSK-Decoder enthält einen integrierten Oszillatoren, der, extern durch den Quarz Q2 und C 12/C 13 ergänzt, für einen frequenzstabilen Betrieb des Decoders sorgt



Bild 8: Die Anzahl der eingegangenen Anrufe während der Abwesenheit wird übersichtlich im Display angezeigt. Jeder Anruf ist einzeln abfragbar.

und gleichzeitig den Takt für den Mikroprozessor über OSCOUT bereitstellt.

IC 2 beinhaltet nebst Peripherie einen kompletten DCF77-Empfänger, der das hochgenaue Zeitzeichensignal des Langwellensenders Mainflingen empfängt. Sein an Pin 10 anliegendes Datentelegramm gelangt ebenfalls zum Mikroprozessor IC 1 und wird dort für die Ausgabe von Datum und Uhrzeit aufbereitet.

Daneben ist auch die manuelle Eingabe von Uhrzeit und Datum möglich.

Der Prozessor enthält eine interne, quarzgestützte Uhr, die die genaue Zeitanzeige auch in den Empfangspausen des DCF-Empfängers oder bei Empfangsstörungen ermöglicht. Durch den DCF-Empfänger wird lediglich täglich eine Aktualisierung vorgenommen.

Die drei Tasten TA 1 bis TA 3 realisieren die gesamte Bedienung des Gerätes, wobei der Taste 2 („Zeit“) eine zentrale Bedeutung für die Programmierung und Bedienung des CallBoy zukommt.

Der Transistor T 4 erfaßt über den Spannungsteiler R 14/R 15 die Batteriespannung der 9V-Blockbatterie und steuert bei erschöpfter Batterie ebenfalls einen Signaleingang des Mikroprozessors an, der dann die LoBat-Anzeige im Display aktiviert.

Der Analogschalter IC 5 vom Typ 4053 realisiert eine interne Umschaltung des Mikroprozessors.

Die Spannungsversorgung des Gerätes erfolgt durch eine 9V-Blockbatterie, deren Spannung mittels des Spannungsreglers IC 4 auf die benötigte stabilisierte Betriebsspannung von 3,6 V umgesetzt wird. Dereingesetzte Reglerschaltkreis vom Typ HT 1036 erhielt aufgrund seiner besonders geringen Eigenstromaufnahme den Vorzug vor anderen Standard-Reglern.

Der zentrale Mikroprozessor ist unter dem LC-Display als DIE plaziert, d. h. der Silizium-Chip ist direkt auf die Leiterplatte aufgebracht mit gebondeten Anschlüssen. Dies schließt einen Selbstbau weitgehend aus, zumal nur wenige weitere Komponenten auf der Leiterplatte vorhanden sind. Dennoch ist es sicherlich interessant zu sehen, wie aufgeräumt das Innenleben des ELV-CallBoy aussieht, obwohl das Gerät eine große Funktionsvielfalt bietet.

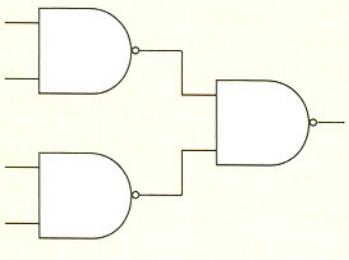


Bild 1: Auch heute noch im angelsächsischen Sprachraum weit verbreitete Darstellung von Schaltzeichen digitaler Bauelemente.

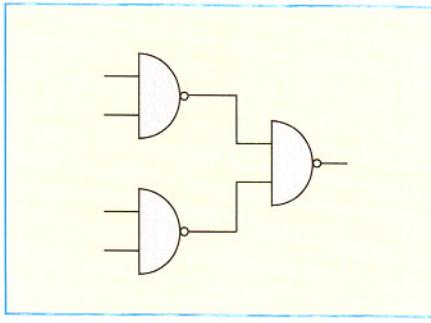


Bild 2: Die Darstellung nach der „alten“ DIN 40 700, ebenfalls immer noch weit verbreitet.

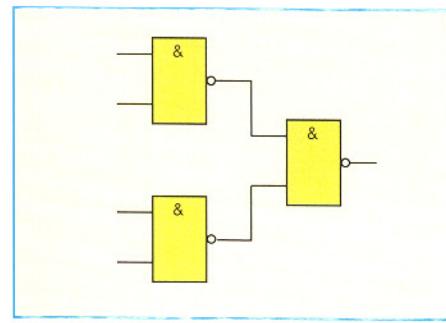


Bild 3: Die aktuelle DIN- und IEC-Norm schreibt die Darstellung der Schaltzeichen in Kastensymbolform vor.

Bild 4: Bei Darstellungen in IEC-Norm häufig zu finden: Polaritätsindikatoren, die die Signalflußrichtung kennzeichnen.

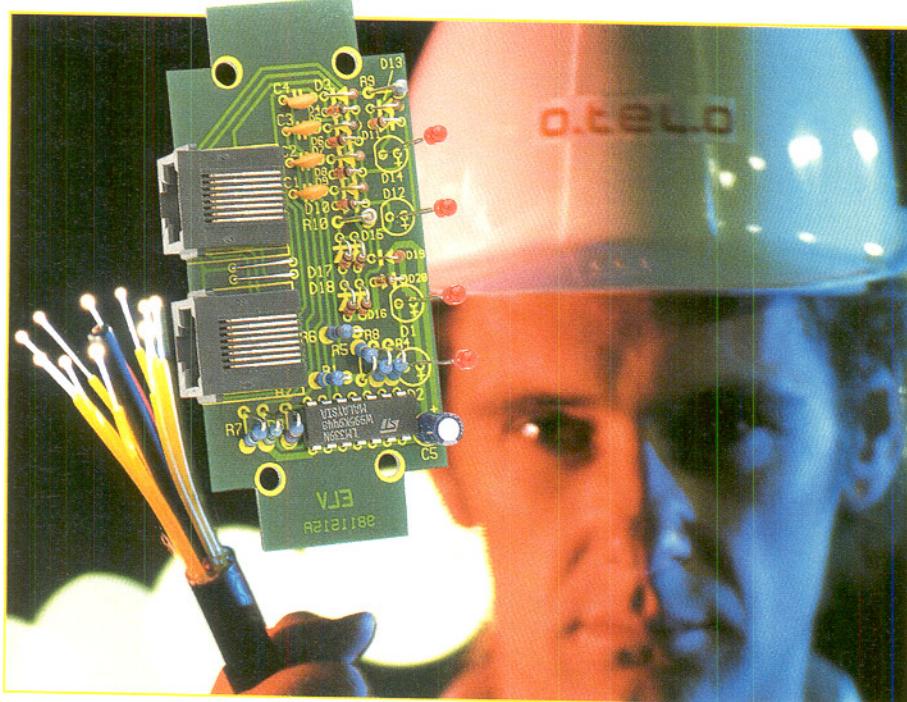


1. Ein- und Ausgänge

Schaltzeichen alt	Schaltzeichen neu	Angelsächsisch	Bedeutung
[]	[]	[]	Eingang Negation
[]	[]	[]	
→	→	→	Eingang dynamisch (pos. Flanke)
→	→	→	Eingang dynamisch (neg. Flanke)
○	○	○	Ausgang Negation
○	○	○	Ausgang statisch
||	||	||	Zu einer Funktion zusammengefaßte Eingänge

2. Gatter

Schaltzeichen alt	Schaltzeichen neu	Angelsächsisch	Bedeutung
⊕	⊕	⊕	OR
⊖	⊖	⊖	NOR
·	·	·	AND
·	·	·	NAND
⊕⊖	⊕⊖	⊕⊖	EXOR
⊖	⊖	⊖	Inverter
○	○	○	Buffer, Treiber
⊖	⊖	⊖	NAND mit Schmitt-Trigger



ISDN-Tester

Mit dieser kleinen Schaltung läßt sich auf einfache Weise die ISDN-Verkabelung in der Wohnung überprüfen. Zusätzlich beschreibt dieser Artikel die grundlegende Funktion und Verkabelungstechnik dieser modernen Kommunikationsschnittstelle.

Allgemeines

Das ISDN-Netz stellt verschiedene und unterschiedliche Telekommunikationsdienste wie Sprache, Text, Bildtelefon und Datenübertragung zur Verfügung. Die Abkürzung ISDN ergibt sich aus der englischen Bezeichnung *Integrated Services Digital Network*. Bereits im Jahr 1982 begann die damalige Deutsche Bundespost mit der Digitalisierung der bis dahin noch elektromechanischen Vermittlungstechnik.

Die digitalen Vermittlungs- und Übertragungssysteme waren Voraussetzung für die ab 1994 beginnende Einführung der ISDN-Schnittstelle zum Endgeräteanschluß. Zunächst handelte es sich um das nationale ISDN mit dem 1TR6-Protokoll. Kurz darauf wurde in 17 europäischen Staaten das Euro-ISDN eingeführt, das sich vom nationalen ISDN-Standard lediglich durch ein anderes Protokoll (DSS1) auf der Teilnehmeranschlußleitung und einige neue Features unterscheidet.

Mittlerweile ist im gesamten Bundesgebiet flächendeckend die Digitalisierung der Vermittlungsstellen abgeschlossen, wo-

durch die Umstellung jedes analogen Anschlusses auf ISDN möglich ist. Ein großer Vorteil ist, daß sich die bisherige 2adrige Anschlußleitung ohne Veränderung weiter nutzen läßt. Beim Kunden wird nur ein Netzbuchstabe NT installiert, der eine 2-Draht-4-Draht-Umsetzung vornimmt.

Für die Prüfung der hausinternen Verkabelung ist der in diesem Artikel beschriebene ISDN-Tester entwickelt worden, der unterschiedliche Funktionen der S0-Schnittstelle, die wir im Kapitel Bedienung und Funktion beschreiben, prüft.

ISDN-Grundlagen

Die Telekom bzw. der Netzbetreiber nutzt für die Datenübertragung eine 2- bzw. 4adrige Leitung, die zur Anpassung an unterschiedliche hausinterne Schnittstellen den bereits erwähnten ISDN-Netzbuchstabe NT (Network Termination) erforderlich macht.

Im Euro-ISDN sind für die unterschiedlichen Anforderungen entsprechende Anschlußarten definiert, die jeweils einen entsprechenden NT benötigen. Abbildung 1 zeigt die verschiedenen Anschlußvarianten des Netzbuchstabens NT an die Teilnehmervermittlungsstelle nach dem Euro-ISDN-Standard.

Für den Basisanschluß (S0-Standard-Schnittstelle) wird ein NTBA als Netzbuchstabe benötigt. Der bei größeren Telekommunikations- oder Datenverarbeitungsanlagen erforderliche Primärmultiplexanschluß benötigt einen NTPM-Netzbuchstabe. Der bilinguale Anschluß, der sowohl das 1TR6 als auch das DSS1-(Euro ISDN)Protokoll verarbeitet, benötigt einen NTBiBa-Netzbuchstabe.

Abbildung 2 zeigt das Prinzipschaltbild des Standard-NTBAs und die Anschaltung verschiedener ISDN-Endgeräte. Die Teilnehmervermittlungsstelle tauscht über eine 2-Draht-Leitung die Daten mit dem NTBA aus. Gleichzeitig erfolgt die Spannungsversorgung für den NTBA und maximal ein Endgerät über das gleiche Leitungspaar mit Hilfe einer Phantomspeisung.

Das digitale Nutzsignal (gleichstromfrei) gelangt über den 2- bis 4-Draht-Umsetzer zu den Sende- und Empfangsübertragern (bidirektional). Zwei weitere Übertrager nehmen die galvanische Trennung der Sende- und Empfangsleitungen vor. An den Mittelanzapfungen der Übertrager wird die 40V (+5%..-15%)Gleichspannung für die Versorgung der digitalen Endgeräte eingespeist.

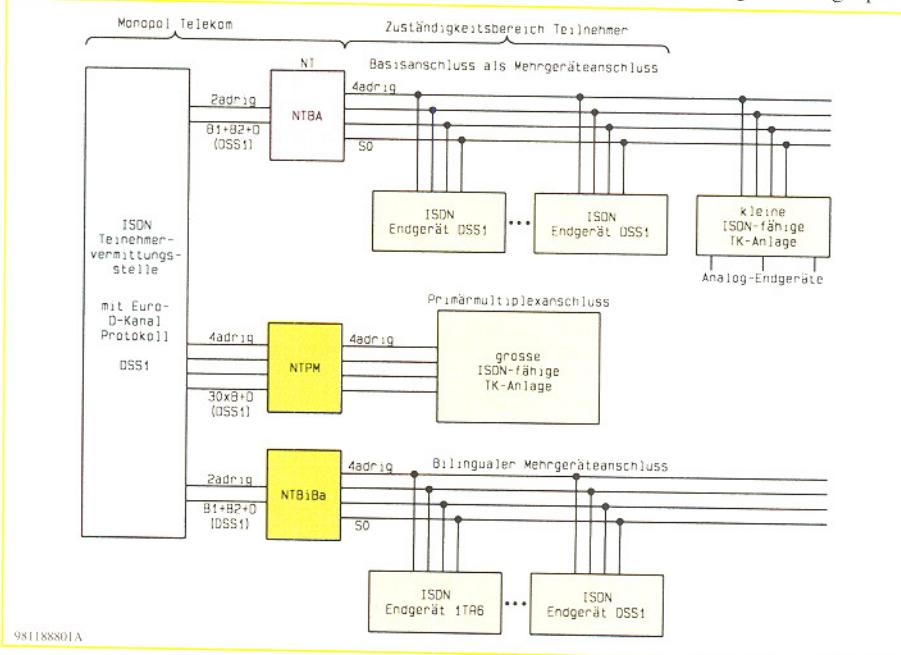


Bild 1: Unterschiedliche Anschlußarten des Netzbuchstabens NT an die Teilnehmervermittlungsstelle

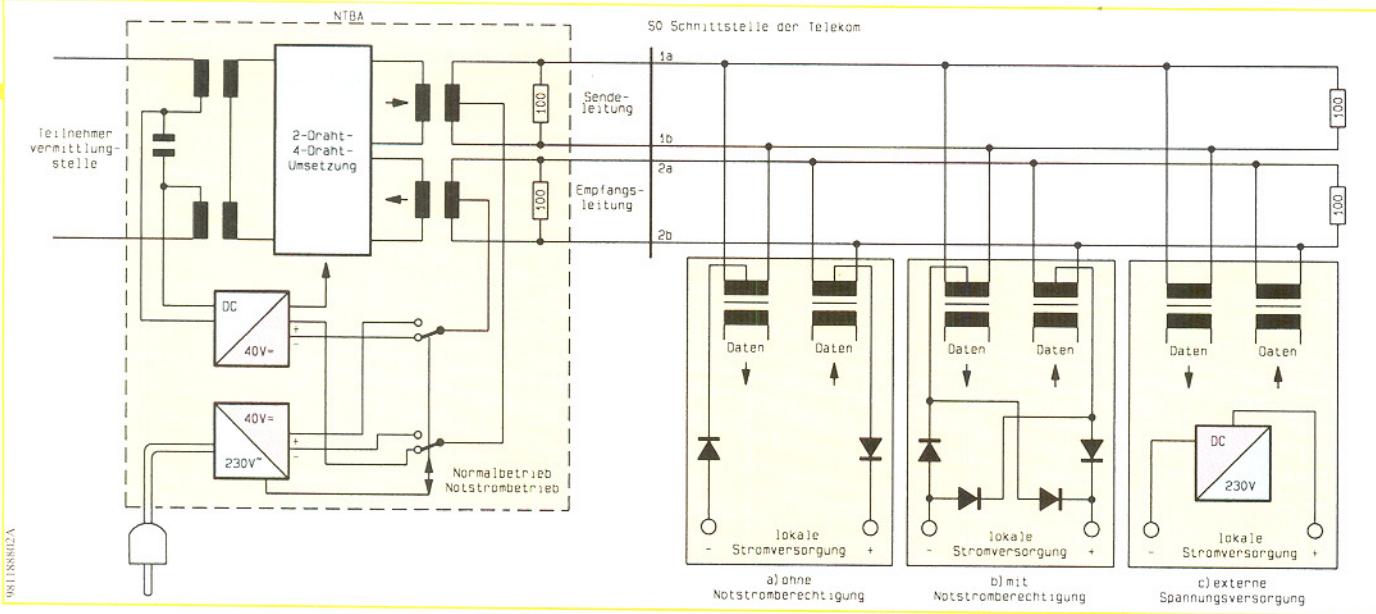


Bild 2: Prinzipschaltbild des Standard-NTBAs und die Anschaltung verschiedener ISDN-Endgeräte: a) bei aktiver lokaler Spannungsversorgung, b) im Normal- und Notstrombetrieb und c) mit einer Spannungsversorgung z. B. PC.

Die digitale Datenübertragung erfolgt mit relativ steilen Flanken, so daß am Ende von offenen (hochohmigen) Leitungen entsprechende Leitungsreflexionen auftreten, die das Nutzsignal verfälschen können. Aus diesem Grund ist an den Differenzsignalleitungen an beiden Seiten ein Leitungsbuchschlußwiderstand von 100Ω erforderlich.

Die Auskopplung der Gleichspannung am NTBA erfolgt mit Hilfe eines Kondensators, der für die anliegende Gleichspannung einen nahezu unendlichen Innenwiderstand besitzt, aber die Übertragung des Wechselstromes erlaubt. Über einen DC/DC-Wandler versorgt die Gleichspannung den 2- bis 4-Draht-Umsetzer und, sofern die lokale Stromversorgung nicht aktiviert ist, auch den S0-Bus. Sobald die lokale Stromversorgung aktiviert ist, kehrt sich

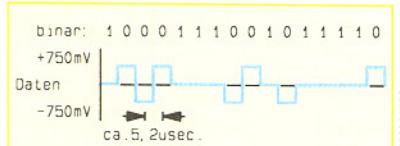


Bild 3: Pseudoternäre Codierung auf dem S0-Bus

automatisch die Polarität der Gleichspannung am S0-Bus um.

Die lokale Spannungsversorgung reicht i. d. R. für bis zu 4 Endgeräte aus. Im Notstrombetrieb muß der Betriebsstrom allein durch die Vermittlungsstelle bereitgestellt werden und reicht für nur ein notspeisefähiges Endgerät.

Die Auswahl der Notspeisefähigkeit erfolgt an den Endgeräten. Wie aus Abbildung 2 zu ersehen ist, ist das Endgerät „a“ nur im Normalbetrieb funktionsfähig, während das Endgerät „b“ zusätzlich notspeisefähig ist. Im Notstrombetrieb ist weiterhin das Telefonieren gewährleistet, allerdings ist bei den Komfortmerkmalen mit Einschränkungen zu rechnen. Viele ISDN-Endgeräte, wie z. B. PC-Einsteckkarten oder ISDN-Faxgeräte verfügen über eine eigene Spannungsversorgung, so daß dadurch die Belastung des NTBAs geringer ist.

Der ISDN-Basisanschuß besteht aus zwei unabhängigen Basiskanälen B1 und B2 sowie einem ständig verfügbaren Signalisierungskanal D. Die Basiskanäle B1 und B2 haben jeweils eine Übertragungskapazität von 64 kbit/s und dienen der gemultiplexten Übermittlung der Sprach- und Dateninformationen. Der D-Kanal mit einer Datenrate von 16 kbit/s dient als Steuerkanal, der die gesamte Verbindungssteuerung übernimmt.

Der nächstgrößere Anschluß ist der Primärmultiplexanschuß, der 30B-Kanäle mit jeweils einer Übertragungsrate von 64 kbit/s und einen D-Kanal mit ebenfalls 64 kbit/s zur Verfügung stellt.

Datenübertragung im ISDN-Netz

In beiden Richtungen der S0-Schnittstelle werden die Daten (Bitströme) in einem modifizierten AMI-Code übertragen, der auch als „Pseudoternär-Code“ bezeichnet wird. Dabei werden eine binäre „1“ als 0V und eine binäre „0“ abwechselnd als positive oder negative (+1 oder -1) Leitungssignale dargestellt. Die Bezeichnung „pseudoternär“ drückt aus, daß die binäre 0 und 1 durch drei mögliche Zustände (+1, 0, -1) dargestellt werden. Die Zustände +1 und -1 stellen den gleichen logischen Zustand dar, in diesem Fall die binäre Null, dargestellt wird, allerdings mit wechselseitiger Polarität. Elektrisch werden die Zustände, wie auch Abbildung 3 zeigt, mit 0 V (binäre 1) bzw. +750 mV oder -750 mV (binäre 0) dargestellt.

Durch die alternierende Darstellung der logischen „0“ ist das Gesamt signal gleichstromfrei, um eine Übermittlung der Daten mittels Übertrager zu ermöglichen.

Da der Code

selbsttaktend sein muß und somit der Empfänger regelmäßig die Möglichkeit der Synchronisation haben muß, wird bei mehr als 5 logischen Einsen eine 0 eingefügt.

Die Übertragungsrate der beiden B-Kanäle der S0-Schnittstelle beträgt jeweils 64 kbit/s. Zusammen mit dem D-Kanal (16 kbit/s) und den Bits für Wartung und Synchronisation (48 kbit/s), die für den Teilnehmer nicht nutzbar sind, ergibt sich daraus eine Übertragungsrate von 192 kbit/s und somit eine Bitzeit von ca. 5,2 μ sec.

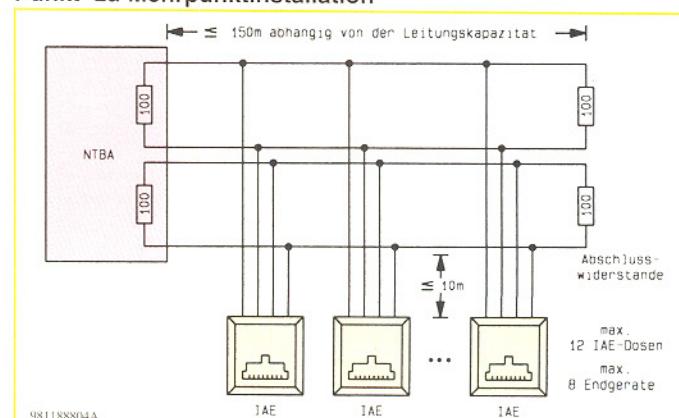
Ist nach dem Verbindungsabbau für min. 10 Sekunden keine Aktivität mehr zu verzeichnen, wird die Schnittstelle in den Power-Down-Mode (nur Gleichspannung ohne Modulation) versetzt, um die Leistungsaufnahme zu minimieren.

ISDN-Verkabelung

Der S0-Bus ist grundsätzlich als Linienbus aufgebaut. Dennoch ist es möglich, bei kurzen Leitungslängen auch eine sternförmige Verkabelung vorzunehmen. Abbildung 4 zeigt die typische Verkabelung des S0-Busses. Im NTBA sollten die 100Ω Abschlußwiderstände immer aktiviert sein, um einen korrekten Busabschluß zu gewährleisten. Die hier angegebene max. Leitungslänge von 150 m bzw. 10 m für die Stichleitungen kann je nach Kabelkapazität differieren.

Als S0-Anschlußdosen werden heute nur

Bild 4: Typische Anschaltung einer Punkt- zu Mehrpunktinstallation



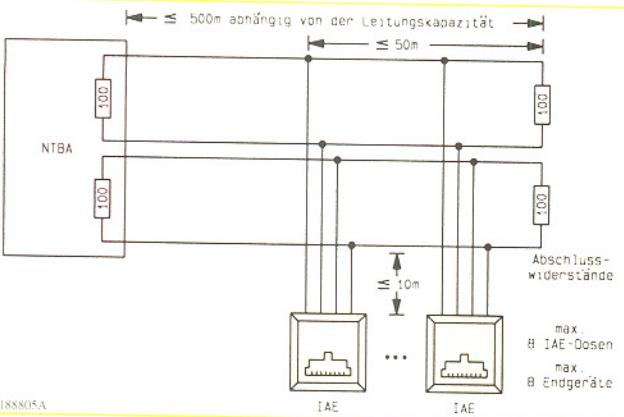


Bild 5: Der verlängerte passive S0-Bus erlaubt größere Abstände zwischen dem NTBA und den TAE-Anschlußdosen

noch die 8poligen IAE-(Western Modular) Buchsen verwendet, während früher (hauptsächlich beim nationalen ISDN) auch noch die 8poligen TAE-Steckverbinder Verwendung fanden.

Als Abschlußwiderstände können handelsübliche 100Ω - $(\pm 5\%)$ Widerstände eingesetzt werden, die auch in der letzten Anschlußdose an den Anschlußklemmen eingesetzt werden können. Sind Störungen durch elektromagnetische Einstrahlungen abzusehen, empfiehlt sich der Einsatz geschirrter Kabel und Anschlußdosen.

Der S0-Bus erlaubt die Anschaltung von maximal 12 IAE-Dosen, wobei maximal 8 ISDN-Endgeräte gleichzeitig eingesteckt sein dürfen.

Die maximale Buslänge läßt sich, wie es beispielsweise in Hochhäusern erforderlich ist, auch erweitern, wenn, wie in Abbildung 5 gezeigt, die IAE-Dosen auf den letzten 50 m des Busses platziert werden. Die maximale Anzahl der IAE-Dosen ist in diesem Fall auf 8 begrenzt.

Bei der Anschaltung von nur einem Endgerät (wie beispielsweise beim Anschluß einer TK-Anlage) darf, wie Abbildung 6 zeigt, die maximale Leitungslänge je nach Kabelkapazität sogar bis zu 1000 m betragen.

Im begrenzten Umfang ist sogar, wie Abbildung 7 zeigt, eine Anschaltung des

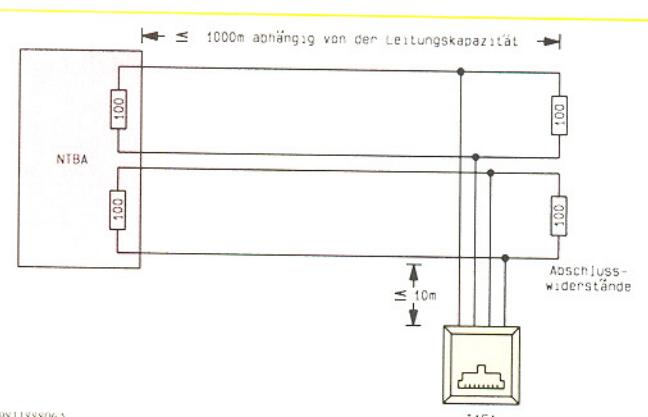


Bild 6: Anschaltung von nur einem Endgerät (z. B. TK-Anlage)

NTBAs in der Mitte des S0-Busses möglich. Allerdings ist dabei zu beachten daß sowohl an den Leitungsenden als auch im NTBA die Leitungsabschlußwiderstände erhalten bleiben müssen.

Abbildung 8 zeigt die Belegung (Draufsicht) des 8poligen IAE-(Western Modular) Steckverbinder. Die Zuordnung zu den Anschlußklemmen ist je nach Hersteller der Steckdose unterschiedlich, so daß hier auf die mitgelieferte Beschreibung zu verweisen ist.

Bedienung und Funktion des ISDN-Testers

Der in diesem Artikel beschriebene ISDN-Tester erlaubt grundsätzlich die Überprüfung der vorhandenen S0-Verkabelung. Zum Betrieb wird das Gerät mit Hilfe eines 8poligen Western-Modular-Verlängerungskabels an die zu testende Steckdose angeschlossen. Ein vorher angeschlossenes ISDN-Endgerät läßt sich mit seinem 8poligen Western-Modular-Stekker wiederum an die entsprechende Einbaubuchse des ISDN-Testers anschließen.

Das Gerät bezieht seine Stromversorgung aus dem ISDN-Netz. Im Normalbetrieb, d. h. die 230V-Spannung des NTBAs ist aktiviert, leuchtet mindestens die Normalbetriebs-LED. Im Notstrombetrieb, d.h. bei unterbrochener Fremdversorgung des NTBAs, leuchtet entsprechend die Notstrom-LED. Im Ruhezustand, wenn kein weiteres ISDN-Gerät am Bus angeschlossen ist, bleiben die beiden Datenübertragungs-LEDs erloschen.

Mit einem angeschlossenen und aktiven ISDN-Endgerät (z. B. Telefon) sind die Datenübertragungs-LEDs ständig aktiviert. Je nach Datenaufkommen ist die Leuchttensitität der LEDs unterschiedlich.

Fehleranalyse

Bei Vertauschung des Sende- und Empfangspaares blinkt die Endgeräte-LED im 10-Sekunden-Rhythmus nur kurz auf. Es läßt sich auch bei angeschlossenem Telefon keine Datenkommunikation aufbauen. Eine Vertauschung innerhalb des NTBA-Sendepaars führt zu keiner Funktionsbeeinträchtigung, während eine Vertauschung der Empfangsader des NTBAs zur Funktionsunfähigkeit der Schnittstelle führt. Wird dagegen eine Ader des Sendepaars mit einer Ader des Empfangspaares vertauscht, ergibt sich gleichstrommäßig ein Kurzschluß und damit ebenfalls die Funktionsunfähigkeit der Schnittstelle.

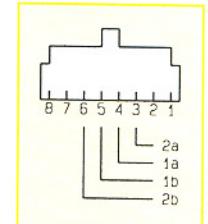


Bild 8: Belegung der 8poligen IAE-Buchse

Schaltung

Abbildung 9 zeigt das Schaltbild des ISDN-Testers. Die Spannungsversorgung für die Elektronik wird aus der 40V-Betriebsspannung des S0-Busses gewonnen. Um eine unsymmetrische Belastung der beiden Adernpaare zu vermeiden, erfolgt die Auskopplung der Gleichspannung über je eine Diode.

Die Polarität der Spannungsversorgung wechselt je nach Betriebszustand (Normal- oder Notstrombetrieb). Aus diesem Grund sind jeweils zu den Auskopplungsdiode vier weitere Dioden mit umgedrehter Polarität parallelgeschaltet.

Vor dem aus D 15 bis D 18 bestehenden Brückengleichrichter erfolgt die Anzeige der Polarität der Versorgungsspannung. Im Normalbetrieb ist die an 2 a und 2 b anliegende Spannung positiv gegenüber den Anschlußpins 1 a und 1 b. Damit ist die Diode D 13 leitend, und es erfolgt die Anzeige des Zustandes über die Low-Current-LED D 14.

Im Notstrombetrieb kehrt sich die Polarität der Versorgungsspannung um (1 a und

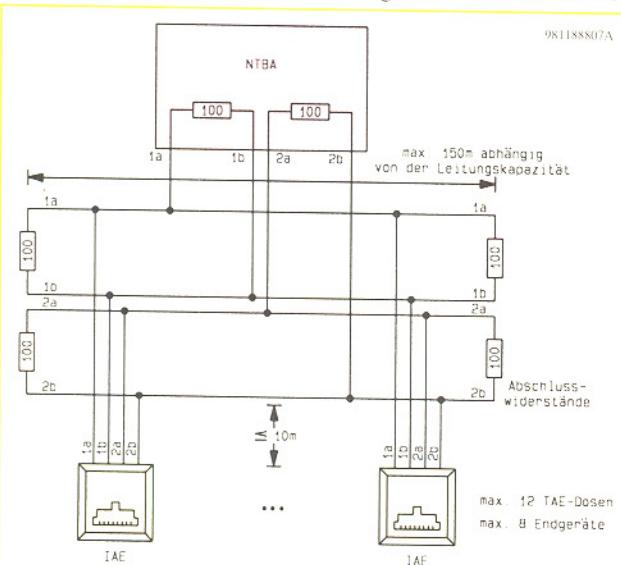
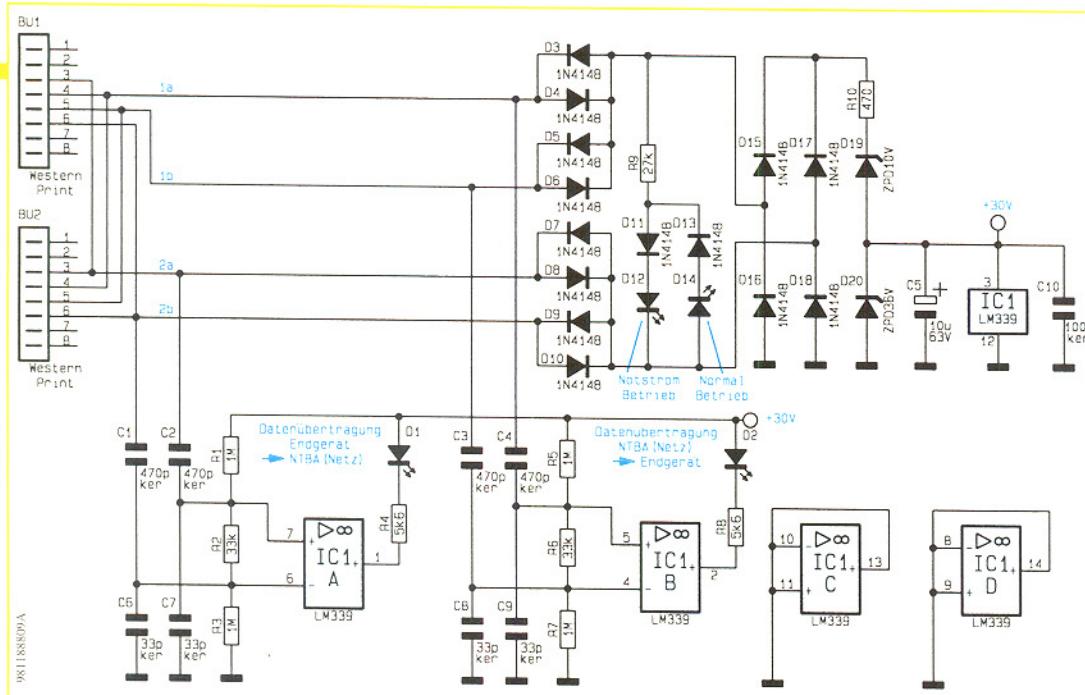


Bild 7: Der NTBA kann auch an beliebiger Stelle am S0-Bus angeschlossen sein.

Bild 9: Schaltbild des ISDN-Testers

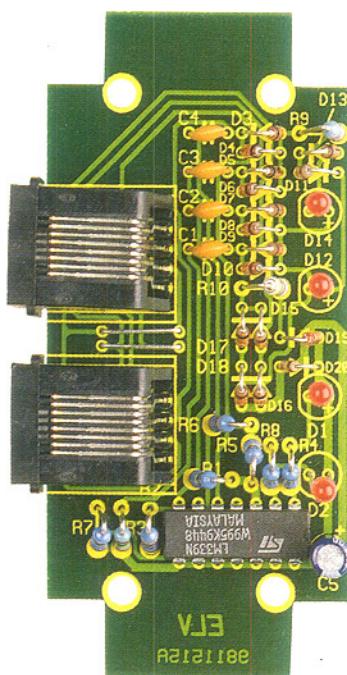


lb positiv gegenüber 2a und 2b), woraufhin D 11 leitet und damit die Leuchtdiode D 12 aktiviert.

Hinter dem Brückengleichrichter ist die 10V-Z-Diode D 19 geschaltet, die die Spannungsversorgung für den Komparator IC 1 auf einen Wert von unter 30 V herabsetzt. Die 36V-Z-Diode D 20 begrenzt die Versorgungsspannung bei Überspannungen.

Die beiden Komparatoren IC1 A und B dienen zur Auswertung der Wechselspannungsinformation auf den Sende- und Empfangs-Leitungen. Im Ruhezustand liegt an den positiven Eingängen der Komparatoren IC 1A und B, bedingt durch die hochohmigen Spannungsteiler R 1 bis R 3 und R 4 bis R 7, eine um ca. 0,5 V höhere Spannung an als an den negativen Eingängen an. Führen die Sende- bzw. Empfangsleitungen das $\pm 750\text{mV}$ -Nutzsignal, so sind

Ansicht der fertig bestückten Platine



jeweils die negativen Eingänge der Komparatoren kurzzeitig positiver als die positiven Eingänge, woraufhin der entsprechende Komparator-Ausgang durchschaltet und damit jeweils die Low-Current-LED D 1 bzw. D 2 aktiviert.

Nachbau

Die gesamte Schaltung des ISDN-Testers ist auf einer 40 mm x 86 mm messenden einseitigen Leiterplatte untergebracht. Die Bestückung der Leiterplatte erfolgt in gewohnter Weise anhand des Bestückungsplanes, der Stückliste und des Platinenfotos.

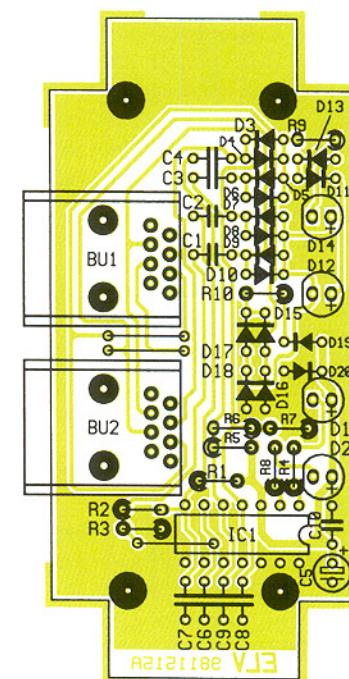
Zunächst erfolgt die Montage der niedrigen Bauteile (Widerstände und Dioden). Dazu werden die Anschlußbeine von der Platinenoberseite her durch die entspre-

chenden Bohrungen gesteckt und unten leicht auseinandergebogen. Anschließend erfolgt das Verlöten von der Unterseite. Das Kürzen der überstehenden Anschlußdrähte geschieht mit einem Seitenschneider, ohne dabei die Lötstellen selbst zu beschädigen.

In gleicher Weise werden die restlichen Bauteile montiert. Bei dem IC, den Dioden und dem Elko ist auf die richtige Polung der Bauteile zu achten. Die 3mm-LEDs sind so einzusetzen und zu verlöten, daß der Abstand von der Platinenoberfläche bis zur LED-Spitze 30 mm beträgt.

Jetzt kann ein erster Funktionstest erfolgen. Nach erfolgreicher Prüfung wird nun die Platine in das dafür vorgesehene Gehäuse eingebaut. Damit sind der Aufbau und die Inbetriebnahme beendet, und der Tester kann seiner Bestimmung zugeführt werden.

Bestückungsplan des ISDN-Testers



Widerstände:

470Ω	R10
5,6kΩ	R4, R8
27kΩ	R9
33kΩ	R2, R6
1MΩ	R1, R3, R5, R7

Kondensatoren:

33pF/ker	C6-C9
470pF/ker	C1-C4
10μF/63V	C5

Halbleiter:

LM339	IC1
1N4148	D3-D11, D13, D15-D18
ZPD10V	D19
ZPD36V	D20
LED, 3mm, rot, low current	D1, D2, D12, D14

Sonstiges:

Western-Modular-Einbaubuchsen,
8polig BU1, BU2
4 Knippingschrauben, 2,9 x 6,5mm
6cm Schaltdraht, blank, versilbert



Schaltnetzteil SPS 7330 0-30 V/0-5 A/75 VA, Teil 2

Nachbau und Inbetriebnahme dieses leistungsfähigen Labor-Netzgerätes beschreibt der zweite und zugleich abschließende Teil dieses Artikels.

Nachbau

Der praktische Aufbau des SPS 7330 ist dank der ausgereiften Konstruktion in wenigen Stunden durchführbar, wobei sämtliche Komponenten inklusive Netztransformator und Leistungskühlkörper auf zwei einseitigen Leiterplatten untergebracht sind. Der geringe, unkomplizierte Verdrahtungsaufwand trägt weiter zur Nachbausicherheit bei. Lediglich die Netzzuleitung und die Ausgangsbuchsen sind beim SPS 7330 zu verdrahten.

Achtung! Aufgrund der im Gerät frei geführten Netzspannung dürfen Aufbau und Inbetriebnahme ausschließlich von Fachkräften durchgeführt werden, die aufgrund ihrer Ausbildung dazu befugt sind. Die geltenden Sicherheits- und VDE-Bestimmungen sind dabei unbedingt zu beachten.

Aufbau der Frontplatine

Wir beginnen die Aufbauarbeiten mit der Bestückung der Frontplatine, die in erster Linie zur Aufnahme der Bedien- und Anzeigeelemente dient.

Zuerst sind 5 Brücken aus versilbertem

Schaltdraht auf Rastermaß abzuwinkeln, durch die zugehörigen Bohrungen der Platine zu führen und zu verlöten. Nach Abschneiden der überstehenden Drahtenden folgen in gleicher Weise die 1%igen Metallfilmwiderstände sowie die Drosselspulen L 5 und L 6.

Alsdann sind die 4 Einstelltrimmer R 32, R 40, R 52 und R 60 zu bestücken. Beim Lötvorgang ist eine zu große Hitzeeinwirkung auf die Einstelltrimmer zu vermeiden.

Es folgen die Kondensatoren, wobei die Keramik-Kondensatoren mit möglichst kurzen Anschlußbeinchen einzulöten sind.

Beim Einsetzen der beiden AD-Wandler-ICs (IC 6, IC 7) ist unbedingt auf die korrekte Einbaurage zu achten. Als einfache Orientierungshilfe dient die Gehäusekerbe des Bauelements, die genau mit dem Symbol im Bestückungsdruck übereinstimmen muß.

Die sechs 7-Segment-Anzeigen müssen vor dem Anlöten der Anschlußbeinchen plan auf der Leiterplattenoberfläche aufliegen, und die 4 Leuchtdioden benötigen eine Einbauhöhe von 8,5 mm, gemessen von der LED-Spitze bis zur Platinenoberfläche.

Nun fehlen auf der Frontplatine nur noch

3 Einstellpotis, die von der Lötseite einzusetzen sind. Vor dem Einsetzen werden die Anschlußpins so abgewinkelt, daß die Pin spitzen in Richtung Potiachse weisen. Das Anlöten der Anschlußpins erfolgt erst nach dem Verschrauben der Potis in der Frontplatine. Die aus dem Gewindehals vorstehenden Potiachsen sind danach auf 15 mm Länge zu kürzen (gemessen bis zur Platinoberseite).

Aufbau der Basisplatine

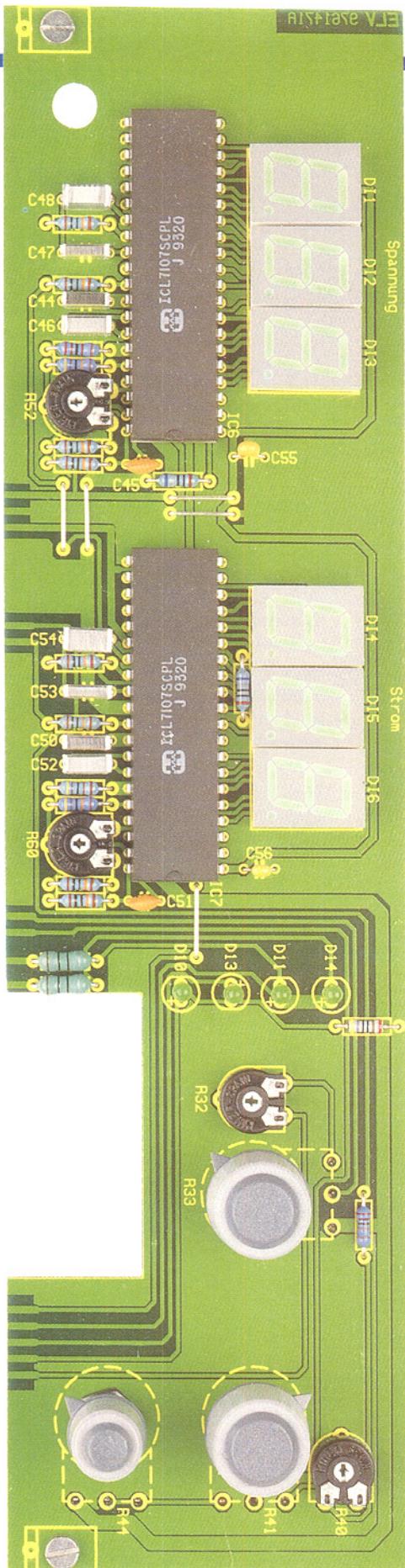
Nach dem Aufbau der Frontplatine wenden wir uns der Basisplatine zu, die ebenfalls schnell und einfach zu bestücken ist.

Auch hier sollte sinnvollerweise die Bestückung mit den niedrigsten Komponenten begonnen werden.

Nach 17 Brücken aus versilbertem Schaltdraht folgen auch bei der Basisplatine die Widerstände, deren Anschlußbeinchen zuvor entsprechend dem Rastermaß abzuwinkeln sind.

Zum Anschluß der Ausgangsleitungen dienen zwei Lötstifte mit Öse (ST 5, ST 6), die stramm in die zugehörigen Bohrungen der Platine zu pressen sind.

Unter Beachtung der richtigen Polarität folgen danach die jeweils an der Katoden-

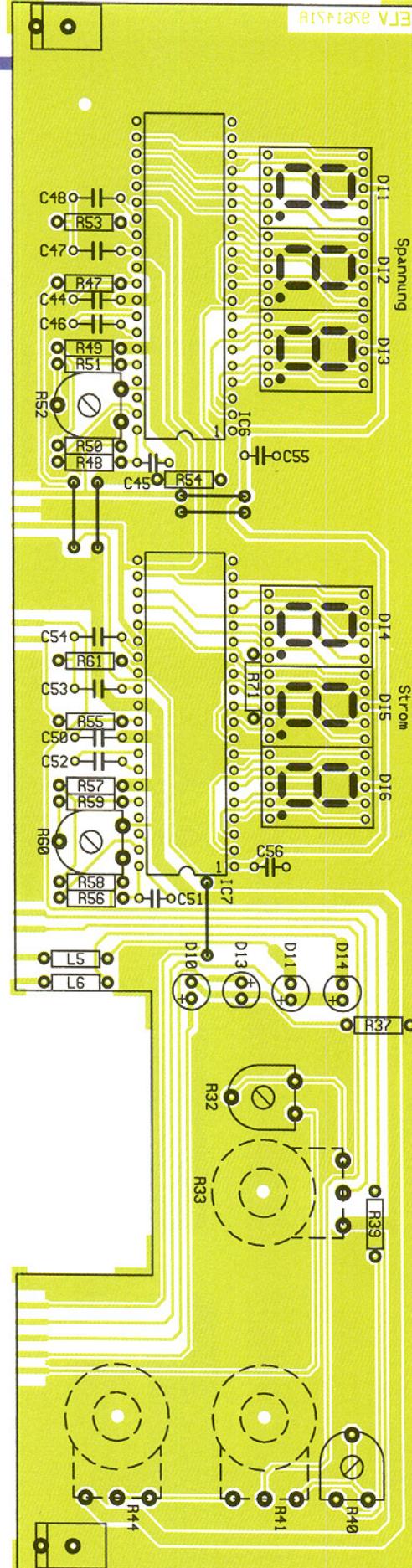


Ansicht der Frontplatine mit zugehörigem Bestückungsplan

seite durch einen Ring gekennzeichneten Dioden. Als Besonderheit ist dabei zu beachten, daß die Leistungsdioden D 1 bis D 4 und die Schottky-Diode D 5 mit ca. 5 mm Abstand zur Platinenoberfläche zu

montieren sind. Die Transil-Schutzdiode D 6 ist mit beliebiger Polarität zu bestücken.

Im nächsten Arbeitsschritt werden die Keramik- und Folienkondensatoren einge-



lötet. Die Anschlußbeinchen der in erster Linie zur Abblockung dienenden Keramikkondensatoren sind dabei so kurz wie möglich zu halten. Alsdann erfolgt das Einlöten der beiden zur Störabblockung dienenden Spulen L 2 und L 3 sowie die zur Glättung der Ausgangsspannung dienende Leistungsdrossel L 4.

Die Anschlußbeinchen der Kleinsignal-Transistoren werden vor dem Verlöten möglichst weit durch die zugehörigen Bohrungen der Leiterplatte geführt.

Die beiden Festspannungsregler (IC 4, IC 5) sind vor dem Anlöten der Anschlußpins liegend auf der Leiterplatte zu montieren.

Besondere Sorgfalt ist bei der Montage der netzspannungsführenden Bauteile geboten. So muß der Netzschatzler S 1 vor dem Anlöten der Anschlußpins mit der ganzen Fläche auf der Leiterplatte aufliegen, und die Schraubklemme KL 1 sowie die Platinensicherungshalter sind mit ausreichend Lötzinn festzusetzen. Nach Einsetzen der beiden Feinsicherungen erhält die Netzsicherung SI 1 zusätzlich eine Kunststoffabdeckung als Berührungsschutz.

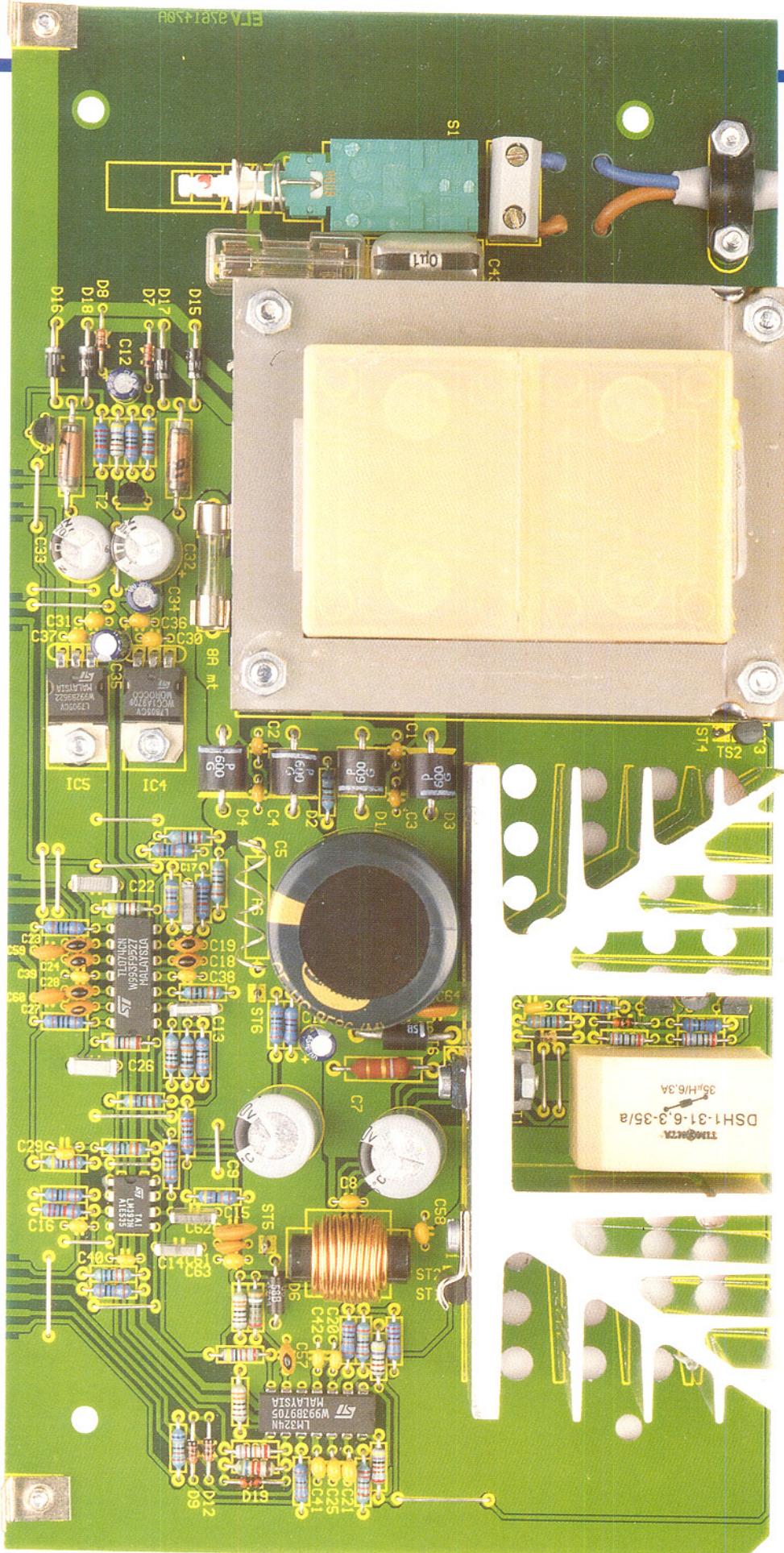
Die Einbaulage der integrierten Schaltkreise ist entweder durch eine Gehäusekerbe oder durch eine Punktmarkierung an Pin 1 gekennzeichnet.

Des weiteren ist die korrekte Polarität besonders bei den Elektrolyt-Kondensatoren zu beachten, da ein verpolter Elko sogar explodieren kann.

Im folgenden Arbeitsschritt kommen wir nun zur Montage des 100VA-Netztransformators, wobei zuerst 4 Schrauben M4x55mm von unten durch die zugehörigen Leiterplattenbohrungen zu führen sind. Auf der Bestückungsseite folgt dann jeweils eine 15 mm lange vernickelte Messing-Distanzhülse.

Darauf wird der Netztransformator gesetzt, dessen Anschlußpins exakt in die zugehörigen Lötaugen der Platine fassen müssen. Erst nach Anziehen der M4-Muttern auf der Trafo-Oberseite werden die Anschlußpins sorgfältig festgelötet.

Die Anschlußbeinchen des am Netztransformator zu positionierenden Temperatursensors (TS 2) sind zunächst mit 15 mm langen Silberdrahtabschnitten zu verlängern. Danach ist das Bauteil so an der Position von ST 3, ST 4 einzulöten, daß



Ansicht der komplett bestückten Basisplatine des SPS 7330

die flache Seite federnd gegen den Trafo-
kern drückt. Thermische Übergangswider-
stände werden mit reichlich Wärmeleitpa-
ste verringert.

Vor dem Aufschrauben des Kühlköp-
pers sind die beiden Leistungstransistoren

(T 1, T 6) und der Endstufen-Temperatur-
sensoren TS 1 zu montieren. Zur elektrischen Isolation der Transistor-
gehäuse dienen 2 Glimmerscheiben und eine Isolierbuchse. Die Glim-
merscheiben sind vor der Montage auf
beiden Seiten und der Temperatur-
sensor an der abgeflachten Seite dünn mit Wärmeleitpaste zu bestreichen.

Während der Temperatursensor mit einer Metallschelle und einer selbst-
schneidenden Schraube festgesetzt wird, dient zur Montage der beiden
Transistoren eine einzige Schraube
M3x16mm mit zugehöriger Mutter.

Nun wird der soweit vorbereitete
Kühlkörper mit 2 selbstschneidenden
Schrauben auf der Leiterplatte mon-
tiert. Die Anschlußpins der Leistungs-
transistoren und des Temperatursen-
sors müssen dabei durch die zugehö-
rigen Bohrungen ragen. Nachdem der
Kühlkörper fest verschraubt ist, er-
folgt sorgfältig das Verlöten der An-
schlußpins von T 1, T 6 und TS 1.

Nach Einsetzen und Verlöten der
Speicherdrössel L 1 wird der Strom-
shunt R 6 (47 mΩ) aus 73 mm Manga-
nin-Draht mit 0,659 Ω/m hergestellt.
Der Shunt wird in einem Bogen nach
oben so eingelötet, daß 71 mm des
Widerstandsdrähtes wirksam bleiben.
Bei der Montage ist unbedingt darauf
zu achten, daß R 6 nicht den Elko
C 5 berührt.

Nun erfolgt die Montage der zwei-
adrigen Netzzuleitung. Hier ist zu-
nächst die äußere Ummantelung auf
35 mm Länge zu entfernen. Danach
werden die Innenadern auf 5 mm Län-
ge abisoliert und Aderendhülsen auf-
gequetscht. Eine Gummidurchfüh-
rungsschelle ist in die Bohrung der Ge-
häuserückwand zu drücken und das
vorbereitete Netzkabel von außen
durchzuführen.

Entsprechend dem Platinenfoto sind
die Innenadern jeweils durch 2 Plati-
nenbohrungen zur Schraubklemme
KL 1 zu führen und sorgfältig festzu-
setzen. Selbst bei einem verschenli-
chen Lösen der Lötstelle dürfen die
Leitungsenden keine Metallteile, wie
z. B. den Trafokern, berühren kön-
nen. Die äußere Ummantelung der
Netzzuleitung wird anschließend mit
einer Zugentlastungsschelle und zwei
von unten einzusetzenden Schrauben
M3x12mm und Muttern auf der Plati-
ne festgesetzt.

Nachdem beide Leiterplatten voll-
ständig bestückt sind, erfolgt die Ver-
bindung der Platinen miteinander.
Dazu dienen zunächst zwei Montagewin-
kel mit den zugehörigen Schrauben, wobei

die M3-Gewindebohrungen zur Montage an der Frontplatine dienen. Beide Leiterplatten müssen nach der Verschraubung einen exakten rechten Winkel zueinander bilden. Falls erforderlich, ist zu diesem Zeitpunkt auch noch eine leichte Korrektur möglich. Wenn die zusammengehörenden Leiterbahnpaare exakt miteinander fluchten, erfolgt das Verlöten der Leiterbahnpaare unter Zugabe von ausreichend Lötzinn.

Nun ist die Schubstange für den Netzschatzler entsprechend Abbildung 3 anzufertigen. Die Metallstange ist dann mit einem Kunststoff-Druckknopf sowie einem Kunststoff-Verbindungsstück zu versehen. Der Druckknopf wird durch die Bohrung der Frontplatine geführt und das Verbindungsstück bis zum Einrasten stramm auf den Netzschatzler gedrückt.

Die Ausgangsbuchsen (Polklemmen) sind direkt in die bedruckte Frontplatine des SPS 7330 zu schrauben. Über zwei 60 mm Leitungsabschnitte mit einem Querschnitt von mindestens 1,5 mm² ist die rote Polklemme mit ST 5 und die schwarze Polklemme mit ST 6 zu verbinden.

Durch eine Sichtkontrolle wird das nun soweit fertiggestellte Chassis auf Löt- und Bestückungsfehler überprüft.

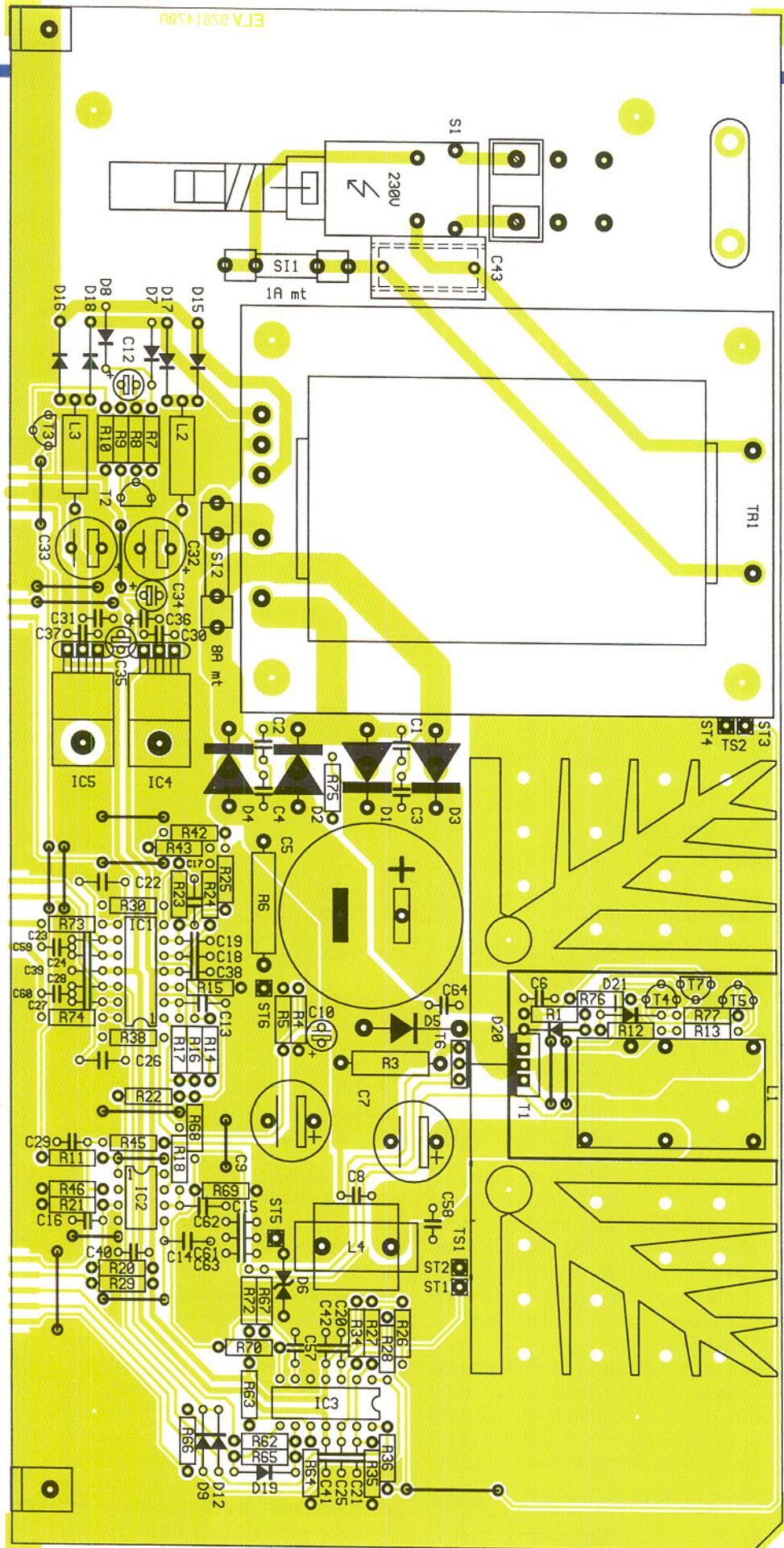
Abgleich

Der Abgleich dieses leistungsfähigen Labornetzgerätes ist sehr einfach und in wenigen Minuten durchzuführen. Da jedoch während des Abgleichs die 230V-Netzwechselspannung frei zugänglich ist, muß das SPS 7330 unbedingt über einen Netztretntransformator angeschlossen werden.

Achtung: Auch mit vorgeschaltetem Netztretntransformator ist die dem SPS 7330 zugeführte 230V-Wechselspannung lebensgefährlich. Eine Berührung muß daher durch geeignete Abdeckung ausgeschlossen sein.

Zuerst sind alle Trimmer in Mittelstellung und die Einstellpotis für Strom und Spannung auf Maximum, d.h. im Uhrzeigersinn an den Rechtsanschlag zu bringen.

An den Ausgangsbuchsen des SPS 7330 ist nun ein hinreichend genaues Spannungsmeßgerät (Genauigkeit besser als 1 %) im 200V-Meßbereich anzuschließen und das Gerät einzuschalten. Mit Hilfe des Trimmers R 40 wird danach die Ausgangsspannung



Stückliste: Labor-Schaltnetzteil SPS 7330

Widerstände:

7,3 cm Manganindraht, 0,659Ω/m ..	R6
1,8Ω/2W	R3
100Ω	R73, R74
270Ω	R12, R13
330Ω	R1
470Ω	R37
680Ω	R54, R71
820Ω	R17, R42
1kΩ	R5, R29, R43, R46
1,5kΩ	R77
1,8kΩ	R64
2,2kΩ	R39
2,7kΩ	R18, R26, R34
3,3kΩ	R63, R72
3,9kΩ	R67
4,7kΩ	R7, R11, R22, R57
6,8kΩ	R66, R75
8,2kΩ	R4
10kΩ	R8, R24, R76
12kΩ	R35
22kΩ	R10, R21, R49, R68
24kΩ	R27
47kΩ ...	R9, R28, R30, R36, R38, R70
56kΩ	R20, R65
100kΩ	R14-R16, R25, R45, R47, R48, R50, R53, R55, R56, R58, R61
120kΩ	R62
470kΩ	R23, R51, R59, R69
PT10, liegend, 5kΩ	R32, R40
PT10, liegend, 10kΩ	R52, R60
Poti, 4mm, 1kΩ	R44
Poti, 4mm, 10kΩ	R33, R41
SAA965	TS1, TS2

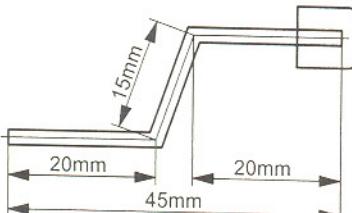
Kondensatoren:

10pF/ker	C18, C19, C23, C24, C27, C28, C57
100pF/ker	C45, C51, C59, C60
470pF/ker	C61
1nF	C14, C17
2,2nF/ker	C62
3,9nF/ker	C64
8,2nF	C15
10nF	C44, C50
10nF/ker	C6

mes wird zunächst eine Ausgangsspannung von 8 V eingestellt. Danach sind die Ausgangsbuchsen über einen hinreichend genauen Strommesser (Genauigkeit besser als 1 %) im 10A- oder 20A-Meßbereich miteinander zu verbinden. Der maximale Ausgangstrom wird nun mit R 32 auf 5 A begrenzt.

Im letzten Abgleichsschritt bleibt nur noch das Panelmeter für die Stromanzeige einzustellen. Dieses erfolgt mit R 60, wobei die Anzeige genau mit dem aktuell fließenden Ausgangsstrom (5 A) übereinstimmen muß.

Bild 3: Schubstange des Netzschatlers



27nF	C13
47nF	C22
68nF	C48
100nF	C26, C46, C52, C54
100nF/ker	C1-C4, C8, C11, C16, C20, C21, C25, C29-C31, C36-C42, C55, C56, C58, C63
100nF/X2/250V~	C43
220nF	C47, C53
1μF/100V	C12
10μF/25V	C34, C35
10μF/63V	C10
470μF/16V	C33
1000μF/16V	C32
1000μF/40V	C7, C9
10000μF/63V	C5

Sicherung, 1A, mittelträger	SII
Sicherung, 4A, mittelträger	SI2
Trafo, 2 x 8V/500mA	

1 x 36V/2,75A	TR1
Lötstifte mit Lötsen	ST5, ST6
Shadow-Netzschalter	S1

1 Adapterstück

1 Verlängerungsachse

1 Druckknopf, ø 7,2mm

2 Platinensicherungshalter (2 Hälften)

1 Sicherungsabdeckhaube

1 Kühlkörper, SK88, gebohrt

2 Zylinderkopfschrauben, M3 x 5 mm

4 Zylinderkopfschrauben, M3 x 6 mm

3 Zylinderkopfschrauben, M3 x 6 mm, selbstschneidend

2 Zylinderkopfschrauben, M3 x 12 mm

1 Zylinderkopfschraube, M3 x 16 mm

4 Zylinderkopfschrauben, M4 x 55 mm

3 Madenschrauben, M3 x 4 mm

7 Muttern, M3

4 Muttern, M4

4 Metall-Distanzrollen, 15mm

2 Befestigungswinkel, vernickelt

1 Sensorschelle

1 Isolierbuchsen

2 Glimmerscheibe, TO 220

2 Drehknöpfe, 21mm, grau

1 Drehknopf, 12mm, grau, für 4mm Achse

2 Knopfkappen, 21mm, grau

1 Knopfkappe, 12mm, grau

2 Pfeilscheiben, 21mm, grau

1 Pfeilscheibe, 12mm, grau

2 Knopfreduzierstück, 4 - 6 mm

1 Polklemme, 4mm, 10A, rot

1 Polklemme, 4mm, 10A, schwarz

1 Kabeldurchführungsstüle, 6 x 8 x 12 x 1,5mm

1 Zugentlastungsbügel

2 Aderendhülsen, 0,75mm²

1 Netzkabel, 2adrig, grau

70cm Schaltdraht, blank, versilbert

10cm flexible Leitung, ST1 x 1,5mm, rot

10cm flexible Leitung, ST1 x 1,5mm, schwarz

Halbleiter:

TL074	IC1
LM393	IC2
LM324	IC3
7805	IC4
7905	IC5
ICL7107	IC6, IC7
BUZ272	T1
BC548	T2
BC558	T3
BC546	T4, T7
BC556	T5
BD675	T6
R250B	D1-D4
SB560	D5
BZW06-58V	D6
1N4148	D7-D9, D12, D19, D21
IN4001	D15-D18
ZPD18V/0,4W	D20
LED, 3mm, grün	D10, D11, D13, D14
DJ700A, grün	DI1-DI6

Sonstiges:

Ringkern-Speicherdiode,	
35µH/6,3A	L1
Stabkerndrossel, 14µH	L2, L3
Stabdrossel, 27µH	L4
Festinduktivität, 10µH	L5, L6
Netzschaubeklemme, 2polig	KL1

Der komplette Abgleich des SPS 7330 ist damit bereits abgeschlossen, und wir kommen zum Gehäuseeinbau.

Gehäuseeinbau

Durch die 4 Montagesockel der Gehäuseunterhalbschale werden M4x70mm-Schrauben gesteckt, und auf der Innenseite folgt über jede Schraube eine 1,5 mm dicke Polyamid-Futterscheibe. Das komplette Chassis mit vorgesetzter Frontplatte wird nun in die Gehäuseunterhalbschale abgesenkt, wobei das Lüftungsgitter entgegen der sonst üblichen Montage nach hinten weisen muß. Alsdann ist die Rückwand in die zugehörigen Führungsnuhen der Gehäusehalbschale zu schieben.

Auf die 4 aus dem Chassis hochstehenden Schraubenenden wird nun ein jeweils 60 mm langes Distanzröhrrchen gesetzt. Danach ist die Gehäuseoberhalbschale

ebenfalls mit nach hinten weisendem Lüftungsgitter aufzusetzen. Nun werden in jeden Montagesockel von oben eine M4-Mutter eingelegt, nacheinander die Gehäuseschrauben ausgerichtet und von unten fest verschraubt.

Die dem Bausatz beiliegenden Gummifüße sind in die Bohrungen der Fußmodule zu führen und auf der Innenseite bis zum Einrasten mit einer Zange anzuziehen.

Alsdann sind die Fußmodule und die Abdeckmodule des Gehäuseoberteils einzusetzen (sofern kein weiteres ELV 7000er-Gerät daraufgestellt werden soll).

In die mittleren Montageöffnungen des Gehäuseoberteils werden 2 Abdeckzyliner flächenbündig eingepreßt. Zuletzt bleibt nur noch das Aufschrauben der 3 Einstellknöpfe für die Strom- und Spannungseinstellung. Die Vorteile des sekundär getakteten Schaltnetzteils können nun auch im Laborbereich genutzt werden.

ELV



Digitaltechnik - ganz einfach Teil 2

Nachdem wir im ersten Teil unserer Serie die Grundfunktionen der Digitaltechnik behandelt haben, wollen wir uns nun kurz dem allgemeinen Aufbau und der Funktion der verschiedenen Schaltkreissysteme widmen.

Daran anschließend kommen wir zu unseren praktischen Experimenten und bringen den Gattern langsam das Zählen und Speichern bei - wir beginnen hier mit einem der wichtigsten Schaltungselementen der Schaltungstechnik, dem Flip-Flop.

Familienwirtschaft

Blickt man in verschiedene Digitalschaltungen, so stellt man schnell fest, daß es ganz verschiedene Bezeichnungen vor dem eigentlichen Schaltkreistyp gibt. Da finden wir HC-Typen, HCT- und LS-Bezeichnungen oder gar nur Zahlen wie z. B. 4011.

All diese Bezeichnungen kennzeichnen, zu welcher Logikfamilie der Schaltkreis gehört.

Die am meisten angewandten Logikfamilien sind die mit der Bezeichnung TTL und CMOS. Andere, wie z. B. die ECL-Logikfamilie, spielen nur eine Rolle bei speziellen Einsätzen wie z. B. bei sehr schnellen Frequenzteilern.

Wir wollen uns daher mit den grundle-

genden Eigenschaften und Daten der beiden Schaltkreisfamilien TTL und CMOS kurz soweit beschäftigen, wie es für die praktische Anwendung erforderlich ist.

TTL

Die TTL-Schaltkreisfamilie entwickelte sich bereits sehr früh in der Halbleitergeschichte, löste sehr schnell die heute kaum noch bekannten RTL- und DTL-Schaltkreisreihen der ersten Stunde ab und galt fast 30 Jahre als die bedeutendste Schaltkreisfamilie. Die moderneren Vertreter dieser Schaltkreisreihe, etwa die 74LS-Reihe, haben nach wie vor eine hohe Bedeutung in der modernen Schaltungstechnik.

TTL bedeutet Transistor-Transistor-Logik und sagt uns nichts anderes, als daß

sowohl Signal-Ein- als auch Auskopplung über Transistoren erfolgt. Im Gegensatz dazu erfolgte dies bei den ersten bipolaren Schaltkreisen über Dioden-Transistor-(DTL) oder Widerstands-Transistor-(RTL)-Kombinationen. Die Ausführung mit „normalen“ Transistoren gegenüber der in der MOS- und CMOS-Technik üblichen unipolaren Transistoren gab der Schaltkreisfamilie die Einordnung in die Reihe der bipolaren Schaltkreise.

Die TTL-Baureihen gliedern sich, wie gesagt, in mehrere, historisch gewachsene Reihen. Während zunächst die sogenannten Standard-TTL-Schaltkreise mit der Bezeichnung 74xxx (Abbildung 10) den Markt dominierten, kamen später Reihen mit sehr schnellen Schaltzeiten wie die High-Speed-Reihe 74Sxxx oder aber vergrößerter Leistungsaufnahme wie die 74Lxxx-Reihe sowie Kombinationen aus beiden Reihen (74LSxxx, Abbildung 11) hinzu. Letztere dominiert heute TTL-Anwendungen.

Kleine Unterschiede

Kennzeichnend für die Grundschatzung von TTL-Gattern (Abbildung 10) ist der Mehremitter-Eingang, der mehrere Eingänge rückwirkungsfrei miteinander verkoppelt und der sogenannte Totem-Pole-Ausgang, der aus einer Treiberstufe mit zwei im Gegentakt arbeitenden Ausgangstransistoren besteht.

Diese Schaltungmerkmale sind in allen Schaltkreisen der Standard-TTL-Reihen zu finden, egal, wie komplex deren Innenleben auch ist. Lediglich bei den High-Speed-Baureihen mit dem S in der Typenbezeichnung finden wir statt der Mehremittertransistoren Schottky-Diodeneingänge (Abbildung 11), da deren Schaltzeiten wesentlich kürzer sind als die von Transistoren.

Nicht alle gleich

Auch ausgangsseitig gibt es Unterschiede. Der Standard-Ausgang ist gemäß Abbildung 12 durch die Totem-Pole-Schaltung gekennzeichnet (Totem-Pole bedeutet zu deutsch Totem-Pfahl und kennzeichnet das Übereinanderanordnen der Schal-

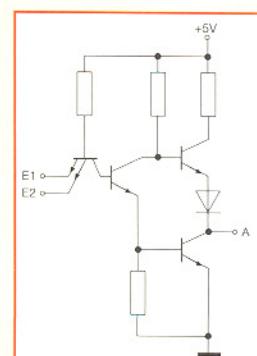


Bild 10: In der Innenschaltung eines Gatters des 7400 gut zu sehen - Mehremittereingang und Gegentakt-Ausgang.

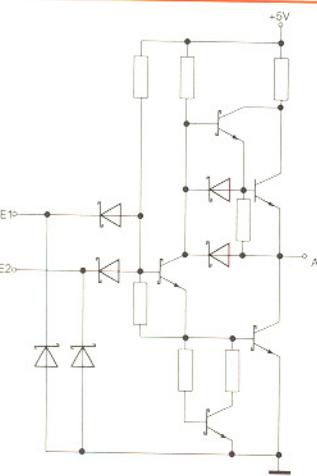


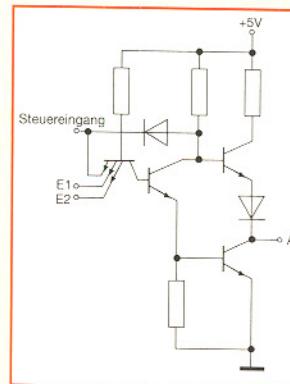
Bild 11: Kennzeichnend für schnelle und leistungsarme TTL-IS sind die Schottky-Dioden-Eingänge. Hier ein Gatter des 74LS00.

tungselemente Widerstand, Diode und Ausgangstransistoren wie das der indianischen Masken an einem sog. Totem-Pfahl). Er kann sowohl TTL-Eingänge ansteuern („treiben“) als auch systemfremde Lasten, wie z. B. einen Transistor oder eine LED über einen Vorwiderstand, wie wir es ja schon aus unseren ersten Experimenten kennen.

Seine Funktionsweise ist schnell erklärt: Die Transistoren werden als Schalter betrieben, und zwar so, daß sie nicht gleichzeitig leiten oder sperren können. Daher ist je nach Schaltzustand immer nur einer der beiden Transistoren leitend und schaltet den Ausgang entweder nach Masse (Ausgangspiegel = L) oder zur Betriebsspannung (Ausgangspiegel = H) durch.

Eine weitere wichtige Rolle spielt der Tristate-Ausgang. Sein Name sagt alles. Im Gegensatz zum einfachen Totem-Pole-Ausgang, der den Ausgang entweder sperrt oder durchschaltet, ist es hier über eine besondere Steuerung, die sowohl extern als auch intern innerhalb der Schaltkreislogik ausgelöst werden kann, zusätzlich möglich, den Ausgang durch gleichzeitige Sperrung beider Ausgangstransistoren auf einen Pegel zu legen, der weder L noch H (hochohmig gegenüber H und L) ist. Der Vorteil dieser Schaltungsversion (Abbildung 13) ist die Möglichkeit, mehrere Schaltkreisausgänge z. B. an einer gemein-

Bild 13: Über einen Steuereingang lässt sich ein Tristate-Ausgang, hier des 74L03 hochohmig schalten.



samen Busleitung betreiben, d. h., parallel-schalten zu können. Bei einem einfachen Ausgang würde bei Parallelschaltung die Ausgangslast zu groß und es könnten u. a. keine definierten Pegel mehr weitergegeben werden.

Wichtigste Anwenderregel ist beim Tristate-Ausgang die, daß niemals zugleich zwei oder gar noch mehr Ausgänge aktiviert sein dürfen, sie müssen zeitlich nacheinander geschaltet werden. Tristate wird uns später noch oft begegnen.

WIRED mit OC

Die dritte wichtige Ausgangsschaltungsversion ist der Open-Collector-Ausgang OC (Abbildung 14). Wie sein Name schon sagt, weist hier der Ausgangstransistor einen offenen Kollektor auf, der im leitenden Zustand nach Masse schaltet (L-Pegel) und im gesperrten Zustand hochohmig (offen) wird. Dieser Effekt wird zum einen für das Treiben höherer Lasten eingesetzt, zum anderen sind hier je nach Typ des Aus-

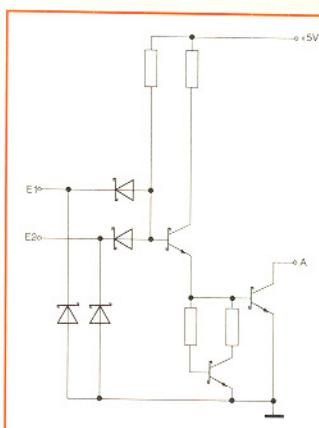


Bild 14: Der Open-Collector-Ausgang gestattet das Schalten systemfremder Spannungen und die WIRED-Verknüpfung am Bus.

gangstransistors höhere Ausgangsspannungen als die Betriebsspannung des Schaltkreissystems möglich. Aber auch Multiplexbetrieb und Parallelschaltung von Ausgängen ist so möglich. Und gerade letztere Möglichkeit wird gern in der Praxis angewandt, um eine zusätzliche logische Ver-



Bild 12: In einer Reihe senkrecht übereinander, die Elemente der TTL-Ausgangsstufe, die der Schaltung den Namen geben - Totem Pole-Ausgang.

knüpfung zu realisieren. So kann man z. B. mehrere NAND-Gatter so ausgangsseitig zusammenschalten, daß eine zusätzliche AND-Funktion entsteht. Durch Parallelschaltung von AND-Gattern oder OR-Gattern lassen sich dann in Ableitung zusätzliche AND-Verknüpfungen mit kaskadierbaren Eingängen oder zusätzliche NOR-Funktionen erzielen (Abbildung 15).

Das Ganze nennt man je nach eingesetzten Gattern WIRED-AND bzw. WIRED-OR. Elektrisch beruht die Wired-Funktion auf dem Muß des am Open-Kollektor-Ausgang notwendigen externen Widerstands, der die logische Verknüpfung möglich macht.

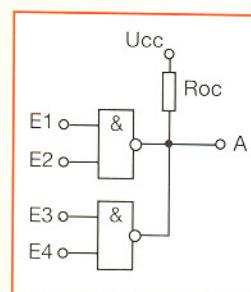


Bild 15: WIRED-AND mit zwei Open-Collector-NAND-Gattern.

TTL - Sonnen- und Schattenseiten

Die TTL-Familie deckt heute nahezu alle denkbaren Anwendungen mit Schaltkreisen niedrigen und mittleren Integrationsgrades ab und ist mit nahezu 1000 Typen am Markt vertreten (ohne Spezialtypen).

Dabei zeichnen sich die TTL-Bausteine durch folgende Vorteile aus, die zum Zeitpunkt ihres Erscheinens am Markt zum Teil neue Maßstäbe setzen:

- kurze Schaltzeiten der Gatter,
- verhältnismäßig hoher Ausgangsstrom, der es gestattet, kleinere Lasten sogar direkt anzusteuern,
- einfache beherrschbare Technologie und damit verbundene hohe Schaltkreisausbeute bei den Chipherstellern.

Der recht hohe Ausgangsstrom hat aber auch Schattenseiten, die vor allem bei der Ur-TTL-Technik einen entscheidenden Nachteil darstellen: auch im Ruhezustand benötigt die stromgesteuerte TTL-Technik einen hohen Ruhestrom. Der relativ hohe Strombedarf der TTL-Schaltkreise erzwang große Chipflächen, um die entstehende Verlustwärme abzuführen. Damit war dem Integrationsgrad der TTL-Technik bei gleicher Chipfläche eine „natürliche“ Grenze gesetzt, weshalb man hochintegrierte Chips wie Speicher und Prozessoren heute ausschließlich in CMOS-Technologie fertigt.

Pegel und Spannungen

Die wichtigsten Daten von TTL-Schalt-

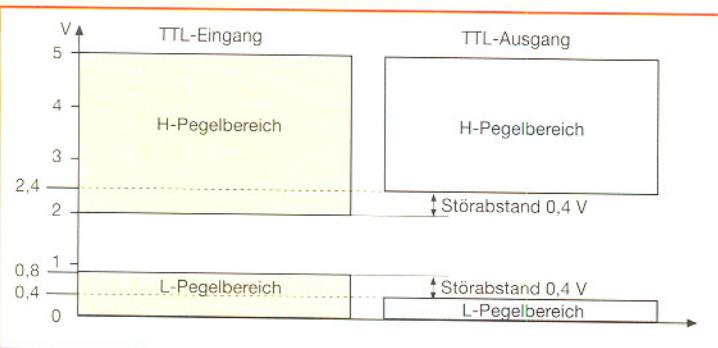


Bild 16:
TTL-Pegel und Störabstand.

Gleichspannung völlig sperren, sind also extrem hoochohmig. Je nach Eingangspotential leitet wiederum der obere oder untere Transistor. Das Ganze erfolgt lediglich spannungsgesteuert, also nahezu leistunglos (zumindest im statischen Betrieb).

Um den leicht unsymmetrischen Betrieb der CMOS-Ausgangsstufe zu kompensieren, sind ihr stets noch 2 Inverterstufen nachgeschaltet, die als Ausgangspuffer die-

kreisen aus Anwendersicht sind die Signalpegel an Ein- und Ausgang, Ein- und Ausgangströme, die Verzögerungszeiten und die Betriebsspannungsbereiche. Bei weiteren Anwendungen wie taktgesteuerten Schaltkreisen kommen dann z. B. noch Taktfrequenzen u. a. dazu. Solche Daten behandeln wir, wenn wir die entsprechenden Schaltungen kennenlernen.

Ein Begriff, dem wir ja schon im ersten Teil begegnet sind, ist der des Signalpegels, für den normalen Anwender neben der Betriebsspannung die wohl wichtigste Angabe.

Dieses Thema können wir kurz und schmerzlos anhand Abbildung 16 behandeln, sollten die Daten aber nie mehr vergessen. Der Bereich des L-Pegels geht beim TTL-Eingang von 0 bis 0,8 V, der des H-Pegels von 2 bis 5 V. Das heißt, im Spannungsbereich des L-Pegels erkennt jedes TTL-Gatter an seinem Eingang L, ab 2 V dann H.

Und dazwischen?

Heikles Thema, der Spannungsbereich zwischen 0,8 V und 2 V ist „restricted area“, verbotene Zone. Ein Signal, das in diesem Bereich längere Zeit anliegt, kann das Gatter zum Schwingen anregen. Zumindest ist eine Fehlfunktion programmiert. Also wird von einem Ansteuerimpuls verlangt, daß er diesen Bereich möglichst schnell durchläuft. Das Problem wird uns noch wiederbegegnen.

Ausgangsseitig sind die Pegel für H zwischen 2,4 V und 5 V sowie für L zwischen 0 und 0,4 V definiert.

Ist nun ein Gatterausgang mit dem nächsten Gattereingang zusammengeschaltet, erkennen wir Differenzen zwischen den Pegeln von Ausgang und Eingang. Da der Gattereingang einen weiteren Bereich für L- und H-Pegel anerkennt, hat man hier eine kleine Pegelreserve, denn Störungen kann es überall geben. Diese Pegelreserve wird Störabstand genannt und ist bei TTL relativ gering, nämlich bei H und L jeweils nur 0,4 V, was TTL etwas störanfälliger macht als z. B. CMOS.

Letzte wichtige Angabe, alle anderen wollen wir dort behandeln, wo sie wirklich wichtig sind, ist die Betriebsspannung. Diese muß im schmalen Bereich zwischen 4,75 und 5,25 V liegen und ist gut zu stabilisieren. Nur spezielle TTL-ICs weisen einen geringfügig erweiterten Bereich auf. Bei höheren Betriebsspannungen steigt die Verlustleistung sehr schnell an und der

Schaltkreis wird thermisch zerstört.

CMOS - alles anders?

Alles nicht, wenn auch vieles. Da ist zunächst einmal die grundlegende Realisierung in Unipolar-MOS-Technik. Die MOS-Technik hat zahlreiche technologische Vorteile gegenüber TTL, weshalb ihre moderne Version CMOS heute schon in weiten Bereichen die TTL-Technik verdrängt hat. Da wäre zum einen der Aufbau aus hoochohmigen Feldeffekttransistoren, die bekanntermaßen nahezu leistungslos ansteuerbar sind und so nur sehr geringe Verlustleistungen aufweisen. Diese steigen erst mit wachsender Betriebsfrequenz.

Dazu kommt der einfache und damit platzsparende Aufbau ohne weitere Schaltungselemente wie Dioden und Widerstände sowie Fortfall von Isolierschichten und die auch dadurch mögliche hohe Integration, die zum alleinigen Einsatz der MOS-Technologie in hochintegrierten Schaltungen geführt hat.

Nachteile waren zuerst die relativ hohen Schaltzeiten, (durch die hohen Kapazitäten innerhalb der MOS-Schaltungen) diese wurden erst später mit Einführung der CMOS-Technik verringert), sowie die zunächst relativ geringen Ausgangströme.

Erst mit der Fortentwicklung der MOS-Technologie hin zu CMOS durchbrach man die technologischen Schranken, so daß moderne CMOS-Reihen heute in Schaltzeit und Ausgangsstrom den TTL-Schaltkreisen ebenbürtig sind und diese vielfach direkt ersetzen können.

CMOS ist eine Weiterentwicklung der MOS-Technik und bedeutet im wesentlichen, daß zwei Metalloxid-Feldeffekttransistoren (jeweils ein n- und ein p-Kanalelement) in Serie zwischen Masse und Betriebsspannung liegen (Komplementärtechnik, siehe Abbildung 17). Die Eingänge beider Transistoren sind verbunden. Diese Transistoren können im Idealfall die

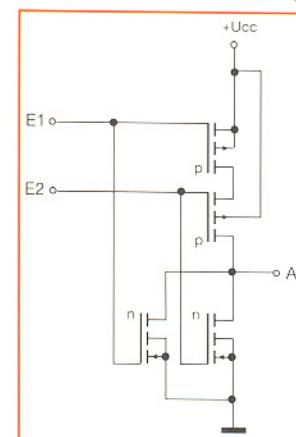


Bild 17:
CMOS-NAND-Gatter. Man erkennt deutlich die komplementären Ausgangsstufen.

nen und für ein symmetrisches Ausgangssignal sorgen.

CMOS unterscheidet sich auch wesentlich durch einen erweiterten Betriebsspannungsbereich von TTL. Er reicht von 3 V bis 15 V. So kann CMOS sowohl in TTL-Schaltungen mit ihren strengen 5 V eingebunden werden als auch in analoge Schaltungen, die z. B. mit 9 V oder 12 V arbeiten.

Und schließlich sind CMOS-Schaltungen störsicherer als TTL-Schaltkreise. Dies ist durch den gegenüber TTL erweiterten Störabstand von Eingangs- und Ausgangspegel bedingt. Bei 5V-Betriebsspannung erkennt die CMOS-Reihe (4000er-Serie) am Eingang einen L-Pegel zwischen 0 V und 1,5 V und einen H-Pegel zwischen 3,5 V und 5 V. Am Ausgang sind es entsprechend 0 V bis 0,05 V für L und 4,95 V bis 5 V für H (Abbildung 18). Daraus resultiert ein Störspannungsabstand von 1,45 V. Bei höheren Betriebsspannungen vergrößert er sich auf 2,95 V bei 10 V Betriebsspannung (Daten siehe Tabelle 2).

TTL und CMOS zusammen-schalten?

Vergleicht man nun die Pegeldiagramme

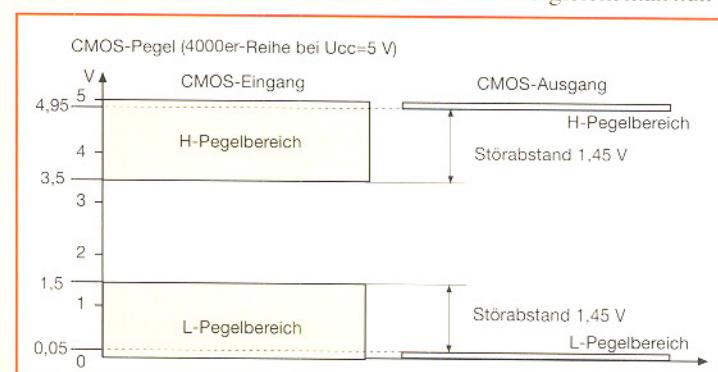


Bild 18:
CMOS-Pegel und Störabstand.

Tabelle 2: Ein- und Ausgangsspannungen der CMOS-Reihe 4000 bei $U_{cc} = 5, 10$ und 15 V

U_{cc}	5 V	10 V	15 V
Max. L-Eingangsspannung (V)	1,5	3	4
Min. H-Eingangsspannung (V)	3,5	7	11
Max. L-Ausgangsspannung (V)	0,05	0,05	0,05
Min. H-Ausgangsspannung (V)	4,95	9,95	14,95

von TTL und CMOS, so wird man feststellen, daß man einen TTL-Eingang sogar direkt an einen CMOS-Ausgang anschließen kann, denn sowohl dessen 0,05 V für L als auch die 4,95 V für H liegen innerhalb der entsprechenden TTL-Bereiche.

Umgekehrt geht dies jedoch nicht, wenn man sich das Pegeldiagramm für den CMOS-Ausgang und TTL-Eingang ansieht. Denn der TTL-H-Pegel beginnt bei 2,4 V, während CMOS erst bei 3,5 V ein H erkennt. Die 2,4 V TTL-H liegen im verbotenen Bereich für CMOS. Also hat man sich einen Trick einfallen lassen und schreibt für diese Verbindung einen sogenannten Pull-Up-Widerstand (4,7 kΩ bei 5 V) am Eingang des CMOS-Gatters vor, der das H-Potential für den CMOS-Eingang sicher auf H zieht.

Ganz sicher geht man hier, indem man ein IC der 74HCT-Reihe vorsieht, das nicht nur pin- und funktionskompatibel mit TTL ist, sondern durch interne Maßnahmen auch diesen störenden Pull-Up-Widerstand überflüssig macht.

Übrigens, sowohl die Reihe 74HCxxx als auch die Reihe 74HCTxxx ist pin- und funktionskompatibel mit den entsprechenden TTL-Typen. Folgerichtig finden wir hier auch Typen mit offenem Drain-Anschluß als Äquivalent zum Open Collector bei TTL und auch Typen mit Tristate-Ausgang.

Deshalb folgte man entgegen der ursprünglichen 4000er Reihe bei CMOS bei den HC- und HCT-Typen der bewährten Kennzeichnung und Einordnung in die 74er Bezeichnungsreihe, in die auch die diversen TTL-Reihen eingeordnet sind. Deshalb kennt man den Unterschied nur noch an der Buchstabenkombination hinter der 74. Sobald ein C darin auftaucht, gehört das IC zur CMOS-Reihe.

Damit kann man als Resümee über CMOS noch einmal deren Vorteile nennen: Sie verbinden in nahezu idealer Weise kurze Schaltzeiten, große Treiberströme, höhere Störabstände, geringe Stromaufnahme, großen Betriebsspannungsbereich und teilweise Pin- und Funktionskompatibilität mit TTL miteinander zu äußerst universell einsetzbaren Bausteinen der Digitaltechnik.

Dynamisch, dynamisch

Nachdem wir nun ausführlich die wichtigsten Schaltkreisfamilien und deren Verhalten kennengelernt haben, wollen wir uns wieder der praktischen Seite zuwenden.

den und eine neue Art des Verhaltens von digitalen Schaltgliedern kennenlernen.

Im vorangegangenen ersten Teil haben wir erfahren, daß sich der Zustand am Ausgang eines Gatters oder einer Gatterkombination sofort ändert, wenn sich der Zustand am Eingang ändert, unabhängig von etwa früher vorhandenen anderen Zuständen am Eingang - es verhält sich statisch, weil es einfach keinen anderen Zustand einnehmen kann. Wie auch, es ist nur eine Signalflußrichtung vorhanden, es gibt keine Rückkopplung von Ausgängen auf Eingänge etc.

Nun gibt es aber ungezählte Anwendungen, die es notwendig machen, einen Eingangsimpuls über eine gewisse Zeit zu speichern, bis diese Information zu einem definierten Zeitpunkt durch ein weiteres Eingangssignal gelöscht wird. Solch ein Verhalten nennen die Techniker dynamisch und die zugehörige Schaltung nicht mehr kombinatorisch, sondern sequentiell.

Ein einfacher Vergleich mit Ihrer Digitaluhr gefällig? Würde die Ziffernanzeige nur mit kombinatorischen Schaltelementen angesteuert, so würde sie nach jedem Impuls 1 anzeigen und statt nach dem nächsten Impuls weiterzählen, nach diesem wieder allein zur 0 zurückkehren. Also muß der erste Wert zwischengespeichert werden. Er wird erst wieder gelöscht, wenn der nächste Impuls eintrifft. Mehrere solcher Stufen hintereinandergeschaltet, bilden einen einfachen Zähler, der die Information gewissermaßen „durchschiebt“, das Grundprinzip eines Zählers.

Wie sieht eine solche Speicherschaltung nun praktisch aus?

RS-Flip-Flop - der kleinste Speicher

Die einfachste sequentielle Schaltung ist das aus zwei NAND-Gattern mit Rückführungen aufgebaute RS-Flip-Flop (Abbildung 19). Erstmals sehen wir hier in der

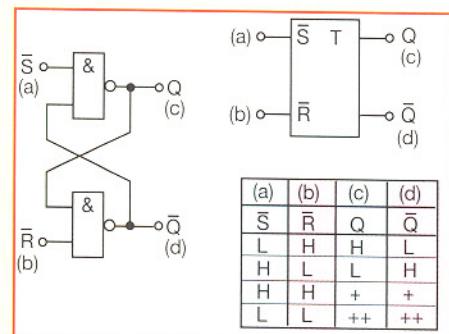


Bild 19: Grundschaltung, Schaltzeichen und Pegeltabelle des RS-Flip-Flops. ++: zufällige Anzeige, logisch verboten; +: keine Änderung.

Digitaltechnik Signalrückführungen vom Gatterausgang auf den Gattereingang, so daß wir es nun nicht mehr allein mit einer Signalflußrichtung zu tun haben.

Das RS-Flip-Flop verfügt über zwei Eingänge: S und R. S steht für englisch „Set“, zu deutsch „Setzen“, R für „Reset“, also „Zurücksetzen“. Diese beiden Eingänge bestimmen nicht nur die Arbeit der Schaltung, sondern geben dem Flip-Flop auch den Namen RS-Flip-Flop.

Um die Funktion dieser Anordnung zu verstehen, nehmen wir nun zunächst wieder unser Experimentierboard zur Hand und bauen nach Abbildung 20 aus zwei NAND-Gattern des 4011, zwei Widerständen und zwei Tastern R und S sowie zwei LEDs samt Vorwiderständen an Q und \bar{Q} ein solches RS-Flip-Flop auf. Das sieht auf dem Papier komplizierter aus, als es ist, dennoch sollte man wieder sorgfältig darauf achten, daß die Verdrahtung übersichtlich bleibt und kein Anschlußpin verwechselt wird. Wer will, kann die beiden Taster und die beiden Leuchtdioden mittels kleiner Klebeetiketten beschriften.

Nach dem Anlegen der Betriebsspannung muß eine der beiden LEDs leuchten, welche, ist egal, das werden wir noch diskutieren.

Durch wechselseitiges Betätigen der Taster muß man nun zwischen den beiden Leuchtdioden umschalten können.

Erarbeiten wir uns nun für alle vier möglichen Schaltzustände der beiden Taster systematisch unsere bekannte Wahrheitstafel.

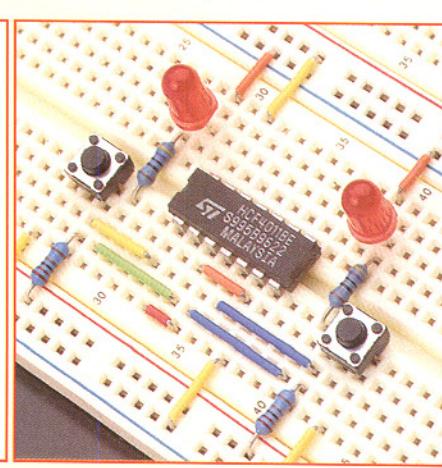
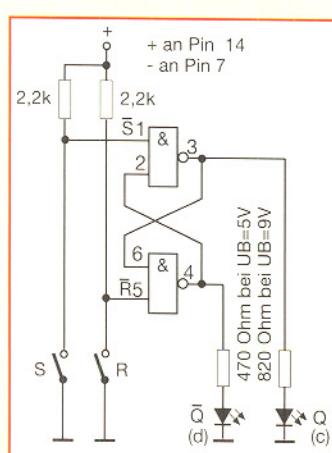


Bild 20: Der Versuchsaufbau für unser RS-Flip-Flop.

heitstabelle, d. h., wir tragen für die Zustände an den Eingängen \bar{S} und \bar{R} die entsprechenden Ausgangspiegel von Q und \bar{Q} ein (Abbildung 19). Heraus kommt dabei, daß die Zustände an den beiden Ausgängen nur definiert wechseln, wenn jeweils der andere Taster betätigt wird. Dabei zeigen die Ausgänge stets entgegengesetzte Pegel an, weshalb einer der Ausgänge mit einem Querstrich gekennzeichnet ist, der ihn als inversen Ausgang zu Q ausweist.

Das heißt, das Flip-Flop speichert die Eingabe z. B. des Setz-Tasters solange, bis der Rücksetztaster betätigt wird, also die Information des Setztasters wieder gelöscht wird. Das mehrfache Betätigen desselben Tasters führt zu keiner Änderung der Anzeige, der erste Impuls ist gespeichert (siehe Pegeldiagramm in Abbildung 19). Erst der Pegelwechsel am anderen Eingang führt zum Umschalten der Ausgänge.

Die beiden anderen Zustände, also beide Eingänge gleichzeitig an L oder H, sind für die eigentliche Funktion nicht relevant, da beim ersten Zustand eine zufällige Anzeige auftreten kann und im zweiten Fall sich nichts an der Anzeige ändert.

Bis 1 kann unser Flip-Flop also schon zählen. So unscheinbar diese Schaltung sein mag, sie ist die Grundlage der modernen Speichertechnik. So besteht z. B. der Cache-Speicher unserer Computer aus Millionen dieser RS-Flip-Flops. Diese speichern jeweils nur einen Zustand, L oder H, weshalb man das einzelne Flip-Flop auch als 1-Bit-Speicher bezeichnet. Bei einem Zustandswechsel am jeweils anderen Eingang schaltet die Speicherzelle auf den jeweils anderen Pegel um.

Schaltungstechnisch wird dafür gesorgt, daß verbotene bzw. undefinierte Zustände nicht auftreten können.

Wie Sie anhand Ihrer Experimentierschaltung aber leicht feststellen können, ist die Anzeige beim Zuschalten der Betriebsspannung nicht immer die gleiche. Genau das passiert auch beim Abschalten des Computers - er „vergibt“ die in seinem

RAM gespeicherten Informationen.

Da solch ein Flip-Flop die Grundlage von Zählschaltungen ist, werden wir später Maßnahmen kennenlernen, die das Flip-Flop beim Zuschalten der Betriebsspannung in eine definierte Stellung zwingen - den RESET.

Noch zwei Worte zur Bezeichnung und Zuordnung der Ein- und Ausgänge. Die Eingangsbezeichnungen müssen bei unserer Schaltungsvariante deshalb mit einem Querstrich bezeichnet werden, da sie bei unserer Schaltungsauslegung mit NAND-Gattern nur bei Anlegen an L aktiv werden. Im umgekehrten Falle nennt man dies H-aktiv und erkennt es am fehlenden Querstrich über der Eingangsbezeichnung.

Die Zuordnung S-Eingang zu Q-Ausgang und R-Eingang zu \bar{Q} -Ausgang entspricht der üblichen Verfahrensweise in der Digitaltechnik, sie hat nur die Bedeutung einer einheitlichen Definition, denn die Schaltung ist ja ansonsten symmetrisch aufgebaut.

Das RS-Flip-Flop in Aktion

Nachdem wir die Grundschaltung des RS-Flip-Flops wahrscheinlich ausreichend genug diskutiert haben, wollen wir noch eine nützliche Anwendung kennenlernen, die zum einen das Zählen des RS-Flip-Flops (freilich nur bis 1) und zum anderen dessen Funktion als prellfreier Eingabetaster zeigt.

Wir ändern unsere Grundschaltung auf dem Experimentierboard durch Ersetzen der beiden Taster mit einem Umschalter, der einfach zwischen R und S umschaltet (Abbildung 21). Als Umschalter sind z. B. Shadow-Computertaster mit einem oder zwei Umschaltern gut geeignet. Beachten Sie, daß sich bei diesen Tastern oft der Mittenkontakt nicht etwa in der Mitte, sondern an erster oder letzter Stelle der drei Kontakte befindet.

Bei jedem L-Impuls an einem der beiden Eingänge wechselt nun der Zustand am Ausgang zwischen H und L. Man zählt also bei jedem Impuls bis 1, bevor der nächste

Impuls (also das Loslassen bzw. Umschalten) des Umschalters dieses gespeicherte Zählergebnis löscht, der nächste Impuls zählt wieder bis 1 usw. Stellt man sich eine Kaskadierung mehrerer solche Bausteine vor, kann nun eine Information gewissermaßen durch mehrere hintereinander geschaltete RS-Flip-Flops „durchreichen“. Dem steht aber der immer wieder folgende Rückstellimpuls entgegen, weshalb man zum echten Zählen auf andere Schaltungslösungen zurückgreift - das im nächsten Teil beschriebene flankengetriggerte Flip-Flop.

Dennoch sollten Sie die kleine Schaltung lassen, wie sie ist, denn sie ist als äußerst nützlicher Impulsgeber für die folgenden Schaltungsbeispiele einsetzbar. Warum so kompliziert und nicht einfach einen Taster für die Erzeugung von L-Impulsen einsetzen?

Der Grund ist einfach. Vergegenwärtigen wir uns einmal, daß die Schaltzeiten von IC-Gattern sämtlich im ns-Bereich liegen. Ein mechanischer Schalter schließt und öffnet bei seiner Betätigung, durch den Bediener unbeeinflußbar, immer mehrere Male - er prellt. Dies kommt durch Unebenheiten der Kontakte, Federungseigenschaften der Materialien, Bediengeschwindigkeit usw. zustande. Ein Impulseingang, wie ihn ein Gatter darstellt, kann auf solch ein Kontaktprellen dergestalt reagieren, daß es die Prellimpulse als vermeintliche Einzelimpulse registriert und entsprechend die nachfolgende Zählschaltung falsch weiterschaltet, ein Phänomen, das uns noch manchmal Kopfschmerzen machen wird. Da kommen uns die angenehmen Eigenschaften des RS-Flip-Flops zugute, und wir können diese in praktischer Weise anwenden. Da, wie wir wissen, das RS-Flip-Flop nur einmal auf einen Impuls am gleichen Eingang reagiert und dann erst wieder, wenn es durch eindeutiges Schalten „auf die andere Seite“, zurückgesetzt wurde, ist hier auch noch so heftiges Prellen des Kontakts wirkungslos. Am Ausgang erscheint stets ein eindeutiger Pegelwechsel. Deshalb nennt man diese Anwendung des RS-Flip-Flops auch Entprellschalter. Ihn werden wir noch öfter brauchen. Lassen Sie ihn deshalb auf dem Experimentierboard, lediglich die Leuchtdiode an Q kann samt ihrem Vorwiderstand entfernt werden. Kümmern Sie sich bis zum nächsten Heft schon einmal um zwei weitere 4011, damit wir unseren Flip-Flops das Zählen bis 16 beibringen können.

In diesem dritten Teil bauen wir unseren ersten „richtigen“ Zähler, lernen dabei das Binärsystem noch besser kennen, ebenso die verschiedenen Arten von Flip-Flops anwenden und beschäftigen uns mit der Impulserzeugung und der Frequenzteilung.

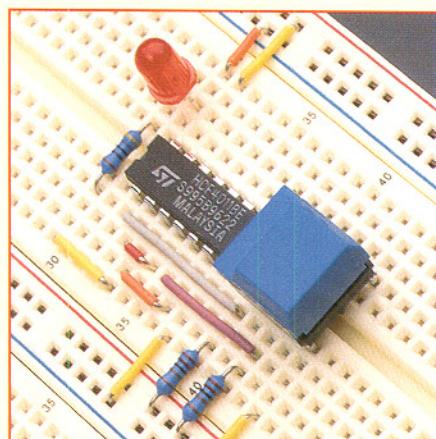


Bild 21: Erste Anwendung des RS-Flip-Flop - die entprellte Impulstaste.



Aquarium-Foto: Tetra-Archiv

Timer für Aquarium-Filterpumpe

Und das Futter landet nicht mehr ungenutzt im Filter!

Allgemeines

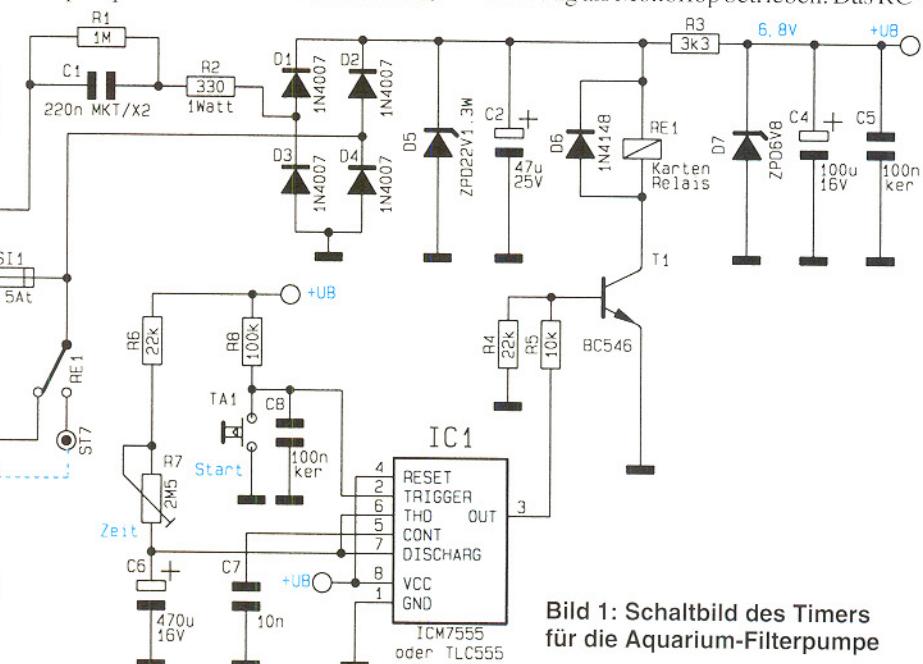
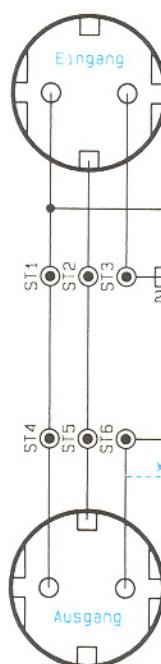
Den meisten Aquarianern ist das Problem bekannt: Die Filterpumpe verursacht durch Ansaugen und Ausstoßen des Wassers eine Strömung im Aquarium. Im Normalfall ist diese eher förderlich als hinderlich und trägt zum Wohlbefinden der Fische bei. Während des Fütterns jedoch ist diese Umwälzung des Wassers unerwünscht, da das Futter schnell verwirbelt, absinkt und schließlich im Filter landet, bevor die Fische etwas davon haben.

Dieser praktische Timer unterbricht auf Tastendruck die Spannungsversorgung der Filterpumpe für eine im Bereich von 10 s bis 20 min einstellbare Zeitspanne.

Durch Starten des Timers vor dem Füttern hält sich das Futter an der Wasseroberfläche und bleibt den Fischen erhalten.

Bedienung und Funktion

Die Installation des Filterpumpentimers ist denkbar einfach und in Sekunden schnelle ausgeführt: Der Stecker der Filterpumpe ist aus der Steckdose zu zie-



hen und mit der Steckdose des Timers zu verbinden. Anschließend wird der Stecker des Timers mit einer Steckdose verbunden. Das formschöne flache Gehäuse lässt sich sehr gut auf die Aquariumabdeckung legen und ist dann jederzeit problemlos erreichbar. Mit Hilfe des Potis lässt sich die gewünschte Ausschaltzeit im Bereich von 10 s bis 20 Min. einstellen. Eine Betätigung der Taste „Start“ führt den Ausschaltvorgang aus.

Die Schaltung lässt sich jedoch nicht nur als „Ausschalt-Timer“ benutzen, sondern ebenfalls als „Einschalt-Timer“, d. h. der Verbraucher wird für die eingestellte Zeitspanne aktiviert. So kann der Timer ebenfalls z. B. als manuell aktivierte Nachlaufsteuerung für Bad-Lüfter oder ähnliches Einsatz finden.

Schaltung

Abbildung 1 zeigt die einfach gehaltene Schaltung. Zwischen ST 1 und ST 3 steht die 230V-Netzspannung an. Sowohl der angeschlossene Verbraucher, als auch die Schaltung selbst sind über die 5A-Sicherung SI 1 abgesichert.

Der X2-Kondensator C 1 versorgt die Schaltung mit Spannung, die durch den mit D 1 bis D 4 realisierten Brückengleichrichter gleichgerichtet wird. C 2 dient zur Siebung, D 5 begrenzt auf 22 V. Mit dieser Spannung wird das Leistungsrelais RE 1 geschaltet. R 3 und D 7 stabilisieren die Versorgungsspannung für IC 1 auf 6,8 V. Damit bei herausgezogenem Netzstecker an diesem keine Spannung mehr ansteht, ist der Entladewiderstand R 1 eingefügt. R 2 dient beim Verbinden mit dem Netz als Strombegrenzungswiderstand.

IC 1 (ICM 7555 oder TLC 555) ist die CMOS-Ausführung des bekannten Timerbausteins NE 555 und wird in dieser Anwendung als Monoflop betrieben. Das RC-

Bild 1: Schaltbild des Timers für die Aquarium-Filterpumpe
981150701A

Technische Daten: Filterpumpen-Timer

Schaltzeit: 10 s - 20 min
max. Anschlußleistung: 1000 W
Betriebsspannung: 230 V
Leistungsaufnahme: ca. 0,3 W
Abschaltung: einpolig
Abmessungen: 140 x 60 x 26 mm

Glied R 6, R 7 und C 6 legt die Einschaltzeit fest, die mit R 7 zwischen 10 s und 20 min einstellbar ist.

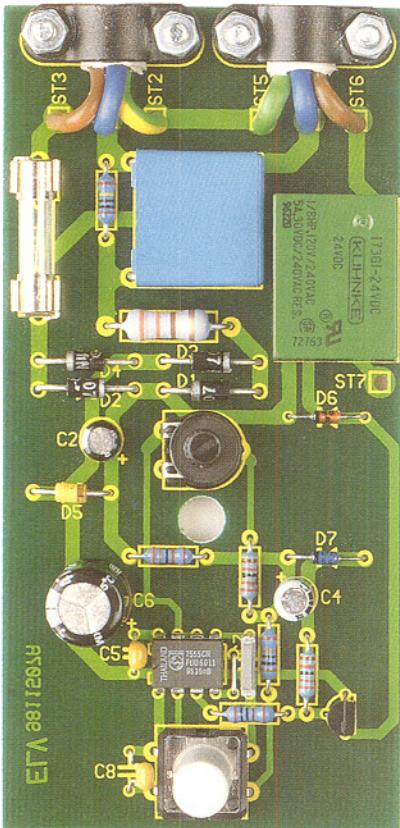
Erhält der Triggereingang (Pin 2) von IC 1 L-Pegel durch Betätigen des Tasters TA 1, wird das Monoflop aktiviert und steuert über R 5 den Transistor T 1 durch. Damit ist das Relais geschaltet. Nach Ablauf der vorgewählten Zeitspanne fällt das Relais wieder ab.

Der Verbraucher wird zwischen ST 4 und ST 6 angeschlossen. Soll die Schaltung als „Einschalt-Timer“ verwendet werden, ist die Last zwischen ST 4 und ST 7 anzuschließen.

Nachbau

Aufgrund der nur wenigen Bauelemente ist diese Schaltung schnell und einfach aufzubauen. Die 109 mm x 54 mm messende, einseitige Platine ist anhand von Bestückungsplan, Platinenfoto und Stückliste zu bestücken. Dabei empfiehlt es sich, folgende Reihenfolge einzuhalten: Brücken, Widerstände, Dioden, Kondensatoren (bei den Elkos auf richtige Polung achten!), Sicherungshalter, Transistor T 1, RE 1 und IC 1. Bei der Montage des ICs ist auf die Übereinstimmung der Markierung im Bestückungsdruck und am Bauteil zu achten.

Ansicht der fertig aufgebauten Platine



Die Bauelemente werden eingesetzt und die Anschlußbeine auf der Rückseite leicht auseinandergebogen. Jetzt folgt das Verlöten und anschließend das Kürzen der Anschlußbeine an den Lötstellen, jedoch ohne diese zu beschädigen. Der X2-Kondensator C 1 wird liegend an zwei Lötstiften mit Lötlöse verlötet.

Als Anschlußleitung kann z. B. eine 2 m lange Verlängerungsleitung, die in der Mitte durchgeschnitten wird, Verwendung finden. Die Enden werden wie in Abbildung 2 gezeigt abisoliert. Die einzelnen Adern sind jetzt in die entsprechenden Bohrungen einzuführen und auf der Unterseite so umzubiegen, daß sie flach auf der vom Lötstopplack befreiten Fläche aufliegen. Beim Einführen muß darauf geachtet werden, daß jeder einzelne Draht einer Ader mit durch die Bohrung geschoben wird, da ansonsten Kurzschlüsse entstehen können. Auf der Lötseite wird unter Zugabe von reichlich Lötzinn verlötet.

Im nächsten Schritt folgt die Befestigung der Kabel mit Kabelschellen. Dazu

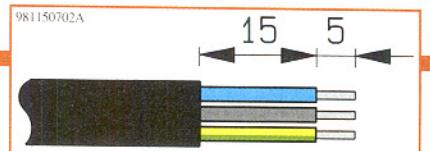


Bild 2: Vorbereitung der Kabel

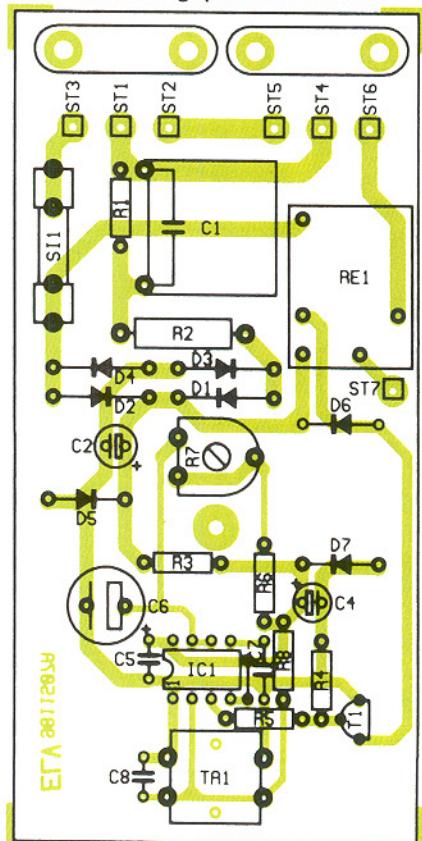
werden die M3x12mm-Zylinderkopfschrauben von der Platinenunterseite durch die vorgeschenen Bohrungen geschoben und die Kabelschelle aufgesetzt. Es folgt das Sichern mit jeweils einer M3-Mutter. Nachdem die Sicherung bestückt, die Tastkappe aufgesetzt und die Potentiometer-Steckachse montiert ist, ist die Platinenbefestigung abgeschlossen.

Achtung: Aufgrund der auf der Leiterplatte frei zugänglichen lebensgefährlichen 230V-Netzspannung dürfen Aufbau und Inbetriebnahme nur von Fachleuten durchgeführt werden, die aufgrund ihrer Ausbildung dazu befugt sind. Die VDE- und Sicherheitsbestimmungen sind einzuhalten. Bevor die Schaltung in Betrieb genommen wird, muß sie unbedingt in das dafür vorgesehene, berührungssichere Gehäuse eingebaut werden, da aufgrund des Kondensatornetzteils keine Netztrennung besteht!

Für den Gehäuseeinbau legt man die fertiggestellte Platine in die Gehäuseunterseite, setzt die Oberschale auf und verschraubt das Gehäuse an der Unterseite. Zuerst wird das Poti an den Linksanschlag gedreht und die Schaltung mit einer Netzsteckdose verbunden. Bei ordnungsgemäßem Betrieb zieht das Relais nach Betätigen der Taste an und fällt nach ca. 10 s wieder ab. Verläuft dieser Test erfolgreich, kann die Schaltung ihrer Bestimmung zugeführt werden.

ELV

Bestückungsplan der Platine



Widerstände:

330Ω/1W	R2
3,3kΩ	R3
10kΩ	R5
22kΩ	R4, R6
100kΩ	R8
1MΩ	R1
PT10, liegend, für Sechskantachse,	
2,5MΩ	R7

Kondensatoren:

10nF	C7
100nF/ker	C5, C8
220nF/X2/MKT	C1
47µF/25V	C2
100µF/16V	C4
470µF/16V	C6

Halbleiter:

ICM7555	IC1
BC546	T1
1N4007	D1-D4
ZPD22V/1,3W	D5
1N4148	D6
ZPD6,8V	D7

Sonstiges:

- Mini-Drucktaster, B3F-4050 TA1
- Relais, 1 x um, 24V/5A RE1
- Sicherung, 2,5A, träge SI1
- 1 Platinensicherungshalter (2 Hälften)
- 1 Tastknopf, grau, 18 mm
- 1 Trimmersteckachse
- 2 Zugentlastungsbügel
- 4 Zylinderkopfschrauben, M 3 x 12 mm
- 4 Muttern, M3
- 1 Knippingschraube, 2,9 x 9,5 mm
- 2 Lötstifte mit Lötlöse
- 1 Softlinegehäuse, grau, bearbeitet und bedruckt
- 3cm Schaltdraht, blank, versilbert



PIC-Grundlagen Teil 1

Mikrocontroller haben sich in der Elektronik ein großes Terrain erobert, nicht zuletzt durch ihre riesige Vielfalt an Derivaten. Besonders im Bereich kleiner Anwendungen haben sich die PIC-Mikrocontroller aus dem Hause Microchip durchgesetzt, die wir in der vorliegenden Artikelserie vorstellen wollen.

Allgemeines

Seitdem Mikrocontroller in der Elektronik eingesetzt werden, sind diese auch für den Hobbyelektroniker sehr interessant. Besonders beliebt ist hier die MCS51-Familie, bei der meist ein Mikrocontroller eingesetzt wird, der sein Betriebsprogramm aus einem externen EPROM erhält. Diese Controller sind leistungsfähig und ermöglichen auch die Realisierung größerer Anwendungen.

Aber auch in kleinen Anwendungen erscheint es oft sinnvoll, einen Mikrocontroller einzusetzen, wenn es zum Beispiel darum geht, eine Tastatur auszuwerten und eine Hardware anzusteuern. Für diesen Anwendungsfall wurden die PIC-Mikrocontroller entwickelt, die auf dem Chip über Programm- und Arbeitsspeicher verfügen und somit nur mit wenigen externen Bauelementen beschaltet werden müssen. Daraus ergibt sich auch eine verringerte Anzahl an Pins, so daß die Controller nur wenig Platz auf der Leiterplatte benötigen. Ebenso ist der Preis dieser Mikrocontroller interessant, selbst beim Einsatz in Großserien.

Zwischenzeitlich sind die PIC-Controller in verschiedenen Versionen erhältlich, so daß für fast jede Anwendung ein optimaler PIC verfügbar ist. So sind zum Bei-

spiel Controller mit internem AD-Wandler oder I²C-Bus-Interface erhältlich. Aber auch größere PICs mit mehr Programm- und Arbeitsspeicher sind verfügbar, für umfangreichere Anwendungen.

Durch geschickte Vermarktung der PIC-Mikrocontroller sind diese auch für den

Hobbyelektroniker sehr interessant geworden. So wird der Assembler für die PIC-Controller von Microchip kostenlos zur Verfügung gestellt, und es gibt Programmierroutinen zu verschiedenen Anwendungen, z. B. aus dem Internet.

Zudem bietet Microchip ein Starterkit mit Datenbüchern, dem Assembler, einem Softwaresimulator, einem Programmiergerät und ein paar Mikrocontrollern an, das zu einem günstigen Preis erhältlich ist.

Mit dem Starterkit können für alle derzeit von Microchip verfügbaren PIC-Controller Programme erstellt, getestet und programmiert werden.

Die verschiedenen Mikrocontrollertypen sind in Familien eingeteilt, in denen sich die Mikrocontroller hauptsächlich durch die Größe des Programm- und Datenspeichers sowie der I/O-Pins unterscheiden. Zwischen den Familien gibt es kleine Unterschiede in der Anzahl und der Wortbreite der Befehle.

Die Mikrocontroller verfügen über einen internen EPROM, in dem das auszuführende Programm gespeichert ist. Die ICs sind dabei nur einmal programmierbar und können nicht gelöscht werden. Für die Entwicklung gibt es spezielle Versionen, die über ein Löschenfenster verfügen. Diese können mit einem UV-Löschergerät gelöscht und neu programmiert werden.

Die PIC 16C5x-Familie

Die wesentlichen Eigenschaften der PIC 16C5x-Familie sind:

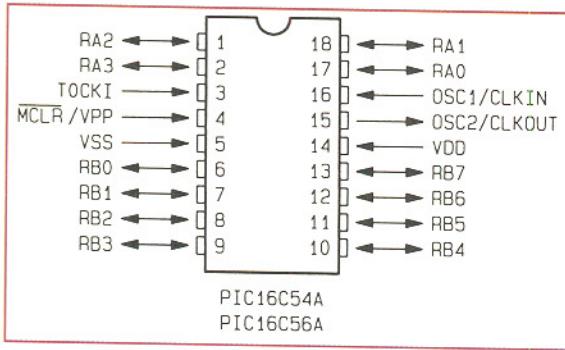
- 33 Ein-Wort-Befehle
- Alle Befehle (bis auf Sprungbefehle) benötigen nur einen Zyklus (200 ns bei 20 MHz).

Tabelle 1: Typen der PIC 16C5x-Familie

Typ	EPROM	RAM	I/O-Ports	Anschlüsse
PIC 16C54A	512 x 12 Bit	25 Byte	12	18pol.
PIC 16C58A	2048 x 12 Bit	73 Byte	12	18pol.
PIC 16C55	512 x 12 Bit	24 Byte	20	28pol.
PIC 16C57	2048 x 12 Bit	73 Byte	20	28pol.

Tabelle 2: Funktion der Anschlußpins

Name	Typ	Funktion
RA0 bis RA3	I/O	Bidirektionale Ein-/Ausgänge Port A
RB0 bis RB7	I/O	Bidirektionale Ein-/Ausgänge Port B
RC0 bis RC7	I/O	Bidirektionale Ein-/Ausgänge Port C
TOCKI	I	Takteingang für Timer 0
MCLR/Vpp	I	RESET-Eingang (Low-Pegel löst Reset aus)
OSC1/CLKIN	I	Takteingang
OSC2/CLKOUT	O	Taktausgang
VDD		Positive Versorgungsspannung
VSS		Negative Versorgungsspannung
N/C		Nicht angeschlossen



971188701A

Bild 1: Anschlußbelegung der PICs 16C54A/58A/55/57

- Wählbarer Oszillator mit einer Taktfrequenz von 0 bis 20 MHz
- 12 Bit breite Befehle
- 8 Bit breiter Datenbus
- 512×12 Bit bis 2048×12 Bit interner Programmspeicher (EPROM)
- 24 bis 73 Byte Datenspeicher (RAM)
- Direkte und indirekte Adressierung
- Integrierter Watch-Dog-Timer
- Integrierter Zähler/Teiler
- 12 bis 20 I/O-Pins
- Betriebsspannung von 2,5 V bis 6,0 V

Einige Typen der PIC-16C5x-Familie sind in Tabelle 1 aufgeführt, die Anschlußbelegung ist aus Abbildung 1 ersichtlich. Die Funktionen der Anschlußpins sind in Tabelle 2 dargestellt.

Oszillator

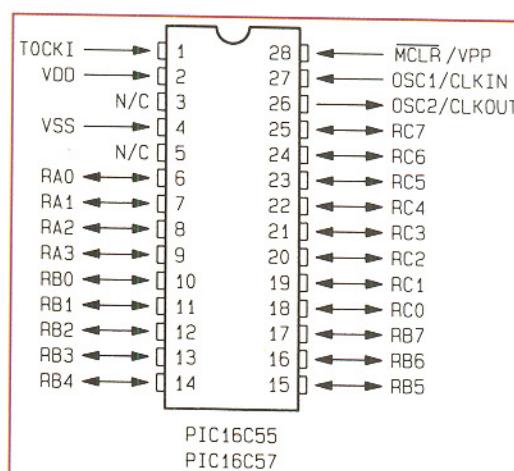
Bei der PIC 16C5x-Familie können 4 verschiedene Oszillatortypen gewählt werden:

- LP: langsamer Quarz
- XT: Quarz-Oszillator 100 kHz bis 4 MHz
- HS: Quarz-Oszillator 4 MHz bis 20 MHz
- RC: RC-Oszillator

Bei den Entwicklungstypen mit Löschfenster (tragen in der Typ-Bezeichnung die Erweiterung /JW) ist die Konfiguration des Oszillators über zwei Bit einstellbar und wird bei der Programmierung vorgegeben.

Bei den OTP-Versionen (ohne Löschfenster) ist dagegen der Oszillatortyp fest vorgegeben, so daß diese bereits mit der entsprechenden Oszillatoreinstellung eingesetzt werden müssen. Sie tragen dann die Erweiterung LP, XT, HS oder RC.

Bei den Typen PIC 16C54A und PIC



PIC16C55
PIC16C57

tet jedoch nur korrekt, wenn die Betriebsspannung mit mindestens 0,05 V/ms ansteigt. Andernfalls muß der MCLR-Pin mit einer RC-Kombination beschaltet werden (siehe Abbildung 4). Dabei sollte der Widerstand nicht größer als $40\text{ k}\Omega$ sein.

Architektur

Der PIC-Controller arbeitet im Gegensatz zu anderen Controllern mit zwei getrennten Bussen für Daten und Befehle, so daß er mit einem 8 Bit breiten Datenbus und einem 12 Bit breiten Befehlsbus arbeiten kann. Durch die 12Bit-Befehle ist es möglich, Ein-Wort-Befehle zu verwenden.

Zusätzlich besitzt der PIC die Eigenschaft, gleichzeitig einen Befehl zu bearbeiten und den nächsten Befehl aus dem Programmspeicher zu holen. Somit benötigt

16C58A handelt es sich um überarbeitete Versionen (durch das A gekennzeichnet), bei denen auch bei der OTP-Version der Oszillator bei der Programmierung wählbar ist. Hierbei muß lediglich auf die maximale Taktfrequenz geachtet werden, damit ein IC, das mit maximal 4MHz-Taktfrequenz angegeben ist, nicht im HS-Mode mit einem 20MHz-Quarz beschaltet wird.

Die Beschaltung eines Quarz-Oszillators ist in Abbildung 2 dargestellt. Die Werte für die Kondensatoren sind abhängig vom Oszillatormode. Für den LP-Mode sind 33 pF , und für den XT- und HS-Mode 22 pF -Kondensatoren zu empfehlen. Bei einigen Oszillatoren kann zusätzlich ein Serienwiderstand RS notwendig sein.

Ebenfalls kann der Mikrocontroller extern mit einem Takt versorgt werden, der dann an den Pin OSC1 anzuschließen ist, wobei der Pin OSC2 nicht beschaltet wird. Dabei muß je nach Taktfrequenz der LP, XT oder HS-Mode gewählt werden.

Für Anwendungen, bei denen eine genaue Oszillatorkonstante keine Rolle spielt, kann der PIC auch mit einem RC-Oszillator betrieben werden (siehe Abbildung 3). Aus Gründen der Stabilität sollte ein Widerstand im Bereich zwischen $3\text{ k}\Omega$ und $100\text{ k}\Omega$ und der Kondensator größer als 20 pF gewählt werden. Zu beachten ist hierbei, daß die Oszillatorkonstante aufgrund von Bauteiltoleranzen und Temperaturdrift stark schwanken kann.

Die durch 4 geteilte Oszillatorkonstante liegt am Ausgang OSC2 an und ist auch für andere Schaltungskomponenten nutzbar.

Reset

Die Mikrocontroller verfügen über eine interne Reset-Schaltung, die es erlaubt, den MCLR/Vpp-Pin mit der positiven Versorgungsspannung zu verbinden. Nach dem Einschalten der Versorgungsspannung führt der Mikrocontroller dann intern einen Reset durch, währenddessen der Oszillator anschwingt. Diese Funktion arbeitet jedoch nur korrekt, wenn die Betriebsspannung mit mindestens 0,05 V/ms ansteigt. Andernfalls muß der MCLR-Pin mit einer RC-Kombination beschaltet werden (siehe Abbildung 4). Dabei sollte der Widerstand nicht größer als $40\text{ k}\Omega$ sein.

Bild 2: Beschaltung eines Quarzoszillators

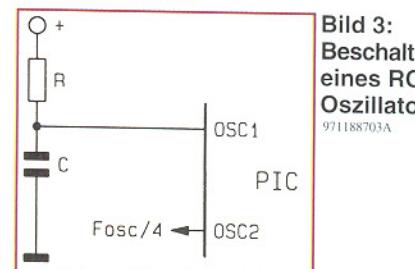


Bild 3: Beschaltung eines RC-Oszillators

971188703A

tigt er, bis auf die Sprungbefehle, für jeden Befehl nur einen Maschinenzyklus.

Alle Special-Function-Register (zur Steuerung der Ports, Timer usw.) und der Datenspeicher sind im gleichen Adressbereich (den File-Registern) angeordnet. So besteht kein Unterschied, ob mit einem Befehl auf ein Byte im Datenspeicher oder auf einen Ausgangsport zugegriffen wird.

Der Controller verfügt über eine 8 Bit breite ALU (Arithmetisch-Logische-Einheit) und ein W-Register (Arbeitsregister). Bei Befehlen mit zwei Operanden findet die Verknüpfung immer zwischen dem W-Register und einem File-Register statt.

Programmspeicher

Der Programmspeicher der PIC 16C5x-Familie ist in Seiten zu je 512×12 Bit

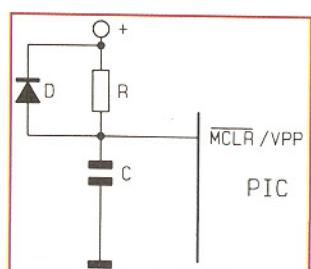


Bild 4: Externe Reset-Schaltung

971188704A

Elektronik-Grundlagen

aufgeteilt. Die Adressierung erfolgt über einen Programmzähler (PC). Die Controller PIC 16C54A und PIC 16C55 verfügen über eine Seite Programmspeicher, der mit einem 9 Bit breiten Programmzähler adressiert werden kann. Der PIC 16C56A sowie der PIC 16C57 verfügen über 4 Seiten Programmspeicher und einen 11 Bit breiten Programmzähler.

Die Aufteilung des Programmspeichers ist in Abbildung 5 dargestellt.

Bei der Programmierung ist darauf zu achten, daß der Reset-Vektor (ab dieser Speicherstelle wird das Programm nach einem Reset ausgeführt) am Ende des Programmspeichers liegt, also beim PIC 16C54A und PIC 16C55 auf 1FFh und bei dem PIC 16C56A und PIC 16C57 auf 7FFh. An diesem Programmplatz muß auf jeden Fall ein Sprung zum eigentlichen Programmanfang stehen.

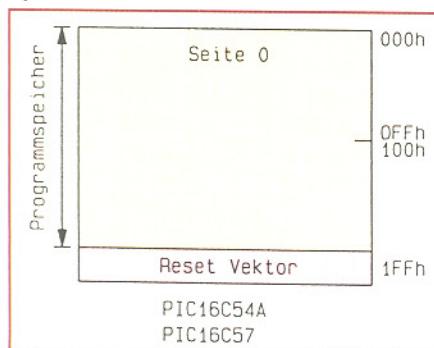
Datenspeicher

Wie schon erwähnt, befinden sich die Register zur Steuerung des Controllers im gleichen Adreßraum wie der Datenspeicher. Die Aufteilung des Speichers erfolgt in Bänke zu je 32 Register.

Somit verfügen der PIC 16C54A und der PIC 16C55 über eine Bank (siehe Abbildung 6). Die unteren Register dienen dabei zur Steuerung des Controllers und die oberen stehen als Datenspeicher zur Verfügung. Damit erklärt sich auch die Tatsache, daß der PIC 16C54A ein Byte mehr RAM aufweist, da ein Register dem PORT C entspricht.

Die Controller PIC 16C56A und PIC 16C57 verfügen über insgesamt 4 Bänke (siehe Abbildung 6), wobei die Bank 0 von 00h bis 1Fh adressierbar ist. Die Bänke 1 bis 3 hingegen beginnen an den Adressen 30h, 50h und 70h und reichen bis 3Fh, 5Fh und 7Fh. Ist nun eine der Bänke 1 bis 3 aktiviert und es wird auf die Adressen 00h bis 0Fh zugegriffen, so erreicht man hiermit die „gespiegelten“ Adressen 00h bis 0Fh der Bank 0. Somit kann aus jeder Bank heraus auf die Register zur Steuerung des Controllers zugegriffen werden. Ebenfalls stehen die RAM-Speicherstellen 08h bis 0Fh der Bank 0 aus jeder anderen Bank heraus

Bild 5: Aufteilung des Programmspeichers 971188705A



00h	INDF	00h	INDF	20h	40h	60h			
01h	TMRO	01h	TMRO						
02h	PCL	02h	PCL						
03h	STATUS	03h	STATUS						
04h	FSR	04h	FSR						
05h	PORTA	05h	PORTA	gespiegelte Register aus Bank 0					
06h	PORTB	06h	PORTB	aus Bank 0					
07h	PORTC*	07h	PORTC*						
08h		08h	freies RAM						
0Fh		0Fh		2Fh	4Fh	6Fh			
10h	freies RAM	10h	freies RAM	30h	50h	70h			
1Fh		1Fh		3Fh	5Fh	7Fh			
Bank 0		Bank 0		Bank 1		Bank 2		Bank 3	
PIC16C54A		PIC16C55		* nur bei PIC16C65A u. PIC16C57		PIC16C56A		PIC16C57	

Bild 6: Aufteilung des Datenspeichers 971188706A

zur Verfügung und können somit für globale Variablen genutzt werden.

Die I/O-Ports

Die interne Struktur der I/O-Ports ist in Abbildung 7 dargestellt. Die Ports des PICs sind bidirektional und müssen deshalb als Ein- oder Ausgang konfiguriert werden.

Jedem Port ist ein Tristate-Register (TRIS-Register)

zugeordnet, wobei jedes Bit einem Pin entspricht. Nach einem Reset sind diese Register mit „1“ zu beschreiben, so daß

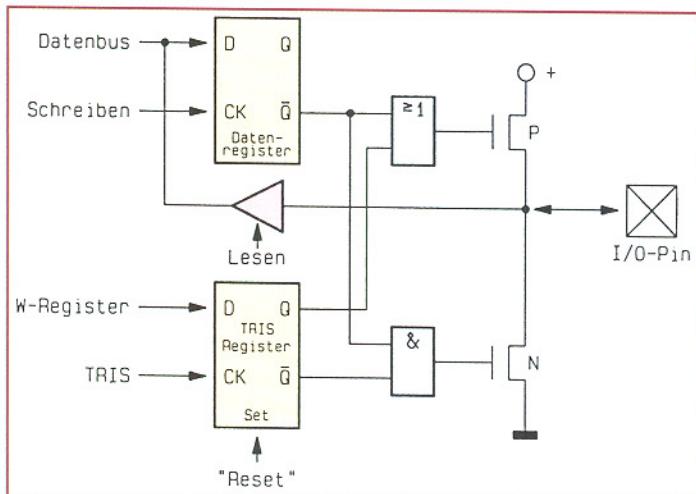
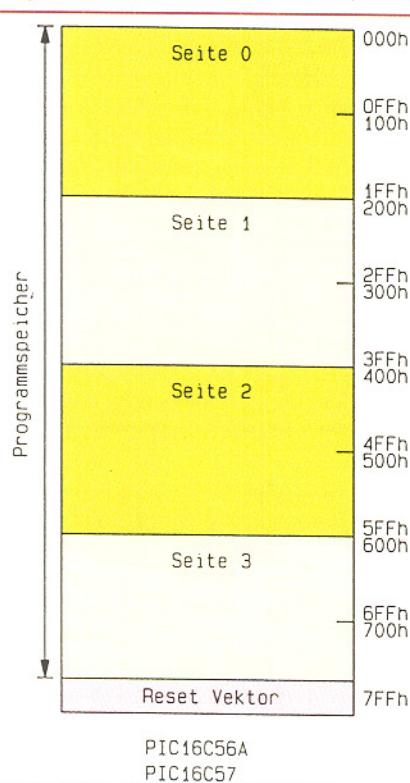


Bild 7: Interne Struktur des I/O-Ports 971188707A



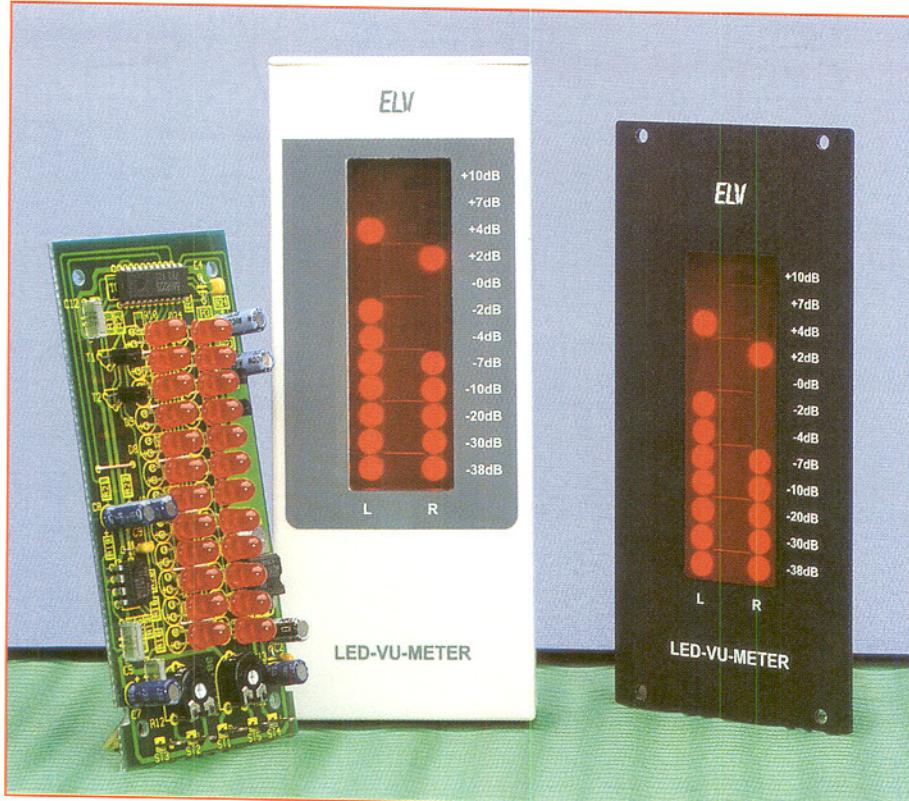
alle Port-Pins als Eingang geschaltet sind. Wie schon zuvor beschrieben, befinden sich die Portregister im gleichen Adreßbereich wie der Datenspeicher, so daß über die entsprechende Speicherstelle der Zustand der Ports lesbar ist.

Um einen Pin als Ausgang zu konfigurieren, muß das entsprechende Bit des Tristate-Registers gesetzt werden. Dann wird der Port über zwei interne Transistoren aktiv auf High- oder Low-Potential gezogen.

Um einen Open-Kollektor-Ausgang zu realisieren, bei dem nur der Transistor nach Masse schaltet, ist das Port-Register zu löschen und über das TRIS-Register der Ausgang zu aktivieren (mit 0 beschreiben) oder zu sperren (mit 1 beschreiben).

Eine Besonderheit bildet das Beschreiben der TRIS-Register, die nicht wie die anderen Register mit im Datenspeicher angeordnet sind. Sie werden über gesonderte Befehle direkt mit Werten aus dem W-Register geladen.

Im zweiten Teil dieser Artikelserie folgt die Beschreibung der Control-Register und des Timers.



VU-Meter mit Peak-Hold

Früher hießen sie schlicht NF-Spannungsmesser und zeigten einfach nur irgendwie den Pegel des anliegenden NF-Signals an. Heute heißen sie VU-Meter mit Peak-Hold und können dank spezialisierter Elektronik deutlich mehr als ihre Ahnen. Ein solch modernes Gerät stellt unser Stereo-VU-Meter mit einer aus 2 x 12 LEDs bestehenden Leuchtbandanzeige und Peak-Hold-Funktion dar.

Dabei erlauben kompakte Abmessungen der Platine den Einbau sowohl in vorhandene Geräte wie NF-Verstärker oder Mischpulte aber auch in ein separates Gehäuse als Stand-Alone-Gerät.

Allgemeines

Traditionell gewachsen, ist die Schaltungstechnik von NF-Aussteuerungsmessern sehr vielfältig. Sie reicht vom einfachen Drehspulinstrument, das nur einem Spitzenwertgleichrichter nachgeschaltet wird, über LED-Ketten, die nach dem gleichen Prinzip arbeiten, bis zum professionellen Spektrumanalyzer, der die Aussteuerung über den Gesamtfrequenzbereich, aufgeteilt nach interessierenden Einzelfrequenzen, optisch übersichtlich darstellt.

Mit am oberen Ende dieser Bewertungsskala liegen gute Aussteuerungsmesser, egal ob mit Zeigerinstrument oder LED-Anzeige, die einigen wichtigen Forderun-

gen zur tatsächlich bewertbaren Anzeige des zu kontrollierenden NF-Pegels genügen müssen:

1. Sie müssen den echten Spitzenwert der NF-Spannung sicher und mit vernachlässigbarer Ansprechträgeit anzeigen und über einen wählbaren Zeitraum speichern, um dem Bediener die Möglichkeit zu geben, diesen Spitzenwert auch wirklich zu erkennen und den Pegel entsprechend einzustellen.

In der Ära der Zeigerinstrumente erreichte man dies durch elektrische oder mechanische Maßnahmen, die eine geringe Ansprechträgeit und eine hohe Abklingträgeit boten. So wird das undefinierbare „Zappeln“ des Zeigers wirksam vermieden, und es ist ein gleichmäßiger

Anzeigeverlauf mit effektiver Spitzenwertanzeige möglich.

Mit Erscheinen der LEDs war man in der Lage, auch kurzzeitige Spitzenwerte durch Zwischenpeicherung über die LEDs anzuzeigen. Diese Funktion wird Peak Hold genannt und ist auch bei vielen Heimelektronikgeräten wie etwa Videorecordern der gehobenen Preisklasse im Einsatz. Man kann so vorab schon sicher bestimmen, welche Spitzenwerte bei dem aufgenommenen Programm zu erwarten sind und den Pegel kurz unterhalb dieser Marke voreinstellen. Im praktischen Verlauf der Aufnahme werden dann durch die Peak-Hold-Anzeige nur noch über diesen Grundpegel hinausgehende, fast ausschließlich sehr kurzzeitig auftretende Pegelspitzen angezeigt, auf die in aller Regel nicht reagiert zu werden braucht, sofern sie nicht länger als eine Anzeigperiode, z. B. 2 s, anhalten.

2. Die zweite wichtige Forderung ist die nach einer logarithmischen Anzeige, um zum einen einen weiten Pegelbereich anzeigen zu können und zum anderen den besonders interessanten Pegelbereich um 0 dB herum besonders fein auflösen zu können, um dem Bediener eine möglichst genaue Einstellung kurz unterhalb oder an der Vollaussteuerung zu ermöglichen.

Während einfache Aussteuerungsmesser diese Logarithmierung über einfache, aber verlustbehaftete Diodenschaltungen realisieren, sorgen spezielle integrierte Schaltkreise für eine saubere logarithmische Kennlinie durch integrierte Verstärkerstufen.

So sind dann Anzeigebereiche von -40 dB bis +12 dB erreichbar, die bereits den allergrößten Teil des praktisch vorkommenden NF-Dynamikbereichs anzeigen können und gleichzeitig den kritischen Bereich um 0 dB besonders fein aufgelöst darstellen.

Das hier vorgestellte VU-Meter genügt einem Großteil der vorangegangenen Forderungen, indem es eine relativ lange, nämlich aus 12 LEDs je Kanal bestehende LED-Leuchtbandanzeige logarithmisch über einen weiten Bereich von -38 dB bis +12 dB ansteuert sowie den Spitzenwert der NF-Spannung für ca. 2 s speichert und selbstverständlich ebenfalls anzeigt.

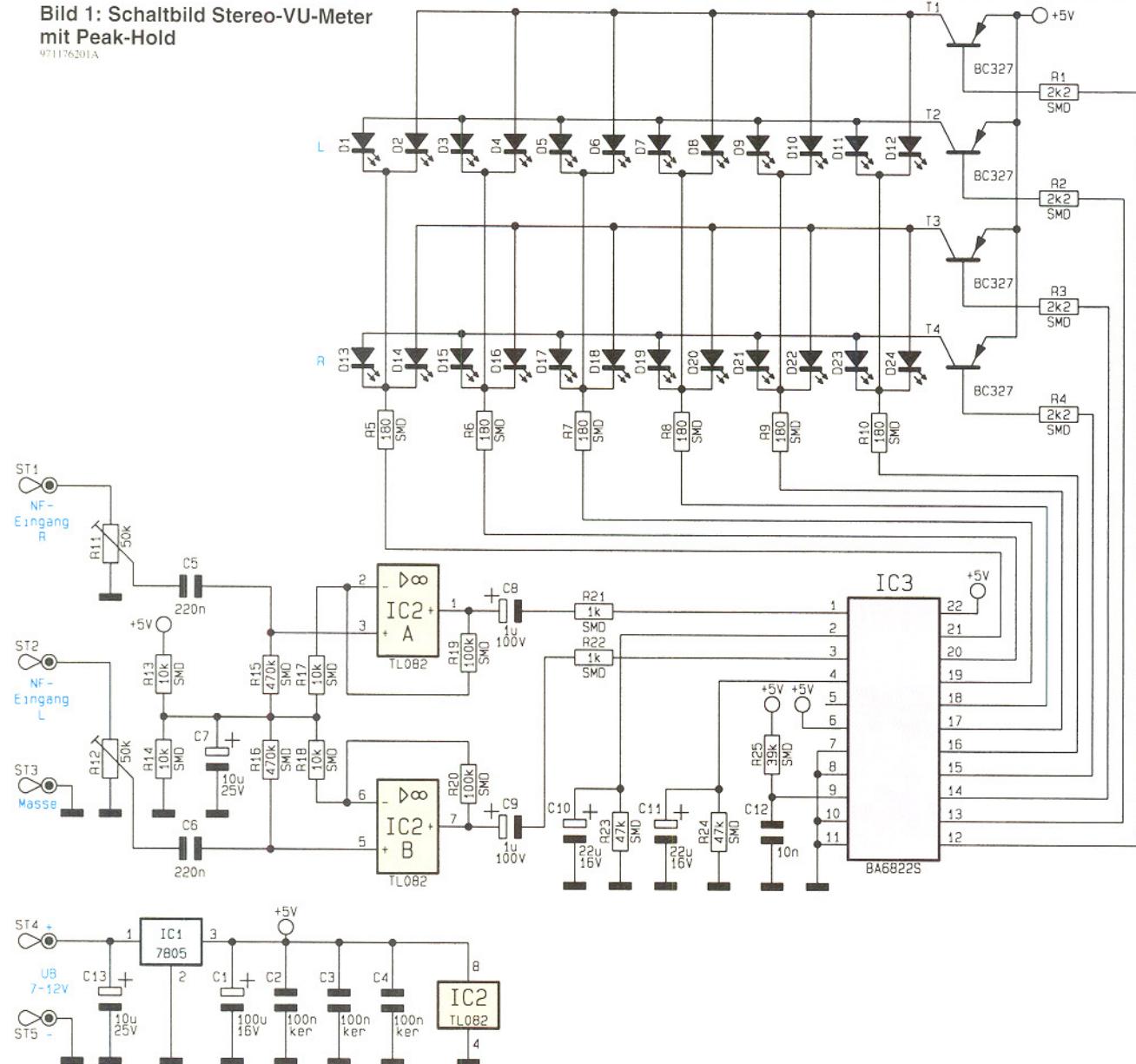
Durch die gewählte Schaltungslösung

Technische Daten:

Spannungsversorgung:	..... 7 V - 12 V
Stromaufnahme:	..... max. 120 mA
Eingang:	..... 775 mV _{eff} /47 kΩ
Anzeige:	..... 2 x 12 LEDs (-38 dB bis +12 dB)
Abmessungen (Platine):	..... 107 mm x 54 mm

Bild 1: Schaltbild Stereo-VU-Meter mit Peak-Hold

971176201A



mit LED-Multiplexansteuerung und Low-Current-LEDs ist die Stromaufnahme gegenüber herkömmlichen LED-Aussteuerungsmessern geringer.

Schaltung

Hauptbestandteil der Schaltung (siehe Abbildung 1) ist das IC 3 vom Typ BA 6822S, das die Ansteuerung der 24 LEDs übernimmt. Der interne Aufbau von IC 3 ist im Blockschaltbild Abbildung 2 dargestellt. Hier erkennt man deutlich die einzelnen Funktionsgruppen des Schaltkreises, die Verstärker, den Multiplexschalter, den Komparator, den zugehörigen internen Oszillatoren, die Peak-Hold-Schaltung und schließlich den LED-Treiber.

Die Ansteuerung der LEDs geschieht im Multiplexbetrieb, d. h., daß jeweils immer nur maximal 6 LEDs gleichzeitig aufleuchten. Durch diese Technik beschränkt sich die Anzahl der Steuerausgänge von IC 3 auf ein Minimum. Zur Steuerung der Multiplexfunktion besitzt IC 3 einen internen

Oszillator, dessen Frequenz durch R 25 und C 12 bestimmt wird.

Das NF-Signal wird der Schaltung über die Anschlüsse ST 1 für den rechten Kanal bzw. ST 2 für den linken Kanal zugeführt. ST 3 bildet den gemeinsamen Masseanschluß für beide Kanäle. Mit den Trimmern R 11 und R 12 kann eine Pegel-Anpassung an unterschiedliche Signalquellen erfolgen.

Die beiden OPs IC 2 A und IC 2 B verstärken das Eingangssignal um den Faktor 10. Der Arbeitspunkt für beide OPs wird mit dem Spannungsteiler R 13 und R 14 auf UB/2 festgelegt. Das so verstärkte Signal gelangt über C 8 und R 21 bzw. C 9 und R 22 auf die Eingänge des IC 3 (Pin 1 und Pin 3).

IC 3 verstärkt das Eingangs-

signal nochmals, bevor es dann gleichgerichtet wird. Die Ausgänge des internen Spitzenwert-Gleichrichters sind extern an Pin 2 und Pin 4 zugänglich. Mit den RC-Kombinationen R 23/C 10 und R 24/C 11

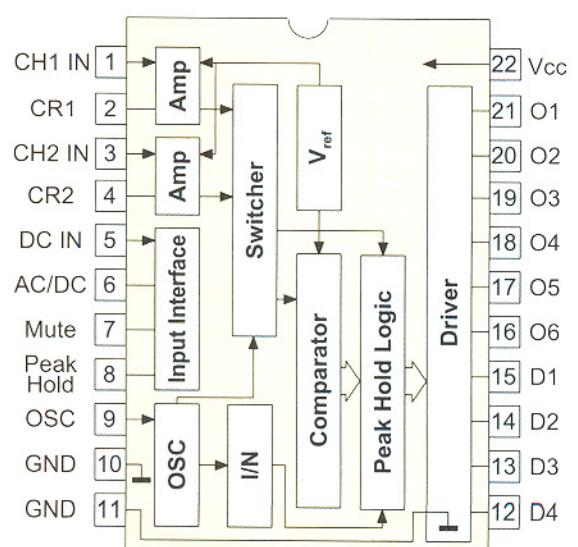
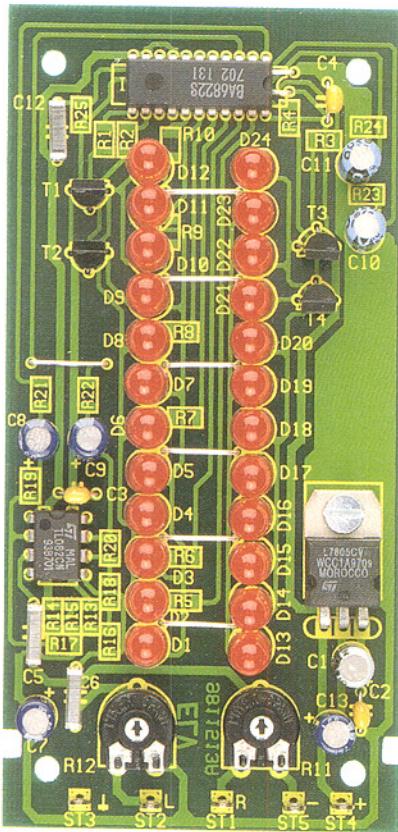


Bild 2: Blockschaltbild des BA 6822S
971176202A



Stückliste: VU-LED-Meter mit Peak-Hold

Widerstände:

180Ω/SMD	R5-R10
1kΩ/SMD	R21, R22
2,2kΩ/SMD	R1-R4
10kΩ/SMD	R13, R14, R17, R18
39kΩ/SMD	R25
47kΩ/SMD	R23, R24
100kΩ/SMD	R19, R20
470kΩ/SMD	R15, R16
PT10, liegend, 50kΩ	R11, R12

Kondensatoren:

10nF	C12
100nF/ker	C2-C4
220nF	C5, C6
1μF/100V	C8, C9
10μF/25V	C7, C13
22μF/16V	C10, C11
100μF/16V	C1

Halbleiter:

7805	IC1
TL082	IC2
BA6822S	IC3
BC327	T1-T4
LED, 5mm, rot	D1-D24

Sonstiges:

Lötstifte mit Lötose	ST1-ST5
1 Zylinderkopfschraube, M 3 x 6 mm	
1 Mutter, M3	
30 cm Schaltdraht, blank, versilbert	

Fertig aufgebautes VU-Meter-Platine mit Peak-Hold

wird die Entladezeit, also die Abklingträgeit festgelegt. Die so gewonnene Gleichspannung wird mit einem Komparator verglichen und dann über eine Treiberschaltung zur Anzeige gebracht.

Zur Spannungsversorgung dient eine stabile Spannung von 5 V, die mit IC 1 aus der Versorgungsspannung UB (ST 4 und ST 5) gewonnen wird.

Durch den gewählten Multiplexbetrieb und die Verwendung von Low-Current LEDs ist die Stromaufnahme und somit die Verlustleistung am Spannungsregler relativ gering, wodurch kein Kühlkörper erforderlich ist. Dies trägt zur kompakten Gestaltung der Gesamtauflage bei.

Nachbau

Für den Nachbau stehen eine Gehäuse- und eine Einbauvariante zur Verfügung. Die Platine und die Beschaltung sind für beide Versionen identisch. Bei der Einbauversion wird die Platine rückwärtig an der Frontplatte befestigt und eignet sich mit 3 HE (Höhen-Einheiten) besonders für den Einbau in 19"-Gehäuse.

Grundsätzlich sollte für die Lötarbeiten ein Lötkolben mit schlanker Spitze und mittlerer Leistung Verwendung finden. Dies garantiert ein sauberes Verlöten der SMD-Bauteile und schützt die empfindlichen Komponenten vor Überhitzung.

Zweckmäßigerweise werden zuerst die SMD-Widerstände bestückt und verlöten. Sie sind an der entsprechend gekennzeich-

neten Stelle auf der Platine mit einer Pinzette zu fixieren, und es ist zunächst nur ein Anschlußpin anzulöten. Nach der Kontrolle der korrekten Position des Bauelements können die restlichen Anschlüsse verlöten werden.

Nachdem alle SMD-Bauteile bestückt sind, folgt das Einsetzen der größeren Bauteile. Besondere Sorgfalt gilt der Bestückung von IC 3, dessen Pinabstände lediglich 1,8 mm betragen, wodurch sich die Gefahr eines Kurzschlusses beim Verlöten erhöht.

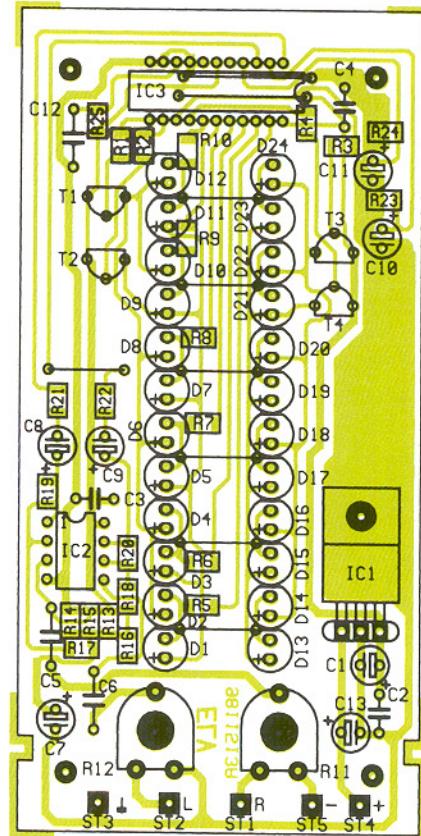
Die LEDs sollten eine Einbauhöhe von 13 mm zur Platine aufweisen. Der Spannungsregler IC 1 wird liegend montiert, mit einer M3x6mm-Schraube und entsprechender Mutter auf der Platine befestigt und erst danach verlöten.

Zur Spannungsversorgung der Schaltung ist eine Gleichspannung von 7 V bis 12 V notwendig, die an ST 4 (+) und ST 5 (-) zugeführt wird.

Das NF-Signal wird über ST 1, ST 2 und ST 3 eingespeist und direkt dem Line-Out-Ausgang eines Verstärkers oder Mischpultes entnommen. Mit dem Trimmer R 11 bzw. R 12 ist der gewünschte Pegelbereich anpaßbar.

Gehäuseeinbau

Wie schon erwähnt, kann die Platine wahlweise in ein Gehäuse oder in einem Front-Panel eingebaut werden.



Bestückungsplan des VU-Meters mit Peak-Hold

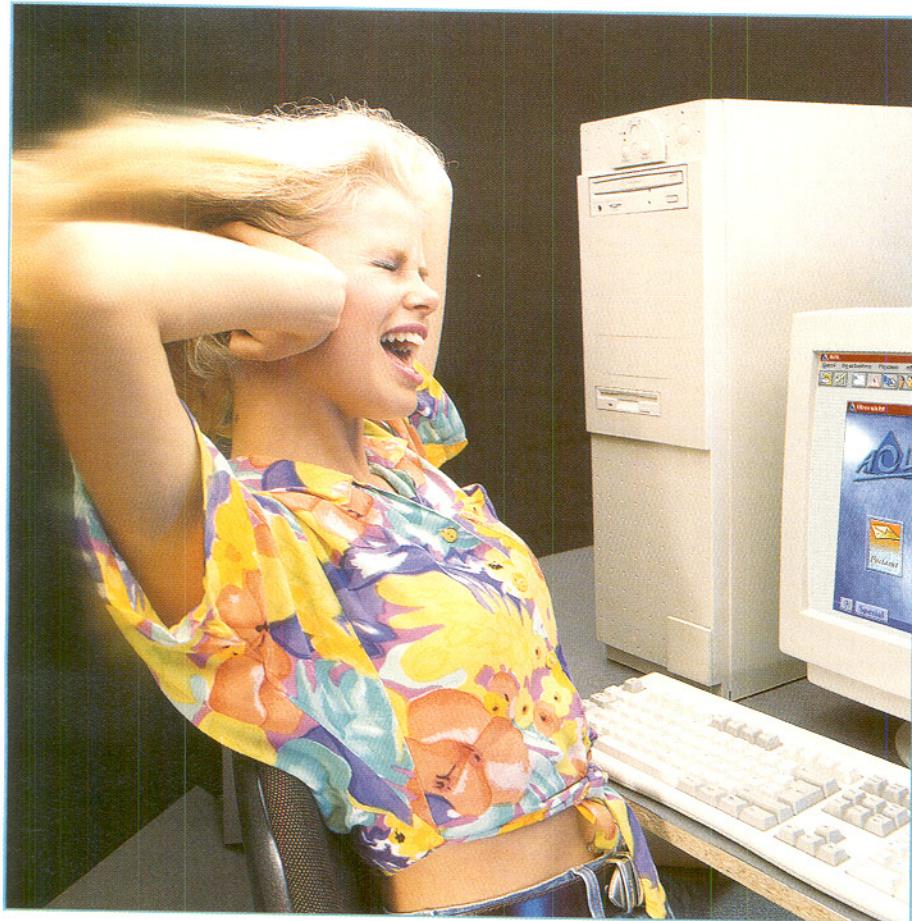
Der Einbau in das Gehäuse gestaltet sich einfach. Hierzu ist zunächst die rote Displayscheibe mit etwas Kleber in das Gehäuseoberteil einzukleben.

Für die Anschlußleitungen muß noch ein Loch in die Gehäuseunterschale gebohrt werden. Die Position der Bohrung ist je nach Anwendung frei wählbar, sollte sich aber im unteren Teil des Gehäuses befinden. Die Platine wird in die dafür vorgesehene Führungsschiene gelegt und anschließend werden die beiden Gehäuseteile zusammengefügt.

Bei der Einbauvariante ist ebenfalls zunächst die Displayscheibe in die Frontplatte einzukleben. Die Befestigung der Platine an der Frontplatte erfolgt mittels vier selbstklebender Abstandshalter. Die genaue Position der Abstandhalter wird wie folgt ermittelt: Alle vier Abstandhalter werden zunächst auf die Platine gesteckt, ohne die Schutzfolie abzuziehen. Mit einem Filz- oder Eddingstift sind nun die Positionen der Klebefüße zu markieren. Jetzt werden die Abstandhalter wieder von der Platine gelöst und sind nach Abziehen der Schutzfolie an den markierten Stellen aufzukleben.

Abschließend erfolgt das Aufstecken der Platine auf die Abstandhalter, und das Gerät ist einsatzbereit.

Die Schaltung sollte bei Bestückung, Montage und Betrieb unbedingt vor elektrostatischen Entladungen (ESD) geschützt werden, um die Zerstörung der empfindlichen CMOS-Bauelemente zu verhindern. **ELV**



Laute Kisten leiser gemacht Teil 2

Nachdem wir uns im ersten Teil des Beitrags vorwiegend der Beruhigung von lärmenden Netzteillüftern gewidmet hatten, geht es dieses Mal schwerpunktmaßig um das professionelle Ruhigstellen von CPU-Kühlern, Festplattenlaufwerken und Gehäusen.

CPUs mit kühlem Kopf

Ein besonderes Kapitel stellen dabei die heute fast obligatorischen CPU-Kühler dar. Bei den Taktfrequenzen moderner CPUs bis zu 350 MHz und dem enormen Integrationsgrad ist eine Kühlung des Prozessors unabdingbar, will man nicht zumindest Performance oder gar den kompletten Prozessor einbüßen. Leider werden diese Lüfter von den Herstellern ebenfalls recht stiefmütterlich behandelt, weshalb auch sie einen nennenswerten Lärmpegel verursachen. Besonders Besitzer von hochtakten Apple-Rechnern der neuesten Generation können hiervon ein Lied singen.

Man könnte meinen, auch hier hilft eine Lüfterregelung. Doch Vorsicht! Die Kühlkörper und die Lüfter sind weitgehend aufeinander abgestimmt, so daß ein Ändern der Wärmebilanz durch einen herabgere-

gelten Lüfter fatale Folgen haben kann. Zudem sind manche dieser Lüfter ohnehin intern temperaturgeregelt und der Fühler an einer optimalen Stelle plaziert.

Das einzige, was dem versierten Hardwaretechniker übrigbleibt, ist der komplete Austausch der Einheit Lüfter/ggf. Kühl-

körper gegen ein laufruhigeres Exemplar. Diese gibt es mit optimierter Drehzahl bei verbesserter Luftführung (Abbildung 3: 5V-Lüfter mit der kaum mehr hörbaren „Lärmentwicklung“ von < 10 dB (A)) oder gleich mit integriertem Temperaturschutz (Abbildung 4). Dieser sorgt bei Ausfall des Lüfters oder bei unnatürlich starker Erwärmung des Prozessors für einen akustischen Alarm, der den Nutzer veranlassen soll, den Rechner auszuschalten und nach der Ursache der übermäßigen Erwärmung zu suchen.

Wir haben die in Abbildung 3 gezeigten „Supersilent“-Lüfter für Pentium getestet. Bereits im Abstand von nur wenigen Zentimetern von der CPU entfernt war buchstäblich nichts mehr zu hören. Erreicht wird dies durch eine patentierte Ausführung der Luftleitung durch den Lüfter. Anbieter ist die norddeutsche Firma „A Conto“.

Enorm wichtig ist bei der nachträglichen Montage oder dem Austausch eines CPU-Lüfters der gute thermische Kontakt zum Prozessor. Deshalb sind mitgelieferte Halteclips und Klammer auch unbedingt einzusetzen!

Auch eine Ergänzung mit einem zusätzlichen Lüfterschutz (Abbildung 5) macht nicht nur an der CPU Sinn. Jeder Lüfter kann so auf seine Funktion überwacht werden. Ein akustisches Signal warnt auch hier vor ausgefallenem Lüfter.

Absolut gewarnt werden muß vor dem Eingriff in Lüfterkonfigurationen von Laserdruckern und Scannern. Moderne Laserdrucker enthalten sowieso eine geregelte Lüftung, die nur bei Aktivität voll einsetzt und die oft nur kurzzeitig betriebenen Scanner brauchen (so sie denn überhaupt einen Lüfter enthalten) den starken Luftstrom für die Kühlung des Systems Leuchtrohre/CCD-Zeile.

Festplatte - Schluß mit Brummen und Pfeifen

Eigentlich die Lärmquelle im Computer ist die Festplatte. Wie gesagt, früher übertrugen sich nahezu ausschließlich die Ro-

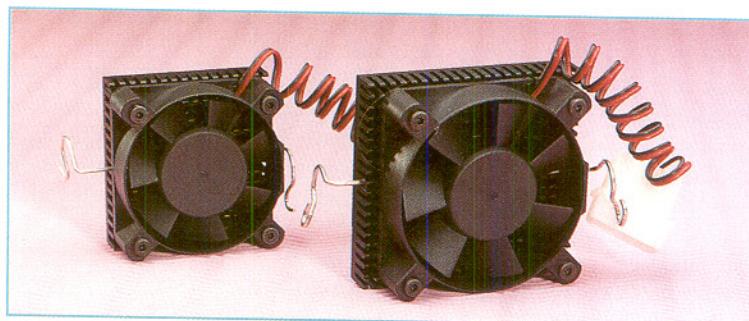


Bild 3: Der Austausch von lauten CPU-Lüftern gegen leise Exemplare bringt Ruhe an der CPU - im Bild zwei besonders leise Exemplare von „A Conto“, links für Pentium, rechts für Pentium Pro.

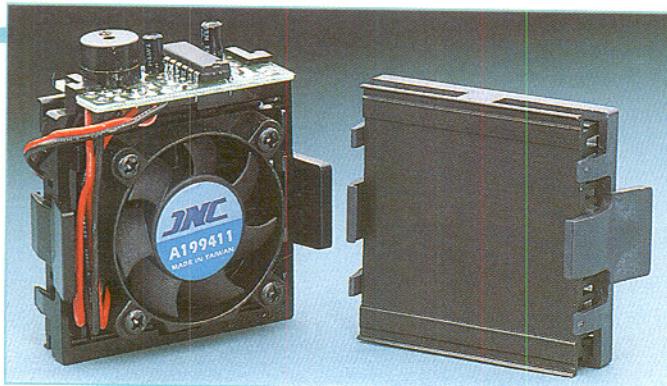


Bild 4: CPU-Lüfter mit Temperaturmelder - alarmiert den Benutzer bei drohender Überhitzung der CPU.

tationsschwingungen der Spindelmotoren über den mit der Platte verschraubten Festplattenrahmen, dieser gab das Geräusch an das Gehäuse weiter - es brummte mehr oder weniger stark.

Mit den neuen Festplattengenerationen werden die Platten immer schneller angetrieben. Heute läuft eine normale Festplatte mit 5400 U/min., eine Hochleistungsplatte mit 7200 U/min., und die Tendenz geht weiter nach oben.

Nun gesellt sich zum traditionellen Brummen auch ein unangenehmes, diffuses Pfeifen dazu, das aus hörpsychologischer Sicht noch weit problematischer ist als das Brummen, geht es doch sogar in den Bereich oberhalb des menschlichen Hörfähigkeitsbereichs ein. Gerade hier sind wir besonders empfindlich, und nach einiger Einwirkung können die bereits genannten Gesundheits- und Konzentrationsstörungen auftreten.

Gegen das Pfeifen kann man nur das Gesamtgehäuse entsprechend dämmen, so daß die stark gerichteten hohen Frequenzen „geschluckt“ werden. Auch das Umgehen der Platte mit einem stark gedämpften, belüfteten Innengehäuse ist möglich.

Nicht sehr von Erfolg gekrönt und ange- sichts stetig sinkender Computerpreise kaum preislich durchzusetzen, weil teuer, ist die Aktiv-Lärmkompensation durch gleichartigen, aber phasenverschobenen Gegenschall (siehe „ELVjournal“ 5/95, Mit Lärm gegen den Lärm). Sie löscht das betroffene Frequenzband akustisch aus, ist jedoch bezüglich der Richtwirkung gegenüber Lärquelle und Lärmempfänger, also dem Bediener, kritisch, ganz anders als bei festem örtlichem Bezug im Auto.

Betreibt man ein SCSI-System mit mehreren Festplatten, so ist bei ordnungsgemäßer SCSI-Verkabelung eine Auslagerung in ein speziell gedämmtes, externes Gehäuse, das zudem noch unter dem Arbeitstisch oder gar in einem verschließbaren Schrank untergebracht werden kann, die erste Wahl. Hier hat man genug Platz und Möglichkeiten, Platten, deren Lüftung und das Dämmmaterial fachgerecht unterzubringen und beste Lärmdämmung zu erreichen. Wie die Lärmdämmung von Gehäusen vorgenommen wird, erfahren Sie im Abschnitt „Lärmendes Blech“.

Es ist in der Tat frappierend, wie ein gut gedämmtes Gehäuse die hohen Frequenzen wegfiltert.

Bleiben die ebenfalls mit hohen Pegeln vertretenen niedrigen Frequenzen im Bereich unter 600 Hz, die ein Mitschwingen (Körperschall) des gesamten umgebenden Gehäuses verursachen. Auch diese Frequenzen lassen sich zwar zum Teil durch eine komplett Gehäusedämmung unterdrücken, aber eben nur zum Teil.

Irgendwann kamen pfiffige Leute drauf: Was bei einer Auto-Auspuffanlage wirkt, muß doch auch hier funktionieren: schwimmende Aufhängung, man müßte Lärmquelle und Umgebung entkoppeln. Fortan experimentierte jeder Interessierte und Mutige mit seiner Festplatte. Man klebte und schraubte Gummipuffer zwischen Platte und Gehäuserahmen, klemmte die Platte, in Schaumgummi gewickelt, in den Rahmen oder legte sie gar lose auf ein Stück Schaumgummi ins Gerät - letztere Lösungen betrafen die Mutigen, die sich einbilden, ihren Rechner sowieso nie zu bewegen und es nach Murphy beim Umzug dann doch vergessen, die lose Platte festzuschrauben - C'est la vie!

Und außerdem haben gerade heute die Festplattenhersteller etwas gegen die schwimmende Aufhängung von Festplatten. Der Schreib-/Lese-Kopf einer Festplatte wird schon lange nicht mehr durch einen Schrittmotor fest definiert von Spur zu Spur bewegt, sondern durch beim Formatierer der Platte aufgebrachte Synchron-

spuren geführt. Da durch die Kopfbewegungen mechanische Kräfte gegenüber dem Gehäuse entstehen, bewegt sich dieses nach den Gesetzen der Trägheit ebenfalls mit. Dazu kommen noch Querbeschleunigungen durch den rotierenden Plattenstapel beim Anlaufen und Abschalten der Platte.

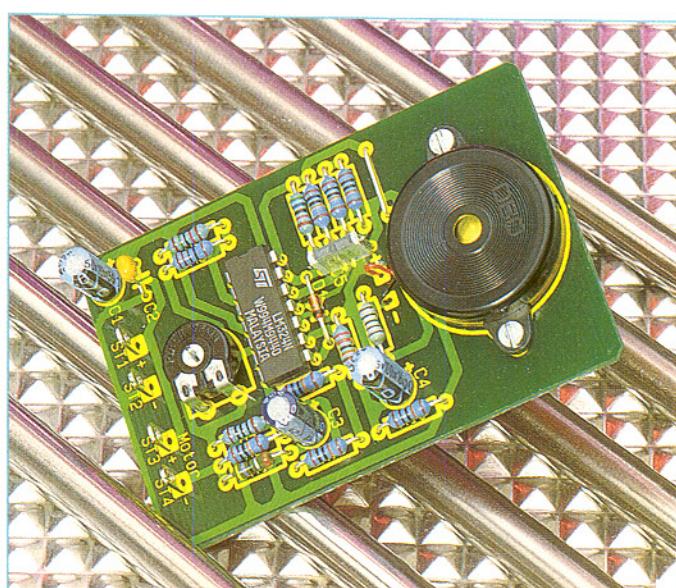
Wer diese Beschleunigungen einmal testen will, kann einmal im wahrsten Sinne des Wortes Hand an seine Platte legen und dann einschalten. Der Ruck in der Platte ist nicht von Pappe.

Alles kein Problem, solange die Platte fest im Gehäuse fixiert ist. Ist sie jedoch beweglich aufgehängt oder gar nicht fixiert, macht auch das Gehäuse jede Bewegung in seinem Innern mit. Logisch, daß dann Interferenzen durch die unterschiedlichen bewegten Massen entstehen. Folge ist, daß der Schreib-/Lese-Kopf die Synchronspur nicht mehr findet bzw. länger nach ihr suchen muß. Die Platte verliert also wertvolle Zugriffszeit, die der Nutzer als lange Dateilade- oder Speicherzeit bemerkte. Bei stark fragmentierten Dateien und einer Platte mit relativ geringem Gehäusegewicht (geringe Massenträgheit) kann es im Extremfall zum „Absturz“ der Platte kommen, da sie nicht mehr in der Lage ist, so schnell wie gefordert die einzelnen Synchronspuren zu finden - die Platte rattert lautstark vor sich hin, das Programm „hängt sich auf“.

Wie also löst man das Problem mit der schwimmenden Aufhängung, ohne daß ein Unglück passiert? Denn die akustisch entkoppelte Aufhängung bleibt trotz aller Widrigkeiten die effektivste Maßnahme zur Lärmbekämpfung. Den ganzen Plattenkäfig schwimmend lagern geht auch nicht, das verlagert nur das Problem, und die schwingenden Massen werden immer größer und unkontrollierbarer.

Die Firma „A Conto“ bietet hier seit einiger Zeit eine solide anmutende Lösung an (Abbildung 6). Dabei wird die Festplat-

Bild 5: Ein Lüferschutz überwacht die Funktion des Lüfters und gibt einen akustischen Alarm bei Fehlfunktion.



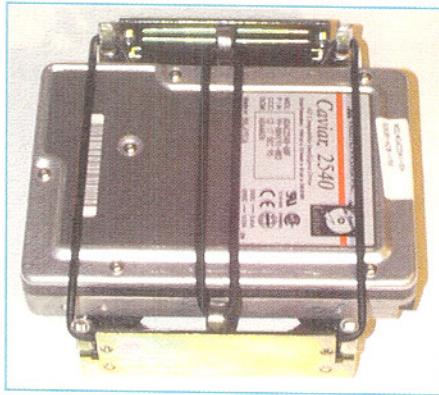


Bild 6: So in einen Spezialrahmen zwischen zwei stabilen Gummibändern eingespannt, werden erfolgreich tieffrequente Schwingungen der Festplatte eliminiert. Ergänzt wird das System bei Bedarf durch einen ebenfalls schwingungsfrei montierten leisen Lüfter.

te sehr fest zwischen zwei stabilen Gummibändern in einem speziellen Plattenrahmen eingespannt, so daß die Längsbewegungen der Platte, wenn überhaupt noch vorhanden (hängt vom Gewicht und mechanischer Ausführung der Platte ab), äußerst gering ausfallen. Die Performance-Verluste liegen im Bereich von ca. 1/10 Millisekunde, ein Wert, den wohl nur Videostudios nicht tolerieren können, aber deren Platten stehen eh im Servergehäuse im Schrank.

Ergänzt wird das System noch durch eingeklebte Gummipuffer, die das Risiko eines gerissenen Gummis minimieren sollen und die Platte weich auffangen, sowie bei Bedarf mit einem akustisch ebenfalls entkoppelten Spezial-Lüfter, der mit 7 V läuft.

Hat man mehrere Platten im Gehäuse montiert, kennt man auch das nervende, rhythmische An- und Abschwellen der Laufwerksgeräusche. Dieser Effekt wird durch Interferenzen der Laufwerksgeräusche erzeugt, die sich im Idealfall (siehe Gegenschall) aufheben könnten. Aber dieser tritt faktisch nie ein. Deshalb sind die gummigefederten Rahmen in Gehäusen mit mehreren Platten von besonderem Nutzen - die lästigen Heulgeräusche werden durch akustische Entkopplung einfach eliminiert.

Komplett wird das Ganze jedoch erst richtig durch eine entsprechende Dämpfung des Computergehäuses. Die zusätzliche, wirksame Gehäusedämpfung realisiert die Bekämpfung der störenden hohen Frequenzen.

Lärmendes Blech

Eine nicht unerhebliche Lärmfortpflanzung der durch die eingebauten Laufwerke

hervorgerufenen Schwingungen findet über das Computergehäuse statt. Sowohl die großen Blechflächen als auch die Frontseiten, die fast immer mit Kunststoff-Abdeckungen beplankt sind, leiten den Schall hervorragend durch Körperschall und vielfältige Reflexionen weiter. Dies betrifft sowohl die tieffrequenten als auch die hochfrequenten Geräusche von Festplatten und Wechselmedienlaufwerken.

Deshalb beginnt die Lärmdämmung von Gehäusen schon beim Gehäusekauf. Klappige, einwandige Gehäuse wird man nachträglich kaum beruhigen können.

Man sollte schon beim Gehäusekauf auf eine stabile Konstruktion achten, die z. B. für einen Tower im Bereich von Frontplatte, Gehäuseoberseite, Gehäuseboden und Motherboardseite doppelwandig ausgeführt ist. Das heißt, daß sich unter der Blech- bzw. (an der Front) Kunststoffabdeckung nicht nur ein leicht verformbarer Blechrahmen befinden sollte, sondern stabile Blechflächen, die nur von den notwendigen Ausschnitten unterbrochen sein sollten. Wie so etwas recht perfekt gelöst wird, macht z. B. Apple vor. Die rauhe Innenseite der Apple-Gehäuse ist nicht etwa Pfusch, sondern soll unerwünschte Reflexionen der hohen Frequenzen verhindern.

So ist man in der Lage, zwischen Innenleben und Gehäusebeplankung eine akustische Entkopplung zu schaffen, das Mischschwingen großer, instabiler Blechaußenbeplankungen ist so schon eingeschränkt, wenn auch namentlich die hohen Frequenzen an den glatten Blechen noch vielfach reflektiert werden.

Nun kann man, mit Erfolg auch bei Gehäusen, die nicht den o. g. Konstruktionskriterien entsprechen, die großen schwingenden Flächen schalltot verkleiden. Dies kann in Home made sowohl mit Materiali-

Bild 7: Gut zur individuellen Gehäusedämpfung geeignet - großporiger Schaumstoff und Kfz-Dämmatten. Besonders genoppter Schaumstoff dämpft hohe Töne wirkungsvoll.



en aus dem Bau- oder Automarkt erfolgen als auch unter Zuhilfenahme professioneller und speziell für diesen Zweck abgestimmter Dämmmaterialien.

Für die erstere Materialauswahl sind nahezu alle großporigen Schaumstoffmatten, insbesondere die genoppten Ausführungen, wie in Abbildung 7 gezeigt, geeignet. Auch die frei zuschneidbaren Dämmatten aus dem Autoteilezubehörhandel bringen hier passable Ergebnisse.

Die einfachste (Billig-) Lösung ist das sorgfältige Verteilen von selbstklebenden Schaumgummifüßchen (Abbildung 8) z. B. zwischen allen dicht beieinanderliegenden großen Flächen, zwischen Kunststoff-Frontblenden und Chassis und am Gehäuseboden zur akustischen Entkopplung gegen den Standplatz. Dies bringt zumindest partiellen Erfolg, um störende Brummenschwingungen zu verhindern.

Vor allem auch für externe Gehäuse bieten sich die oben beschriebenen leicht mitentsprechenden Klebern oder gar selbstklebend angebotenen Matten an. Dabei muß man einige Kriterien beachten, um wirklich Erfolg zu haben.

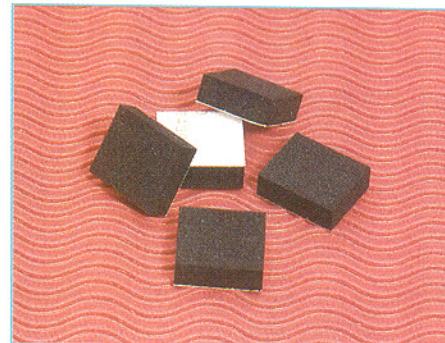


Bild 8: Selbstklebende Schaumgummifüßchen können überall eingesetzt werden, wo es gilt, akustisch zu entkoppeln und große Resonanzflächen zu beruhigen.

So darf tatsächlich kein „akustisches Loch“ bleiben, durch das der Schall sich dann ungehindert den Weg ins Freie suchen kann. Ausnahmen bleiben hier nur genutzte Laufwerksschächte und Lüftöffnungen. Im übrigen kann zusätzlich zum Netzteil vorhandene, vorgefertigte Lüftöffnungen in einem Big-Tower durchaus zukleben, sofern es nicht notwendig ist, z. B. bei Einsatz mehrerer großer, zwangszukühlender Festplatten, einen Luftstrom auf einem bestimmten Weg durch das Gehäuse zu leiten. Auch bei Apple-Rechnern sind diese Lüftungsöffnungen zu respektieren.

Bei den üblichen absaugenden Netzteillüftern sollten überflüssige Öffnungen in der Rückwand sogar zwingend verschlossen werden, um die Kühlbilanz des Gesamtsystems zu verbessern. Man bedenke

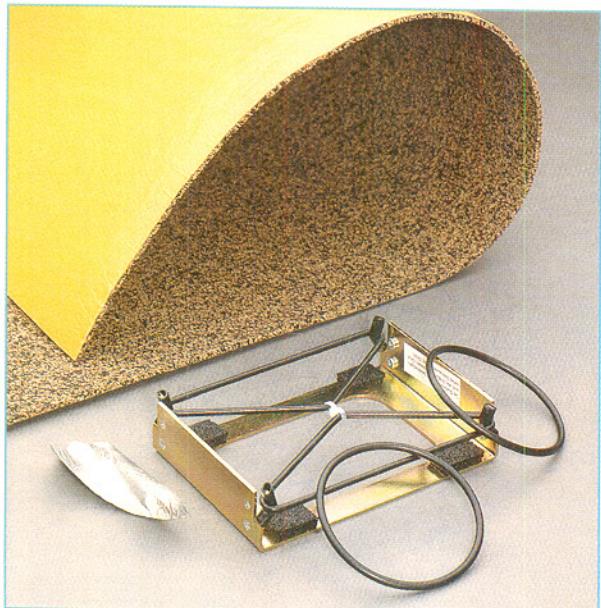


Bild 9: Für die Dämmung der Festplattengeräusche gibt es einen Spezial-Festplattenrahmen mit 2 Paar Spezial-gummiringen und selbstklebende Dämmatten für die Gehäusedämmung des Computergehäuses.

nur einmal den Fehler, der in einer riesigen Kühlluftöffnung direkt neben dem Netzteile steckt. Es wird ein strömungsmäßiger Kurzschluß produziert, der das restliche Gehäuse nicht entlastet, sondern sich die Frischluft auf kürzestem Wege holt. Eine Ausnahme sind Kühlluftöffnungen am Gehäuseboden (eher selten) und unmittelbar in der Nähe des Motherboards (schmale Schlitze in der Rückwand). Sie werden zur Durchströmung benötigt.

Verschließen sollte man jedoch alle ungenutzten Schnittstellenöffnungen. Sie bilden sonst einen idealen Durchgang für die Schallwellen.

Ganz wichtig ist das Dämmen des Frontdeckels vor allem gegen die lästigen hochfrequenten Geräusche von Festplatten.

Der Schall sucht sich auf zwei Arten seinen Weg: während sich tieffrequente Schallwellen ungerichtet nach allen Seiten ausbreiten, werden hochfrequente gerichtet abgestrahlt. Gegen die tieffrequenten Schallwellen hilft vor allem eine akustische Entkopplung des Schwingungsverursachers vom Gehäuse, wie wir sie bei der

Festplattenaufhängung besprochen haben. Gegen hochfrequente Schwingungen hilft die Gehäuseverkleidung, deren Idealfall der schalltotte Raum ist. Im übrigen, wer sich jetzt fragt, wo die Schallenergie in der Schalldämmung bleibt - die hohen Frequenzen werden vorwiegend im Dämmaterial in Wärme umgewandelt (aus wärmetechnischer Sicht handelt es sich dabei lediglich um geringe Energien).

Deshalb ist gerade für die Dämmung der hochfrequenten Schallwellen die schalldichte Verkleidung der Frontplatte wichtig. Jede Laufwerksabdeckung gehört zwingend dazu. Der Idealfall ist eine zusätzliche Laufwerkstür bzw. -klappe, die auch den Störschall des CD-ROM-Laufwerks wirksam dämpft.

Der geringe Teil der schon von der Innenverkleidung der großen Blechteile weitgehend gedämpften höherfrequenten Schallwellen, der noch durch Lüfteröffnungen auf der Gehäuserückseite ins Freie dringt, verliert sich hinter dem Gehäuse, sofern dieses nicht unmittelbar vor einer glatten Fläche steht.

Umso wichtiger ist dagegen die Dämpfung nach vorn, denn meist sehen wir unseren Computer von dort und sitzen nur wenige Zentimeter entfernt. Hier stören dann bereits geringe höherfrequente Schallwellen, da sie gerichtet unser Gehör erreichen.

Von der akustischen Wirkung eines gedämpften Gehäuse Teils kann man sich leicht durch Klopfen auf ein solches Teil überzeugen. Während das ungedämpfte Teil scheppert und schwingt, sollte sich das gedämpfte Teil schalltot verhalten. Es ist der gleiche Effekt wie der Unterschied zwischen einer Oberklasse-PKW-Tür und einer nackten Lieferwagentür. Wie im Fahrzeugbau, spielen auch hier die Abschlüsse der gedämpften Flächen eine entscheidende Rolle. Während im Fahrzeugbau ausgeklügelte Dichtungen für Schalldämpfung sorgen, ist es bei unserem Computergehäuse das sorgfältige Verkleben des Dämmaterials bis in die letzte Ecke hinein.

Dies gelingt auch hervorragend mit dem bereits erwähnten Dämm-Matten von „A Conto“, denn die Matten sind relativ dünn und seit neuestem auch selbstklebend. Sie sind zudem relativ schwer, was wie im Fahrzeugbau wirkungsvoll die Fortpflanzung des Körperschalls im Blech verhindert.

Überhaupt haben sich diese Matten bei Messungen als hervorragendes Dämmmaterial erwiesen, obwohl sie nicht ganz billig sind. Doch immerhin bildet die Kombination mit dem bereits besprochene Festplatten-Dämpfungssystem als Gesamtinstalation eine wirkungsvolle Lärmdämmung.

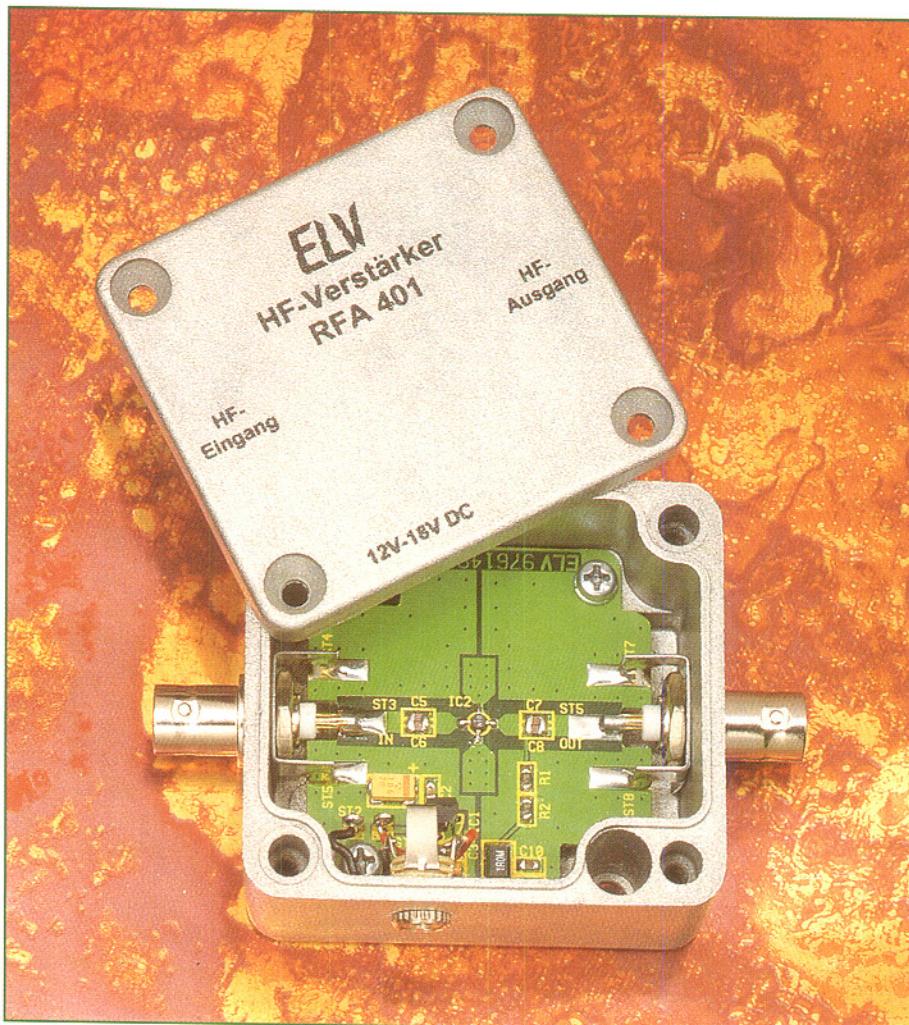
Wer sich die ganze, immerhin einige Zeit und Akribie beanspruchende Arbeit nicht machen will, kann neuerdings auch komplett gedämmte Gehäuse (Abbildung 10) erwerben, deren Clou die spezielle Frontdämmung einschließlich einer extra Frontklappe für die Dämpfung der CD-ROM-Laufwerksgeräusche ist. Diese ebenfalls von „A Conto“ (<http://www.noisecontrol.de>) angebotenen Gehäuse sind in der Gesamtlautstärke des Computersystems so gut gedämpft, daß Radio hören oder Fernsehen am PC wieder Sinn macht.

Zusätzlich gibt es noch ein sogenanntes Gehäusefundament-Kit, das unter den Rechner geklebt wird und so eine zusätzliche Dämmung gegenüber der Standfläche erreicht wird, indem einfach der akustische Kontakt zwischen Gehäuse und Standfläche unterbrochen wird. Diesen Effekt kann man mit Schaumstoff, Auto-Dämmatten o. ä. kaum erreichen, denn auf all diesen Materialien, ausgenommen die erwähnten Schaumgummifüße, steht der Rechner nicht sicher.

Hat man seinen Rechner nach all diesen Hinweisen schallgedämpft, ist wohl endlich Ruhe im Büro - man hört wieder das Klappern von Kaffeetassen... **ELV**



Bild 10: Noise Control-Gehäuse von „A Conto“ - komplett gedämmtes Computergehäuse (auch andere Gehäuseausführungen und Farben verfügbar) mit Spezialtür für das Eliminieren der CD-ROM-Laufwerksgeräusche.



HF-Verstärker RFA 401 Teil 2

Die interessante Schaltungstechnik und den Nachbau beschreiben wir im zweiten und zugleich abschließenden Teil dieses Artikels.

Schaltung

Der HF-Verstärker RFA 401 ist in 50Ω -Technik aufgebaut und arbeitet über den weiten Frequenzbereich von 10 MHz bis 1,3 GHz (-3 dB) mit einer Verstärkung von typ. 26 dB. Die geringe Welligkeit im Frequenzgang und der maximale Ausgangspegel von +10 dBm (10 mW an 50Ω) sind weitere Leistungsmerkmale, die die universelle Einsetzbarkeit dieses HF-Verstärkers gewährleisten.

Die Schaltung des kompakten HF-Verstärkers RFA 401 ist in Abbildung 2 dargestellt. Das Kernstück bildet das MMIC-Gain-Block-IC vom Typ INA 10386. Dieser Verstärker-Baustein beinhaltet, wie schon im ersten Teil des Artikels ausführlich beschrieben, neben den aktiven Stufen

auch alle Komponenten zur Arbeitspunktstabilisierung und für die breitbandige Anpassung, sowohl eingangsseitig als auch ausgangsseitig. Das IC ist intern auf 50Ω -Ein- und Ausgangslast angepaßt.

Aufgrund dieser Komplexität des ICs sind für den Aufbau eines Verstärkers nur noch wenige externe Bauteile notwendig. Die Kondensatoren C 5 und C 6 sorgen für eine kapazitive Entkopplung des Einganges, während die Kapazitäten C 7 und C 8 dafür sorgen, daß die ausgangsseitig anliegende DC-Versorgungsspannung nicht auf den HF-Ausgang gelangt.

Das HF-Eingangssignal gelangt über die BNC-Eingangsbuchse BU 1 auf das Anschlußpad ST 3. Eine 50Ω -Streifenleitung führt das anliegende HF-Signal über die Koppelkapazitäten auf den Eingang des HF-Gain-Blocks IC 2. Diese Verstärker-

stufe sorgt dann für die Signalanhebung um typ. 26 dB. Über die 50Ω -Streifenleitungen, die Koppelkapazitäten und das Anschlußpad ST 6 wird dann das verstärkte Signal der HF-Ausgangsbuchse BU 2 zugeführt.

Die Koppelkapazitäten sind jeweils als Parallelschaltung zweier Kondensatoren ausgeführt, die im Layout so plaziert sind, daß diese im eingebauten Zustand genau die Breite einer 50Ω -Leiterbahn besitzen. So werden zusätzliche Stoßstellen im Signalweg vermieden, die unweigerlich schlechtere Ein- und Ausgangsreflexionsfaktoren nach sich ziehen. Weiterhin vermindern sich durch diese Maßnahme die parasitären Eigenschaften der Kondensatoren.

Der eigentliche HF-Signalweg ist somit schon komplett beschrieben, und wir wen-

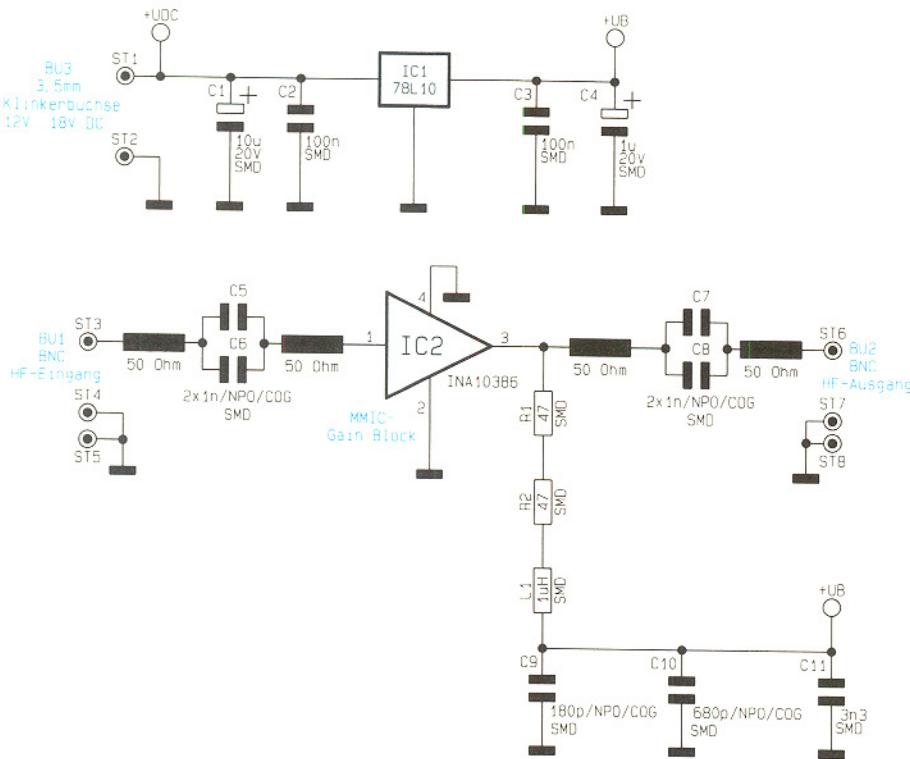


Bild 2: Schaltbild des HF-Verstärkers

den uns nun dem einfacheren Gleichspannungsteil des RFA 401 zu. Die Spannungsversorgung des Gerätes erfolgt über die 3,5mm-Klinkenbuchse. Die hier anstehende DC-Versorgungsspannung, die im Bereich von 12 V bis 16 V liegen muß, wird über die Lötosen ST 1 und ST 2 zugeführt, mit den Kondensatoren C 1 und C 2 gepuffert und gelangt dann auf den Spannungsregler IC 1. Die speisende Versorgungsspannung muß dabei mindestens einen Strom von 60 mA liefern können.

An seinem Ausgang Pin 1 stellt der Spannungsregler die auf 10 V stabilisierte Betriebsspannung U_B für die Stromversorgung des HF-Verstärker-ICs zur Verfügung, die hier wiederum mit C 3 und C 4 gepuffert wird.

Über die Drossel L 1 und die Widerstände R 1 und R 2 wird dem Verstärker IC 2 seine Betriebsspannung zugeführt. Mit Hilfe der Bias-Widerstände R 1, R 2 muß bei einem vorgeschriebenen Device-Strom des INA 10386 von I_d = 45 mA eine Device-Spannung von ca. 6 V am Gain-Block-Ausgang eingestellt werden. Der so ermittelte Widerstandswert ist hier auf

verhindert, daß die hochfrequenten Signale den Spannungsregler IC 1 beeinflussen und/oder über die DC-Versorgungsleitung abgestrahlt werden. Letzteres ist vor allem aus der Sicht der elektromagnetischen Verträglichkeit dieser Schaltung nicht zulässig.

Für die Betrachtung der Schaltung hinsichtlich ihrer HF-Eigenschaften kann das Kleinsignal-Ersatzschaltbild herangezogen werden. Für diese kompakte Schaltung bleibt, ideale Bauteile vorausgesetzt, nur der Verstärker-Baustein IC 2 als einziges Element des Ersatzschaltbildes über. Die Koppelkapazitäten werden als Kurzschluß betrachtet, und die Drossel L 1 kann als unendlicher Widerstand angesehen werden.

Theoretisch könnte das Verhalten der gesamten Verstärkerschaltung aufgrund der bekannten technischen Daten des INA 10386, die in der Hochfrequenztechnik durch die sog. Streuparameter beschrieben werden, exakt vorausbestimmt werden. Eine entsprechende Simulation mit idealen Bauteilen gibt dann auch einen entsprechend idealen Verlauf von Verstärkung und Rückflußdämpfung, den Bauledaten entsprechend, wieder. Eine solche Simulation, die leider mit der Wirklichkeit nicht viel gemeinsam hat, ist in Abbildung 3 dargestellt.

Die Abweichungen zum tatsächlichen praktischen Aufbau treten vor allem aufgrund vieler parasitärer Einflüsse auf. So sind die Koppelkapazitäten nicht ideal, und vor allem die Drossel trägt ihren Namen ab ihrer Eigenresonanzfrequenz eigentlich zu unrecht, da sich hier dann die Wicklungskapazitäten stark auswirken.

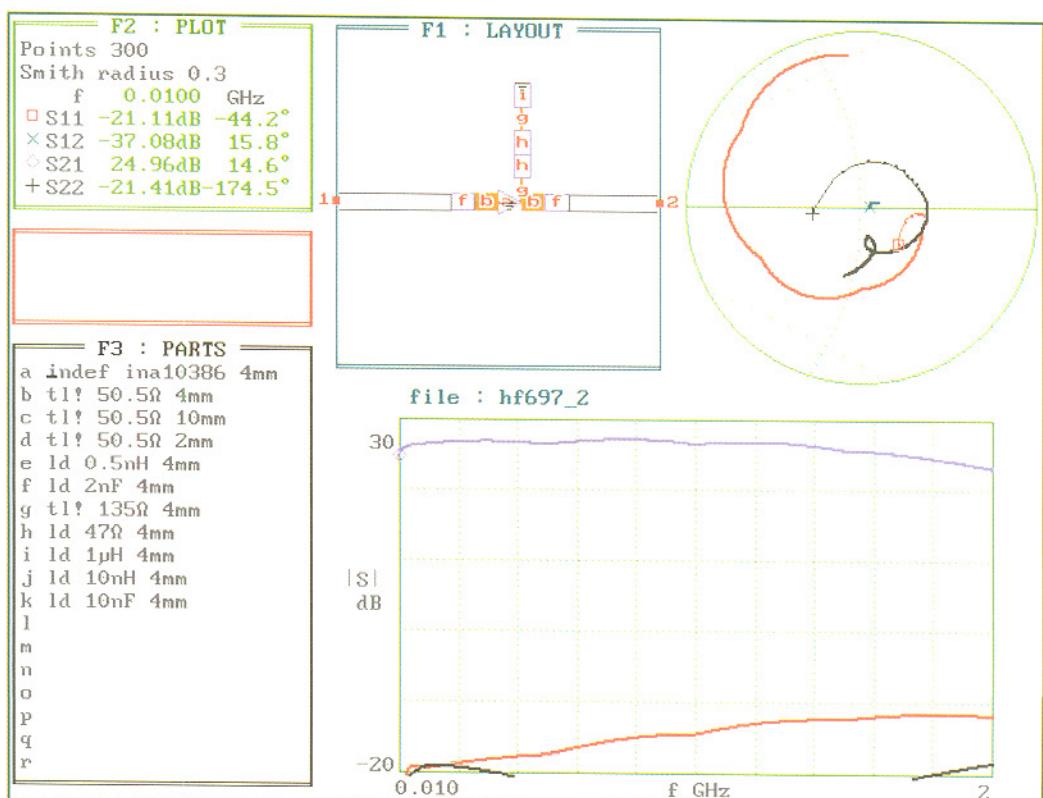


Bild 3: Simulation mit idealen Bauelementen

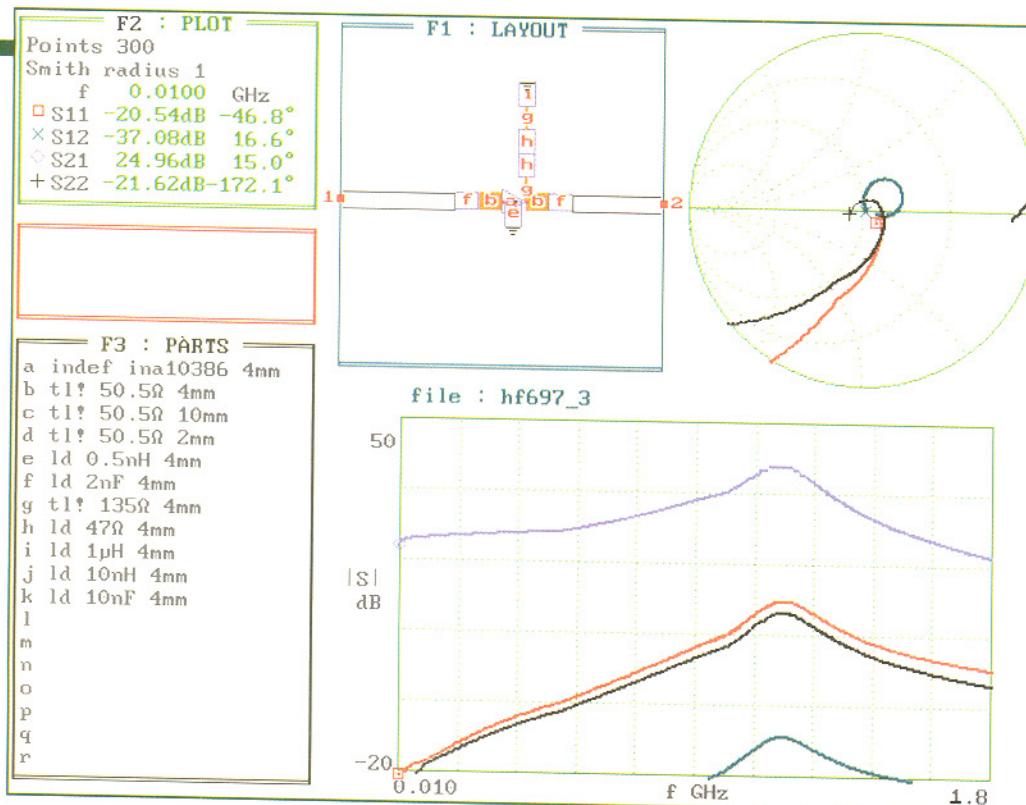


Bild 4: Simulation mit idealen Bauelementen und nicht idealen Durchkontaktierungen

Aber auch die als ideal angesehenen Masseverbindungen sind mit parasitären Effekten behaftet. So darf eine Durchkontaktierung von einem Masseanschluß auf der Platinenoberseite zur „Bezugsmasse“ auf der Unterseite nicht als ideale Verbindung angesehen werden. Vielmehr wirkt sich hier die Induktivität der Durchkontaktierung aus. Aus Erfahrung kann hier von einem Wert von ca. 0.5 nH pro Durchkontaktierung ausgegangen werden. Dieser Wert, der im ersten Augenblick recht unbedeutend wirkt, führt aber zu einer erheblichen Verschlechterung der Ein- und Ausgangsreflexionsfaktoren. In Abbildung 4 ist eine entsprechende Simulation dargestellt, die sich gegenüber der Simulation in Abbildung 3 (ideale Bauteile) nur durch die eingefügten „Durchkontaktierungen“ in Form von 0,5nH-Induktivitäten unterscheidet.

Durch den Vergleich beider Simulationen ist leicht zu erkennen, wie kritisch hier vor allem die Masseanbindung des Verstärkerbaustein des IC 2 ist. Bei ungünstigem Layout sind hier vor allem Auswirkungen auf den Ein- und Ausgangsreflexionsfaktor zu erwarten, die so weit führen können, daß der Verstärker zu schwingen beginnt.

Bei der Ausführung des Layouts ist somit auf eine besonders gute Anbindung der Bauteilmasse geachtet worden, um Schwingneigungen des Verstärkers zu unterdrücken. Weiterhin unterbinden die getrennten Masseflächen auf der Platinenoberseite etwaige Mitkopplungen und somit weitere Schwingneigungen. Hierzu sind die Masse auf der Eingangsseite, die Masseanschlüsse des Verstärkers und die ausgangsseitige Masse getrennt ausgelegt.

Neben der „sauberen“ Masseanbindung ist auch eine optimale Signalzuführung zum Verstärker-IC wichtig, um sich dem angestrebten Idealbild aus der Simulation so gut wie möglich anzunähern. Die 50Ω-Streifenleitungen werden dazu keilförmig an den Ein- und Ausgangspin des ICs herangeführt. So lassen sich zusätzliche Stoßstellen, die zusätzliche Reflexionen nach sich ziehen, vermeiden.

Alle diese Designregeln, um die parasitären Effekte von Bauteilen und die Unzulänglichkeiten beim Aufbau zu minimieren, sind im Schaltbild nicht zu erkennen. Sie sind jedoch ein Hauptbestandteil der Entwicklung einer solchen Schaltung und finden sich hier im optimierten Layout und den speziellen Anweisungen beim Aufbau der Verstärkerstufe wieder.

Wie aus den Simulationsergebnissen in den Abbildungen 3 und 4 zu erkennen, werden die Funktion und die technischen Daten einer Schaltung für den Hochfrequenzbereich in wesentlicher Form durch die Ausführung des Aufbaus bestimmt, durch die Schaltung an sich sind nur die maximal erreichbaren technischen Daten vorgegeben. Diese können aber durch einen nicht durchdachten Aufbau nahezu beliebig verschlechtert werden.

Da die Besonderheiten des Platinenlayouts bereits in obiger Schaltungsbeschreibung mit eingeflossen sind, werden wir in der nun folgenden Nachbaubeschreibung hauptsächlich den eigentlichen Aufbau erläutern.

Nachbau

Bei einer solchen HF-Schaltung kann eigentlich keine Trennung zwischen Schal-

tung und Aufbau gemacht werden, da alle zum Aufbau gehörenden Komponenten und Arbeitsschritte auch die Funktion beeinflussen. So sind hier die Leiterbahnen nicht als reine Verbindungsleitung zwischen Punkt A und Punkt B zu sehen, sondern die Leiterbahnen stellen als Streifenleitung ein Bauteil der Hochfrequenztechnik dar.

Die gesamte Schaltung des HF-Verstärkers RFA 401 findet auf der 47 mm x 50 mm messenden Platine Platz. Die ungewöhnliche Form dieser doppelseitigen Platine ergibt sich aus der Form des verwendeten Alu-Druckguß-Gehäuses.

Alle Bauteile des HF-Verstärkers werden auf der Bestückungsseite montiert. Bei der Bestückung ist zu beachten, daß die Durchkontaktierungen, die keine Bauteile aufnehmen, nicht mit Lötzinn volllaufen, da hierdurch die Wirkung dieser Durchkontaktierung nicht mehr optimal ist.

Stückliste: HF-Verstärker RFA 401

Widerstände:

47Ω/SMD R1, R2

Kondensatoren:

180pF/SMD/NPO/COG	C9
680pF/SMD/NPO/COG	C10
1nF/SMD/NPO/COG	C5-C8
3,3nF/SMD	C11
100nF/SMD	C2, C3
1μF/16V/SMD	C4
10μF/16V/SMD	C1

Halbleiter:

78L10	IC1
INA10386	IC2

Sonstiges:

SMD-Induktivität, 1μH	L1
1 Klinkenbuchse, 3,5 mm, Einbau, Lötanschluß	
2 BNC-Einbaubuchsen, 50 Ω	
1 Alu-Druckguß-Metallgehäuse, G104, bearbeitet und bedruckt	
2 Masseanschlußbleche	
3 cm Schaltlitze, 0,22 mm ² , rot	
3 cm Schaltlitze, 0,22 mm ² , schwarz	

Die Bestückungsarbeiten beginnen wir mit dem Einbau der Kondensatoren. Hier ist besonders sorgfältig vorzugehen, da diese keinen Werteaufdruck besitzen und anschließend nur durch explizites Ausmessen identifizierbar sind. Beim Einbau der SMD-Elektrolyt-Kondensatoren muß die richtige Polarität beachtet werden. Die Markierung auf dem Bauteil kennzeichnet dabei den Pluspol des Elkos.

Die Koppelkondensatoren C 5 und C 6, bzw. C 7 und C 8 sind so einzusetzen, daß beide Kondensatoren nebeneinander genau die Breite der 50Ω -Leiterbahn ausfüllen. Dazu sind die beiden parallel geschalteten Kondensatoren direkt nebeneinander zu plazieren und anschließend gemeinsam anzulöten.

Anschließend werden die Widerstände und die Drossel bestückt. Der im nächsten Arbeitsschritt einzubauende Spannungsregler IC 1 ist das einzige Bauteil in Nicht-SMD-Bauform und muß daher von der Platinenunterseite angelötet werden, genauso wie die beiden anschließend einzusetzenden Lötosen in die Bohrungen ST 1 und ST 2.

Den Abschluß der Bestückungsarbeiten bildet der Einbau des MMIC-Gain-Blocks IC 2, wobei die richtige Einbaulage zu beachten ist. Mit dem angeschrägten Pin und der Punktmarkierung auf dem Bauteil ist der Pin 1 gekennzeichnet. Diese Markierung muß mit der Markierung im Bestückungsdruck übereinstimmen. Beim Einbau des Verstärker-Bausteines ist besonders vorsichtig vorzugehen, da das IC aufgrund seiner kleinen Bauform nur eine kleine Wärmeableitfähigkeit besitzt und deshalb durch zu langes oder zu heißes Löten leicht zerstört werden kann.

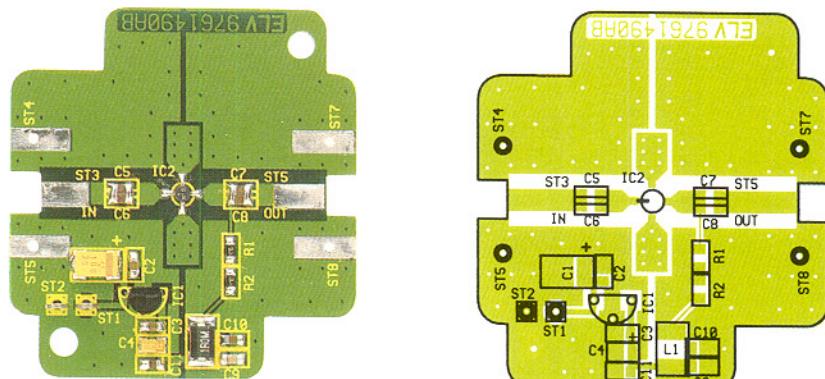
Ist die Platine soweit bestückt, sollte vor der nun folgenden Gehäusemontage die Platine auf Kurzschlüsse, Bestückungsfehler und kalte Lötstellen hin untersucht werden.

Gehäuseeinbau

Die Platine ist für den Einbau in ein hochwertiges Alu-Druckguß-Metallgehäuse vorgesehen. Dieses robuste Gehäuse mit den Außenabmessungen $64 \times 58 \times 35$ mm ist eines der neuen Alu-Druckguß-Metallgehäuse aus einer Serie von 8 verschiedenen großen Gehäusevarianten.

Für diese Anwendung ist das Alu-Druckguß-Gehäuse hervorragend geeignet, da die Verstärkerschaltung so auch für den rauen Laboreinsatz bestens ausgelegt ist.

Wir beginnen die Gehäusemontage mit dem Einbau der Platine. Diese wird ins Gehäuse eingesetzt, exakt über den Befestigungsbohrungen ausgerichtet und dann mit den Schrauben $3,5 \times 6$ mm und unter-



Fertig aufgebaute Platine mit zugehörigem Bestückungsplan

legten Fächerscheiben befestigt. Anschließend werden die BNC-Buchsen eingebaut.

Dazu müssen zuerst die im Inneren des Gehäuses befindlichen Teile der BNC-Buchsen vor der entsprechenden Bohrung positioniert werden. Anschließend wird dann von außen die BNC-Buchse eingeführt und angeschraubt. Die innen liegenden Teile sind in der Reihenfolge Masseanschlußblech, Zahnscheibe, Mutter zu positionieren. Das Masseanschlußblech muß dabei so montiert werden, daß die breite Seite des Bleches zum Gehäusedekkel zeigt. Alsdann wird die BNC-Buchse von außen durch die Bohrung, das Masseanschlußblech und die Zahnscheibe geführt und dann in die Mutter eingedreht. Beim Festziehen der Buchse muß darauf geachtet werden, daß das Masseanschlußblech horizontal ausgerichtet ist, da sonst die Verbindung zur Platine nicht ordnungsgemäß erfolgen kann.

Bevor der Masseanschluß der Buchsen hergestellt wird, sind die mittig auf den entsprechenden Pads aufliegenden „heißen“ Anschlüsse (Mittenkontakte) der BNC-Buchsen anzulöten. Die Masseverbindungen zwischen den BNC-Buchsen und der Platine werden durch die Masseanschlußbleche hergestellt. Dazu sind die seitlichen Laschen dieser Bleche so um 90° abzuwinkeln, daß diese an die mit ST 4, ST 5, ST 7 und ST 8 bezeichneten Lötspuren angeleitet werden können. Die Masseanschlußbleche sind unter Zugabe von ausreichend Lötzinn sorgfältig zu verlöten, da sich die Masseverbindung BNC-Buchse - Platine unmittelbar auf den Frequenzgang und die Ein- und Ausgangsreflexionsfaktoren auswirkt.

Nachdem die kritischen HF-Verbindungen fertiggestellt sind, wird die 3,5mm-Klinkenbuchse zur Spannungsversorgung eingesetzt. Zuvor müssen hier aber noch die Verbindungsleitungen zur Platine angelötet werden. Dazu wird die Buchse so auf die Arbeitsunterlage gelegt, daß sich die Lötanschlüsse seitlich und oben befinden, d. h. der Abgreif-Flansch unten ist. Jetzt wird an den, von hinten gesehen, linken Lötanschluß die schwarze $0,22\text{mm}^2$ -

Leitung angelötet und an den rechten Lötflansch die rote Leitung. Anschließend ist die Buchse in die entsprechende Bohrung im Alu-Druckguß-Metallgehäuse einzubauen. Die Verbindung zur Platine wird durch das Anlöten der roten Leitung an die Lötose ST 1 und der schwarzen Leitung an ST 2 hergestellt. Somit ist der Gehäuseeinbau abgeschlossen, und die Schaltung kann in Betrieb genommen werden.

Inbetriebnahme / Bedienung

Zur Inbetriebnahme des HF-Verstärkers RFA 401 wird an der Klinkenbuchse, dem Versorgungsspannungseingang, eine Gleichspannung im Bereich von 12 V bis 16 V angeschlossen. Anschließend sollte mit einem Multimeter die +10V-Ausgangsspannung des Spannungsreglers kontrolliert werden. Durch eine weitere Messung an Pin 3 des Verstärkers IC 2 kann noch die Device-Spannung geprüft werden, die in einem Bereich von $6 \text{ V} \pm 0,5 \text{ V}$ liegen sollte. Stehen diese Spannungen ordnungsgemäß an, so kann im allgemeinen davon ausgegangen werden, daß der HF-Verstärker ordnungsgemäß arbeitet, einen fehlerfreien Aufbau vorausgesetzt.

Anschließend wird der Gehäusedeckel festgeschaubt. In die Nut im Deckel ist zuvor das Dichtungsband einzulegen und entsprechend zu kürzen. Mit Hilfe der vier M4-Senkkopfschrauben wird dann der Gehäusedeckel endgültig angeschraubt.

Wenn entsprechendes Meßequipment zur Verfügung steht, kann anschließend zur Endkontrolle der Frequenzgang der Schaltung aufgenommen und die Verstärkung geprüft werden.

Das am BNC-Eingang BU 1 eingespeiste Signal erscheint um 23 dB verstärkt an der Ausgangsbuchse BU 2. Wobei der Frequenzgang ähnlich wie in Abbildung I („ELVjournal“ 6/97) dargestellt aussiehen sollte. Kleine Abweichungen sind hier aufgrund der individuellen Aufbauweise möglich. Somit ist der HF-Verstärker RFA 401 fertig aufgebaut und kann in einem seiner vielen Einsatzgebiete Anwendung finden.



Der elektronische Reifen

Das profane Autorad ist in den Köpfen der Autoentwickler längst nicht mehr nur eine simple Felge mit einem schwarzen Gummi drum herum, hier steckt High Tech drin, dran und dahinter. Es ist zum komplexen System geworden, vor dem heute auch die Elektronik nicht halt macht. Wir beleuchten die Vorhaben namhafter Hersteller zur Perfektionierung des Systems Fahrzeug - Rad - Straße.

Komplettsystem Rad

Motoren, Getriebe, Fahrzeugelektrik, Sicherheitseinrichtungen - von deren zunehmender Ausstattung mit intelligenter Mikroelektronik hören wir täglich, gehen selbstverständlich damit um und haben uns daran gewöhnt, daß wir das Motormanagement komplett einem Computer überlassen haben.

Doch da, wo es um das physikalische Ereignis Fahren geht, beim Lenken, Bremsen, Kontakt zur Fahrbahn, da geht es meist

noch konservativ zu. Wir lenken direkt über ein mechanisches Getriebe, haben so den direkten Kontakt zur Fahrbahn, bremsen fast ausschließlich über eine hydraulische Bremshilfe (abgesehen von ABS), und die Führung der Räder wird von großvolumigen Feder-/Dämpferelementen übernommen.

Was man aber durch massiven Elektro- nikeinsatz aus einem Fahrwerk herausholen kann, beweist die Elchtest-Affäre rund um den A-Klasse-Mercedes sehr anschaulich. Geradezu urplötzlich ist der erste Kompaktwagen mit vollelektronisch ge-

steuertem Fahrwerk auf dem Markt. Wie und mit welchem Aufwand an modernster Elektronik ein Fahrdynamiksystem arbeitet, haben wir bereits im „ELVjournal“ 1/95 ausführlich beleuchtet (Abbildung 1).

Gerade in diesem Fall ist deutlich geworden, daß das Rad an sich ein ausgetüfteltes Komplettsystem aus Radführung-, Sensoren, Bremse und natürlich Reifen sein muß, das unter heutigen Verkehrsbedingungen enormen Belastungen ausgesetzt ist und ein lebenswichtiges Sicherheitssystem bilden muß.

Doch nicht nur die Automobilhersteller

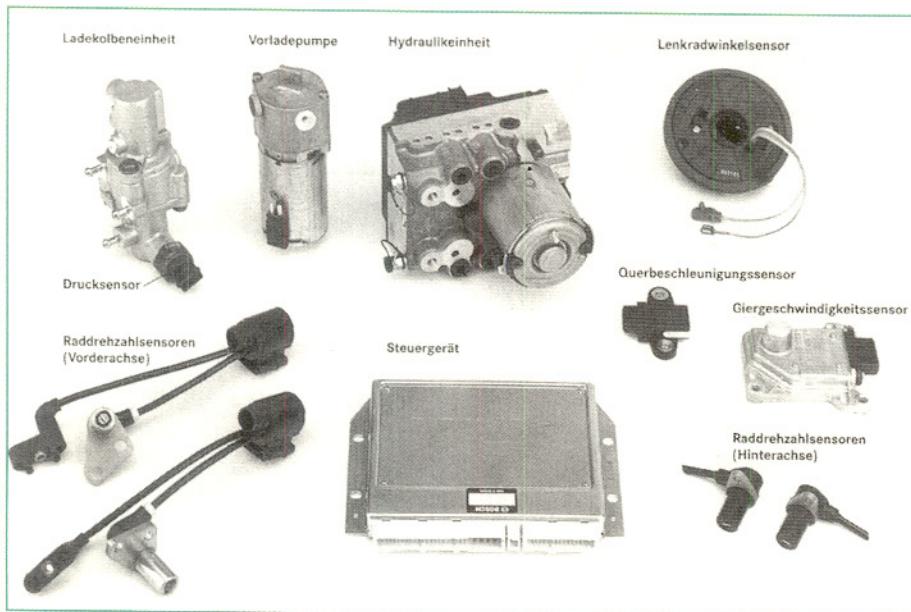


Bild 1: So komplex sieht es rund um das Rad bereits aus, wenn ein elektronisches Fahrdynamikregelsystem wie etwa in der A-Klasse zum Einsatz kommt (Foto: Mercedes-Benz).

und die arrivierten Fahrzeugelektronikhersteller widmen sich dem elektronischen Fahrwerk.

Ausgerechnet ein Reifenhersteller bemüht sich mit hohem Tempo, das Komplettsystem Rad zu perfektionieren.

Nicht nur schwarze Gummis

Vor allem durch die Konzentrationsprozesse in der Automobilindustrie initiiert, sind Reifenhersteller schon lange nicht

mehr nur Lieferanten der schwarzen Gummis, sondern Systemhersteller, die komplette Räder und zum Teil komplett abgestimmte Systeme Rad-Bremse-Radführung just in time beim Autohersteller abliefern.

So lag es z. B. für den deutschen Reifenhersteller Continental nahe, einen völlig neuen Geschäftszweig aufzubauen - Continental Automotive Systems, die Conti-Tech.

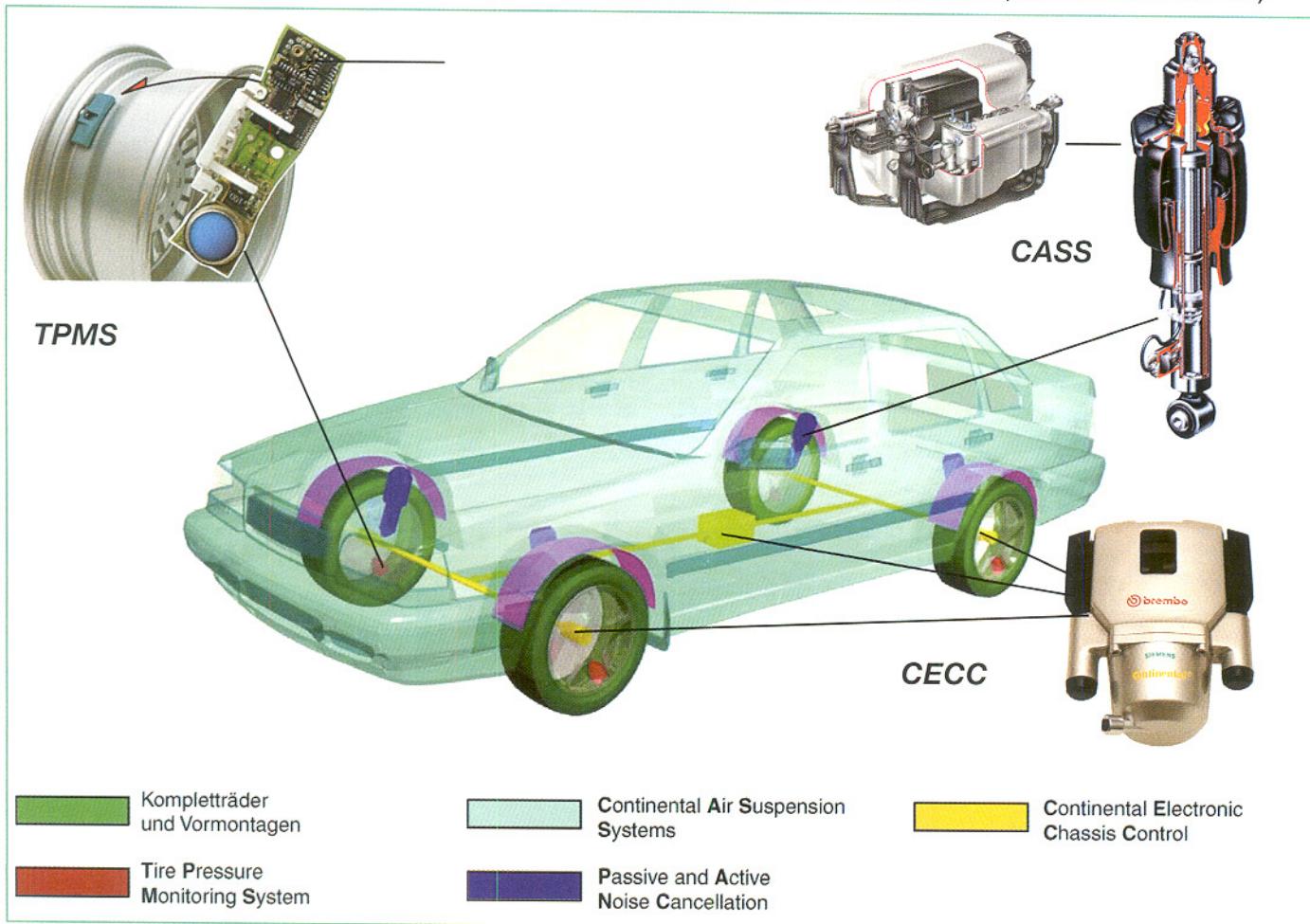
Hier kümmern sich - wie auch bei den Fahrzeugherstellern oder etwa Bosch als Systemanbieter von Fahrzeugelektronik - Ingenieure und Wissenschaftler um die Perfektionierung des Systems Fahrzeugrad.

Bremsen mit Draht

Das vorläufige Nonplusultra der Bremsentechnik heißt neudeutsch „brake by wire“ und bedeutet nichts anderes, als daß es langsam gelingt, das Bremssystem von störanfälliger und relativ träge Hydraulik zu befreien.

Das Bremspedal bedient nur noch ein Stellglied, der Rest wird durch ein elektronisches Steuergerät erledigt. Es leitet nicht nur den Bremsvorgang an sich, sondern auch die Intensität, die Schnelligkeit der Betätigung, fahrdynamische Einflüsse als

Bild 2: High-Tech rund ums Rad - das Continental-Konzept mit elektromechanischer Bremse, elektronisch gesteuerter Luftfederung, mechanischem Schallschlucksystem und elektronischer Reifendruckkontrolle. (Quelle: Continental AG)



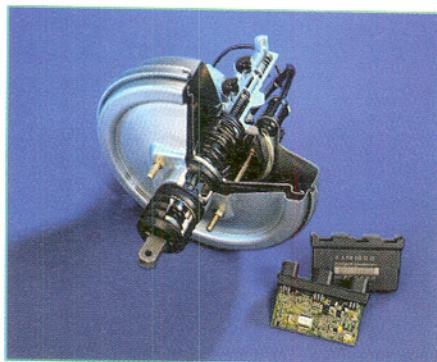


Bild 3: Erster Schritt zur elektronischen Bremse in der Massenproduktion - der Brake-Assist von Mercedes-Benz. (Foto: Mercedes-Benz)

elektrisches Signal zur neuen elektromechanischen Bremse weiter, die das Anpressen der Bremszangen jetzt über einen Bremsmotor vornimmt. Es gibt keine Bremsflüssigkeit mehr, keine anfälligen Bremsschläuche, keinen hydraulischen Bremskraftverteiler - ideale Voraussetzungen für den Aufbau eines kompletten Fahrdynamikregelsystems mit Einbindung des ABS.

Die Koordination zwischen den einzelnen Rädern übernimmt eine zentrale Steuerelektronik, die so auch die bequeme Einstellung der Bremsanlage, etwa Bremskraftverteilung für unterschiedliche Beladungszustände oder unterschiedliche Witterungs- bzw. Fahrbahnzustände, erlaubt (Abbildung 2).

Einen ersten Schritt auf diesem Weg ging z. B. auch Mercedes-Benz mit seinem serienmäßig eingeführten Brake-Assist, der die Betätigungs geschwindigkeit des Bremspedals in eine entsprechende Bremskraft umsetzt und so Bremswege erheblich verkürzen kann (Abbildung 3).

Continental erprobt die elektromechanische Bremse (Abbildung 4), bei Conti heißt sie CECC (Continental Electronic Chassis Control) bereits in Zusammenarbeit mit einem Autohersteller - es ist zu erwarten, daß sie schon 1998 auf der Straße eingesetzt werden kann.

Feder ohne Feder

Moderne Fahrwerke werden immer leichter, nicht nur, um das Fahrzeuggewicht zu senken, sondern auch wegen fahrdynamischer Vorteile - die schwingenden Massen sollen verringert werden.

Dabei geraten gerade die wichtigen Radführungselemente wie der Stoßdämpfer und die zugehörige Feder ob ihres ho-

hen Gewichts und der relativ großen Trägheit gegenüber dem immer leichter werdenden System Rad-Fahrwerkselement ins Hintertreffen.

Auch hier setzt Continental mit einem innovativen elektronisch geregelten Luftfegersystem (CASS - Continental Air Suspension Systems) an.

Durch individuelle, elektronisch durch Sensoren gesteuerte Anpassung der Luftmenge in jedem dieser Federbeine (Abbildung 2) ermöglicht die Luftfederung zunächst eine vom Belastungszustand unabhängige Niveauregelung des Fahrzeugs. Die Fahrdynamik wird positiv beeinflußt, die Eigenfrequenz des Fahrzeugs bleibt nahezu konstant, das Sicherheits- und Komfortniveau des Fahrwerks wird deutlich

Feder und Stoßdämpfer, die man manchmal erst im Straßengraben bemerkt.

Reifen funk SOS

Apropos schleichend. Wie oft kontrollieren Sie den Luftdruck Ihrer Reifen? Und haben Sie sie nicht auch schon gesehen, die Zeitgenossen, die mit nahezu plattem Reifen durch die Stadt gondeln und sich wundern, daß der Wagen in jeder Kurve „schlecht liegt“?

Ca. 85% aller Reifenpannen werden durch solch schleichenden Luftdruckverlust verursacht, die Folgen können verheerend sein. Ein eingefahrener Gegenstand kann sich Wochen im Reifen befinden, ohne daß man den zunächst geringen Luftdruckabfall bemerkt, und auf der Autobahn folgt dann die Katastrophe...

Klar, daß sich Reifenhersteller dieses Problems angenommen haben. Minderluftdruck, der eine Gefahr für die Fahrsicherheit darstellt, kann mit einem Luftdruckkontrollsysteem (TPMS - Tire Pressure Monitoring System) rechtzeitig erkannt werden, bevor ein vollständiger Druckverlust auftritt.

Ein Sensor (Abbildung 2, 5) mißt den Luftdruck im Reifen (natürlich temperaturkompensiert und mit Erfassung der Bewegung des Rades aufgrund der erheblichen Temperaturunterschiede im praktischen Betrieb) und sendet die Signale über eine Funkstrecke (Abbildung 6) an einen Empfänger im Fahrzeug, der über den zentralen Datenbus (CAN) eine Reifendruck- bzw. Warnanzeige in der Armaturentafel steuert.

Dabei sorgt die intelligente Elektronik dafür, daß z. B. keine Warnanzeige erfolgt, wenn das Fahrzeug noch steht und die Temperatur niedrig ist, was

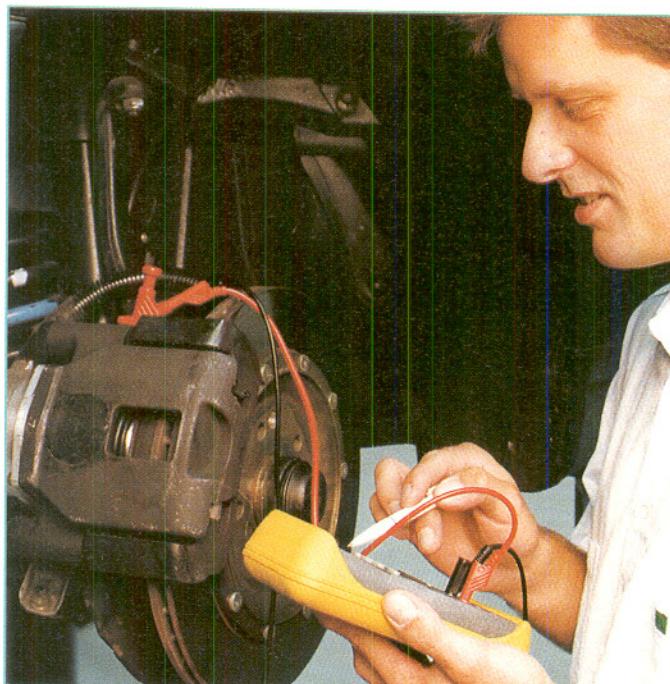


Bild 4: Erprobung der intelligenten, elektromechanischen Bremse am Fahrzeug. (Foto: Continental AG).

erhöht. Ein wichtiger Sicherheitsaspekt eines solchen Systems ist der Fortfall der gefährlichen, schleichenden Ermüdung von



Bild 5: Äußerst kompakt, mit Ventil und voller Elektronik - der Reifendrucksensor von Continental. (Bild: Continental AG)

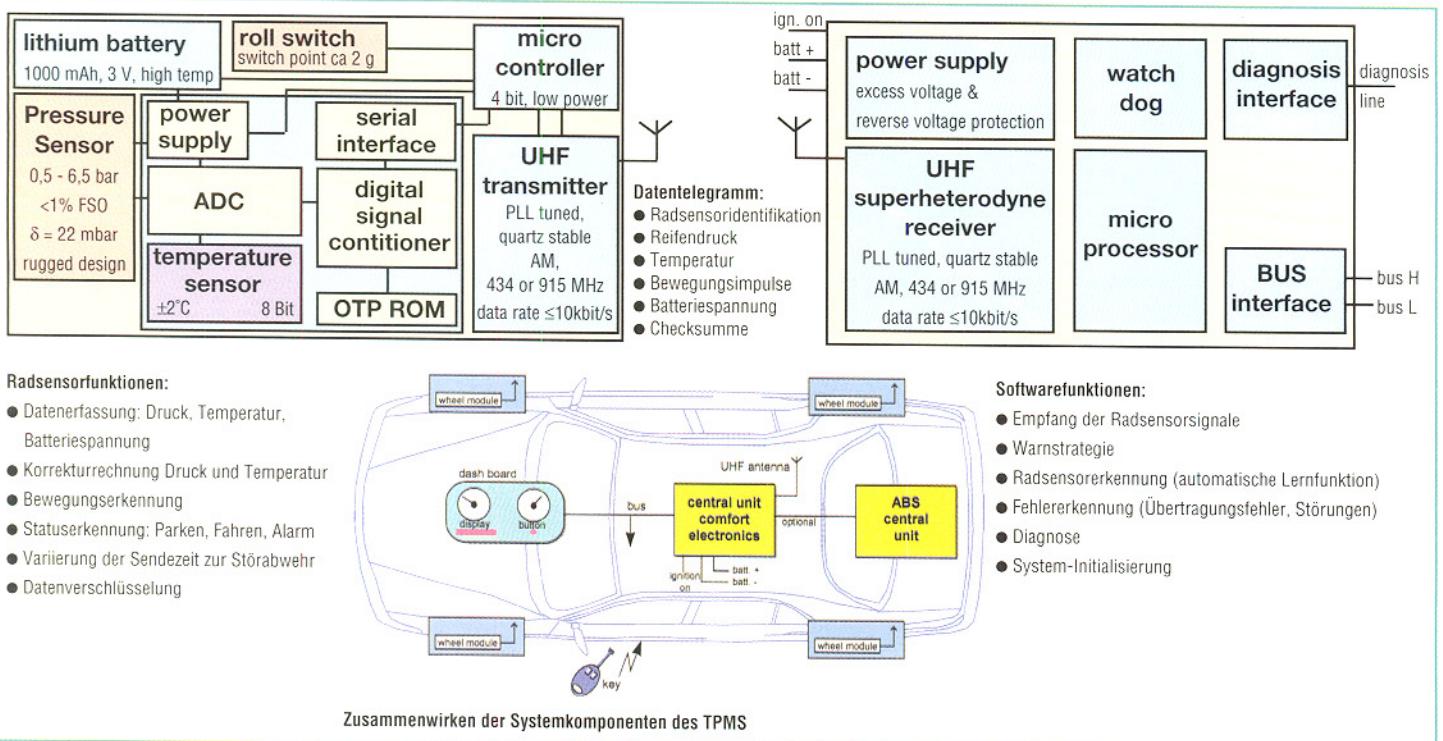


Bild 6: Die Komponenten des Reifendruck-Kontrollsystens von Continental: Ein im Reifen befindlicher Sender erfaßt über Sensoren den Reifeninnendruck, die Reifentemperatur, die Bewegung des Rades und schickt alle Daten per Funk zum Empfänger, der die Daten auswertet und sie in einem Display zur Anzeige bringt. (Quelle: Continental AG)

zunächst einen verringerten Reifenluftdruck zur Folge hat. Erst, wenn sich das Fahrzeug bewegt, steigt die Temperatur im Reifen und der Reifendruck für den Fahrbetrieb baut sich auf, der sich u. a. auch geschwindigkeitsabhängig ändert und deutlich unterschiedlich zu demjenigen Rei-

fendruck sein kann, der vor Antritt der Fahrt an „kalten“ Reifen gemessen wird.

Aus vorstehenden Gründen ist es auch von besonderer Bedeutung, zu welchem Zeitpunkt der Reifendruck gemessen wird. Die übliche Druckangabe vom Reifen- bzw. Fahrzeugherrsteller bezieht sich normaler-

weise auf einen „kalten“ Reifen, der sich in Ruhe befindet (vor dem Antritt einer Fahrt). Daher kann es gefährlich sein, einen vermeintlich zu hohen Reifendruck direkt im Anschluß an eine schnelle Autofahrt durch Ablassen von Luft zu reduzieren. Im Zweifelsfall gilt: Lieber 0,3 bar zuviel als zuwenig Luftdruck.

Ein zu hoher Luftdruck (in Maßen z. B. 0,3 bar über dem empfohlenen Reifendruck) reduziert allenfalls den Fahrkomfort, erhöht aber gleichzeitig die Lebensdauer des Reifens, da sich u. a. auch der Rollwiderstand verringert.

Auch an die Überwachung der Batterie im Sender haben die Entwickler im Rahmen eines integrierten Diagnosesystems gedacht.

Zwar ist das System zunächst für die Montage ab Werk vorgesehen, es ist jedoch denkbar, daß so etwas auch bald zum Nachrüsten im Reifenhandel verfügbar sein wird, denn die robusten Module sind leicht, passen in fast jedes Felgendesign und sind gut gegen Umwelteinflüsse geschützt.

Das Nonplusultra eines solchen Konzepts aus Nutzersicht wäre natürlich auch noch das automatische Luftablassen bzw. Aufpumpen während der Fahrt, wie es bei Militärfahrzeugen, Land- und Baumaschinen schon praktisch angewendet wird.

So ist es sicher nicht übertrieben, wenn wir heute schon vom elektronischen Rad sprechen, das sogar seine Befindlichkeit an den Fahrer meldet und bereits in naher Zukunft noch entscheidender zur Fahrsicherheit beiträgt.

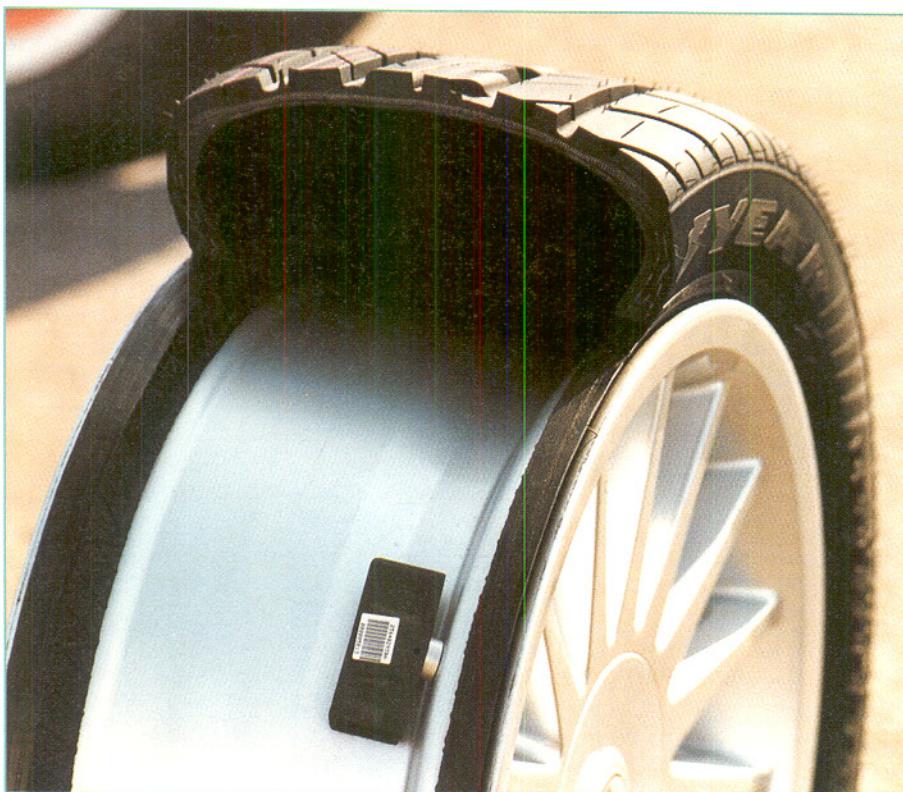


Bild 7: Auch Goodyear zeigte bereits ein Reifendruckkontrollsysten.
(Foto: Goodyear)



PC-Chipkartenleser Teil 1

Zum Auslesen von verschiedenen Chipkarten in Verbindung mit einem PC dient dieses Gerät. Der Anschluß erfolgt an eine freie serielle Schnittstelle sowie über einen Tastatur-Adapter, der zwischen PC und Tastatur gesteckt wird.

Allgemeines

Die Einführung der Chipkarte für den privaten Gebrauch erfolgte mit der Telefonkarte der Telekom. Doch auch in anderen Bereichen hat sich die Chipkarte durchgesetzt. So gibt heute jede Krankenkasse an ihre Mitglieder Chipkarten aus, auf der alle wichtigen Daten gespeichert sind. Jeder Arzt verfügt nun über ein entsprechendes Lesegerät, mit dem die Daten ausgelesen werden können und somit die manuelle Eingabe der Daten entfällt.

Als letzte Neuerung im Bereich der Chipkarten ist wohl die Geldkarte zu nennen.

Diese wird bei der Bank mit einem Geldbetrag geladen. Mit der Geldkarte kann dann bei Geschäften, die über ein entsprechendes Gerät verfügen, bezahlt werden. Hier wird der zu zahlende Geldbetrag direkt von der Karte abgebucht, und die Verrechnung erfolgt später über die Bank.

Die Abmessungen der Chipkarten, sowie die Anordnung der Kontakte ist dabei genormt, so daß mit einem Lesegerät prinzipiell fast alle Karten ausgelesen werden können.

Jedoch unterscheiden sich die Chipkarten in ihrer Ansteuerung und den übertragenen Daten, so daß ein erheblicher Aufwand in der Ansteuerung und Auswertung

liegt, die besonders einfach durch einen PC erfolgen kann.

Mit dem hier vorgestellten PC-Chipkartenleser können nun verschiedene Chip-

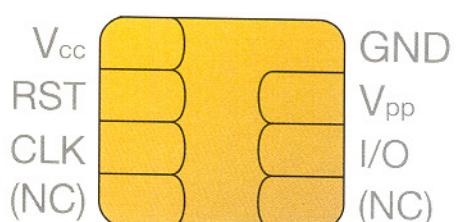
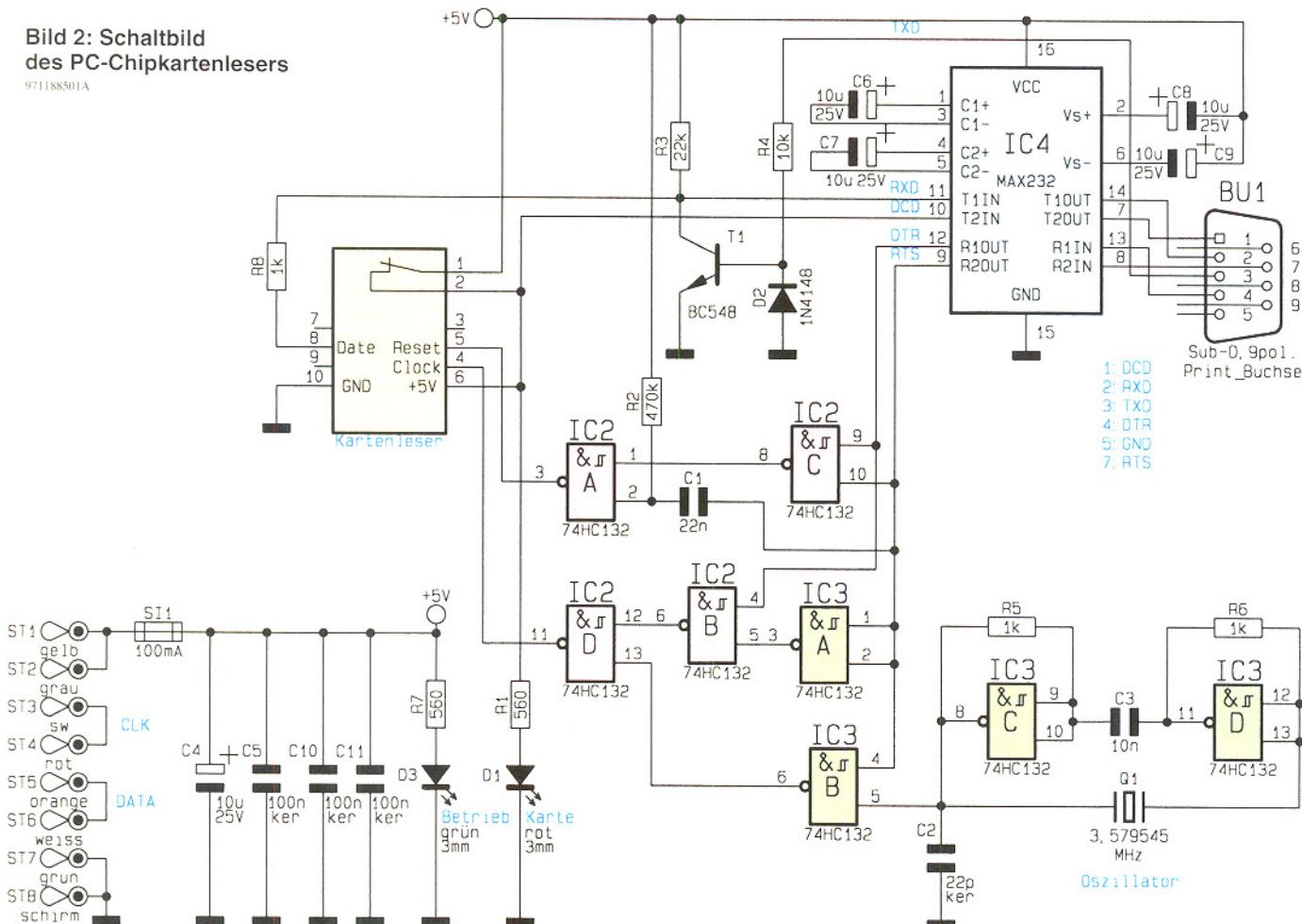


Bild 1: Ansicht des Kontaktfeldes einer Chipkarte

Bild 2: Schaltbild des PC-Chipkartenlesers

971188501A



karten ausgelesen werden, um so zum Beispiel die verbliebenen Einheiten auf einer Telefonkarte oder den Restbetrag auf einer Geldkarte auszulesen.

Schaltung

Die Anschlußbelegung des Kontaktfeldes auf der Chipkarte ist in Abbildung 1 dargestellt, wobei die beiden unteren Kontakte beim Auslesen nicht genutzt werden und nicht auf allen Karten vorhanden sind.

Die Schaltung des PC-Chipkartenlesers ist in Abbildung 2 dargestellt und besteht nur aus wenigen Bauteilen, da die Steuerung und die Auswertung der PC übernimmt.

Die Spannungsversorgung des PC-Chipkartenlesers erfolgt über den PC, in dem ein Adapter in die Tastaturleitung eingeschleift wird. Der Adapter verfügt über eine 7adrige Leitung, die es ermöglicht, die Spannungsversorgung und die Datenleitungen der Tastatur zu unterbrechen. Da diese Option beim PC-Chipkartenleser nicht erforderlich ist, sind die Leitungen durchgeschleift.

Zum Schutz der Spannungsversorgung des PCs verfügt der PC-Chipkartenleser über eine interne Sicherung SI 1.

Zur Signalisierung der Betriebsbereitschaft dient die Leuchtdiode D 3.

Um die Schaltung des Chipkartenlesers zu erläutern, muß zuerst auf zwei verschiedene Typen Chipkarten hingewiesen werden, die sich in der synchronen oder asynchronen Datenübertragung unterscheiden.

Bei den synchronen Chipkarten z. B. der Telefonkarte wird diese mit einem Reset-Impuls zurückgesetzt und anschließend über die Takteleitung mit Impulsen beaufschlagt. Die Chipkarte gibt dabei nach jedem Takt ein Bit über die Datenleitung aus. So kann der PC das Datenpaket bitweise einlesen.

Bei den asynchronen Karten, wie z. B. der Geldkarte wird diese über den Takteingang mit einer festen Taktfrequenz versorgt zur Festlegung der Übertragungsgeschwindigkeit. Die Datenübertragung erfolgt dabei bidirektional zwischen dem PC und der Karte. Das Übertragungsverfahren ist dabei identisch mit dem der seriellen Schnittstelle, so daß lediglich eine Pegelwandlerung zwischen PC und Chipkarte erfolgen muß.

Zum Auslesen von asynchronen Chipkarten ist ein Oszillator erforderlich, der die Chipkarte mit einem Takt versorgt. Dieser ist mit den NAND-Gattern IC 3 C

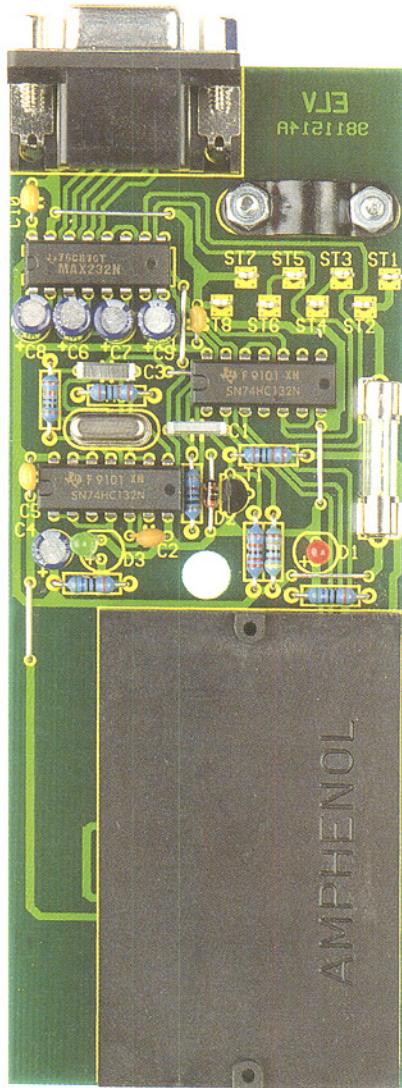
und D sowie den Bauteilen R 5, R 6, C 2, C 3 und dem Quarz Q 1 aufgebaut.

Die Pegelwandlung übernimmt das IC 4 vom Typ MAX 232, das mit 4 Elkos beschaltet ist, um die positive und negative Spannung für die Schnittstelle des PCs zu generieren.

Aktiviert wird der Chipkartenleser beim Einschieben einer Karte, wobei sich der interne Schaltkontakt schließt. Dadurch wird auch die +5V-Betriebsspannung für die Chipkarte geschaltet, die an Pin 6 des Kartenlesers anliegt. Zur Signalisierung dient die Leuchtdiode D 1. Ebenso gelangt die Betriebsspannung auch an Pin 10 des IC 4, wodurch der PC über die DCD-Leitung das Einlegen einer Karte erkennen kann.

Die Datenleitung der Chipkarte (Pin 8 des Kartenlesers) ist bidirektional und über den Schutzwiderstand R 8 auf den Eingang Pin 11 des IC 4 geschaltet. Der PC kann über die RXD-Leitung den Zustand der Datenleitung einlesen. Der Widerstand R 3 dient als Pull-Up-Widerstand, der die Datenleitung auf High-Potential zieht.

Die Ausgabe von Daten erfolgt vom PC über die TXD-Leitung, die über den Widerstand R 4 den Transistor T 1 ansteuert und die Datenleitung nach Masse zieht.



Fertig aufgebaute Platine des PC-Chipkartenlesers

Die Diode D 2 schützt den Transistor vor dem Durchbruch der Basis-Emitter-Strecke, wenn die TXD-Leitung des PCs -12V führt.

Die Unterscheidung, ob es sich um eine synchrone oder asynchrone Chipkarte handelt, erfolgt über die RTS-Leitung des PCs. Wechselt der Pegel an Pin 9 des IC 4 von High- auf Low-Pegel, so wird über die Bauteile C 1, R 2 und das NAND-Gatter IC 2 A ein positiver Impuls auf der Reset-Leitung (Pin 5) der Chipkarte generiert, der zum Rücksetzen einer synchronen Karte erforderlich ist.

Die DTR-Leitung des PCs wird in diesem Fall als Takteingang genutzt und über die Gatter IC 2 B und IC 2 D auf den Takteingang (Pin 4) der Chipkarte geführt.

Um eine asynchrone Karte auszulesen, wird der Pegel der RTS-Leitung gewechselt, so daß Pin 9 des IC 4 auf High-Pegel liegt. In diesem Fall wird das Gatter IC 3 B freigegeben, das den Takt des Oszillators

Stückliste: PC-Chipkarten-Leser

Widerstände:

560Ω	.....	R1, R7
1kΩ	.....	R5, R6, R8
10kΩ	.....	R4
22kΩ	.....	R3
470kΩ	.....	R2

Kondensatoren:

22pF/ker	.....	C2
10nF	.....	C3
22nF	.....	C1
100nF/ker	.....	C5, C10, C11
10µF/25V	.....	C4, C6-C9

Halbleiter:

74HC132	.....	IC2, IC3
MAX232	.....	IC4
BC548	.....	T1
1N4148	.....	D2
LED, 3mm, rot	.....	D1
LED, 3mm, grün	.....	D3

Sonstiges:

Quarz, 3,579545 MHz	.....	Q1
SUB-D-Buchsenleiste, 9polig, print	.....	BU1
Lötstift mit Lötose	.....	ST1-ST8
Sicherung, 100mA, träge	.....	S11
1 Platinensicherungshalter (2 Hälften)	.....
1 Chipkarten-Kontaktiereinrichtung	.....
1 Adapterkabel mit DIN-Buchse/Stecker	.....
1 Zugentlastungsschelle	.....
2 Zylinderkopfschrauben, M 3 x 14 mm	.....
2 Mutter, M 3	.....
1 Softline-Gehäuse, bearbeitet und bedruckt	.....
1 3,5"-Diskette, PC-Chipkarten-Leser-Software	.....
19 cm Schaltdraht, blank, versilbert	.....

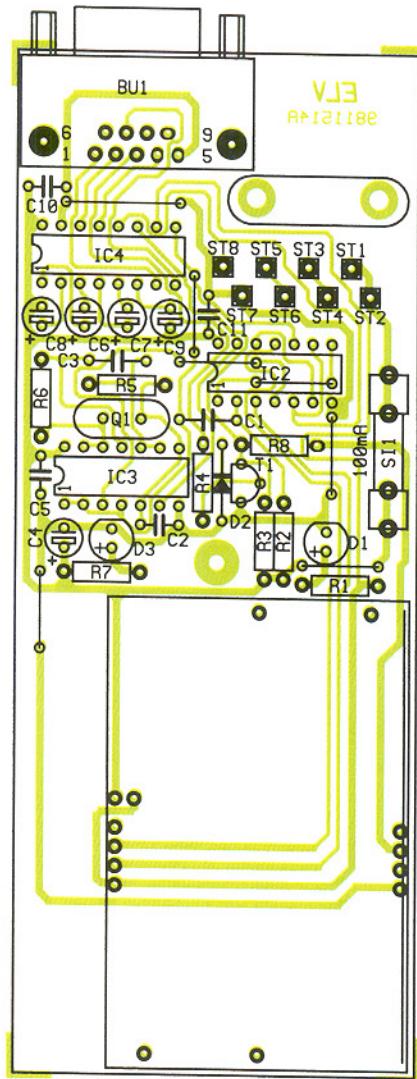
(IC 3 C und D) auf den Takteingang der Chipkarte leitet.

Gleichzeitig wird das Gatter IC 2 C freigegeben, das das DTR-Signal auf den Reset-Eingang der Chipkarte schaltet.

Nachbau

Der Aufbau des PC-Chipkartenlesers gestaltet sich recht einfach, da die gesamte Schaltung auf einer 139 mm x 54 mm messenden einseitigen Leiterplatte untergebracht ist und aus einer übersichtlichen Anzahl von Bauteilen besteht.

Die Bestückung erfolgt in gewohnter Weise anhand des Bestückungsdrucks und der Stückliste, wobei zuerst die niedrigen, gefolgt von den höheren Bauteilen bestückt und verlötet werden.



Bestückungsplan des PC-Chipkartenlesers

Die Leuchtdioden sind in einem Abstand von 16 mm zwischen der Leiterplattenoberfläche und der LED zu bestücken.

Die Anschlußleitung des Tastatur-Adapters ist von außen durch die entsprechende Bohrung des Gehäuses zu führen, woraufhin die einzelnen Adern an die Kontakte ST 1 bis ST 7 sowie die Abschirmung an ST 8 anzulöten sind.

Alsdann erfolgt die Montage der Zugentlastung, die mit zwei M 3 x 14 mm-Zylinderkopfschrauben und je einer M3-Mutter zu befestigen ist. Zu beachten ist hierbei, daß der Mantel der Leitung fest unter der Zugentlastung liegt.

Abschließend erfolgt das Einsetzen der Leiterplatte in das Gehäuse, daß nach dem Aufsetzen des Gehäuseoberteils mit einer zugehörigen Knippingschraube verschraubt wird.

Damit ist die Schaltungsbeschreibung und der Nachbau abgeschlossen. Im zweiten Teil wird die Windows-Auswertesoftware vorgestellt.

ELV

Ladecontroller TEA 1102

Kurzbeschreibung:

Schnellade-IC für das Laden von NiCd-, NiMH-, Blei- und Lilon-Akkus mit programmierbaren Ladeverfahren, Erhaltungsladung, Temperaturüberwachung und Kurzschlußschutz.

Hersteller: Philips Semiconductors

- **Sicheres und schnelles Laden von NiCd-, NiMH-, Blei- und Lilon-Akkus**
- **Einstellbarer Schnell-Ladestrom (0,5C bis 5C)**
- **Impuls-Erhaltungsladung (NiCd/NiMH), Refresh-Funktion**
- **Temperaturüberwachtes Laden ($\Delta T/\Delta t$ -Ladeverfahren, NiCd, NiMH)**
- **Spannungsmaximum-Ladeverfahren ($-\Delta U = 0,25\%$), NiCd, NiMH)**
- **Laden auch bei angeschlossener Last möglich (NiCd, NiMH)**
- **Laden mit Konstantstrom/Konstantspannung für Blei- und Lilon-Akkus**
- **Analoges bzw. pulsbreitenmoduliertes Signal zur Ansteuerung eines externen Leistungstransistors, damit Anwendung als Linear- oder Schaltregler möglich.**
- **Schutzfunktionen: Temperaturfenster für Schnellladung, Zeitabschaltung, Leerlauf- und Kurzschlußüberwachung**

Pinbelegung

Der TEA 1102 ist in den Versionen TEA 1102 im DIP20-(DIL-) Gehäuse und als TEA 1102 T im SO20- (SMD-) Gehäuse erhältlich. Ein Derivat ist der TEA 1103, der nur die Behandlung von NiCd/NiMH-Akkus ermöglicht.

Tabelle 1: Pinbelegung des TEA 1102

Pin	Name	Funktion
1	V _{stb}	Eingang für Stand-by-Regelspannung (NiCd/NiMH)
2	IB	Ladestrom-Einstellung
3	GND	Masse
4	PSD	Programmiereingang $\Delta T/\Delta t$ -Abtastzyklus
5	LED	Anschluß für Ladekontroll-LED
6	POD	Programmiereingang Oszillator-Teilerfaktor
7	PTD	Programmiereingang Time Out
8	NTC	Eingang Temperatursensor
9	MTV	Spannungs-/Temperatur-Maximum
10	RFSH	Ein-/Ausgang für Refreshsteuerung
11	FCT	Programmiereingang für Einstellung des Ladeverfahrens und Akkutyps (LiIon/Blei)
12	V _p	Plus-Eingang Betriebsspannung
13	V _{sl}	geschalteter Referenzspannungsausgang
14	OSC	Anschluß für Oszillatorkapazität
15	PWM	Ausgang Pulsweitenmodulator
16	V _s	Ausgang stabilisierte Referenzspannung
17	LS	Eingang Regelschleifenkapazität
18	AO	Analog-Ausgang
19	V _{bat}	Abtasteingang Akkuspannung
20	R _{ref}	Referenzwiderstandeingang zur Stromeinstellung

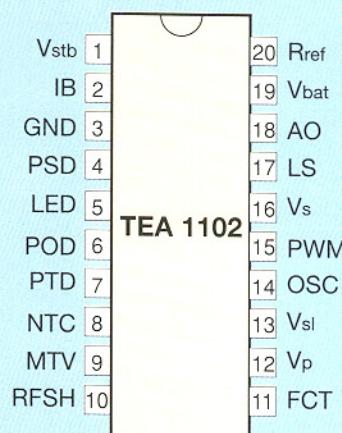


Bild 1:
Pinbelegung des
Lade-ICs TEA 1102
(DIL-Gehäuse)

Tabelle 2: Grenzwerte des TEA 1102

Betriebsspannung positiv V _p	-0,5 bis +11,5 V
Ausgangsspannung an Pin 5	-0,5 bis +15 V
Spannung an PWM, LS und NTC	-0,5 bis +V _s
Spannung an Pin 2	-0,5 bis +1,0 V
Ausgangsstrom Pin 16	-3,0 bis +0,01 mA
Ausgangsstrom Pin 13	-1,0 bis +0,3 mA
Ausgangsstrom Pin 5	12 mA
Ausgangsstrom Pin 18	-10 bis +0,05 mA
Ausgangsstrom Pin 15	-15 bis +14 mA
Ausgangsstrom Pin 20	-1,0 bis +0,01 mA
Stromaufnahme (T _j < 100°C)	max. 30 mA
Stand-by-Stromaufnahme (V _p = 4 V)	max. 45 µA
Dauerverlustleistung (T _A = + 85°C)	
- Gehäuse DIP	1200 mW
- Gehäuse SO	600 mW
Arbeitstemperaturbereich	-20°C bis +85°C
Max. Sperrsichttemperatur	+150°C

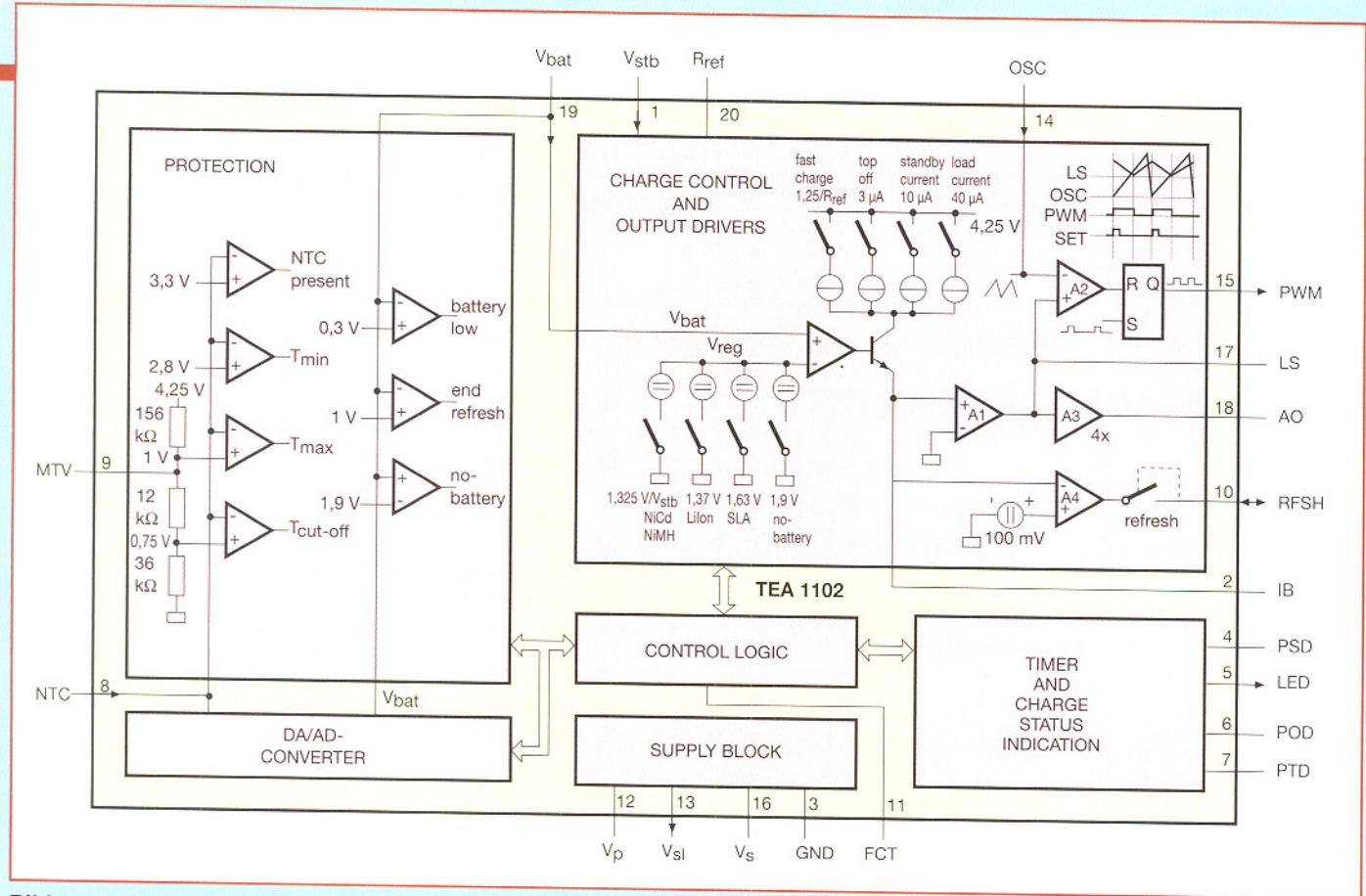


Bild 2: Blockschaltbild des Ladecontrollers TEA 1102

Allgemeine Beschreibung, Ladeverfahren

Der TEA 1102 ist ein Schnelllade-IC für die Akkutypen NiCd, NiMH, Blei (SLA) und LiIon.

NiCd-/NiMH-Akkus

Das IC verwertet beim Laden von NiCd- und NiMH-Akkus als Lade- bzw. Abschaltkriterien die $\Delta T/\Delta t$ (Temperaturgradientenverfahren)- und/oder Spannungsmaximumerkennung (V_{peak}) als bewährte Technologien. Der Schaltkreis schaltet automatisch vom $\Delta T/\Delta t$ -Verfahren auf V_{peak} um, sobald er erkennt, daß der zum $\Delta T/\Delta t$ -Verfahren gehörende Thermistor zur Temperaturüberwachung des Akkus defekt ist, eine Fehlfunktion aufweist oder fehlt.

Die $\Delta T/\Delta t$ -Erkennung paßt sich der Umgebungstemperatur an und vermeidet so eine falsche Kriterienerkennung.

Das Zusammenwirken beider Ladekriterien ist über den Pin 11 programmierbar (siehe Tabelle „Elektrische Kennwerte“).

Die Ladung erfolgt in 3 Stufen. An erster Stelle steht die Schnellladung bis zum Erreichen oben genannter Abschaltkriterien. Dann folgt die „Top-off“-Ladung mit verringertem Ladestrom, die ca. 1 Stunde dauert und den Akku bis auf nahezu 100 % lädt. Anschließend wird der „Stand-by“-Modus erreicht, der den Akku entweder durch Impulserhaltungsladung oder Konstantspannungsladung auf 100% Ladung hält.

Die Impulserhaltungsladung dient zur

Kompensation der Akku-Selbstentladung. Bei Ladung des Akkus mit angeschlossener Last ist es sinnvoll, den Ladecontroller auf Konstantspannungsladung während der Stand-by-Phase zu programmieren. So kann dem Selbstentladen bzw. Entladen durch die Last, angepaßt an das Spannungsabfallverhalten des Akkus, vorgebeugt werden. Zum Schutz des Akkus werden dabei der maximale Ladestrom begrenzt sowie Akkusspannung und Akkutemperatur ständig überwacht.

Zur Vermeidung des Memory-Effekts bei NiCd-Akkus ist ein „Refresh-Modus“ aktivierbar, der den Akku vor dem Laden bis auf 1 V je Zelle entlädt. Nach der Entladung schaltet das IC automatisch auf Laden um.

Blei-/LiIon-Akkus

Dementsgegen unterscheidet sich das Ladeverfahren für Blei- und LiIon-Akkus erheblich. Falls sich die Zellenspannung beim Start des Ladevorgangs unterhalb der Mindestspannung (0,9V bei LiIon und 0,45V bei Blei) befindet, wird der Akku zunächst mit einem konstanten Strom von 0,15C geladen. Intakte Akkus erreichen schon nach kurzer Zeit die Mindestspannung. Defekte Zellen erkennt der Controller daran, daß nach 1 Stunde Ladezeit die Mindest-Zellenspannung noch nicht erreicht ist. Das System sorgt dann für eine Sperrung des Analog- bzw. PWM-Steuerausgangs, die nur durch einen manuellen Power-On-Reset aufhebbar ist. So wird der Bediener sicher auf einen Defekt aufmerksam gemacht.

Ist die Mindestspannung erreicht, erfolgt eine Ladung des Akkus mit dem vorprogrammierten Schnellladestrom. Nach Erreichen der Abschaltspannung (mit dem IC einstellbar, regulär 4,1 V je Zelle für LiIon und 2,45 V bei Blei) schaltet das IC von Konstantstrombetrieb auf Konstantspannungsbetrieb (Fill-Up-Mode) um. Dabei verringert sich jetzt laufend der Ladestrom. Der Fill-Up-Mode ist nach ca. 1 Stunde beendet. Der nächste Schritt ist der Stand-by-Mode, in dem keine Ladung mehr erfolgt, da aufgrund der geringen Selbstentladung dieser Akkutypen auf eine Erhaltungsladung verzichtet werden kann.

Falls die Akkusspannung unter 3 V bei LiIon je Zelle bzw. 1,5 V bei Blei je Zelle absinkt, wird die Ladung erneut eingeleitet.

Zur Indikation und Überwachung kann das IC eine oder mehrere LEDs sowie einen Tonsignalgeber bedienen, z. B. zur Signalisierung, ob ein Akku eingelegt ist, für den Ladestatus, für die Akku-Voll-Anzeige und das Ansprechen von Schutzeinrichtungen.

Durch die Integration aller wichtigen Funktionsgruppen in das Gehäuse des Ladecontrollers ist nur eine minimale Außenbeschaltung erforderlich.

Funktionsbeschreibung

Mittelpunkt des Ladecontroller-ICs ist die Kontroll-Logik (Abbildung 2). Hier werden alle Programmierhandlungen, Meßwerte und Statusauswertungen verwaltet.

Elektrische Kennwerte(Auswahl, Standard-Applikation, $V_p = 10 \text{ V}$, $R_{ref} = 62 \text{ k}\Omega$, T_A typisch $+25^\circ\text{C}$, wenn nicht anders aufgeführt)

Parameter	Symbol	Bedingungen	min.	typ.	max.	Einheit
Versorgungsspannung, Anschlußpins V_p, V_s						
Versorgungsspannung	V_p		5,45	-	11,5	V
Versorgungsstrom	I_p	Ausgänge aus; $V_p = 11,5 \text{ V}$	-	4	6	mA
Startspannung	V_{start}		6,1	6,4	6,7	V
Unterspannungsschutz, Einsatz	V_{LSP}		4,65	5,05	5,45	V
Stabilisierte Referenzspannung	V_s	$I_s = 2 \text{ mA}$	4,14	4,25	4,36	V
Referenzspannung	V_{ref}	$I_{ref} = 20 \mu\text{A}; V_p = 10 \text{ V}$	1,21	1,25	1,29	V
Temperaturkoeffizient der Referenzspannung	$TC_{V_{ref}}$	$T_A = 0 \text{ bis } 45^\circ\text{C}$	0	± 60	± 120	ppm/K
Ladestromregelung Schnelladen	I_{IB}/I_{ref}	$I_{ref} = 20 \mu\text{A}; V_{ref} = 1,25 \text{ V}$	0,85	1,0	1,15	V
Refresh						
Refresh-Ende-Erkennung (Pin 19)	V_{bat}	NiCd/NiMH	0,9	1,0	1,1	V
Max. Refresh-Spannung	$V_{RFSH(max)}$	$IRFSH=1 \text{ mA}$	2,7	-	-	V
Temperaturabhängigkeiten						
Spannung an Pin 8 zur Erkennung von Übertemperatur	V_{NTCh}	Pin 9 (MTV) offen	0,95	1	1,05	V
Übertemperatur-Abschalt-Schwelle an Pin 8	V_{NTCI}	Pin 9 (MTV) beschaltet	0,9 MTV	MTV	1,1MTV	V
$\Delta T/\Delta t$ -Erkennungsschwelle	$\Delta V_{NTC}/V_{NTC}$	$V_{NTC}= 2 \text{ V}; T_j = 0 \text{ bis } 50^\circ\text{C}$	-	-0,25	-	%
Spannungsregelung						
Spannungseinstellung	V_{reg}	LiIon; $I_{ref}= 20 \mu\text{A}$	1,33	1,37	1,41	V
		Blei; $I_{ref}= 20 \mu\text{A}$	1,58	1,63	1,68	V
		NiCd/NiMH; Pin 1 (V_{stb}) offen	1,30	1,325	1,35	V
		NiCd/NiMH; Pin 1 (V_{stb}) = 1,5V	0,99 V_{stb}	V_{stb}	1,01 V_{stb}	V
		Kein Akku eingelegt	1,85	1,9	1,95	V
Programmier-Pin V_{stb} (Pin 1)						
Sperrmode	$V_{stb(im)}$		0	-	0,8	V
Stand-by Mode	$V_{stb(st)}$	NiCd/NiMH	1,0	-	2,2	V
Erhaltungsladung (Stand-by Mode)	$V_{stb(ic)}$	NiCd/NiMH	2,6	-	V_s	V
Programmier-Pins PSD, POD, PTD (Pins 4, 6, 7)						
Spannung Pin 4, 6, 7	$V_{4,6,7}$	Grundeinstellung, offen	1,9	2,1	2,3	V
Spannung Pin 4, 6, 7, Teiler=1	$V_{4,6,7(1)}$		0	-	1,2	V
Spannung Pin 4, 6, 7, Teiler=2	$V_{4,6,7(2)}$		1,6	-	2,5	V
Spannung Pin 4, 6, 7, Teiler=4	$V_{4,6,7(4)}$		3,1	-	V_s	V
Programmier-Pin FCT (Pin 11)						
Bleakkuerkennung	$V_{FCT(SLA)}$	(SLA = Bleiakku)	0	-	0,7	V
Lilon-Akkuerkennung	$V_{FCT(Lilon)}$		0,9	-	1,6	V
Schnellade-Programmierung ($\Delta T/\Delta t$ oder V_{peak})	$V_{FCT(or)}$	NiCd/NiMH	2,0	-	3,3	V
Schnellade-Programmierung ($\Delta T/\Delta t$ und V_{peak})	$V_{FCT(and)}$	NiCd/NiMH	3,7	-	V_s	V
Spannung an Pin 11	V_{FCT}	Grundeinstellung (Pin 11 offen)	2,3	2,6	2,9	V
Oszillator Pin OSC (Pin 14)						
Umschaltspannung High-Level	$V_{OSC(H)}$		-	2,5	-	V
Umschaltspannung Low-Level	$V_{OSC(L)}$		-	1,5	-	V
Minimale Oszillatorkreisfrequenz	$f_{OSC(min)}$	$R_{ref} = 125 \text{ k}\Omega; C_{osc} = 400 \text{ pF}$	19	21	23	kHz
Maximale Oszillatorkreisfrequenz	$f_{OSC(max)}$	$R_{ref} = 12,5 \text{ k}\Omega; C_{osc} = 400 \text{ pF}$	130	165	200	kHz

Tabelle 3: Programmierpin-Funktionen

Funktion	FCT	NTC	RFSH	Vstb
Sperrfunktion (Inhibit)	x	x	x	low
LiIon-/Bleiakkku-Erkennung	low	x	x	x
Refresh (NiCd/NiMH)	not low	x	low	not low
$\Delta T/\Delta t$ -Erkennung	offen	)¹	not low	not low
$\Delta T/\Delta t$ - und Vpeak-Erkennung	high	)¹	not low	not low
Vpeak-Erkennung	not low	)²	not low	not low
Impuls-Erhaltungsladung in Stand-by	not low	x	not low	high
Konstantspannungsbetrieb in Stand-by	not low	)²	not low	not low
Konstantspannungsbetrieb in Stand-by	not low	)¹	not low	floating) ³
x	- keine Auswertung, Spannung hat keinen Einfluß			
) ¹	- NTC-Spannung unter 3,3 V, dann Erkennung des Vorhandenseins eines Thermistors			
) ²	- NTC-Spannung außerhalb des NTC-Erkennungsbereiches			
) ³	- offen oder setzen auf eine Spannung entsprechend der Akku-Spezifikation			
not low	- offen oder auf high			

Initialisierung und Ladeverfahren

Beim Einschalten bzw. Anschließen eines Akkus startet die Kontroll-Logik die Initialisierung des Timer-Blocks.

Nach der Initialisierungszeit wechseln die Programm pins PSD, POD, PTD ihre Funktion und können zusammen mit dem Pin LED den Ladestatus des Akkus über mehrere LEDs anzeigen.

Gleichzeitig wird das Ladeverfahren ausgewählt. Dies erfolgt durch Auswertung der Spannung am Pin FCT. Ermittelt der Controller hier eine Spannung von 0 oder 1,25 V, geht dieser vom Anschluß eines Blei- bzw. LiIon-Akkus aus. Liegt die Spannung höher bzw. ist der Eingang offen (Floating Pin), so lädt der Controller die Akkus nach NiCd-/NiMH-Spezifikationen.

Nach dieser Ermittlung beginnt das Laden entsprechend den erkannten Akku-Eigenschaften.

Die Stand-by-Lademethode bei NiCd- bzw. NiMH-Akkus (Impulserhaltungsladung oder Konstantspannungsladung) wird durch den Spannungspegel an Vstb definiert.

Sind die Pins Vstb und Vs verbunden oder kein Temperaturfühler (NTC) vorhanden, wählt das System die Impuls-Erhaltungsladung. Beim Anlegen einer festgelegten Referenzspannung wird die Konstantladespannung auf die Referenzspannung reguliert.

Wird der Pin RFSH kurzzeitig mit Masse verbunden, entlädt der Controller über einen externen Transistor den angeschlossenen Akku. Der Entladestrom wird u. a. durch den externen Widerstand Rsense eingestellt. Das Entladende ist erreicht, wenn bis auf 1 V je Zelle entladen wurde. Dieser

Modus ist nur für NiCd- und NiMH-Akkus anwendbar, bei Blei- und LiIon-Akkus ist er gesperrt.

Oberste Priorität besitzt der sog. Inhibit-Mode. Er sperrt beim Verbinden von Vstb mit Masse alle Ausgangssignale, Anzeigen und Timerabläufe. Er ist in allen Betriebsmodi verfügbar und kann z. B. Lade- und Entladevorgänge sofort stoppen.

Tabelle 3 zeigt einen Überblick über die bisher beschriebenen Funktionen.

Supply Block

Diese Funktionsgruppe erzeugt folgende Spannungen und Ausgangssignale:

- Power On-Reset-Impuls für das Rücksetzen der Digitalbaugruppen bei Anlegen

der Betriebsspannung bzw. Einlegen eines Akkus. Nach einem Reset startet das System stets mit Schnellladen.

2. Stabilisierte Spannung von 4,25 V (Vs) zur externen Verwendung z. B. als Vorspannung für den Thermistor, zur Initialisierung der Programmabläufe, zur Versorgung externer Batterieindikator-Schaltkreise oder weiterer Hilfsschaltungen. Anwendungen werden in den Abbildungen 3 und 4 gezeigt.

3. Referenzspannung von 4,25 V (Vsl) zur Nutzung für weitere Anzeige-LEDs. Dieser Ausgang ist während der Initialisierungsphase gesperrt, um falsche Anzeigen der Zusatz-LEDs zu verhindern. Ein Anwendungsbeispiel ist in Abbildung 4 gezeigt.

Ladevorgang

Der Ladestrom (bzw. Entladestrom bei Refresh) wird über den niederohmigen Widerstand Rsense sowie über Rb gemessen, siehe Abbildung 3.

Die Berechnung des Ladestroms Ifast erfolgt über folgende Beziehung:

$$I_{fast} \cdot R_{sense} = R_b \cdot I_{ref}$$

Iref wird über den Widerstand an Pin 20 (Rref) mit Iref = 1,25V/Rref eingestellt.

Ist Vpeak erreicht, schließt sich der Top-Off-Ladezyklus an. Nach diesem erfolgt der Übergang zum Stand-by-Modus.

Wenn Pin 1 mit Pin 16 verbunden wird oder kein Thermistor angeschlossen ist, erfolgt der Übergang zur Impuls-Erhaltungsladung. Der Impulserhaltungs-Lade-

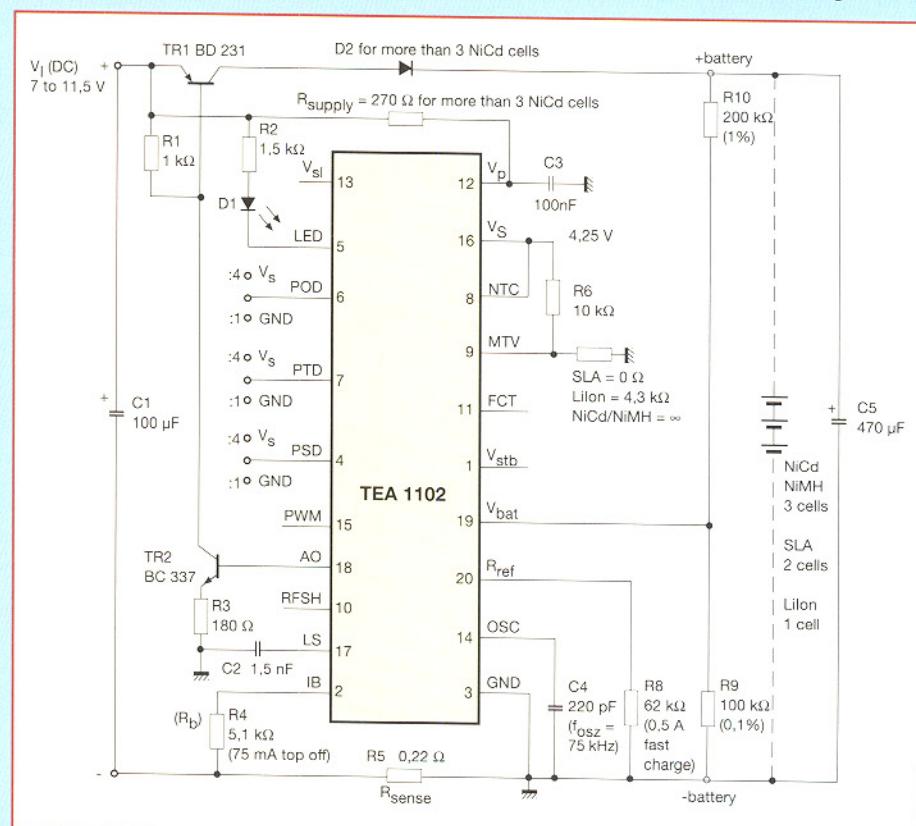


Bild 3: Anwendungsschaltung mit Linearregelung des Ladestroms

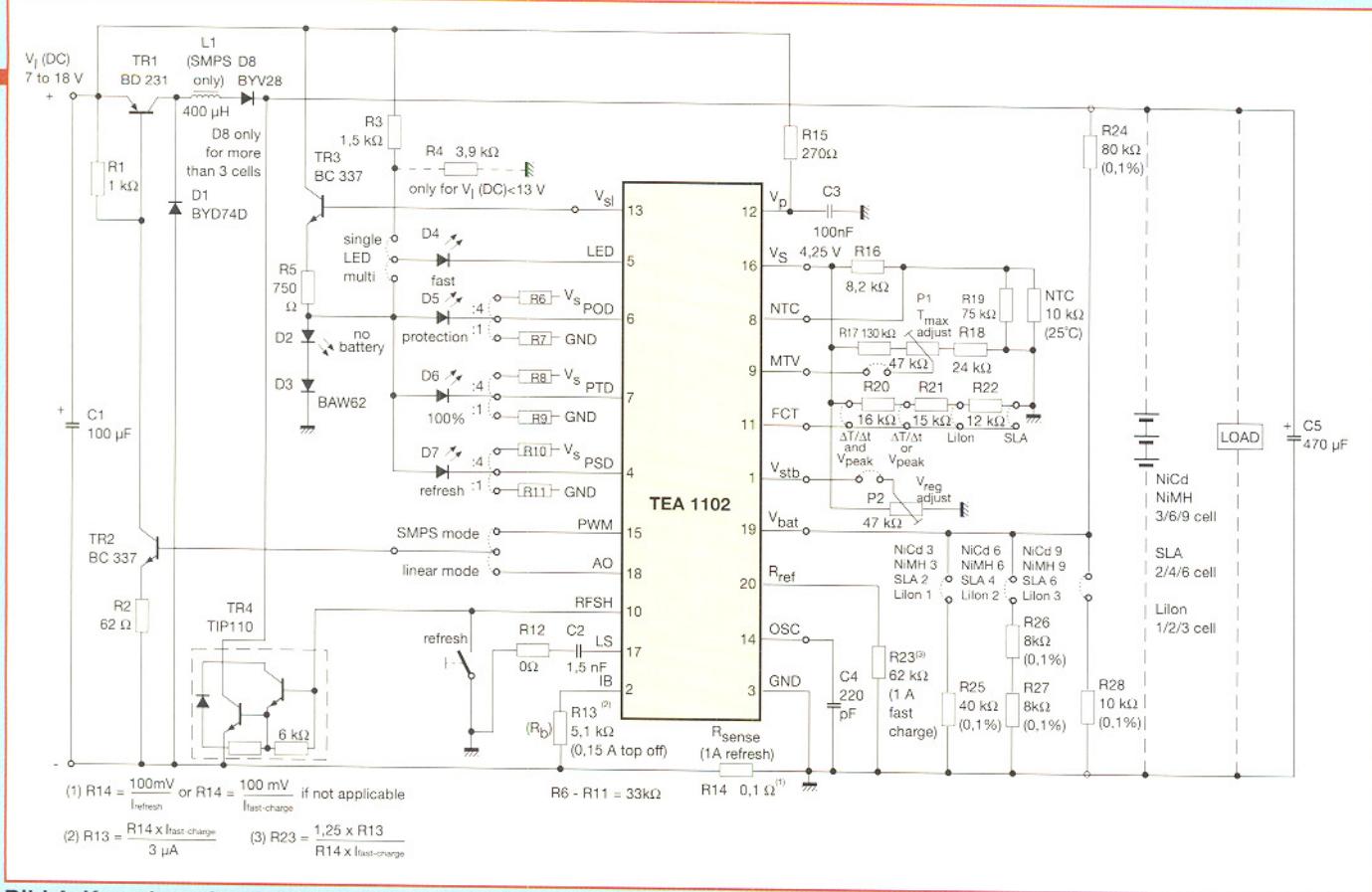


Bild 4: Komplette Applikations- und Testschaltung des TEA 1102

strom I_{trickle} lässt sich aus folgender Gleichung ermitteln:

$$I_{\text{trickle}} \cdot R_{\text{sense}} = R_b \cdot \frac{15}{16} \cdot 10^{-6}$$

Wenn an Pin 1 über externe Widerstände eine der Spezifikation des Akkus entsprechende Referenzspannung angelegt wird und ein Thermistor angeschlossen ist, so schaltet der Controller nach der Top-Off-Ladephase von Konstantstrom- auf Konstantspannungsbetrieb um.

Bei Einsatz dieser Betriebsart erfolgt keine Entladung des Akkus bei Betrieb der Last. Bleibt der V_{stb} -Pin unbeschaltet, sorgt das IC für eine Spannungsregulierung auf 1,325 V/Zelle während des Stand-by-Modus (NiCd/NiMH). Dabei ist der Ladestrom auf 0,5C begrenzt. Wird dieser Ladestrom für mehr als 2 Stunden beansprucht, wird der Ladevorgang gestoppt.

Außerdem stoppt der Controller das Laden komplett, wenn die Temperatur den festgelegten Wert T_{max} überschreitet.

Da sich die Spannungsregelung auf den Wert einer Zelle bezieht, muß an V_{bat} die Akkusspannung, dividiert durch die Anzahl der angeschlossenen Zellen, liegen (NiCd/NiMH).

Das Ladeverfahren für LiIon- und Bleakkus unterscheidet sich vom NiCd-/NiMH-Ladeverfahren, wie im Abschnitt „Ladeverfahren“ bereits ausführlich geschildert.

Durch die Beschaltung des Pins 11 (FCT) entsprechend der Applikationsschaltung Abbildung 4 ist so auch eine gemischte

Bestückung mit verschiedenen Akkutypen möglich.

Timer

Der Timer sorgt, gesteuert durch den internen Oszillator, von dem alle Systemzeiten abgeleitet werden, z. B. für die Festlegung der maximalen Ladezeit bis zum sogenannten „Time out“.

Diese Time-out-Zeit kann über den Anschluß PTD (Programmable Time Out Divider - Teilung wahlweise durch 1, 2 oder 4 - durch Beschaltung gemäß Abbildung 4) nach folgender Beziehung festgelegt werden:

$$\text{time out} = 2^{26} \times \text{POD} \times \text{PTD} \times \text{tosc}$$

Der Time-out-Timer wird angehalten bei zu geringer Akkusspannung, Ansprechen des Temperaturschutzes und während des Sperr-Modes.

Der Eingang POD (Programmable Oscillator Divider) ermöglicht das Erhöhen der Oszillatorkreisfrequenz ohne Beeinflussung von Prozeßzeit und Time-out.

Das Erhöhen der Oszillatorkreisfrequenz erlaubt gleichzeitig die Verkleinerung induktiver Komponenten z. B. bei PWM-Betrieb.

LED-Anzeigen

Der TEA 1102 kann mittels an die Programmiereingänge und an den LED-Ausgang angeschlossener LEDs zahlreiche Statusanzeigen realisieren. Die Programmierpins wechseln ihre Funktion nach der Initialisierungsphase.

Folgende Anzeigen sind möglich (vgl.

Abbildung 4):

- Ansprechen der Schutzschaltung
- Refresh-Anzeige (Entladen)
- Schnellladen
- 100% Kapazität erreicht
- Kein Akku eingelegt, erkannt, Akku defekt

Auch der LED-Ausgang Pin 5 allein kann mittels einer einzigen LED schon folgende Anzeigen realisieren:

- LED an - Schnellladen
- LED aus: 100% oder Refresh
- LED blinkt: Schutzschaltung oder Sperr-Mode sind aktiviert

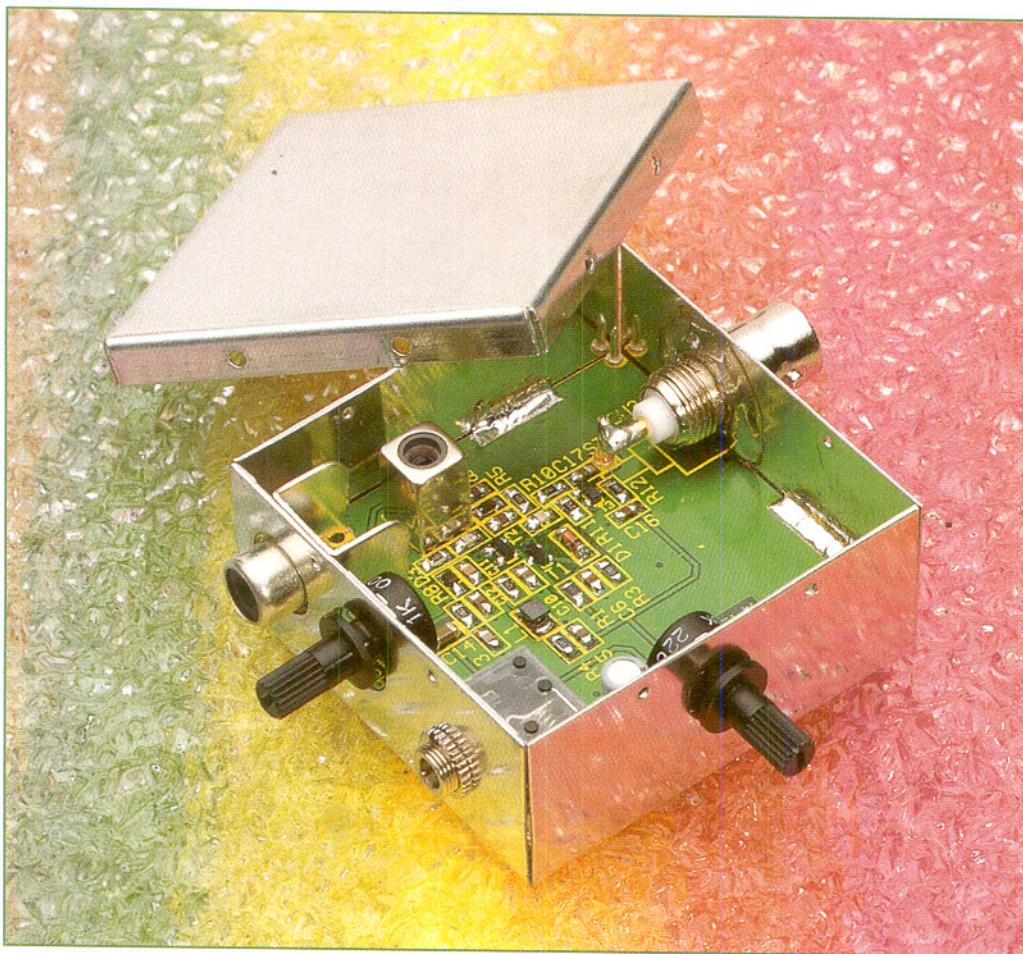
An diesem Ausgang kann bei Bedarf auch ein aktiver Piezosummar angegeschlossen werden, der die Signialisierung dann akustisch realisiert.

AD-Konverter

Der aktuelle Spannungswert wird mit Hilfe des 14bit-AD-Wandlers digitalisiert und abgespeichert. Ist der darauffolgende Abtastwert um 0,25% kleiner, wird die Volladung erkannt. Um Spannungsabfälle an den Batteriekontakten auszuschalten, wird der Ladestrom für die Zeit der Messung abgeschaltet. Soll die $\Delta T/\Delta t$ -Erkennung als Abschaltekriterium dienen, wird die NTC-Spannung dem AD-Wandler zugeführt.

Ausgangstreiber

Die Ladestromregelung kann durch 2 verschiedene Methoden erfolgen: Pin AO (Pin 18) stellt ein Signal für einen Linearregler zur Verfügung, während der Pin PWM (Pin 15) einen Schaltregler ansteuern kann.



UKW-Prüfgenerator

Dieser kleine UKW-Prüfgenerator ist ein nützliches Hilfsmittel für den Abgleich oder die Reparatur von UKW-Empfängern. Er stellt FM-modulierbare Signale im Frequenzbereich von 70 - 160 MHz mit definierten Amplituden zur Verfügung.

Allgemeines

Ein Prüfgenerator stellt ein universelles Hilfsmittel für den Abgleich und die Fehlersuche bei UKW-Empfängern dar. Besonders wichtig dafür ist es, daß er innerhalb eines bestimmten Frequenzbereiches

Technische Daten: UKW-Prüfgenerator

Frequenzbereich: 70 - 160 MHz,
..... siehe Text
Modulation: FM, Hub einstellbar
Ausgangsspannung: 550 mV an
50 Ω, geregelt
Betriebsspannung: 13 V - 22 V
Stromaufnahme: 30 mA
Abmessungen: 58 x 57 x 24 mm

bekannte und reproduzierbare Frequenzen erzeugt. Weiterhin erforderlich ist ein definierter Ausgangspegel und die Möglichkeit der FM-Modulation. Das an der Ausgangsbuchse anstehende Signal wird dann dem Testobjekt über ein Kabel zugeführt. Damit ist man von den jeweiligen Empfangsmöglichkeiten unabhängig und kann dem zu untersuchenden Empfänger im Rahmen der Bereichsgrenzen jede beliebige Frequenz zuführen.

Wichtiger Hinweis: Die Ankopplung an das Testobjekt hat so zu erfolgen, daß keine Abstrahlung des Signals in die Umgebung erfolgt. Es ist ein Koaxialkabel zu verwenden, da der Prüfgenerator ansonsten als FM-Sender fungiert.

Bedienung und Funktion

Der hier vorgestellte Prüfgenerator stellt an der 50Ω-Ausgangsbuchse ein FM-mo-

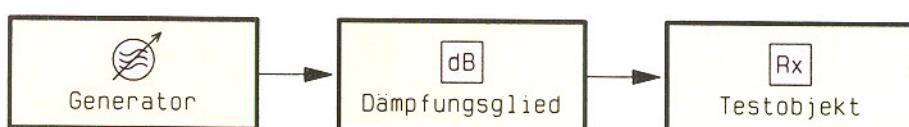
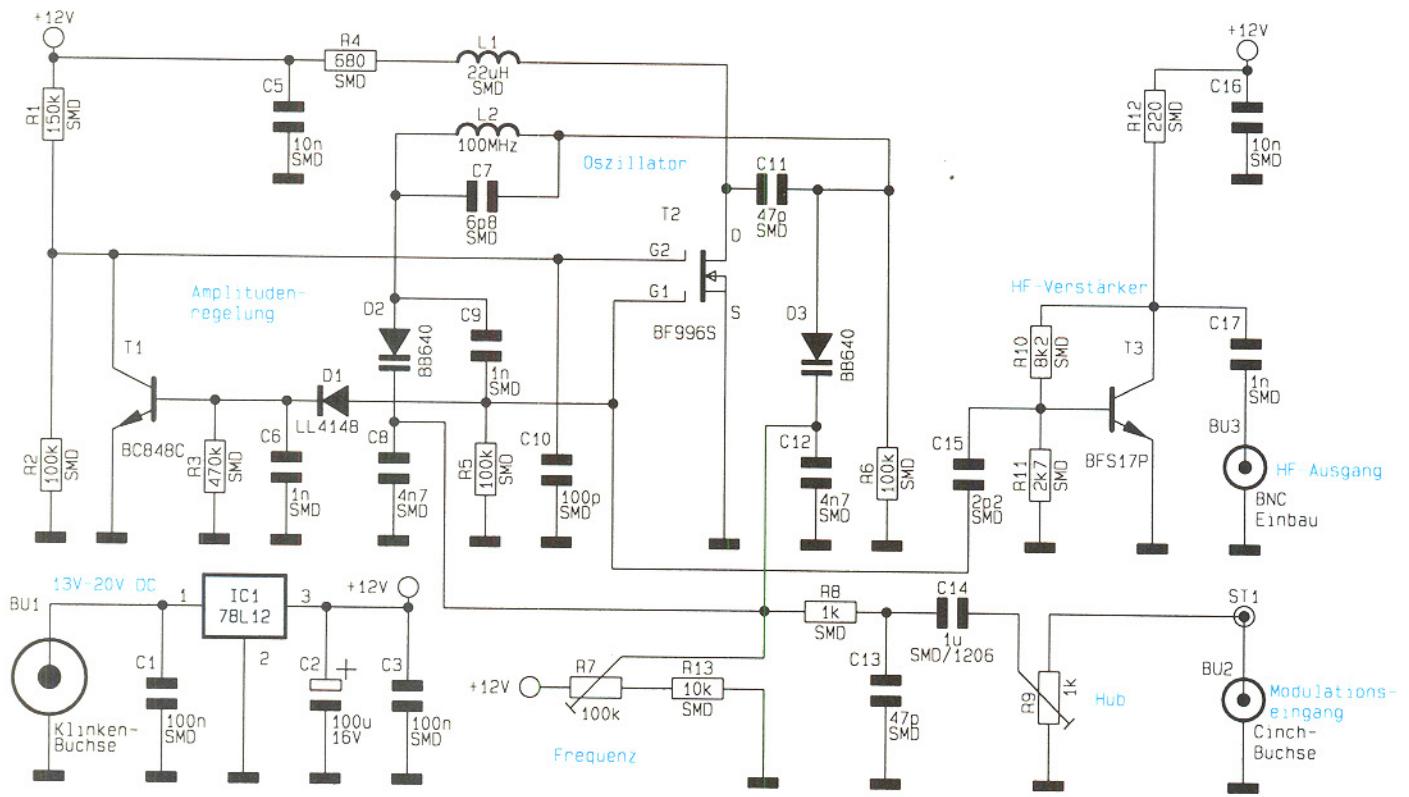


Bild 1: Testanordnung zum Testen von Empfängern

981188601A



981188602A

Bild 2: Schaltbild des UKW-Prüfgenerators

dulierbares Signal im Bereich von 70 MHz bis 160 MHz zur Verfügung. Die Schaltung besitzt eine Amplitudenregelung, die die Ausgangsspannung auf 550 mV (an 50 Ω, entsprechend 6 mW oder 8 dBm) ausregelt und im gesamten Frequenzbereich lediglich eine Schwankung von +/-0,5 dB zuläßt.

Da sich Antennenspannungen zwischen 10 uV und 100 mV bewegen können, sind für den Test von Empfängern je nach Anforderung entsprechende HF-Dämpfungsglieder in abgeschirmter 50Ω-Technik vorzuschalten. Eine entsprechende Testanordnung ist in Abbildung 1 abgebildet.

Sehr gut als Dämpfungsglied eignet sich z. B. das ELV-Präzisions-Dämpfungsglied (Best.Nr.: 40-107-58), das als Bausatz erhältlich ist und Dämpfungen im Bereich von 1 dB bis 20 dB ermöglicht.

Tabelle 1 zeigt für einige Werte den Zusammenhang zwischen Ausgangsspannung bzw. Ausgangspegel und vorzuschaltender Dämpfung.

Vorherige Betrachtungen gelten für 50Ω-Systeme. Bei 75Ω-Eingängen sind die Leitungen kurz zu halten, um Pegelveränderungen durch die Fehlanpassung klein zu halten.

Falls man, was selbstverständlich streng verboten ist, die Ausgangsspannung direkt auf eine Antenne, beispielsweise eine 1/4-Antenne (Länge 75 cm), geben würde, ließe sich sicherlich eine Reichweite von mehreren 100 Metern erzielen. Doch es ist

nicht Sinn und Zweck dieser Schaltung, als „Piratensender“ zu dienen, sondern als Prüfgenerator mit definierter Ausgangsspannung zu Test- und Abgleichzwecken.

Mit dem Potentiometer „Frequenz“ lässt sich die Signalfrequenz schnell im Bereich von wahlweise 75 MHz bis 160 MHz oder 70 MHz bis 120 MHz einstellen. Sehr genau kann dies mit Hilfe eines Frequenzzählers erfolgen. Besonders hervorzuheben ist an dieser Stelle die ausgezeichnete Frequenzstabilität der Schaltung.

Über die Cinch-Buchse kann ein NF-Signal zur FM-Modulation eingespeist werden. Mit dem Potentiometer „Hub“ lässt sich der Frequenzhub einstellen. Bei Rechtsanschlag des Potis erzeugen 250 mV_{SS} Signalspannung einen Hub von ± 100 kHz.

Die Spannungsversorgung erfolgt über eine 3.5mm-Klinkenbuchse, an die eine Spannung im Bereich von 13 V bis 22 V (z. B. ein unstabilisiertes Steckernetzteil) anzuschließen ist.

Schaltung

Abbildung 2 zeigt die Schaltung des FM-Prüfgenerators. Die Oszillatorenstufe ist mit dem Dual-Gate-MosFet-Transistor BF996S (T1) realisiert, der als Colpitts-Oszillatorkreis in Sourceschaltung arbeitet. Der frequenzbestimmende Resonanzkreis besteht aus der Spule L2, den beiden Kapazitätsdiode D2 und D3 sowie dem zusätzlichen Kondensator C7. Dieser engt den Abstimmungsbereich der Oszillatorenfrequenz zwecks einfacherer Frequenzeinstellung auf 70 MHz bis 120 MHz ein. Wird C7 nicht bestückt, ergibt sich ein Bereich von 75 MHz bis 160 MHz. Die Mitkopplung erfolgt über C11 auf den Drain-Anschluss des Transistors.

An R7 wird eine Gleichspannung abgegriffen und den Kathoden der Kapazitätsdiode D2 und D3 zugeführt. Je nach Gleichspannung ändert sich deren Kapazität und

Tabelle 1:
Ausgangsspannungen und vorzuschaltende Dämpfungen

Ausgangsspannung	Ausgangspegel	vorgeschaltete Dämpfung
100 mV	100 dBuV	15 dB
10 mV	80 dBuV	35 dB
1 mV	60 dBuV	55 dB
100 uV	40 dBuV	75 dB
10 uV	20 dBuV	95 dB

Stückliste: UKW-Prüfgenerator

Widerstände:

220Ω/SMD/0805	R12
680Ω/SMD/0805	R4
1kΩ/SMD/0805	R8
2,7kΩ/SMD/0805	R11
8,2kΩ/SMD/0805	R10
10kΩ/SMD/0805	R13
100kΩ/SMD/0805	R2, R5, R6
150kΩ/SMD/0805	R1
470kΩ/SMD/0805	R3
PT10, stehend, für Sechskantachsen, 1kΩ	R9
PT10, stehend, für Sechskantachsen, 100kΩ	R7

Kondensatoren:

2,2pF/SMD/0805	C15
6,8pF/SMD/0805	C7
47pF/SMD/0805	C11, C13
100pF/SMD/0805	C10
1nF/SMD/0805	C6, C9, C17
4,7nF/SMD/0805	C8, C12
10nF/SMD/0805	C5, C16
100nF/SMD/0805	C1, C3

somit die Oszillatorkreisfrequenz. Für die FM-Modulation wird der Gleichspannung eine über R 8 und C 14 zugeführte Modulationsspannung überlagert und bewirkt so die FM-Modulation. Die Größe dieser Spannung läßt sich entsprechend dem gewünschten Frequenzhub mit R 9 einstellen.

Die Verwendung eines Dual-Gate-Mos-Fet-Transistors bietet den Vorteil, daß sich die Amplitude der Oszillatorkreisfrequenz durch

1μF/SMD/1206	C14
100μF/16V	C2

Halbleiter:

78L12	IC1
BC848C	T1
BF996S	T2
BFS17P	T3
LL4148	D1
BB640	D2, D3

Sonstiges:

SMD-Induktivität, 22 μH	L1
HF-Spule, 100 MHz	L2
Klinkenbuchse, mono, print	BU1
Cinch-Einbaubuchse, print	BU2
BNC-Einbaubuchse	BU3
4 Lötstifte, 1 mm	
1 Lötstift, 1,3 mm	
2 Steckachsen mit Sechskantachse, 20 mm	
1 Abschirmgehäuse, Unterteil	
1 Abschirmdeckel	
8 Knippingschrauben, 2,2 x 4,5 mm	

die Gleichspannung an G 2 einzustellen läßt. An diesem Punkt kann die Amplitudenregelung angesetzt werden. Das Oszillatorkreisfrequenzsignal an G 1 wird über die Diode D 1 gleichgerichtet. Die so gewonnene Regelspannung steuert den Transistor T 1 je nach Amplitude des Oszillatorkreisfrequenzsignals mehr oder weniger durch und beeinflußt so die Gleichspannung an G 2. Damit ist der Regelkreis geschlossen.

Der Transistor T 3 arbeitet in Emitterschaltung und erfüllt 3 Aufgaben:

- Entkopplung der Oszillatorkreisfrequenz vom Ausgang
- Verstärkung der HF-Signale
- Anpassung auf einen Ausgangswiderstand von 50 Ω

An BU 3 steht die Signalspannung mit einem Ausgangswiderstand von 50 Ω zur Verfügung. Der Festspannungsregler IC 1 stabilisiert die über die 3,5mm-Klinkenbuchse zugeführte Betriebsspannung auf 12 V.

Nachbau

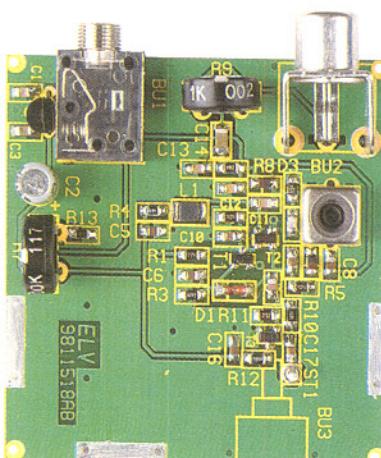
Die sowohl aus SMD- als auch aus herkömmlichen Bauelementen bestehende Schaltung ist schnell und einfach aufzubauen. Dazu wird die 51 mm x 54 mm messende, doppelseitige Platinen anhand von Bestückungsplan, Platinenfoto und Stückliste zunächst mit den SMD-Bauelementen bestückt. Diese sind mit einer Pinzette zu plazieren, festzuhalten und zu verlöten.

Die Reihenfolge der Montage sollte wie folgt sein: Widerstände, Kondensatoren, die Transistoren T 1 und T 3, die Diode D 1 sowie die Spule L 1. Besondere Vorsicht ist bei der Montage des MosFet-Transistors T 2 geboten, da dieser empfindlich auf statische Aufladungen reagiert. Nach Komplettierung der SMD-Bestückung sind die restlichen Bauteile zu montieren. Die Spule L 2 sollte dabei nicht verstimmt werden.

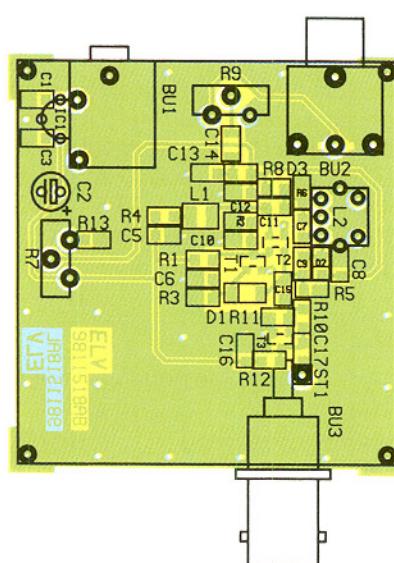
Für die Verbindung zu BU 3 ist ein 1,3mm-Lötstift zu montieren. Im nächsten Schritt sind vier 1mm-Lötstifte mit der Spitze nach oben zeigend von oben in die Platinen einzudrücken und festzulöten. Diese sind als untere Begrenzung beim Einbau der Platinen in das Gehäuse vorgesehen.

Man schiebt die Platinen schräg von oben mit der Cinch- und der 3,5mm-Buchse voran in das Gehäuse und drückt sie hinunter, bis die Lötstifte auf dem Gehäuseboden aufliegen. Die Befestigungsmutter für die 3,5mm-Klinkenbuchse wird aufgesetzt und angezogen. Es folgt die Befestigung der BNC-Einbaubuchse. Sie wird durch die vorgesehene Bohrung geschoben und von innen am Gehäuse verlötet. Der Innenpol der Buchse ist mit dem Lötstift zu verlöten. Die beiden Poti-Achsen werden von außen in die Innenlöcher der Potis gedrückt. Diese sollten dabei von innen gehalten werden.

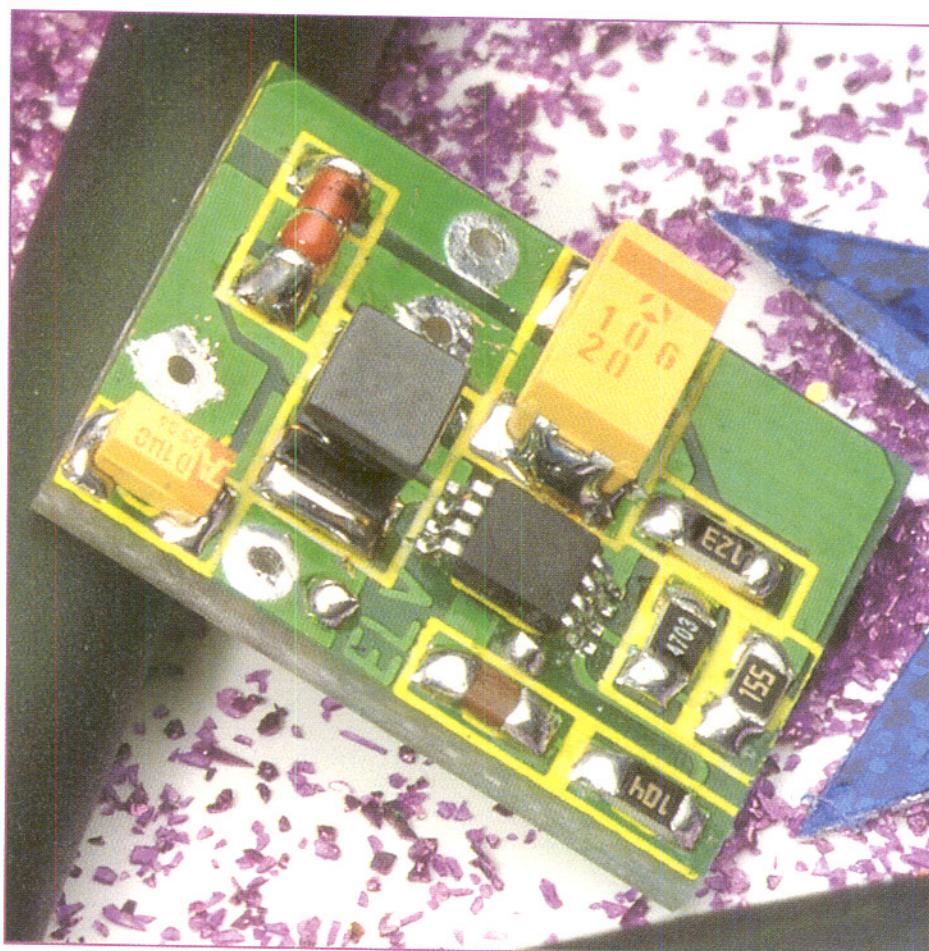
Vor dem Aufsetzen des Deckels muß die Platinen an den vom Lötstopack befreiten Stellen mit dem Gehäuse verlötet werden. Der Deckel ist aufzusetzen und mit den beiliegenden Schrauben zu befestigen. Damit ist der Nachbau abgeschlossen, und der Prüfgenerator kann seinem bestimmungsmäßigen Betrieb zugeführt werden.



Fertig aufgebaut Platine des UKW-Prüfgenerators



Bestückungsplan des UKW-Prüfgenerators



DC-DC-Step-up-Wandler mit LT 1307

Bei nur 1V-Eingangsspannung generiert der universell einsetzbare DC-DC-Wandler LT 1307 3,3 V mit 20mA-Strombelastbarkeit oder aus 1,4 V bis 3,3 V (2 Zellen) 5 V/33 mA.

Allgemeines

In der Elektronik geht der Trend zur Miniaturisierung immer weiter. Je kleiner die Geräte für den mobilen Einsatz werden, desto weniger Platz bleibt letztendlich auch für die Gerätebatterien. Um mit möglichst wenig Zellen (Standardbatterien oder Akkus) auszukommen, werden Spannungswandler eingesetzt, die dann aus einer Zelle oder 2 Zellen die jeweils erforderliche Betriebsspannung generieren. Dabei werden hohe Anforderungen bezüglich Wirkungsgrad und Eigenstromverbrauch sowie an die mechanischen Abmessungen der gesamten Wandlerschaltung gestellt.

Viel mehr als die Größe des ICs ist dabei der Platzbedarf der erforderlichen externen Komponenten entscheidend. Grundsätzlich gilt, je höher die Schaltfrequenz des Wandlers, desto geringer sind die Abmessungen der erforderlichen Speicherdrössel und der Siebkondensatoren.

Der LT 1307 von Linear Technologie arbeitet mit der hohen Schaltfrequenz von 600 kHz und benötigt daher als Speicherdrössel nur eine kleine 10 μ H-SMD-Spule. Des Weiteren kann auf große Pufferelkos verzichtet werden. Die gesamte Leiterplatte dieses kleinen DC-DC-Wandlers benötigt nur 3,15 cm² Platz.

Der Eigenverbrauch des Chips beträgt typ. 50 μ A, und im Shutdown-Mode wer-

den weniger als 3 μ A garantiert. Je nach Last liegt der Wirkungsgrad des Wandlers

Technische Daten: DC-DC-Step-up-Wandler

Min. Eingangsspannung:	.....	1 V
Max. Eingangsspannung:	.....	5 V
Ausgangsspannung:	.....	über Spannungsteiler einstellbar
Max. bei 3,3 V aus 1 V:	.....	20 mA
Max. bei 3,3 V aus 1,5 V:	.....	75 mA
Max. bei 5 V aus 1,4 V:	.....	33 mA
Max. bei 5 V aus 3 V:	.....	100 mA
Stromverbrauch:	50 μ A (3 μ A Shutdown)	
Schaltfrequenz:	.....	600 kHz
Wirkungsgrad:	.....	70 % bis 80 %
Platinenabmessung:	19,2 mm x 16,4 mm	

Spannungsversorgung

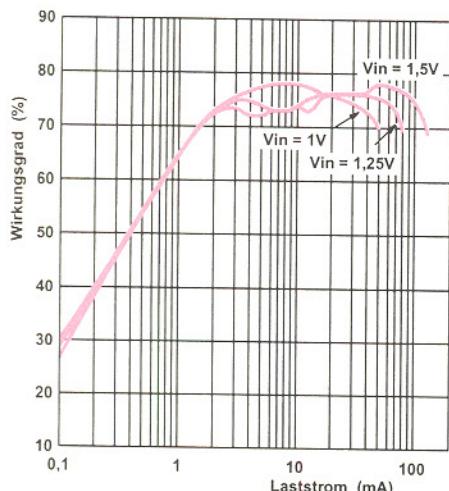


Bild 1: Wirkungsgrad des LT 1307 bei 5V-Ausgangsspannung

zwischen 70 % und 80 % (Abbildung 1), wobei der Eingangsspannungsbereich mit 1 V bis 5 V angegeben ist.

Die grobe interne Struktur des in einem 8poligen SMD-Gehäuse untergebrachten Bausteins zeigt das Blockdiagramm in Abbildung 2. Auf die Funktionen der einzelnen Anschlußpins wollen wir nun kurz eingehen.

Pin 1 (V_C):

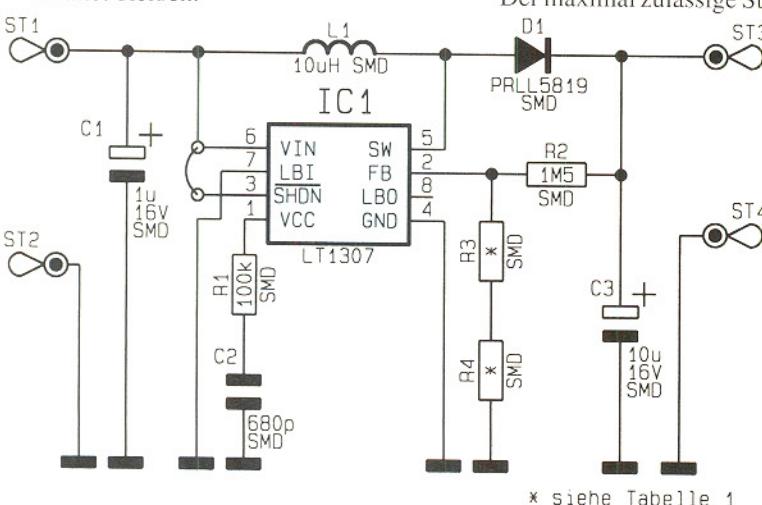
Kompensationspin für den Fehlerverstärker. Dieser Pin wird üblicherweise mit einer RC-Kombination (100 k Ω /680 pF) nach Masse beschaltet.

Pin 2 (FB):

Die Referenzspannung des Rückkopplungspins (Feedback) beträgt 1,22 V. Über einen Spannungsteiler wird die Ausgangsspannung zu Pin 2 geführt, wobei die Dimensionierung dieses Spannungsteilers die Ausgangsspannung bestimmt. Die Ausgangsspannung errechnet sich nach der Formel: $V_{out} = 1.22V \cdot (1 + R_1/R_2)$.

Pin 3 (SHDN):

Der Chip wird deaktiviert, wenn der Shutdown-Pin auf Massepotential liegt. Während des normalen Betriebs ist Pin 3 mit der Eingangsspannung zu verbinden. Pin 3 darf grundsätzlich nicht unbeschaltet bleiben.



Pin 4 (GND):
Masseanschluß des Bausteins.

Pin 5 (SW):
Kollektor des internen Schalttransistors.

An Pin 5 werden die Speicherdiode und die Schottky-Diode angeschlossen.

Pin 6 (V_{in}):

Versorgungsspannung des LT 1307. Von Pin 1 nach Masse ist unbedingt ein Abblockkondensator von 1 μ F zu schalten.

Pin 7 (LBI):

Der Low-Battery-Detektor-Input dient zur Überprüfung der Batteriespannung. Sobald die Spannung an Pin 7 unter 200 mV absinkt, kann über den Low-Battery-Output (Pin 8, Open-Kollektor) der Baustein in den Shutdown-Mode geschaltet werden. Die Spannung an Pin 7 darf zwischen 0 und 700 mV liegen.

Kollektor-Ausgang beträgt 10 μ A. Üblicherweise wird Pin 8 mit einem 1M Ω -Pull-up-Widerstand beschaltet.

Schaltung

Die Schaltung unseres Miniatur-DC-DC-Wandlers arbeitet nach dem Prinzip des Sperrwandlers und ist in Abbildung 3 dargestellt. Zunächst wird die vom Akku bzw. von der Batterie kommende Spannung (mindestens 1 V) an ST 1 gegenüber Schaltungsmasse (ST 2) angelegt. Die Versorgungsleitungen müssen dabei eine geringe Induktivität aufweisen und sind so kurz wie möglich zu halten. Wird die Schaltung über längere Versorgungsleitungen betrieben, so ist parallel zu C 1 noch ein 100 μ F-Elko zu schalten.

Für die Funktionsbeschreibung nehmen

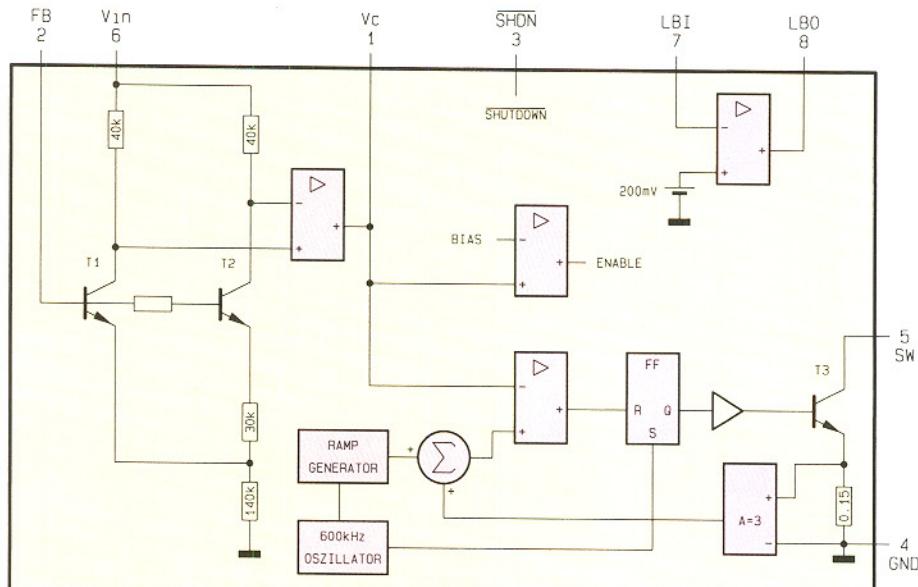


Bild 2: Interne Struktur des LT 1307

Pin 8 (LBO):

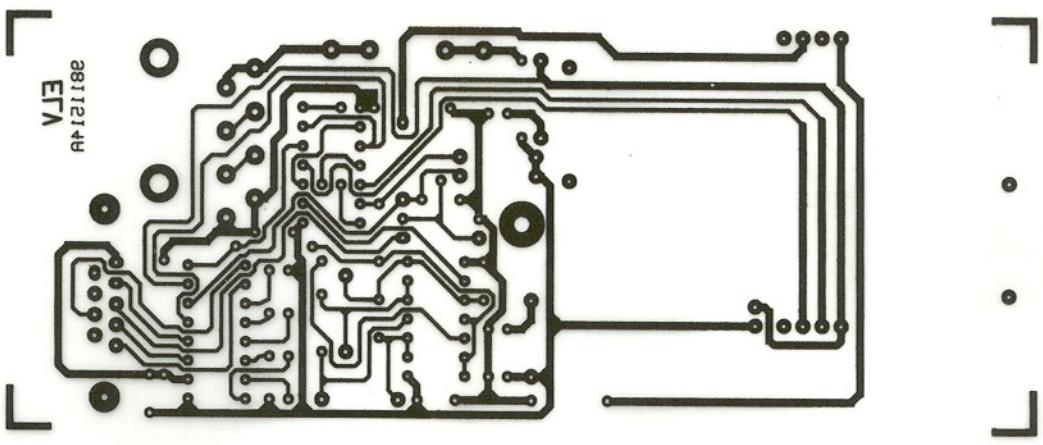
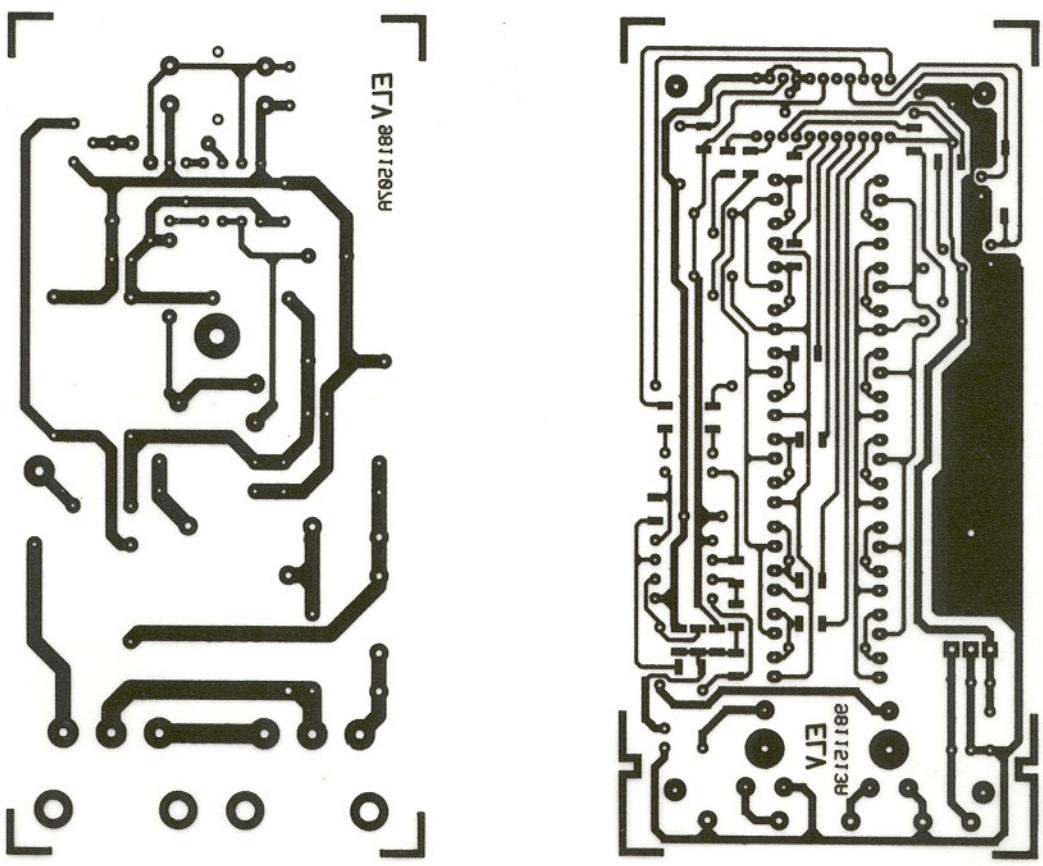
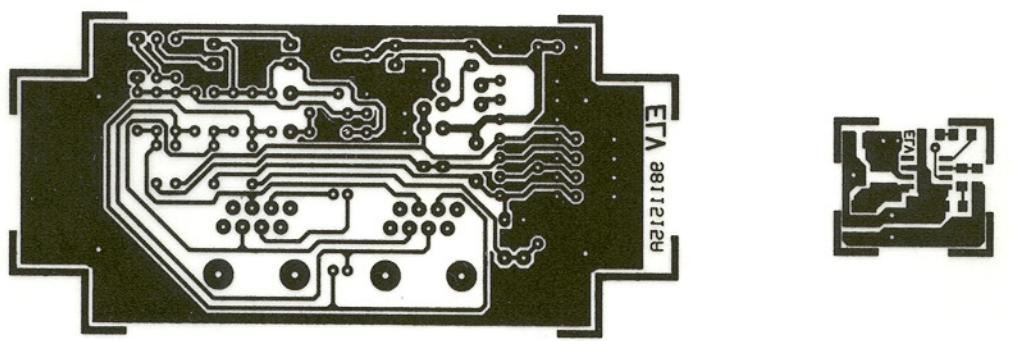
Der Open-Kollektor-Ausgang (Low-Battery-Output) schaltet durch, wenn die Spannung an Pin 7 unter 200 mV sinkt. Der maximal zulässige Strom des Open-

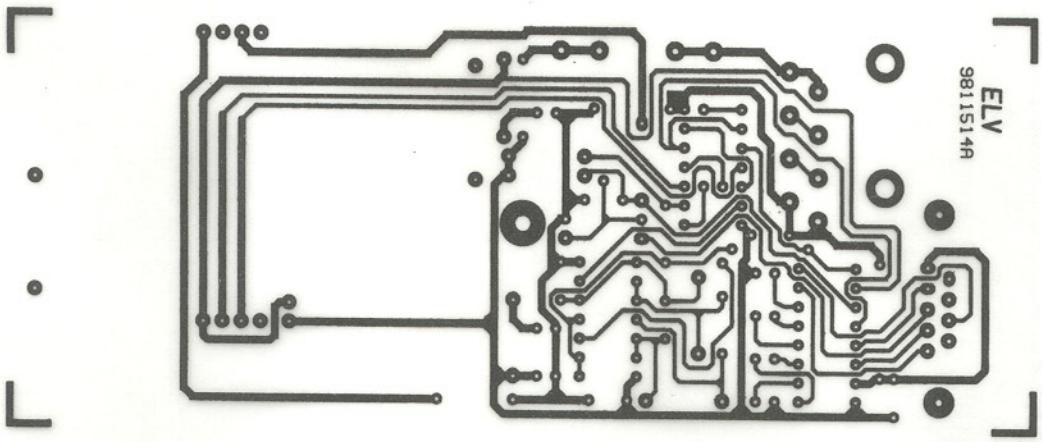
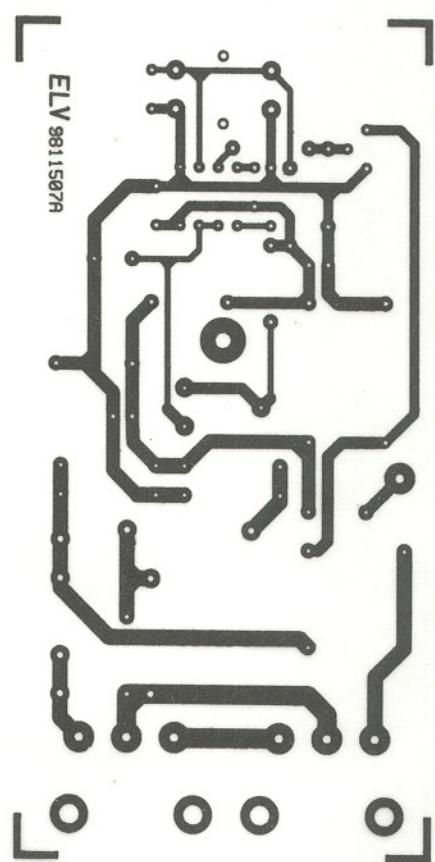
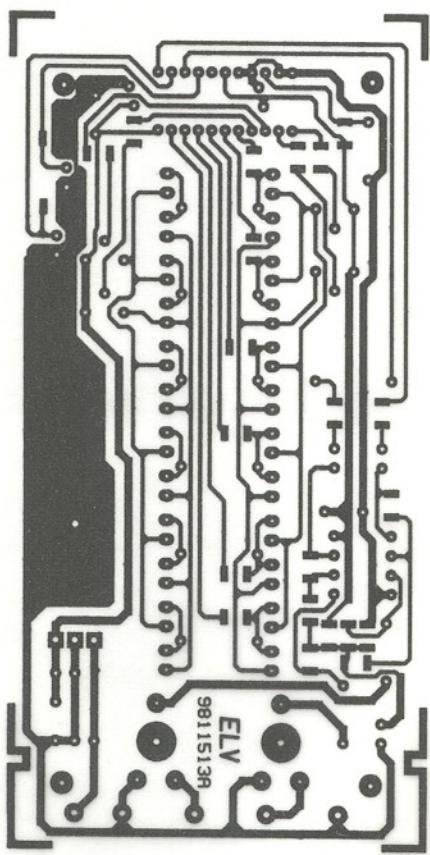
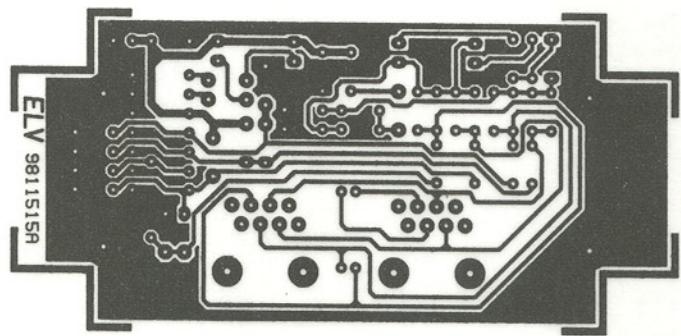
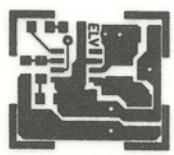
wir zuerst an, daß der chipinterne Schalttransistor von Pin 5 nach Masse gesperrt ist. Nun fließt Strom über die Speicherdiode D 1 und die Diode D 1 zum Ausgangselko C 3.

In der nächsten Schalphase wird der interne Schalttransistor durchgesteuert und die Verbindung L 1, Anode D 1 auf Massepotential gelegt. Der Strom durch die Speicherdiode steigt an, wodurch Energie gespeichert wird. Aufgrund der nun in Sperr-Richtung betriebenen Diode D 1 kann sich C 3 nicht entladen.

In der darauffolgenden Schalphase wird der Transistor wieder geöffnet. Die an der Speicherdiode anliegende Spannung addiert sich nun zur Spannung am Kondensator C 3. Die Höhe der Ausgangsspannung an ST 3 ist somit direkt vom Tastverhältnis abhängig, mit dem der chipinterne Schalttransistor gesteuert wird.

Zur Regelung wird über den mit R 2 bis





R 4 aufgebauten Spannungsteiler eine zur Ausgangsspannung proportionale Spannung zum Rückkopplungseingang (Pin 2) geführt. Durch Dimensionierung des Spannungsteilers entsprechend Tabelle 1 ist die Ausgangsspannung einstellbar.

Die RC-Kombination R 1, C 2 liegt am Ausgang des Fehlerverstärkers und bestimmt die Regelzeitkonstante.

Das Ein- und Ausschalten des Wandlers erfolgt über Pin 3 (Shutdown). Solange der Eingang mit der Betriebsspannung verbunden ist, arbeitet der LT 1307. Der Chip befindet sich im Shutdown-Mode, wenn Pin 3 auf Massepotential geschaltet wird.

Nachbau

Da nur wenige Bauteile auf der 19,2 mm x 16,4 mm kleinen Leiterplatte zu bestücken sind, ist der Nachbau einfach und schnell erledigt. Für die Bestückung von Baugruppen in Oberflächenmontage ist jedoch Löt erfahrung von Vorteil.

An Werkzeug sollte ein Lötkolben mit sehr feiner Lötpitze, dünnes SMD-Löt zinn und eine entsprechende Pinzette zum

Tabelle 1: Dimensionierung R 3, R 4 für 3,3 V und 5 V

Uout	R 3	R 4
3,3 V	820 kΩ	56 kΩ
5 V	470 kΩ	12 kΩ

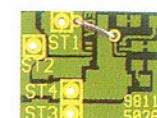
Stückliste: DC/DC-Wandler mit LT 1307

Widerstände:

12kΩ/SMD	R4
56kΩ/SMD	R4
100kΩ/SMD	R1
470kΩ/SMD	R3
820kΩ/SMD	R3
1,5MΩ/SMD	R2



Fertig aufgebaute Platine des DC-DC-Step-up-Wandlers von der Bestückungs- und von der Anschlußseite



Bestückungs- und Anschlußplan des Mini-Spannungs-Wandlers

ersten Anschlußpins ist die genaue Fixierung des Bausteins mit einer Lupe oder einer Lupenleuchte zu überprüfen und gegebenenfalls zu korrigieren.

Wenn alle Anschlußpins exakt auf den zugehörigen Lötpads aufliegen, sind diese nacheinander zu verlöten.

Danach werden die weiteren Bauteile in der gleichen Weise verarbeitet.

Wird der Shutdown-Eingang des LT 1307 nicht genutzt, so ist Pin 3 über eine Drahtbrücke (BR 1) mit der Versorgungsspannung zu verbinden. Der Shutdown-Eingang darf nicht unbeschaltet bleiben.

Vor dem ersten Anlegen der Versorgungsspannung ist eine gründliche Überprüfung hinsichtlich Löt- und Bestückungsfehler sinnvoll. Danach kann der Wandler seine bestimmungsgemäße Aufgabe übernehmen.

ELV

Positionieren der winzigen Bauteile zur Verfügung stehen.

Bei der Bestückung beginnen wir entgegen der sonst üblichen Vorgehensweise mit dem integrierten Schaltkreis, da nach dem Bestücken der passiven Bauteile einige Pins des ICs nur noch schwer zugänglich sind.

Zuerst ist ein äußerer Lötpad (vorzugsweise Pin 4 oder Pin 5) vorzuverzinnen. Dann wird der Chip vorsichtig mit der Pinzette positioniert und am vorverzinnten Lötpad angelötet. Nach dem Verlöten des

Belichtungsvorgang

Zur Erzielung einer optimalen Qualität und Konturenschärfe bei der Herstellung von Leiterplatten mit den ELV-Platinenvorlagen gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Die transparente Platinenvorlage so auf die fotopositiv beschichtete Platine legen, daß die bedruckte Seite zur Leiterplatte hinweist, d. h. die auf der Vorlage aufgedruckte Zahl ist lesbar (nicht seitenverkehrt).
2. Glasscheibe darüberlegen, damit sich ein direkter Kontakt zwischen Platinenvorlage und Leiterplatte ergibt.
3. Belichtungszeit: 3 Minuten (1,5 bis 10 Minuten mit 300Watt-UV-Lampe bei einem Abstand von 30 cm oder mit einem UV-Belichtungsgerät).

Achtung:

Bitte beachten Sie beim Aufbau von Bausätzen die Sicherheits- und VDE-Bestimmungen.

Netzspannungen und Spannungen ab 42 V sind lebensgefährlich. Bitte lassen Sie unbedingt die nötige Vorsicht walten und achten Sie sorgfältig darauf, daß spannungsführende Teile absolut berührungssicher sind.

9811515A ISDN-Tester

9811519A Switched-Capacitor-Filter

9811507A Timer für Aquarium-Filterpumpe

9811514A PC-Chipkartenleser

9811513A VU-LED-Meter mit Peak-Hold

9811502A DC/DC-Wandler mit LT 1307

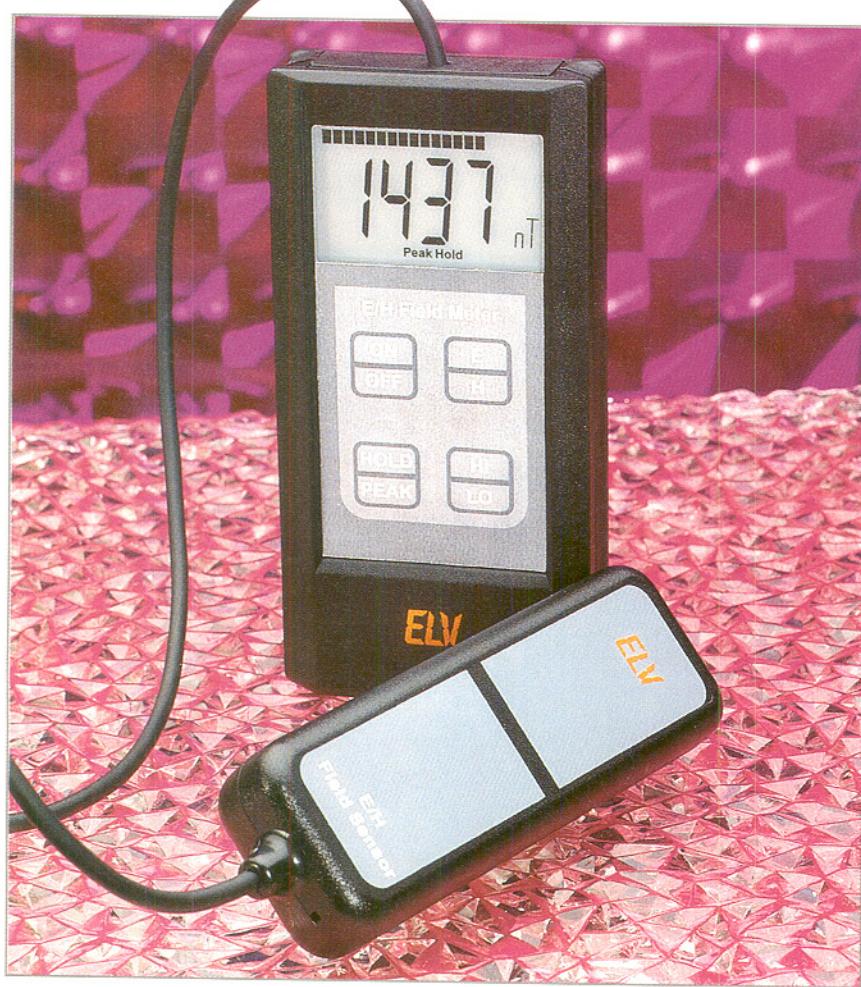
Fernstudium

Staatl.
geprüft

Computer-Techniker Fernseh-Techniker Elektronik-Techniker

Berufe mit Zukunft! Praxisgerechte, kostengünstige und gründliche Ausbildung für jedermann ohne Vorkenntnisse. Teststudium unverbindlich. Info-Mappe kostenlos.

FERNSCHEULE WEBER
Abt. 518
D-26192 Großenkneten - PF 2161
Tel. 04487/263 - Fax 04487/264



Kombiniertes E/H-Feld-Meßgerät

Das hier vorgestellte E/H-Feld-Meßgerät zur komfortablen und genauen Messung sowohl von magnetischen Wechselfeldern (H-Feldern) als auch von elektrischen Wechselfeldern in einem weiten Frequenzbereich (E-Felder) ermöglicht durch die Mikroprozessorsteuerung eine besonders einfache Bedienung bei umfangreichen Meßmöglichkeiten und Features.

Allgemeines

Daß elektrische und magnetische Felder den menschlichen Organismus beeinflussen, ist wohl unumstritten. Man sagt ihnen nach, daß sie Schlaf- und Konzentrationsstörungen, Schwindel, Kopfschmerzen, Nervosität usw. verursachen. Bisher ist wissenschaftlich jedoch nicht genau geklärt, in welcher Form elektromagnetische Felder Einfluß auf das menschliche Wohlbefinden haben oder gesundheitliche Schäden hervorrufen.

Sicher ist jedoch, daß elektromagnetische Felder möglichst gemieden werden sollten, um eine etwaige Gefährdung auf jeden Fall auszuschließen. Da der Mensch selbst keine Sinnesorgane zur Detektion

rung elektromagnetischer Felder besitzt, ist er auf präzise Meßgeräte angewiesen.

Bei Wechselfeldern muß man zwischen magnetischen und elektrischen Feldern unterscheiden. Je nach Art der Strahlungsquelle entstehen vornehmlich elektrische oder magnetische Felder. Hohe Wechselspannungen erzeugen elektrische Felder, während hohe Ströme magnetische Wechselfelder zur Folge haben. Einer ausführlichen Behandlung der Auswirkungen von elektrischen und magnetischen Feldern ist der Grundlagenartikel im „ELVjournal“ 4/97 auf den Seiten 70 bis 75 gewidmet.

Das in diesem Artikel vorgestellte kombinierte E/H-Feld-Meßgerät ermöglicht sowohl das Aufspüren als auch die präzise Messung elektrischer und magnetischer Felder. Die vom abgesetzten handlichen

Aufnehmer erfaßten Meßwerte erscheinen auf dem kontrastreichen LC-Display. Dies bietet neben der 3,5stelligen Meßwertanzeige eine integrierte Bargraphdarstellung mit hoher Aktualisierungsrate.

Durch die quasi analoge Meßwertdarstellung sind Tendenzen eindeutig erkennbar, die Störquelle kann schneller identifiziert werden. Die automatische Bereichswahl ermittelt stets den optimalen Meßbereich und erleichtert die Handhabung. Speziell für die Ermittlung von Spitzenwerten verfügt das Gerät über eine Peak-Hold-Funktion sowie eine Hold-Funktion zum Sichern des Displayinhalts.

Ein weiteres Feature sind die integrierten Filterfunktionen, durch die der Benutzer den Frequenzbereich der Störquelle einordnen kann. In der Betriebsart „Low“ berücksichtigt das Gerät lediglich Störfrequenzen, die unterhalb von 500 Hz liegen und von netzfrequenten Feldern hervorgerufen werden, wie z. B. durch Hausinstallation, Halogenlampen usw.

Die Betriebsart „High“ blendet Frequenzen unterhalb vom 500 Hz aus und läßt eine Bewertung von höherfrequentem Elektroschlag bis 100 kHz (PC-Monitore o. ä.) zu.

Mit den ermittelten Meßwerten lassen sich die möglichen Störquellen eindeutig identifizieren, woraufhin sich Maßnahmen ergreifen lassen.

Grundlagen H-Feld

Magnetische Felder treten überall dort auf, wo elektrische Ströme fließen, wie z. B. in der Nähe von Leitungen der Hausinstallation (50 Hz), in Fernsehgeräten und Computermessgeräten (kHz-Bereich) usw. Da sich die Felder im Haushaltbereich eher im unteren Frequenzbereich befinden, konzentriert sich das hier vorgestellte Kombinationsmeßgerät im magnetischen Bereich auf Wechselfelder im Frequenzbereich von 10 Hz bis ca. 100 kHz.

Die magnetischen Felder, die in den üblichen Haushaltsgeräten entstehen, sind z. T. nicht unerheblich, jedoch ist der Abstand zu den erwähnten Quellen meist groß und die Feldstärke am Ort des Betrachters somit relativ klein.

Große magnetische Felder treten häufig in der Nähe von Elektromotoren, Drosseln von Leuchstofflampen und Transformatoren mit hohen Pegeln auf. An dieser Stelle sei auf den ausführlichen Grundlagenartikel zu den magnetischen Feldern im „ELVjournal“ 3/97 auf den Seiten 72 bis 76 hingewiesen.

Grundlagen E-Feld

Im Gegensatz zum magnetischen Feld ist für die Entstehung eines elektrischen Feldes kein fließender Strom, sondern es

Tabelle 1: Technische Daten des E/H-Feld-Meßgerätes

Elektrisches Feld:

Meßbereich	Auslösung
0 bis 20 V/m	10 mV/m
0 bis 200 V/m	100 mV/m
0 bis 2 kV/m	1 V/m
0 bis 20 kV/m	10 V/m

Magnetisches Feld:

Meßbereich	Auslösung
0 bis 2 μ T	1 nT
0 bis 20 μ T	10 nT
0 bis 200 μ T	100 nT

Frequenzbereich:

Anzeige: LCD, 3,5stellig mit Bargraph

Filter: Low: Tiefpaß <500 Hz, High: Hochpaß >500 Hz oder linear (10 Hz bis 100 kHz)

Spannungsversorgung: 9V-Blockbatterie

sind nur unterschiedliche Spannungspotentiale verantwortlich. D. h. wo eine spannungsführende Leitung liegt, entsteht ein elektrisches Feld, unabhängig davon, ob ein Verbraucher angeschlossen ist oder nicht. Für die Entstehung solcher Felder können sowohl Gleich- als auch Wechselspannungen ursächlich sein.

Im Haushaltsbereich sind jedoch vor allem Wechselfelder interessant, wie sie z. B. durch 230V-Netzleitungen oder elektrische Geräte verursacht werden. Auch hier sei auf den im „ELVjournal“ 4/97 auf den Seiten 65 bis 69 erschienenen Artikel zu elektrischen Feldern verwiesen.

Bedienung und Funktion

Tabelle 1 zeigt die technischen Daten des E/H-Feld-Meßgerätes. Da das Meßgerät eine automatische Meßbereichsumschaltung vornimmt, sind hierfür keinerlei Bedienelemente erforderlich. Die Anzahl der Tasten konnte daher auf 4 beschränkt werden.

Das Einschalten des Gerätes erfolgt durch die Betätigung der On/Off-Taste. Danach nimmt das Gerät einen kurzen Displaytest vor und zeigt anschließend den gewünschten Meßwert an. Die Anzeige durch den Bargraph erfolgt in rascher Folge, um auch Tendenzen bei Veränderung des Sensors schnell erfassen zu können.

Dagegen erfolgt die Aktualisierung der 7-Segment-Anzeige etwa zweimal pro Sekunde, um auch eine Erfassung bei sich ändernden Meßwerten zu ermöglichen.

Wird beim Einschaltvorgang zusätzlich die E/H-Feld-Umschalttaste gedrückt, so ist die Auto-Power-Off-Funktion, die das Gerät ca. 10 Minuten nach der letzten Tastenbetätigung abschaltet, gesperrt, um damit auch Langzeitmessungen (Peak-Hold) vornehmen zu können. Durch nochmalige Betätigung der On/Off-Taste wird das Gerät ausgeschaltet.

Im Betrieb lässt sich jederzeit auf die Messung von E- auf H-Feld und umgekehrt durch die Betätigung der E/H-Taste umschalten. Die Kennzeichnung der gerade aktiven Messung erfolgt durch die Anzeige der Einheiten. Das elektrische Feld wird mit der Einheit V/m bzw. kV/m angezeigt, während die Anzeige der magnetischen Flußdichte in nT bzw. μ T (Tesla) erfolgt.

Hinter der Taste Hold/Peak verborgen sich drei Funktionen. Im Normalbetrieb erfolgt die direkte Anzeige des aktuellen Meßwertes. Nach der einmaligen Betätigung der Hold/Peak-Taste wird der aktuelle Meßwert „eingefroren“, um diesen in Ruhe ablesen zu können. Gleichzeitig macht das Meßgerät diesen Zustand durch die Aktivierung des „Hold“-Schriftzuges auf dem LC-Display deutlich.

Die nochmalige Betätigung der Hold/Peak-Taste aktiviert die Peak-Hold-Funktion, in dem der jeweils höchste Meßwert zur Anzeige kommt. Diese Funktion eignet sich besonders, um die Suche nach dem

höchsten Meßwert bei sich ändernden Positionen des Meßaufnehmers zu erleichtern, da der Meßwert stark von der Positionierung des Meßaufnehmers und vom Abstand zur Quelle abhängig ist.

Auch hinter der Taste Hi/Lo verbergen sich drei Funktionen. Nach dem Einschalten sind die Hoch- und Tiefpaß-Filter deaktiviert, so daß die Meßwerte des gesamten Frequenzspektrums von 10 Hz bis 100 kHz erfaßt wurden. Durch die Betätigung des Hi/Lo-Tasters schaltet das Gerät den Tiefpaß-Filter zu, um so die niederfrequenten Anteile bestimmen zu können.

Für die Messung im höherfrequenten Bereich wird durch eine nochmalige Betätigung des Tasters das Hochpaß-Filter zugeschaltet.

Nach der jeweiligen Betätigung der Hi/Lo-Taste zeigt das Display für ca. eine Sekunde die neue Filterfunktion („Hi“, „Lo“ oder „Lin“) an.

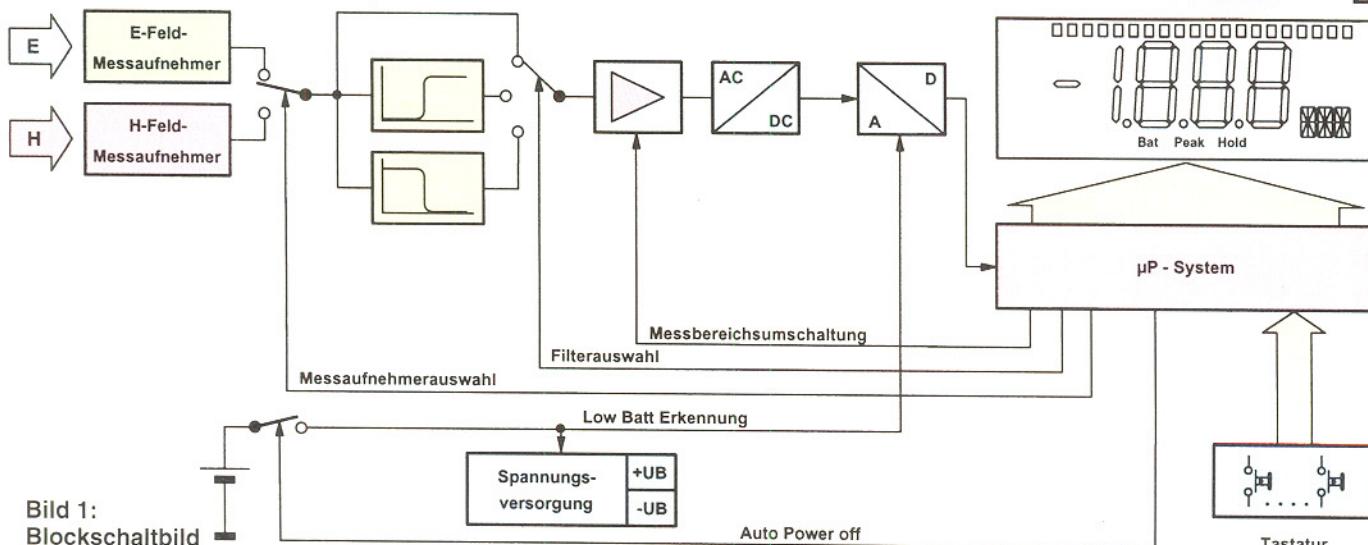
Blockschaltbild

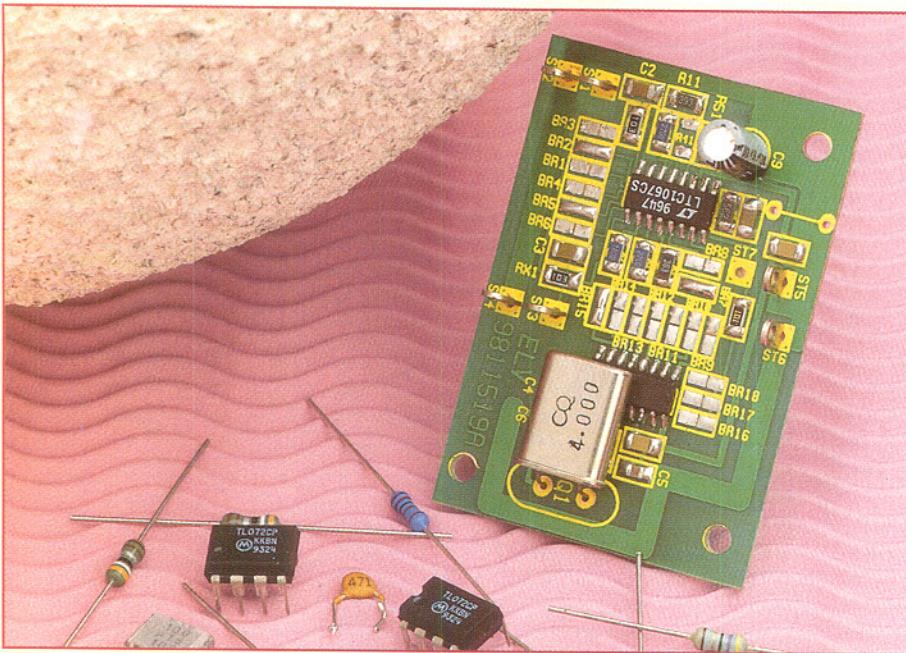
Abbildung 1 zeigt das Blockschaltbild des kombinierten E/H-Feld-Meßgerätes. Zentraler Bestandteil ist das rechts im Schaltbild angeordnete Mikroprozessorsystem, welches neben der Ansteuerung des LC-Displays die Abfrage der Tastatur, die AD-Wandlersteuerung, die Meßbereichsumschaltung und die Meßwertaufnehmerauswahl vornimmt. Links im Blockschaltbild sind die Meßaufnehmer für das elektrische und magnetische Feld (E und H) zu sehen.

Gleich danach erfolgt die Auswahl des Sensors. Vor dem schaltbaren Verstärker sind bereits die Hoch- bzw. Tiefpaßfilter eingebaut, um nicht gewünschte Frequenzanteile bereits vor der Verstärkung zu unterdrücken. Nach der Verstärkung erfolgt die Gleichrichtung des Wechselspannungssignals, bevor es dem AD-Wandler zugeführt wird.

Im zweiten Teil des Artikels wenden wir uns der Schaltungstechnik zu, gefolgt von Nachbau und Inbetriebnahme.

ELV





Switched-Capacitor-Filter Teil 1

Dieser zweiteilige Artikel stellt zunächst im ersten Teil die theoretischen Grundlagen und die Funktionsweise von Switched-Capacitor-Filtern vor. Im zweiten Teil folgt die Beschreibung einer Software zum einfachen Filterdesign mit praktischen Anwendungsbeispielen.

Allgemeines

Switched-Capacitor-(SC-)Filter erfreuen sich zunehmender Beliebtheit durch besonders günstige Eigenschaften:

- Ausgezeichnete technische Daten
- Einfache Anwendung
- Gute Reproduzierbarkeit
- Hohe Genauigkeit
- Variable Grenzfrequenz
- Preiswerte Bausteine

Durch die Filterstruktur sind mit einem Baustein gleich mehrere Filterfunktionen, wie Tiefpaß, Hochpaß, Bandpaß, Bandsperre und Allpaß realisierbar,

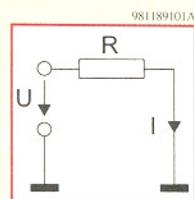


Bild 1a: Zu ersetzen-
der Widerstand

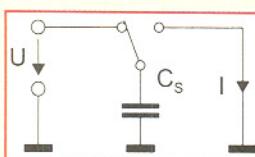


Bild 1b:
Aufladung
des Ersatz-
Kondensators

Bild 1c:
Lade-
übertragung
durch Um-
schalten



wobei sich der externe Schaltungsaufwand auf wenige Widerstände und Blockkondensatoren beschränkt.

Für die Dimensionierung stehen Filter-CAD-Programme zur Verfügung, die das Filterdesign stark vereinfachen. Damit ist auch der mathematisch nicht so versierte Anwender in der Lage, SC-Filter zu dimensionieren.

Grundprinzip

Die gängigen aktiven Filter bestehen aus Operationsverstärkern als aktive Elemente sowie Widerständen und Kondensatoren als passive Bauelemente zur Frequenzbestimmung. Eine Frequenzvariation ist hierbei durch Verändern von R oder C möglich, durchstimmmbare Filter sind schwer realisierbar.

Es besteht die Möglichkeit, einen Widerstand durch einen geschalteten Kondensator, einen „Switched Capacitor“, zu simulieren. Das Prinzip ist in Abbildung 1 dargestellt. Abbildung 1a zeigt den zu ersetzenen Widerstand mit

$$I = \frac{U}{R}$$

Verbindet der Umschalter in Abbildung 1b die Kapazität Cs mit der Eingangsspannung U, so erhält die Kapazität Cs die Ladung

$$Q = C_s \cdot U$$

In Abbildung 1c ist der Schalter umgelegt, und der Kondensator gibt die erhaltene Ladung wieder ab. In jeder Schalterperiode Ts überträgt der Kondensator die Ladung $Q = C_s \cdot U$ vom Eingang zum Ausgang der Schaltung. Es entsteht ein Stromfluß, der sich im Mittel zu

$$I = \frac{C_s \cdot U}{T_s}$$

einstellt. Ersetzt man die Schalterperiode Ts durch die Schaltfrequenz fs mit $T_s = 1/f_s$, so erhält man für den übertragenen Strom

$$I = C_s \cdot U \cdot f_s$$

Ein Vergleich dieser Formel mit dem Ohmschen Gesetz zeigt, daß sich der Widerstand R durch die geschaltete Kapazität $1/(C_s \cdot f_s)$ ersetzen läßt. Besonders interessant daran ist, daß zwischen Schaltfrequenz und Leitwert ein linearer Zusammenhang besteht, den man sich bei SC-Filtern zu Nutze macht. Denn durch die Schaltfrequenz lassen sich somit die in der Schaltung vorkommenden Widerstände und die davon abhängigen Grenzfrequenzen variieren. Man erhält ein mit der Schaltfrequenz abstimmbares Filter.

SC-Integrator

Abbildung 2a zeigt einen herkömmlichen Integrator in RC-Technik. Die Übertragungsfunktion F(p) dazu lautet:

$$F(p) = \frac{U_a(p)}{U_e(p)} = \frac{-1}{p \cdot \tau} \quad \text{mit } \tau = R \cdot C$$

Der ohmsche Widerstand R kann, wie in Abbildung 2b gezeigt, durch einen geschalteten Kondensator ersetzt werden. Damit erhält man einen SC-Integrator mit einer von der Schaltfrequenz abhängigen Integrationszeitkonstante

$$\tau = R \cdot C = \frac{C}{C_s \cdot f_s}$$

Die Verwendung geschalteter Kapazitäten bietet zusätzlich den Vorteil, daß auch ein nicht invertierender Integrator, der in herkömmlicher Technik aus invertierendem Integrator und nachgeschaltetem Inverter besteht, einfach aufzubauen ist. Die Vorzeichenänderung läßt sich beim SC-Integrator erzeugen, indem der auf die Ein-

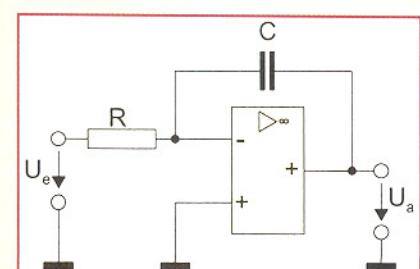


Bild 2a: Herkömmlicher RC-Integrator

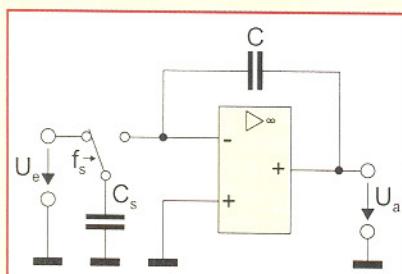


Bild 2b: Ersatz des Widerstandes R durch eine geschaltete Kapazität

gangsspannung aufgeladene Kondensator während der anschließenden Ladungsübertragungsphase mit vertauschten Anschlüssen an den OP-Eingang gelegt wird. Dies ist durch einen weiteren Umschalter S2, der gleichzeitig mit S1 schaltet, leicht realisierbar. Abbildung 3a zeigt diese Anordnung, 3b zeigt das Schaltzeichen eines solchen nicht invertierenden SC-Integrators. Die Übertragungsfunktion dazu lautet:

$$F(p) = \frac{U_a(p)}{U_e(p)} = \frac{1}{p \cdot \tau}$$

$$\text{mit } \tau = R \cdot C = \frac{C}{C_s \cdot f_s}$$

SC-Filter erster Ordnung

Die beiden Grundschaltungen für SC-Integratoren lassen sich um einen Gegenkopplungswiderstand R_g erweitern, womit ein Tiefpaß erster Ordnung entsteht, siehe Abbildung 4a und 4b.

Für die Realisierung von SC-Filters wird jedoch üblicherweise eine andere Grundstruktur gewählt, die aus einem nicht invertierenden SC-Integrator, einem vorgesetzten Summierer und 3 Widerständen besteht, siehe Abbildung 5. Berechnet man die Übertragungsfunktionen für die Ausgangsspannung des OPVs und des SC-Integrators, erhält man sowohl eine Hochpaß- als auch eine Tiefpaß-Filterfunktion.

SC-Filter zweiter Ordnung

SC-Filter zweiter Ordnung sind meistens als sogenannte „Biquad“-Struktur mit 2 SC-Integratoren ausgeführt, wie in Abbildung 6 dargestellt. Neben der Hochpaß- und der Tiefpaß-Filterfunktion erhält man zusätzlich eine Bandpaß-Funktion.

Bild 3a: Aufbau eines nicht invertierenden SC-Integrators

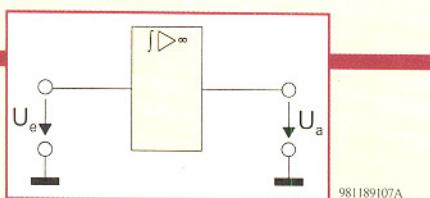
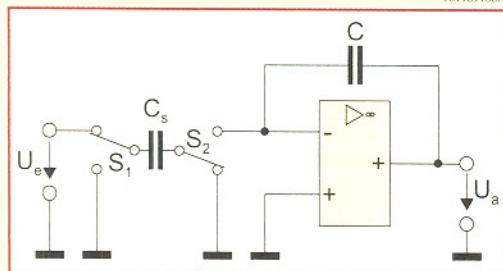


Bild 3b: Schaltzeichen eines nicht invertierenden SC-Integrators

Integrierte SC-Filter

Vorgenannten Schaltungen werden in der Praxis selbstverständlich nicht diskret aufgebaut, sondern in integrierter Form inklusive Schaltern, Kondensatoren und OPVs

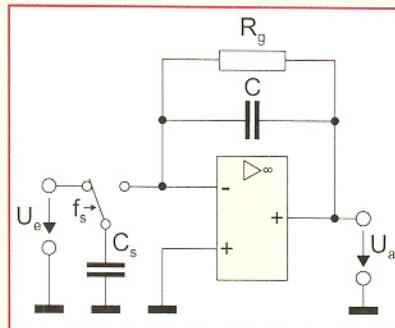


Bild 4a: SC-Tiefpaß erster Ordnung, invertierend

981189108A

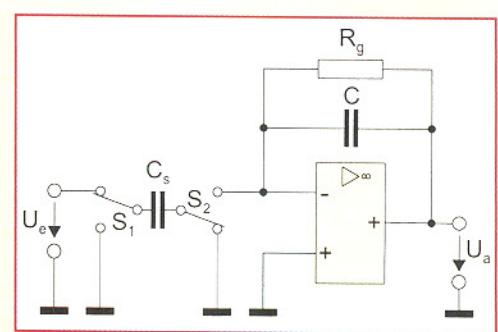


Bild 4b: SC-Tiefpaß erster Ordnung, nicht invertierend

981189109A

satz gewissen Einschränkungen:

Bei Verletzung des Abtasttheorems muß mit unerwünschten Mischprodukten im Basisband gerechnet werden (Aliasing). Das Basisband darf deshalb keine Frequenzanteile oberhalb der halben Schaltfrequenz f_s enthalten. Zur Sicherstellung ist ein analoges Vorfilter erforderlich, das bei $f_s/2$ eine genügend hohe Dämpfung aufweist. Da bei üblichen SC-Filters die Schaltfrequenz 50 bis 100 mal so groß ist wie die Grenzfrequenz, reicht hier ein einfaches Filter 2ter Ordnung aus.

Das Ausgangssignal eines SC-Filters besitzt immer einen treppenförmigen Verlauf, weil sich die Ausgangsspannung nur im Schaltmoment ändert. Es ist eventuell

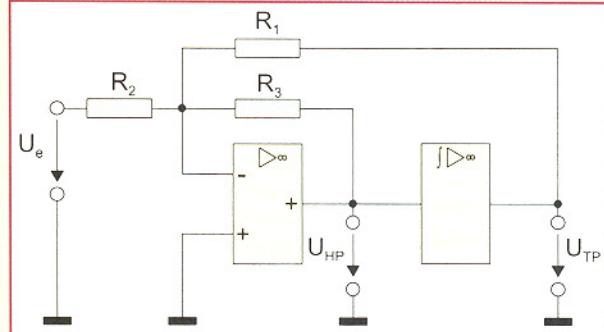


Bild 5: SC-Integrator und Summierer ergeben Hoch- und Tiefpaß-Filterfunktionen.

981189110A

gefertigt. Neben vereinfachter Anwendung bietet dies den Vorteil verringerter parasitärer Effekte und die Möglichkeit, Kapazitätsverhältnisse mit 0,1% Toleranz herzustellen zu können. Somit ist eine hohe Genauigkeit gewährleistet. Alle Kapazitäten sind derselben Temperatur ausgesetzt, wodurch sich Temperatureinflüsse kompensieren. Die äußere Beschaltung beschränkt sich auf Widerstände, die den Filterverlauf bestimmen, und Blockkondensatoren.

Hinweise zum praktischen Einsatz von SC-Filtern

In Anbetracht aller Vorteile dieser Filtertechnik muß jedoch beachtet werden, daß es sich bei SC-Filters um Abtastsysteme handelt, d. h. die Schaltfrequenz der Kapazität stellt die Abtastfrequenz dar. Aufgrund dessen unterliegt der Ein-

auch ausgangsseitig ein analoges Glättungsfilter vorzusehen. Weiterhin entsteht durch das Schalten ein Grundrauschen, das den Signal-Störabstand auf 70 dB bis 90 dB reduziert.

Für die einfache Dimensionierung stellen wir im zweiten Teil eine Filter-CAD-Software nebst praktischen Anwendungen vor.

ELV

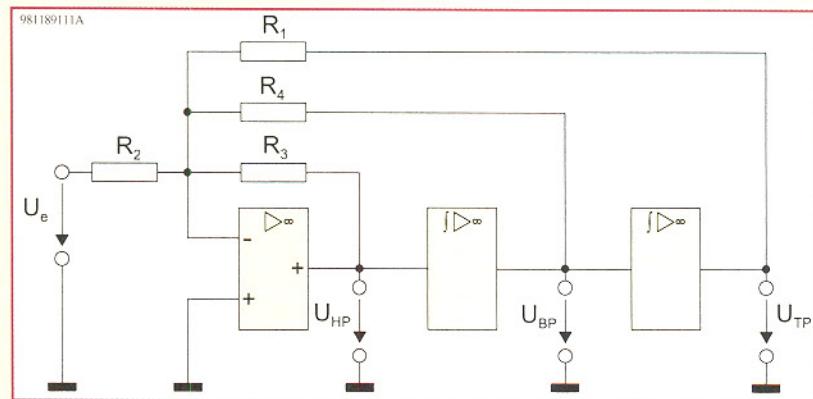
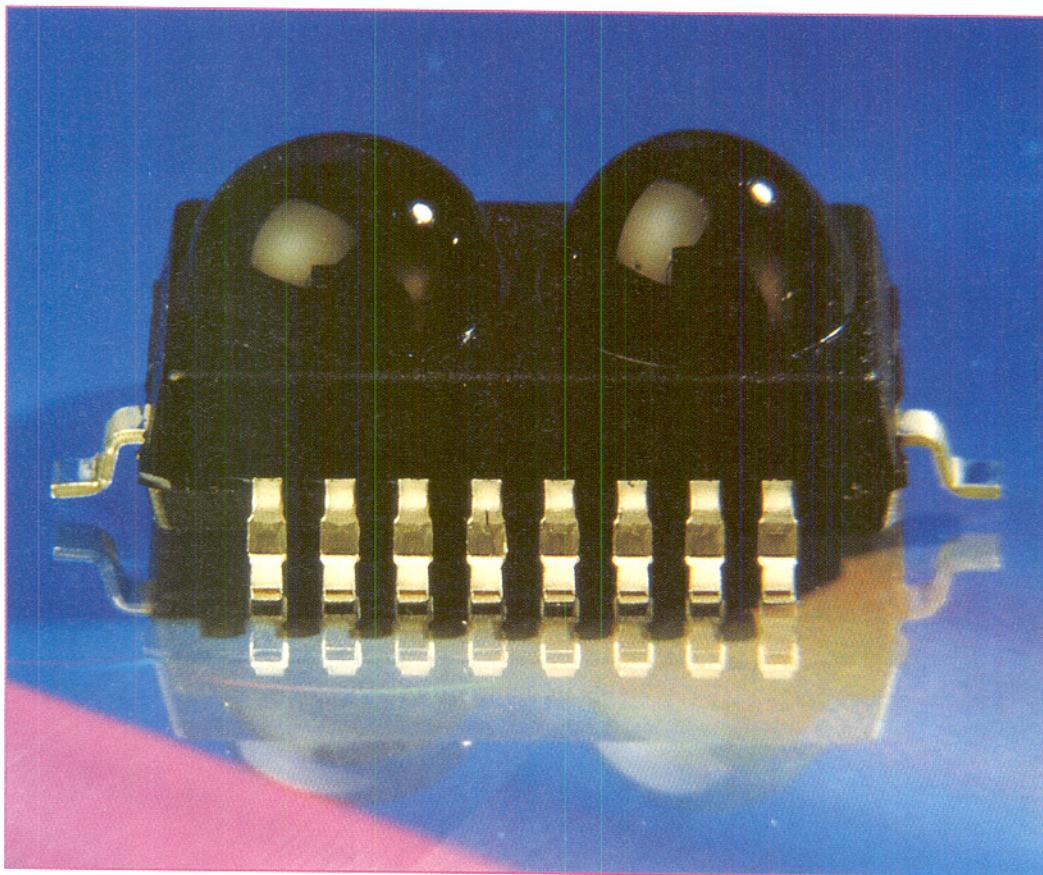


Bild 6: Biquad-Struktur mit Hoch-, Band- und Tiefpaß-Filterfunktion



IrDA - Infrarot statt Kabel

Kabelsalat ade - IrDA beginnt langsam, aber sicher, sich als einheitlicher Standard für die drahtlose Datenkommunikation über kurze Strecken zu etablieren. Heute verfügen moderne PC-Motherboards, Laptops/Notebooks, viele Drucker, Datenbanken/Organizer und Meßgeräte über eine IrDA-Schnittstelle bzw. IrDA-Schnittstellenvorbereitung. Und zukünftig wird man das IrDA-Logo wohl auch auf Mobiltelefonen und Modems finden. Wir stellen Ihnen den Standard, die zugehörigen Bauelemente sowie Anwendungen vor.

Infrarot = Infrarot?

Müßte man eigentlich denken, bedienen wir doch schon seit Jahren alle möglichen profanen Heimelektronikgeräte per Infrarotfernsteuerung, öffnen unsere Autos damit und übertragen Steuersignale zur Alarmanlage.

Diese Art der Steuerung hat jedoch wenig mit dem zu tun, was sich anschickt, dem Kabelwirrwarr auf, hinter oder unter unseren Schreibtischen den Garaus zu machen. Gut, es gibt kabellose Tastaturen und Computermäuse - jede hat ihren eigenen Standard und braucht demzufolge stets den passenden Empfänger. Und für den

Datentransfer zwischen Laptop und PC muß man jedes mal mühsam hinter den PC, um das Kabel anzuschließen und fällt dabei über das straff gespannte, weil häufig zu kurze Druckerkabel.

Oder - der Kundenberater hat zwar seinen Laptop da-

Bild 1: IR-Schnittstellen zur Übertragung von Informationen sind heute schon weit verbreitet, so z. B. bei Organizern und Meßgeräten.

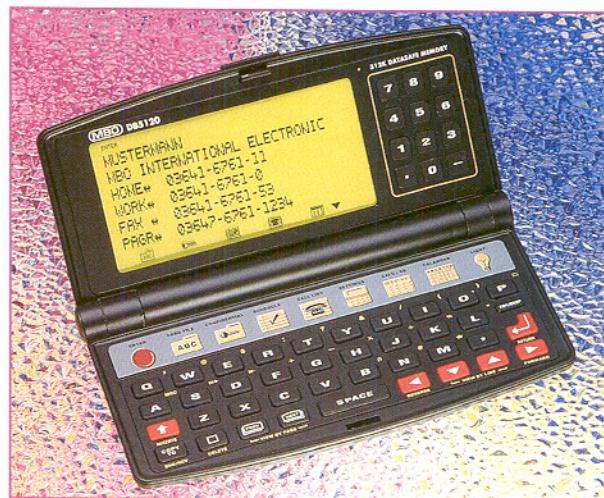




Bild 2: Standardanwendung für IrDA - Der mobile Rechner druckt per Infrarot auf dem Bürodrucker.

bei, aber keinen Drucker, auf dem er Ihnen das eben besprochene Angebot sofort ausdrucken kann, so dauert es eben noch zwei Tage, bis Sie es schriftlich in der Hand haben.

Mit all diesen Hinderlichkeiten verspricht IrDA aufzuräumen. Der Datenübertragungsstandard ermöglicht die einheitliche Datenübertragung von seriellen Daten über sehr kurze Entferungen (im Englischen treffend „Point and shoot“ genannt). Sein entscheidender

Unterschied etwa zum üblichen RC-5-Code unserer Fernbedienungen ist die kontinuierliche Übertragung von Daten nach einem festen Protokoll. RC 5 und ähnliche Verfahren besitzen zwar auch ein einheitliches Protokoll, erlauben aber nur das Übertragen kurzer Befehlssequenzen mit geringen Datentransferraten.

So kann IrDA getrost als Alternative zu nahezu jedem seriellen Verbindungskabel gelten, das seine Daten z. B. im RS232-Standard überträgt. Prinzipiell ist auch eine Datenübertragung über größere Entfernungen als der üblichen 1 bis 3 m möglich, wie wir noch sehen werden (Abbildung 1,2).

Von HP's SIR bis IrDA

Bereits 1979 führte Hewlett Packard mit der Vorstellung seines Pocket Calculator HP-41C einen Infrarot-Printerport ein und darf damit zu Recht als Pionier der Infrarot-Schnittstelle gelten. 1990 stellte die gleiche Firma bereits einen bidirektionalen IR-Port in einem Pocket Calculator vor, und seit 1992 stattet HP eine Reihe

seiner Desktop-PCs ebenfalls mit dieser Schnittstelle aus.

Damit hatte HP einen Quasi-(Hardware-)Standard geschaffen, der serielle Datenübertragungen mit einem Tempo von 115,2 kb/s (max. Datenübertragungsrate von herkömmlichen PC-UARTs) erlaubte - den HP Serial Infrared Standard (HP SIR).

Drahtlose Datenübertragung wird mit dem IrDa-Standard so einfach wie der herkömmliche V.24-Datentransfer.

Mit dem Einstieg weiterer Firmen, allen voran TEMIC, in dieses Metier bildete sich 1993 ein Firmenkonsortium, dem mittlerweile mehr als 100 Firmen angehören. Man einigte sich auf Grundlage des HP SIR auf ein Schichtenmodell, das durch seine offene Gestaltung eine große Band-

breite der kabellosen Kommunikation unter einem einheitlichen Standard eröffnete (Abbildung 3).

Basis dieses Standards, IrDA-Spezifikation genannt, bildet, wie gesagt, die Hardware-Spezifikation von HP - SIR. Es wird ergänzt durch weitere Software-Protokolle, die vor allem derzeitigen und zukünftigen Programmierern die Möglichkeit bieten, ihre Programme IrDA-kompatibel zu gestalten.

So setzt auf das IrDA-Hardwareprotokoll das von IBM kreierte IrLAP-Protokoll (Link Access Protocol) auf, das vor allem den Datenverkehr zwischen verschiedenen IrDA-bestückten Geräten organisiert. Es basiert auf dem bekannten, codeunabhängigen HDLC-Protokoll für die Halbduplex-Datenübertragung. So ist IrDA auch ein Halbduplex-Übertragungssystem.

Und ähnlich einem BIOS bei den Computern legt die darüber angeordnete Protokoll-Schicht IrLMP (Link Management Protocol) Adressen und weitere Eigenschaften als offene Schnittstelle fest, die es Hard- und Softwareentwicklern ermöglichen, ihre Hard- und Software an den IrDA-Standard anzupassen.

So unterstützt z. B. Microsoft bereits innerhalb Windows 95 diesen Standard durch seine Implementierung in die Software-Interfaces für die Kommunikation MAPI (Message Applications Program Interface) und TAPI (Telephony Applications Program Interface).

Damit ist IrDA in seiner Entwicklung jedoch noch nicht am Ende. Besonders für die schnelle Übertragung umfangreicher Daten in Netzwerken und im Multimedia-Bereich wurden neue Datenübertragungsraten mit 4 Mb/s und 1,15 Mb/s geschaf-

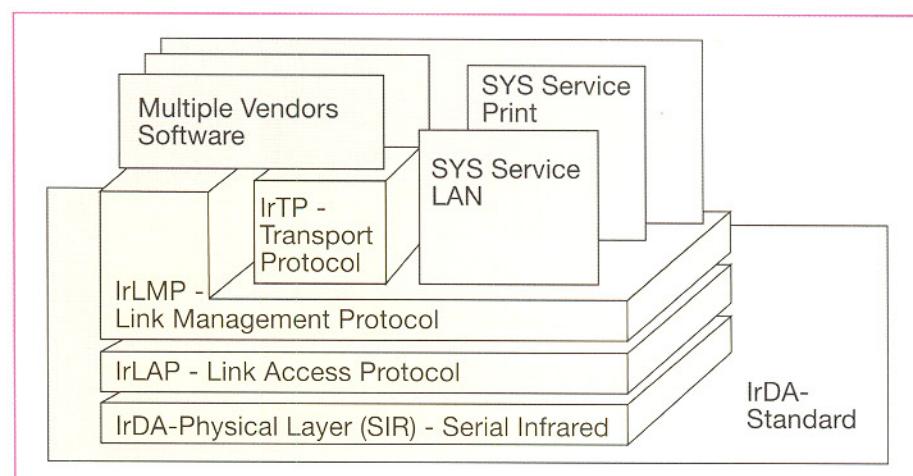


Bild 3: Das Schichtenmodell des IrDA-Standards zeigt deutlich dessen Aufbau.

Tabelle 1: Die Parameter des IrDA-Standards

1. Verbindungsparameter

Übertragungsprotokoll	Halbduplex
Reichweite:	0 bis 1 m
Datenrate:	9,6 bis 115,2 Kb/s
Impulslänge:	1,6 µs bis 3/16 Original-Bitlänge
Bitfehlerrate:	<10 ⁻⁹

2. Sendeparameter

Wellenlänge:	850 bis 900 nm
Strahlungsleistung:	40 mW/sr bis 500 mW/sr
Abstrahlwinkel:	±15° (bei 40 mW/sr) bis ±30° (bei 500 mW/sr)
Impuls-Anstiegs-/Abfallzeit:	<600 ns
Jitter:	<0,2µs

3. Empfangsparameter

Empfindlichkeit:	4µW/cm ² bis 500 mW/cm ²
Sichtwinkel:	>±15°
Jitter:	<0,2 ms

fen, deren Protokolle abwärtskompatibel zum 115,2kb/s-Standard sind. Und schon haben Firmen wie HP, IBM und andere noch höhere Datenübertragungsraten ins Auge gefaßt, als nächstes Ziel sind 10 Mb/s angepeilt.

Der Standard wird durch die Infrared Data Association (daher der Name IrDA) weiterentwickelt, denen besagte mehr als 100 Firmen bereits angehören. Diese wird durch Mitgliedsbeiträge der einzelnen Firmen finanziert, die je nach Interesse des Mitglieds zwischen 500 US-Dollar für das Führen des oben abgebildeten IrDA-Signets für die Kennzeichnung des Produktes als IrDA-kompatibel und 6000 US-Dollar für die exklusive Mitgliedschaft inkl. Update-Service, Weiterentwicklungs-Meetings und Stimmrecht in der Association gehen.

Immerhin hat man es so tatsächlich zu einem einheitlichen, wohlüberlegten Standard gebracht, der wohl in absehbarer Zeit serielle Datenübertragungen über kurze Strecken per Kabel der Vergangenheit angehören läßt.

Verkürzt und entschlüsselt

Vor allem, um für tragbare Geräte den Strombedarf der recht leistungshungrigen IR-Sendedioden zu senken, hat sich HP seinerzeit einen Trick einfallen lassen, der die hardwaremäßige Grundlage von IrDA bildet (Abbildung 4). Man verkürzt die seriellen Impulse des zu sendenden Datenstroms auf 3/16 ihrer ursprünglichen Länge, wodurch diese natürlich erheblich schmäler (kürzer) werden und so zum stromsparenden Aussenden durch die Sendediode beitragen.

Auf der Empfangsseite wird diese Kodierung wieder durch einen Konverter entschlüsselt, so daß am Rx-Ausgang schließlich die gewohnten seriellen Impulse zur Verfügung stehen.

UART oder RS 232?

Da IrDA durch die serielle Datenübertragung gekennzeichnet ist, muß es selbstverständlich Möglichkeiten geben, diese

seriellen Signale normgerecht an die seriellen Schnittstellen der beteiligten Geräte weitergeben zu können.

Die einfachste Möglichkeit ist die Urform, die seriellen Signale direkt dem Multi-I/O-Controller des Rechners (UART) zu entnehmen bzw. zuzuführen.

Dieser übernimmt dann auch direkt die Versorgung der Interface-Logik, die wir im nächsten Abschnitt ausführlich betrachten, mit dem notwendigen Baudratentakt zur Rückgewinnung der seriellen Impulse.

Heute verfügen bereits zahlreiche PC-Motherboards, Laptops und Peripheriegeräte wie Netzwerkdrucker über sogenannte Super-UARTs z. B. des Typs PC87334 VLJ/VJG, PC87108VJE (letzterer ermöglicht schon die erwähnten höheren Datenübertragungsraten bis 4 Mb/s) oder FDC 37C 665IR/666IR. Hier kann das eigentliche IrDA-Modul ohne weitere Hardware (natürlich ist die Standard-Peripheriebeschaltung erforderlich) direkt angeschlossen werden. Die Schnittstelle dafür befindet sich als IrDA-Steckverbinder direkt auf dem Motherboard (Abbildung 5). Hier wird über vier bis sechs Leitungen (1 bis 2mal Vcc, 1 bis 2mal Masse, Rx, Tx) einfach ein Standard-IrDA-Modul wie das HSDL 1000 von HP angeschlossen, das dann an vorbestimmter Stelle im Computergehäuse befestigt wird. Diese Stelle ist z. B. bei Laptops meist auf der Geräterückseite, so daß der Rechner bequem Daten sowohl mit einer kabellosen Docking-Station als auch z. B. mit einem ebenfalls mit IrDA ausgestatteten Drucker austauschen kann.

Verfügt der Rechner über einen normalen UART, z. B. den weitverbreiteten 16550 UART, so ist zur Ankopplung an diesen I/O-Baustein ein Interface-Baustein zwischen UART und IrDA-Modul erforderlich (Abbildung 6). Er sorgt für die Rückwandlung des verkürzten IR-Signals in ein normgerechtes serielles Signal. Dazu be-

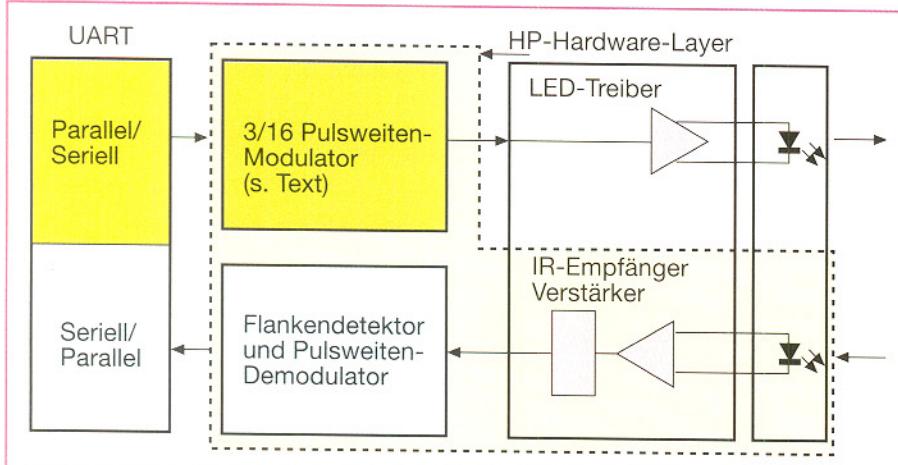


Bild 4: Das Blockschaltbild des IrDA-Hardware-Layers von HP.

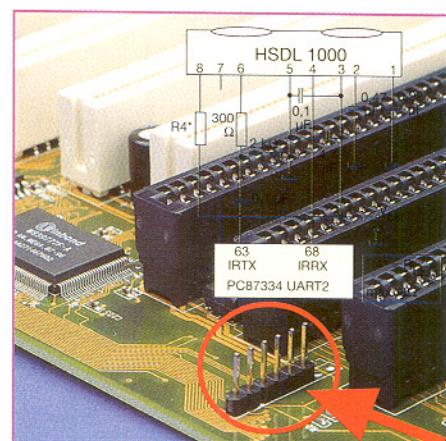


Bild 5: An einen Super-UART-Baustein kann ein IrDA-Modul direkt angeschlossen werden.

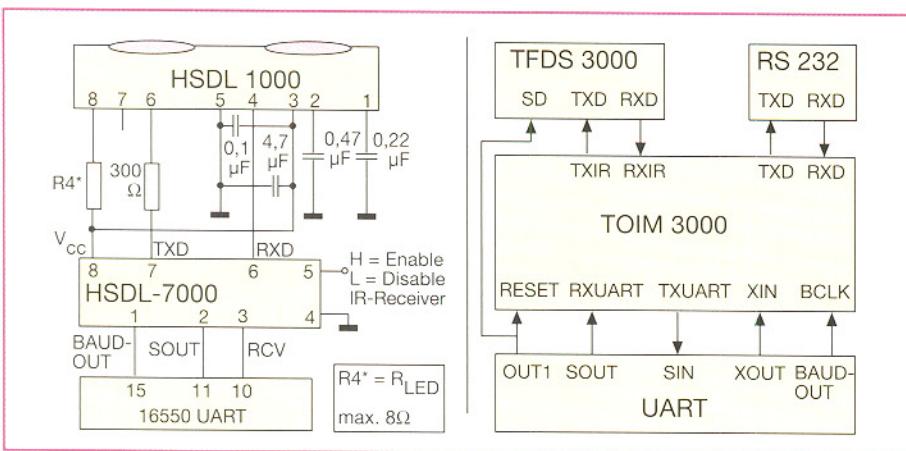


Bild 6: Der Anschluß an UARTs wie den 16550 erfolgt über einen Konverterbaustein. Links die Konfiguration von HP mit Abschaltmöglichkeit des IrDAs, rechts die verbreitete TEMIC-Konfiguration. Der TOIM 3000 ermöglicht zusätzlich die Um- schaltung zwischen IrDA und herkömmlicher Zweidrahtkommunikation.

nötigt er ebenfalls die Baudratenversorgung durch den UART-Baustein des Rechners, allerdings 16fach schneller, um die Regeneration der verkürzten Impulse zu ermöglichen.

Auch diese Schnittstelle findet man auf zahlreichen Motherboards, entscheidend dafür, welche IrDA-Konfiguration anzuwenden ist, ist also die Bestückung des UARTs auf dem Board.

Anbieter wie Hewlett Packard arbeiten darüber hinaus an spezifischen Lösungen für die Integration von IrDA-Schnittstellen in Einchiprechner-Konfigurationen wie z. B. 8051, 8031, HC05, HC08 und HC11.

Verfügt der Rechner nicht über eine IrDA-Schnittstelle (für die meisten Drucker und andere Peripheriegeräte mit serieller Schnittstelle trifft das ja sowieso zu), so kann man heute bereits über komplett externe IrDA-Module verfügen, die den Anschluß an die serienmäßige serielle

Schnittstelle (RS 232/422) ermöglichen. Diese werden einfach auf eine serielle Schnittstelle aufgesteckt und können, nachdem die mitgelieferte Software installiert ist, per RS232-Protokoll mit dem Rechner kommunizieren. Hier ist jedoch ein interner Baudratengenerator/Datenkonverter erforderlich, der jeweils optimal an das verwendete IrDA-Modul angepaßt ist. Ein RS 232-Treiber vervollständigt das kleine Modul (Abbildung 7).

Alle IrDA-Module werden durch die serielle Schnittstelle bzw. die IrDA-Schnittstelle mit der Betriebsspannung versorgt.

Das Frontend - IrDA-Module

Das eigentliche IrDA-Modul befindet sich in einem unscheinbaren, eingeschwärzten und vergossenen Gehäuse an der vorderen Kante des IrDA-Boards. Es beher-

bergt nicht nur jeweils eine IR-Sende- und Empfangsdiode, sondern auch die Signal- aufbereitungselektronik zur Signalgenerierung, Treiber und Verstärker (Abbildung 8). So ist es möglich, daß ein Super-UART-Baustein direkt bedient werden kann. Leiderlich einige Peripherie zur Frequenz- kompensation und Spannungsversorgung ist noch erforderlich.

Diese Bausteine, die von verschiedenen Herstellern wie HP, TEMIC, LT, National Semiconductor und Siemens zur Verfü- gung gestellt werden, arbeiten ein- und ausgangsseitig streng nach einheitlicher IrDA-Norm und sind so recht universell einsetzbar, wenngleich man allerdings bei notwendigem Einsatz von IrDA-Konvertern auf einen aus dem gleichen Hause zurückgreifen sollte.

Vor allem HP und TEMIC bieten hier komplette Lösungen an, die bereits weit verbreitet sind (Abbildung 9).

Auch verschiedene konstruktive Lösun- gen sind verfügbar, die die Anpassung an die verschiedensten Einsatzvorhaben ermöglichen (Abbildung 10).

Lichtecht

Noch weit wichtiger als bei der fehler- redundanten Signalübertragung unserer täglich angewandten RC-5-Fernsteuerim- pulse ist bei den IrDA-Modulen die wirk- same Unterdrückung von Fremdlichtein- flüssen. Denn es handelt sich ja immerhin um die kontinuierliche Übertragung relativ schneller Datenströme, die möglichst ungestört verlaufen soll.

Da im Sonnenlicht und im Licht vieler künstlicher Lichtquellen hohe IR-Anteile zu finden sind, ist eine effektive Ausblendung dieser Einflüsse notwendig. Bei den Kunstlichtquellen kommen zudem auch zunehmend Störeinflüsse hinzu durch deren getaktete Ansteuerung. Deshalb hat man beim Design der IrDA-Module haupt- sächlich zwei Maßnahmen getroffen.

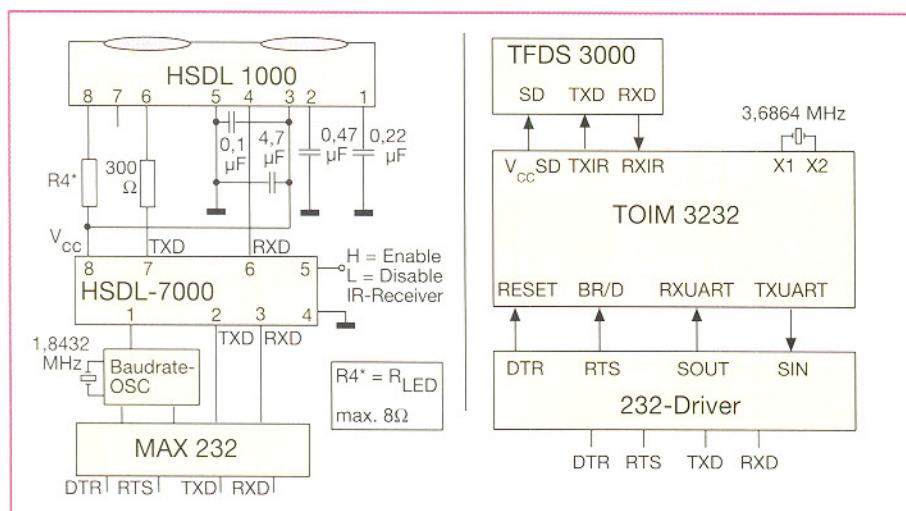


Bild 7: Mittels eines Baudratengenerators/Decoders kann man auch über die normale RS 232-Schnittstelle eines Rechners eine IrDA-Verbindung aufbauen. Links die Grundkonfiguration von HP, rechts die von TEMIC.

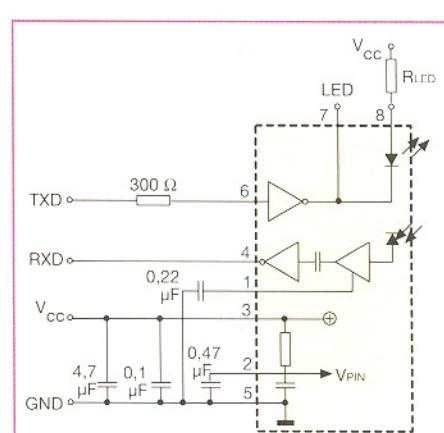


Bild 8: Die Innenschaltung des HSDL-1000 von Hewlett Packard.

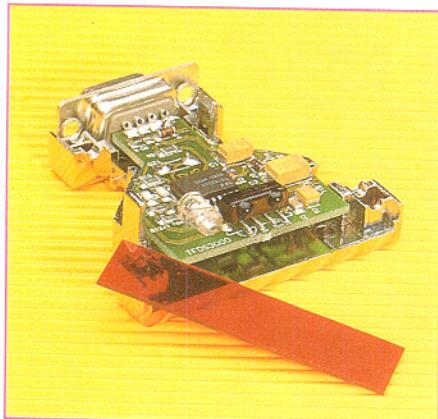


Bild 9: Solch ein kompaktes, externes IrDA-Modul ermöglicht mit der entsprechenden Software die bequeme Datenübertragung.

Zum einen sorgen interne Schaltungsmaßnahmen im Modul für eine Gleichlichtunterdrückung mit nachfolgender Gleichspannungsabtrennung.

Zum anderen sind die Gehäuse soweit eingeschwärzt, daß Fremdlichtkomponenten außerhalb des IrDA-Wellenlängenbereichs von 850 bis 950 nm stark gedämpft werden.

Und schließlich ist ein schmaler Öffnungswinkel der IR-Diode (IrDA legt ± 15 bis 30° fest) ein weiterer Garant für das Ausblenden von Störungen. Jetzt wird auch klar, weshalb man auch nicht auf eine Maximierung der Reichweite sinnt. Die stabile Verbindung zwischen den Geräten hat oberste Priorität.

Bis 10 m möglich

Dennoch ermöglicht eine Ansteuerung der Sende-LED durch schmale und starke Stromimpulse Reichweiten bis 3 m, und mit Einsatz einer parallelgeschalteten weiteren Hochleistungs-Sendediode können sogar 10 m erreicht werden (Abbildung 11), allemal genug für jedes Büro. Hier

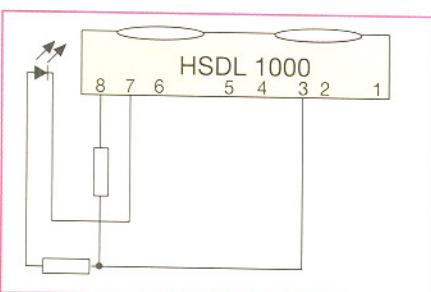
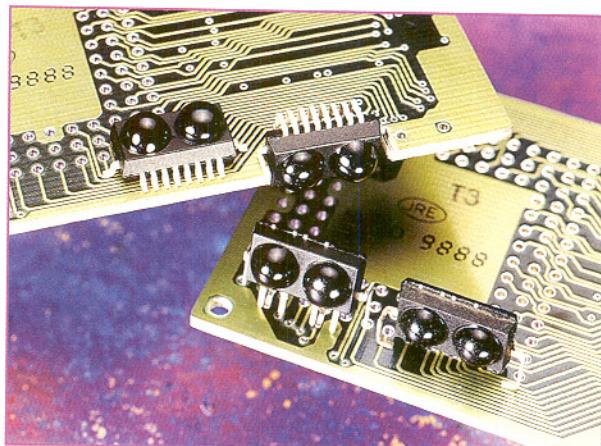


Bild 11: Eine Zusatz-IR-Sendediode erhöht die Reichweite des IrDA-Moduls.

Bild 10: IrDAs werden in den verschiedensten Bauformen gefertigt, um sie optimal an ihre Aufgabe anpassen zu können
(Foto: Hewlett Packard)



werden dann auch schon Sendeleistungen erreicht, die es theoretisch möglich machen, daß nicht unbedingt eine direkte Sichtverbindung zwischen Sender und Empfänger vorhanden sein muß. Ein heller Raum mit reflektierenden Wänden und Decke genügt im günstigen Falle, obgleich dies nicht die geplante Standardwendung ist, zuviele Störeinflüsse sind hier möglich. Nicht umsonst legt der IrDA-Standard die „Point and Shoot“ (Verbin-

Anders sieht es aus, wenn man die erwähnte zweite IR-Sendediode parallel zur Sendediode des IrDA-Moduls schaltet. HP z. B. schlägt seine HSDL-4220 IR vor, die eine Strahlungsleistung von immerhin 190 mW/sr bei nochmals 250 mA erreicht (IrDA-Modul HSDL 1000 dagegen: 100 mW/sr bei 250 mA). Noch besser ist die HSDL-4230, die bei ebenfalls 250 mA gar 475 mW/sr erreicht und laut HP bei diesem Strom bis 4,4 m überbrücken kann (Abbildung 12).

Bei $1,6 \mu\text{s}$ langen Strom-pulse-n (Duty Cycle unter 20%) sind demonstrationalshalber mit 1 A

Strompulsen 10 m bei einer dann sinkenden Datenübertragungsrate von 9,6 kb/s erreicht worden (HSDL-100 und HSDL-4230).

So werden wir in den nächsten Jahren wohl noch viel von IrDA hören und bald teure, sperrige und störanfällige Kabel nicht nur im Computerbereich der Vergangenheit angehören lassen können.

ELV

dung bis maximal 1 m) fest, also die direkte Sicht zwischen Sender und Empfänger.

HP gibt z. B. in seinen Applikations-schriften eine garantierte fehlerlose Datenübertragung bis 1 Meter bei mittlerer Strahlungsleistung der Sendediode von 40 mW/sr an. Auch zwei Meter sind bei typischer Applikation erreichbar. Erhöht man den Pulssstrom von 250 mA auf 500 mA, so können noch bis 3 m mit 15,2 kb/s überbrückt werden. HP rät in diesem Falle dennoch sicherheitsshalber zu 1,5 m.

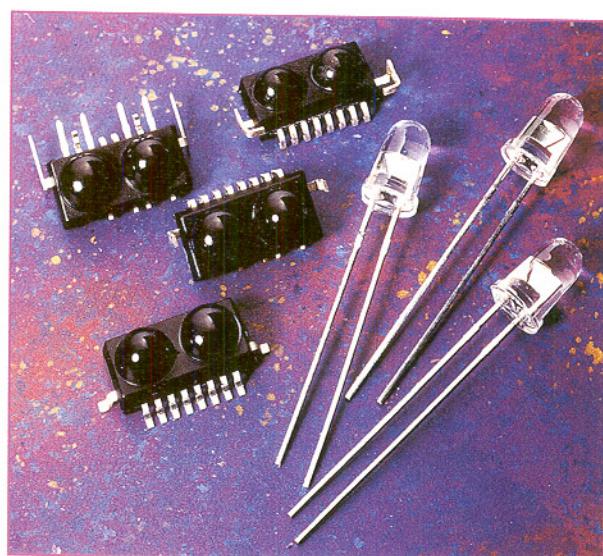
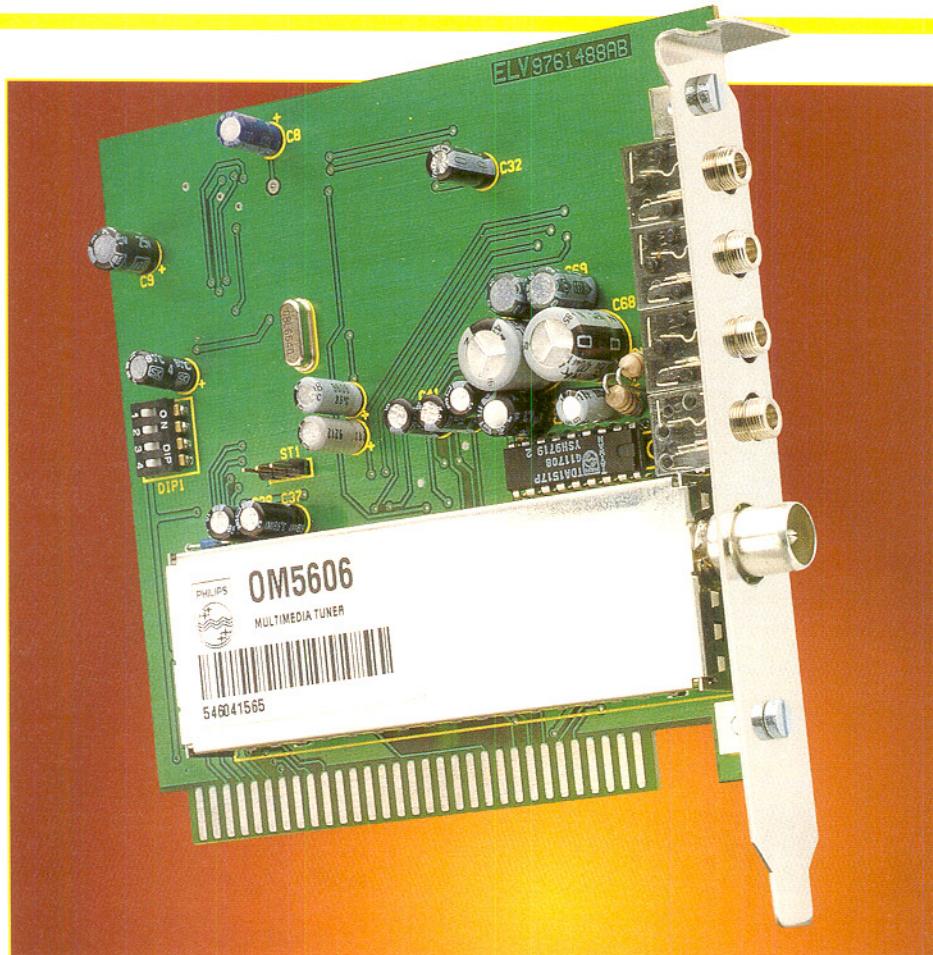


Bild 12: Deutlicher Unterschied - rechts die großen und leistungsfähigen IR-Sendedioden der üblichen Bauform, wie sie auch als Zusatz-Sendedioden Anwendung finden, links die kompakten, vergossenen und eingeschwärzten IrDA-Module mit Sender, Empfänger und integrierter Elektronik.



ELV-PC-Multimedia-Radio Teil 2

Den praktischen Aufbau dieser innovativen Multimedia-PC-Einsteckkarte beschreibt der zweite und zugleich abschließende Teil dieses Artikels.

Nachbau

Das ELV-PC-Multimedia-Radio zeigt eindrucksvoll, daß auch eine relativ aufwendige PC-Einsteckkarte mit gemischter Bestückung, bestehend aus SMD- und bedrahteten Bauelementen, problemlos im Selbstbau zu erstellen ist. Für das Verarbeiten der hochintegrierten SMD-Bausteine ist jedoch unbedingt entsprechende Löt erfahrung erforderlich, da es sonst leicht zu Kurzschlüssen zwischen den benachbarten IC-Pins kommen kann. Ein einziger Lötfehler kann bereits die komplette Funktion des Gerätes in Frage stellen, wobei die Fehlersuche dann häufig zeitaufwendig und schwierig ist.

Des weiteren sollte für das Verarbeiten der SMD-Bauelemente entsprechendes Werkzeug zur Verfügung stehen. Neben

einer SMD-Pinzette zum Fassen der teilweise winzigen Bauelemente ist das wichtigste Werkzeug ein Lötkolben mit sehr feiner Lötspitze (bleistiftspitz).

Die Leistung des Lötkolbens darf im ungeregelten Fall 16 W nicht überschreiten. Für den Löt vorgang ist dünnes SMD-Löt zinn zu verwenden.

Das höchste Gebot beim Aufbau von Schaltungen in SMD-Technologie ist Ordnung am Arbeitsplatz. Damit die kleinen Widerstände und Kondensatoren nicht verloren gehen, ist ein Streifen doppelseitiges Klebeband sehr sinnvoll, auf dem die Bauteile provisorisch aufgeklebt werden. Zu beachten ist dabei, daß die SMD-Kondensatoren nicht gekennzeichnet sind und somit eine hohe Verwechslungsgefahr besteht, sobald diese Teile aus der Verpackung entnommen sind.

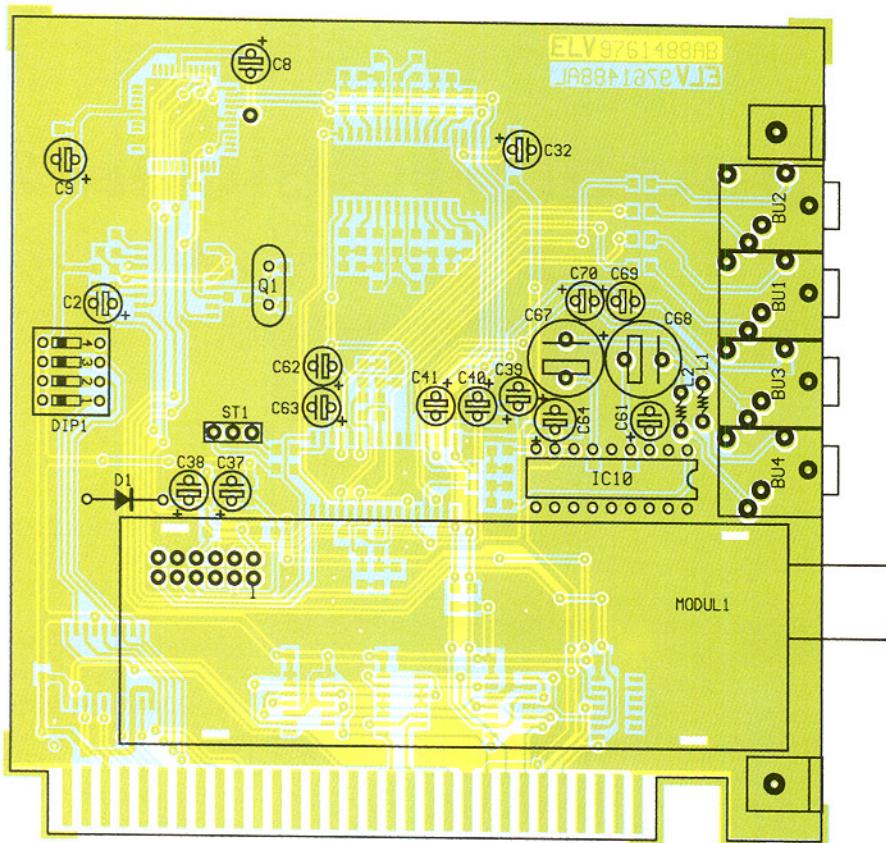
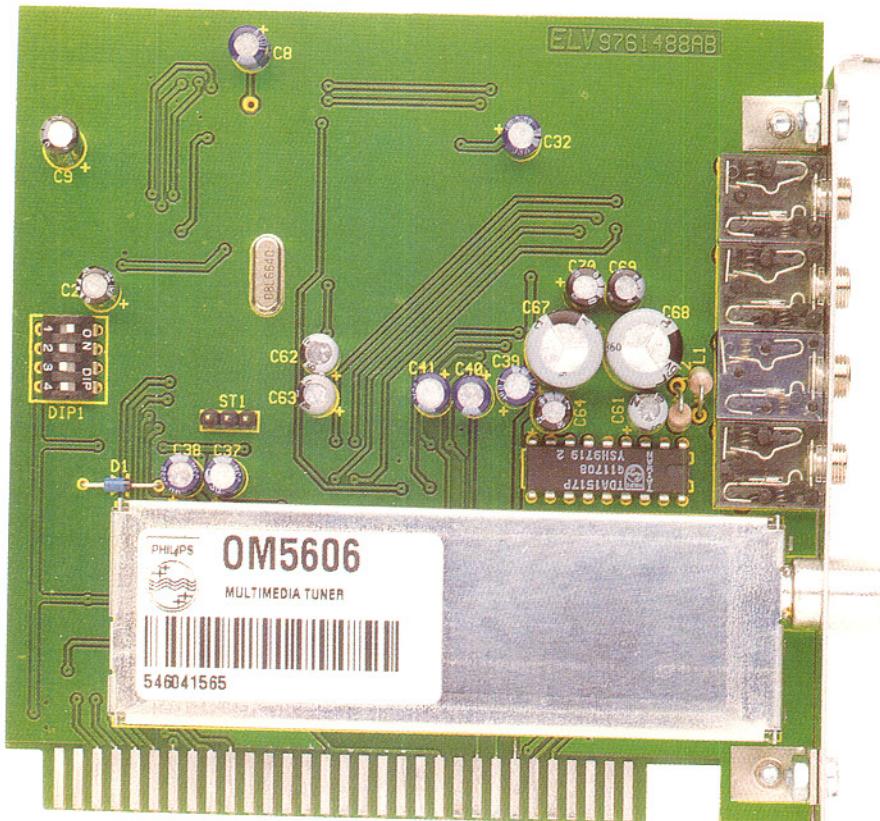
Bei den mit einem Aufdruck versehenen

SMD-Widerständen gibt die letzte Ziffer die Anzahl der Nullen an.

Die Bestückung der Leiterplatte beginnen wir dann auch gleich mit den SMD-Bauteilen, wo zuerst die Widerstände und Kondensatoren aufgelötet werden.

Auf der Leiterplatte ist grundsätzlich für jedes Bauteil ein Lötpad vorzuverzinnen. Dann wird das Bauteil mit der Pinzette an der vorgesehenen Stelle plaziert und am vorverzинnten Lötpad angelötet. Solange der zweite Anschluß noch nicht verzinn ist, kann gegebenenfalls noch eine Korrektur stattfinden.

Nachdem alle SMD-Widerstände und Kondensatoren verarbeitet sind, kommen wir zu den hochintegrierten Schaltkreisen in SMD-Technik. Die Vorgehensweise ist auch hier die gleiche. An einer Gehäuseecke wird zuerst ein Lötpad der Leiterplatte verzinn. Dann wird das IC mit der



Fertig aufgebaute Platine mit Bestückungsplan der Bestückungsseite

Pinzette positioniert und am vorverzinten Löt pad angelötet.

Zur Orientierung sind die ICs, mit Ausnahme des RDS-Decoders, an der Pin 1

zugeordneten Seite angeschrägt. Der RDS-Decoder ist durch eine Punktmarkierung an Pin 1 gekennzeichnet.

Nachdem ein Pin verlötet ist, sollte un-

Widerstände:

10Ω/SMD	R1
15Ω/SMD	R17
47Ω/SMD	R16
120Ω/SMD	R26
470Ω/SMD	R2-R5
1kΩ/SMD	R18
2,2kΩ/SMD	R23, R25, R27-R30
5,1kΩ/SMD	R6, R7, R10-R13
6,2kΩ/SMD	R14, R15
6,8kΩ/SMD	R8, R9
10kΩ/SMD	R19-R21
22kΩ/SMD	R22, R24
100kΩ/SMD	R31, R32

Kondensatoren:

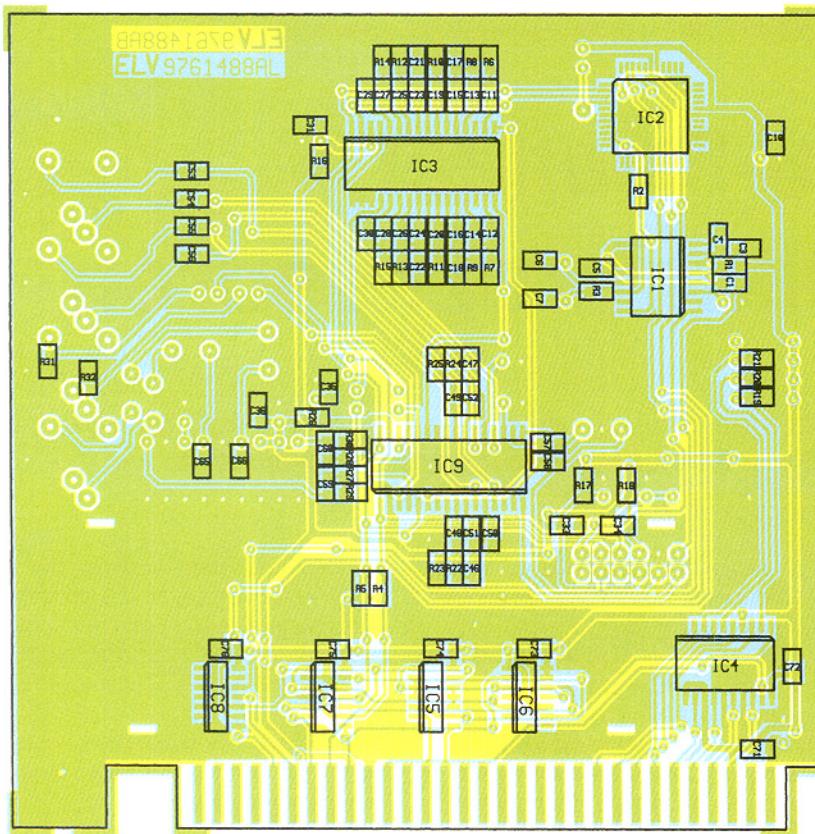
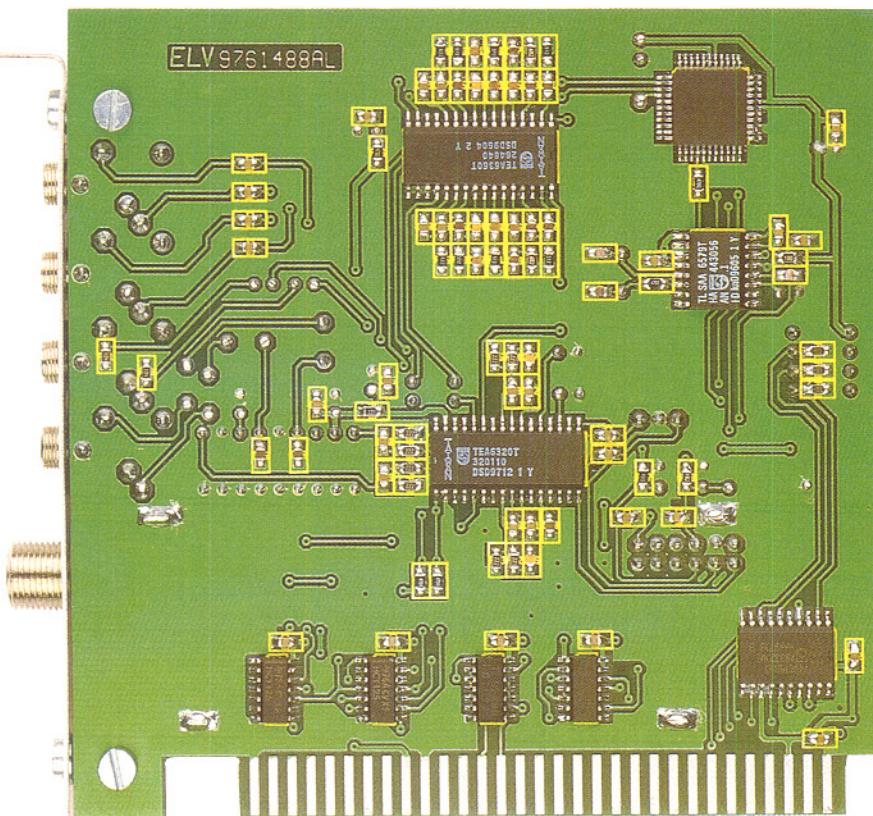
47pF/SMD	C6
82pF/SMD	C7
330pF/SMD	C1
820pF/SMD	C15, C16
1nF/SMD	C17, C18
2,2nF/SMD	C65, C66
3,3nF/SMD	C13, C14
4,7nF/SMD	C11, C12
8,2nF/SMD	C46, C47
10nF/SMD	C50
12nF/SMD	C21, C22
18nF/SMD	C19, C20
47nF/SMD	C25, C26
68nF/SMD	C23, C24
100nF/SMD	C3-C5, C10, C31, C33-C36, C71-C76
150nF/SMD	C48, C49
180nF/SMD	C27-C30
220nF/SMD	C51-C60
2,2μF/63V	C2
4,7μF/63V	C8
10μF/25V	C32, C37-C41
22μF/40V	C69, C70
47μF/16V	C9, C63, C64
100μF/16V	C61, C62
470μF/16V	C67, C68

Halbleiter:

SAA6579T/SMD	IC1
CCR921/SMD	IC2
TEA6360T/SMD	IC3
74HCT688/SMD	IC4
74HC02/SMD	IC5
74HCT74/SMD	IC6
74HCT125/SMD	IC7, IC8
TEA6320T/SMD	IC9
TDA1517P	IC10
ZPD9,1V	D1

Sonstiges:

Quarz, 8,664 MHz	Q1
Festinduktivität, 1 μH	L1, L2
Multimedia-Tuner, OM5604 .. Modull	
Stiftleiste, 1 x 3polig	ST1
Klinkenbuchse, 3,5 mm, stereo, print	BU1-BU4
1 Slotblech, bearbeitet	
2 Befestigungswinkel, vernickelt	
4 Zylinderkopfschrauben, M3 x 5 mm	
2 Mutter, M3	
1 Software für ELV-PC-Multimedia- Radio, 3,5"-Diskette	
DIP-Schalter, 4polig	DIP1



Fertig aufgebaute Platine mit Bestückungsplan der Lötseite

bedingt die exakte Fixierung des Bausteins überprüft und gegebenenfalls korrigiert werden. Erst wenn alle Pins exakt auf den

zugehörigen Lötpads aufliegen, erfolgt das vollständige Verlöten des ICs. Kurzschlüsse zwischen den Leiterbahnen sind

dabei sorgfältig zu vermeiden.

Bevor es nun mit den bedrahteten Baulementen weitergeht, ist es sinnvoll, die SMD-Lötstellen mit einer Lupenleuchte oder mit einer Lupe gründlich zu überprüfen.

Die nun folgende konventionelle Bestückung ist vergleichsweise einfach. Hier wird zuerst der Stereo-NF-Verstärker des Typs TDA1517P eingelötet. Das IC ist so zu positionieren, daß die Gehäusekerbe des ICs mit dem Symbol im Bestückungsdruck übereinstimmt.

Alsdann sind der 4polige DIP-Schalter zur Adreßeinstellung, die 3polige Stiftleiste zum Anschluß des internen CD-ROM-Laufwerks und die 4 Stereo-Klinkenbuchsen einzulöten. Vorsicht! Diese Bauteile dürfen beim Lötvorgang nicht zu heiß werden.

Nach Einlöten des Quarzes Q 1 und der Z-Diode D 1 wird der Multimedia-Tuner des Typs OM 5604 eingebaut. Zur mechanischen Befestigung sind die 4 Metall-Laschen unbedingt mit ausreichend Lötzinn festzusetzen.

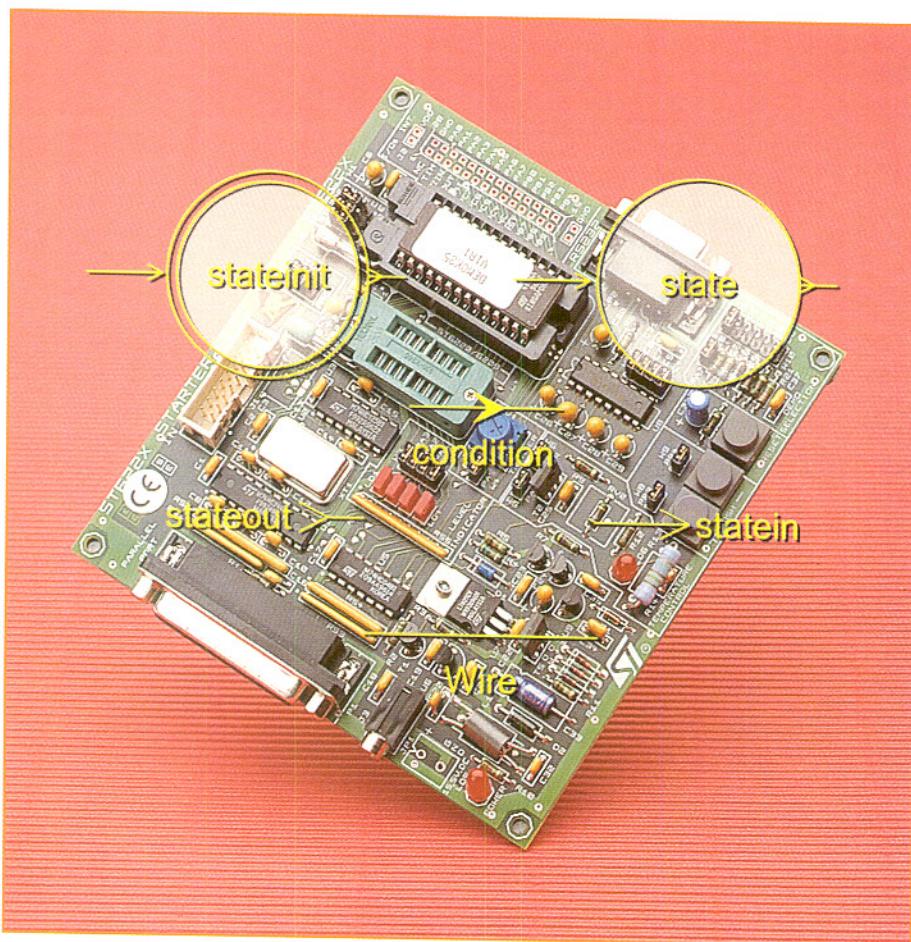
Beim Einlöten der bedrahteten Elektrolyt-Kondensatoren ist die Beachtung der korrekten Polarität wichtig. Elkos sind üblicherweise am Minuspol gekennzeichnet. Die überstehenden Drahtenden sind, wie auch bei den danach stehend einzulögenden Drosselpulen L 1 und L 2 direkt oberhalb der Lötstelle abzuschneiden.

Jetzt bleibt nur noch das PC-Slot-Blech mit 2 Metallwinkeln und den zugehörigen Schrauben und Muttern zu montieren.

Vor dem Einbau im PC ist die gewünschte Anfangsadresse des ELV-PC-Multimedia-Radios mit Hilfe der DIP-Schalter DIP 1 bis DIP 3 auszuwählen. Vorzugsweise ist die Adresse 330 Hex (DIP 1 On) zu selektieren, da diese Adresse bei den meisten PC-Karten nicht genutzt wird. Sollte diese Adresse im PC bereits durch eine andere Karte belegt sein, so ist mit Hilfe der DIP-Schalter entsprechend Tabelle 1 („ELVjournal“ 6/97) eine andere Adresse einzustellen.

Bei der Installation der Hardware ist neben der richtigen Adreßauswahl das Heranführen der Antennenleitung besonders wichtig. Die innerhalb und in den meisten Fällen auch um den PC herrschenden hohen Störpegel können den UKW-Empfang stören und besonders die Auswertung der RDS-Daten stark beeinträchtigen. In PC-Nähe ist daher ein gutes Koax-Kabel zu verwenden, wobei zum Anschluß an das Tuner-Modul ein abgeschirmter Stecker erforderlich ist.

Im Bereich des UKW-Rundfunkempfangs bietet der PC mit ELV-PC-Multimedia-Radio mit seiner erlesenen Empfangsqualität nun mehr Leistungsmerkmale und Funktionen als viele hochwertige HiFi-Receiver.



ST6-Realizer für ST6-Mikroprozessoren

Im zweiten Teil dieses Artikels stellen wir Ihnen die detaillierte Funktionsweise des ST6-Realizers anhand eines kleinen Software-Projektes vor.

Nach der Einführung in die Welt der ST6-Microcontroller-Familie und der ST6-Realizer-Software von SGS-Thomson im „ELVjournal“ 6/97, erfolgt im hier vorliegenden zweiten Teil des Artikels die Realisierung eines kleinen Software-Projektes.

Erstellen eines Projektes mit dem ST6-Realizer

Die detaillierte Funktionsweise des ST6-Realizers ist am besten anhand eines kleinen Beispielprogrammes zu verdeutlichen. In unserem Programmierbeispiel soll nun mit dem Prozessor ST 6260 ein elektronisches Codeschloß realisiert werden, das

nach der Programmierung nur noch mit wenigen externen Komponenten zu beschalten ist.

Zur Codeeingabe dient eine Universal-Tastatur, z. B. mit 12 Tastenfeldern.

Folgende Funktionen soll das zu programmierende Codeschloß aufweisen:

- Freigabe durch 3stelligen Zahlencode.
- Nach drei Fehlversuchen (falsche Codeeingabe) erfolgt eine 10 Minuten lange Sperrzeite. Jeder weitere Eingabevorschlag innerhalb der Sperrzeit setzt die 10 Minuten-Sperre neu, d. h. die Codeeingabe wird erst wieder akzeptiert, wenn 10 Minuten lang keine Tastenbetätigung erfolgte.
- Der Programmiermodus für die Eingabe

des Freigabe-Codes wird mit einem versteckt anzubringenden Taster aktiviert. Nach Betätigung des Programmertasters ist dann innerhalb von 15 Sekunden der gewünschte 3stellige Zahlencode einzugeben.

- Der Programmiermodus wird automatisch verlassen, wenn 15 Sekunden keine Tastenbetätigung erfolgte.

Dieses kleine Beispielprogramm kann vom Anwender beliebig auf die eigenen Bedürfnisse hin verändert und erweitert werden.

Zu beachten ist in diesem Zusammenhang, daß der Simulator nicht in Echtzeit, sondern mit einer minimalen Taktzeit von 10 ms arbeitet. Wenn später die Hardware

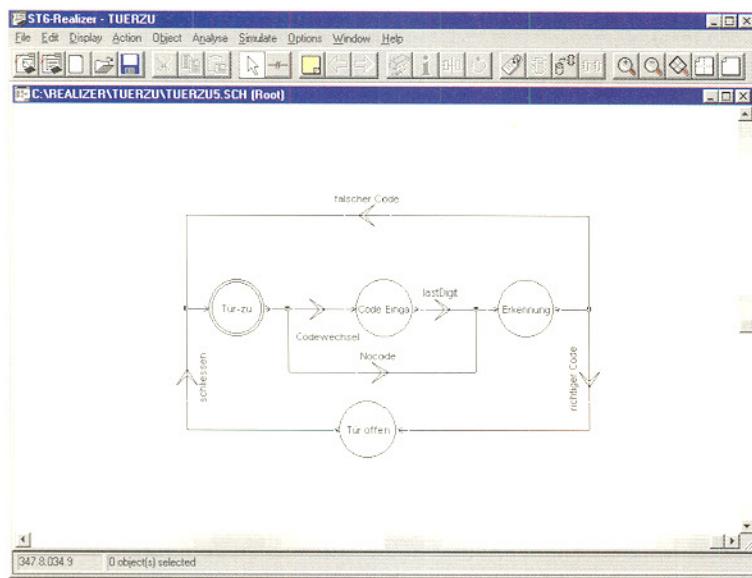


Bild 1: Die „State-Machine“ unseres kleinen Programmierbeispiels

Eingabe losgehen. Umfangreiche Symbol-Bibliotheken, die unter dem Menü „Objekt“ zur Verfügung stehen, unterstützen dabei die Arbeit. Die aktuelle gewünschte Symbol-Bibliothek steht zum schnelleren Arbeiten auch in der Symbol-Leiste zur Verfügung.

Beim Aufbau der State-Machine wird immer mit einem „stateinit-Symbol“ begonnen. Dieses Symbol ist dann über das Icon „wiring“ mit dem Symbol für „condition“ einem Draht oder einem weiteren State zu verbinden.

Jedes Symbol kann mit der Maus beliebig auf dem Projektblatt positioniert oder verschoben werden. Des Weiteren ist in 90°-Schritten das Drehen der Symbole möglich.

Werden 2 Leitungen zusammengeführt, so entsteht an ihren Berührungs punkten

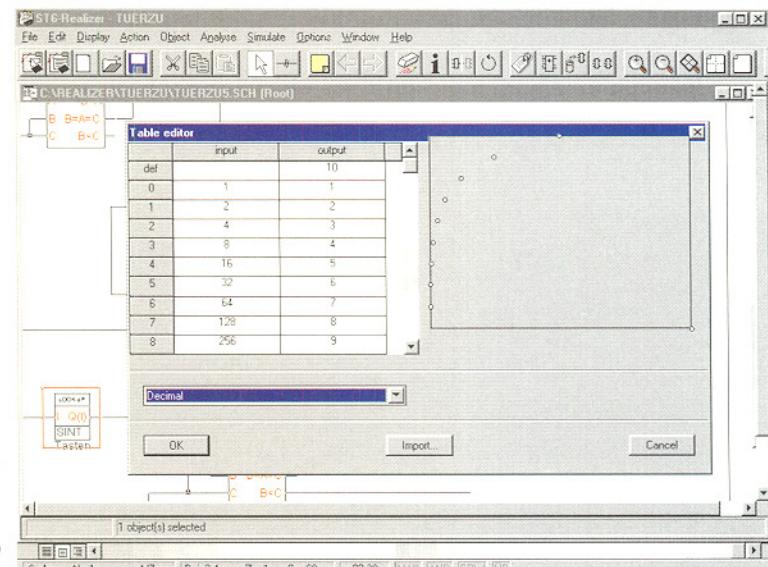


Bild 3: Eingebauter Editor zum Erstellen von „lookup tables“

Nach Anklicken von „New“ im Menü „File“ erscheint dann das Projektblatt für die zu erstellende Zeichnung der Applikation.

Nun kann es mit der State-Machine-

eine Verbindung, wobei sich kreuzende Leitungen keine Verbindung ergeben.

Die „State-Maschine“, d. h. der Programmablauf unseres kleinen Beispielprogrammes, ist in Abbildung 1 dargestellt. Der Startpunkt ist das „Stateinit“-Symbol „Tür zu“.

Bei Betätigung der <Programmiertaste> wird der Code in die EEPROM-Zelle des Prozessors übernommen. Sobald das letzte Digit eingegeben ist, beginnt die Erkennung mit der Überprüfung des Codes. Er gibt die Erkennung den richtigen Code, so wird nach „Tür öffnen“ verzweigt. Bei falscher Codeeingabe hingegen, folgt eine Verzweigung zum „Stateinit“-Symbol, d. h. der Prozessor erwartet eine neue Codeeingabe.

Die Auswahl der Schaltungselemente für die „State-Maschine“ erfolgt auch hier über das Icon der Symbol-Bibliothek in der Symbolleiste. Nach Öffnen der Bibliothek ist das gewünschte Schaltungssymbol per Rollbalken und Mausklick zu selektieren.

mit dem korrekten Prozessortakt betrieben wird, verhalten sich die Timer entsprechend anders als im Simulations-Mode.

Nachdem die Rahmenbedingungen für unser kleines Projekt soweit feststehen, ist der Realizer zu starten, wobei wir uns zuerst mit der grundlegenden Bedienung vertraut machen.

Im Menü „File“ ist zuerst eine neue Projekt-Datei für die Applikation sowie das Projektblatt für die zu erstellende Zeichnung der Applikation aufzurufen.

Der gewünschte Controller wird im Menü „Options“ unter „Select Hardware“ ausgewählt. Der Realizer erstellt dann eine Projekt.ini-Datei, in der die Compiler-Pfad- und Zeichnungsnamen abgelegt sind.

Alle Dateien, die für die Erstellung der Applikation benutzt werden, sind in einer Projekt-Datei zusammengefaßt und jedes Projekt hat einen eigenen Pfad im Inhaltsverzeichnis.

Die erstellte ASCII-Datei kann über „Edit“ (im Menü „File“) angesehen und editiert werden.

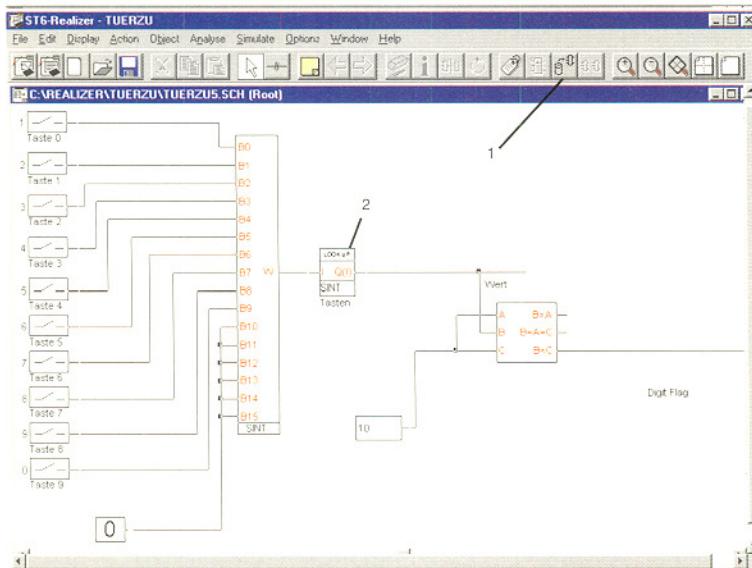


Bild 2: Tastaturabfrage des einfachen Codeschloß

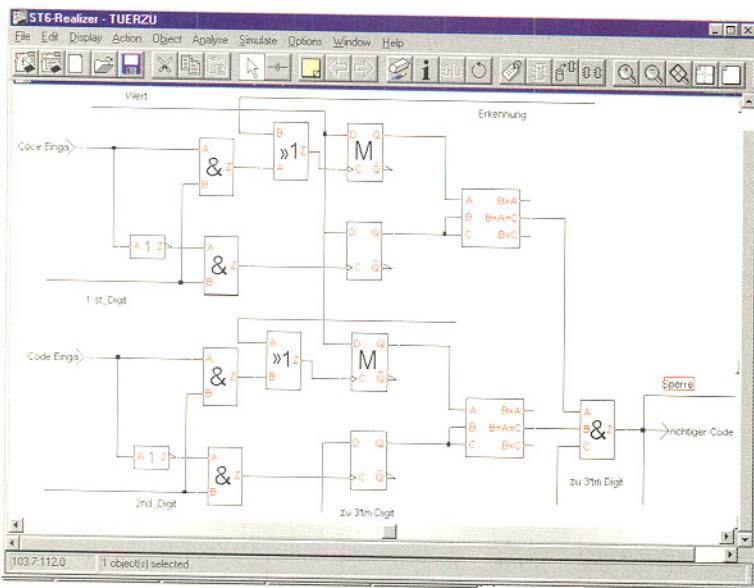


Bild 4:
Speicherung
des
3stelligen
Tastatur-
wertes im
EEPROM.

Die einzelnen Symbole und Schaltungselemente sind auf dem Projektblatt so zu plazieren und zu verbinden, daß die Funktion der Schaltung gewährleistet ist.

Nach Aufbau der State-Machine, d. h. der Ablauf des Programmes wurde in seine einzelnen Zustände zerlegt, beginnt die Eingabe der Schaltungselemente. Dabei wird im Grunde genommen nichts anderes als ein Schaltplan erstellt.

Die Schaltplaneingabe beginnen wir mit der Schaltung für die Tastaturabfrage (Abbildung 2). Wie bereits erwähnt, ist für unser kleines Beispielprojekt eine Tastatur mit insgesamt 12 Tasten vorgesehen. Auch hier werden die einzelnen Schaltungselemente aus der Bauteilbibliothek (1) aufgerufen und auf dem Projektblatt platziert. Für Tasteneingaben wählen wir aus der Bibliothek das Symbol „digit“.

Die Definition für die Pin-Zuordnung erfolgt dann später über einen Doppelklick auf das Symbol des Schalters.

Über das Symbol „wpack“ aus der Bibliothek und einer Tabelle unter „lookup“ wird die Wertigkeit der Tasten bestimmt. Nach den 10 Tasten für die Zifferneingabe folgt das Symbol „bpact“, das bis zu 16 Eingänge in ein 16 Bit langes serielles Wort umwandelt. Dieses 16-Bit-Wort wird dann der „lookup-table“ zugeführt.

Die „lookup-table“ (2) wird nun so benutzt, daß dem Eingangswert ein eindeutiger Ausgangswert zugeordnet wird. In unserem Fall ist der Wert 1 der Taste 0, der Wert 2 der Taste 1 usw. zugeordnet.

Die Tabelle mit der Dateikennung „.tab“ ist mit dem in Abbildung 3 dargestellten, eingebauten Editor zu erstellen. Um diesen Editor aufzurufen, ist ein Doppelklick auf das Symbol „lookup“ erforderlich, wobei die Eingabe in den angegebenen Zahlenformaten erfolgt. Die so erhaltenen Werte werden für die Weiterverarbeitung über das Label „Wert“ zur Verfügung ge-

stellt und gleichzeitig nach einem Vergleich als Tastatur-Strobe für die „Digit-Flag“ genutzt.

Um den Tastaturwert zu speichern, benötigen wir das im ST 6260 integrierte EEPROM, daß in Abbildung 4 mit „M“ bezeichnet ist. Die Symbole für das EEPROM sind in der Bibliothek des Realizers enthalten und bestehen aus Mehrfach-„D-Latch-Makros“, d. h. sie sind für Bit, Byte, Word, Integer, Signed-Variablen zu benutzen.

In unserer Beispielschaltung benötigen wir zur Beschaltung: Wert, Erkennung, 1st-Digit, 2nd-Digit, 3rd-Digit und Codeeingabe. Erkennung und Codeeingabe werden der Logik durch die Symbole „state-out“ zugeführt, und über die nachgeschalteten Vergleicher „comp“ wird dann das Signal „richtiger Code“ erzeugt. Der für Digit 1 und Digit 2 dargestellte Schaltungsteil ist in unserem Codeschloß für jedes Digit, also 3mal, vorhanden.

Mit einem programmierbaren Up-Down-Counter (Abbildung 5) ist das Zählen der Digits und Tasten realisiert. Auch dieses Schaltungselement ist in der Symbolbi-

bliothek des Realizers enthalten. Spezielle, nicht enthaltene Symbole sind über einen Makro-Editor selbst zu erzeugen und in die Bibliothek einzubinden.

Die „Statein“-Signale 1st-Digit, 2nd-Digit und 3rd-Digit (Last-Digit) werden über Vergleicher generiert und mit der Codeeingabe verknüpft (Abbildung 6). Bei Eingabe von drei falschen Codes wird der Timer T 3 in Abbildung 6 aktiviert und die Codeeingabe so lange gesperrt, bis die Sperrzeit abgelaufen ist und der richtige Code eingegeben wird.

Der mit einer Konstanten vorbelegte Timer T2 in Abbildung 7 ist für die max. zulässige Eingabezeit zuständig. Die Taste „Codewechsel“ stößt den Timer an, der dann das EEPROM freigibt, das Eingabezeitfenster öffnet und den „Statein“ Codewechsel versorgt. Der weitere in Abbildung 7 dargestellte Timer T 1 legt die Zeit für das Öffnen des Türöffners (20mA-Opendrain-Ausgang) fest.

Wie nun die Ein- und Ausgabeports unseres Mikrocontrollers benannt und beschaltet werden, ist Tabelle 1 zu entnehmen.

Anhand unseres kleinen Beispielprogramms haben wir nun einige grundlegende Symbole kennengelernt, gesehen, wie diese plaziert und editiert werden und wie die Pins zu verbinden sind. Mit dem einfachen Codeschloß haben wir bereits die erste kleine ST6-Applikation geschrieben oder besser gesagt gezeichnet. Nun fehlt noch die Analyse und das Generieren des Programmcodes.

Bevor wir jedoch mit dem Analysieren und Kompilieren des Schaltbildes beginnen können, sind noch einige grundlegende Einstellungen vorzunehmen.

Dazu rufen wir im Menü „Analyse“ die Funktion „Options“ auf. Im Fenster „Analyseoptions“ sind die Fragen: Generate Source Code, Invoke Assembler, Generate final hex code und include projekt Data mit „ja“ zu beantworten und der Timer-Tick

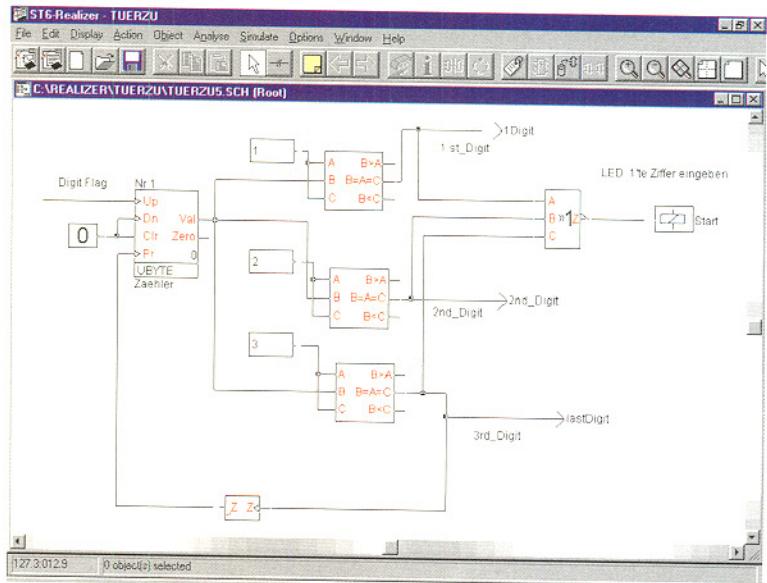


Bild 5:
Zählen der
Digits und
Tasten

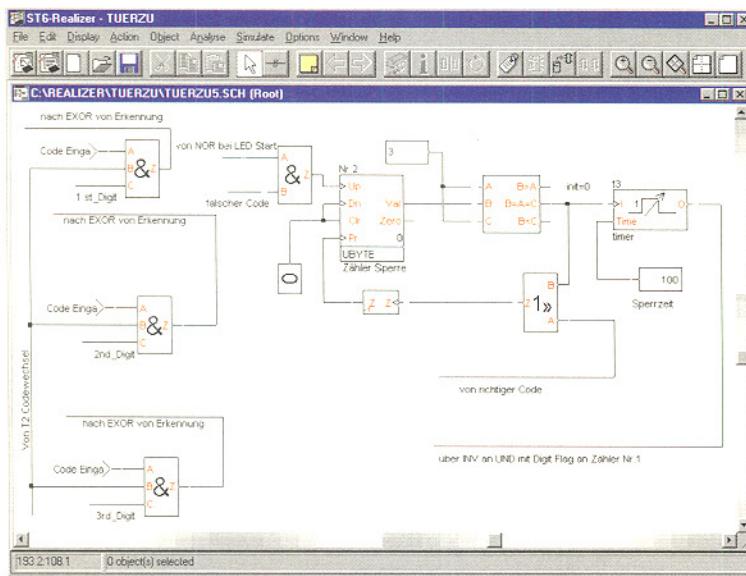


Bild 6:
Beschaltung
für die Code-
Eingabe und
Sperre bei
3mal
falschem
Code

auf 0,01 Sekunden einzustellen. Nach Bestätigung der Eingaben mit OK wird das Fenster wieder geschlossen.

Ebenfalls im Menü „Analyse“ sind die Hardware-Settings einzustellen. Hier können die Werte für Frequenz, Start of ROM, End of ROM, Start of RAM, End of RAM, Assembler-Options, Include-Files, Watchdog und ROS (Realizer Operating System) geändert werden.

Zur Analyse der erstellten Applikation ist „Go“ anzuklicken. Nun kreiert die Software die Netzliste und generiert den endgültigen Code.

Treten hierbei keine Fehlermeldungen auf, so sollte die erstellte Applikation funktionsfähig sein. Fehlermeldungen hingegen werden in einem „Report-File“ angezeigt.

Durch Anklicken der Fehler werden wir dann wieder in den Schaltplan gebracht und auf die Fehlerquelle per roter Umrandung hingewiesen. Die Fehler sind dann zu beheben und ein neuer Analyselauf vorzunehmen. „Warnings“ hingegen gelten nur als Hinweis, ohne daß ein unbedingter Handlungsbedarf besteht.

Simulation der Schaltung

Zur Simulation der erstellten Schaltung ist ein Simulations-Environment-File einzurichten. Zum Öffnen des ST6-Simulatorfensters ist im Menü „Simulate“ der Menüpunkt „Go“ anzuklicken.

Im Menü „File“ wird dann entweder „New“ angeklickt, oder wenn das „File“ schon geschrieben ist, die entsprechende Datei geöffnet.

Die Simulation erfolgt durch Anklicken der zu testenden Eingangsleitungen, wobei abhängig von der Funktion zwischen folgenden Anzeigen gewählt werden kann:

Numeric Adjuster: Diese Funktion wird benutzt, um variable Werte numerisch, binär, dezimal, hexadezimal oder

Square Wave Adjuster: Mit dieser Funktion lassen sich Amplitude, duty cycle und Frequenz an einem Eingang einstellen.

Zur grafischen Darstellung von Variablen gibt es zusätzlich noch die Möglichkeit, einen sogenannten Oszilloskop-Testpunkt zu setzen. Dabei sind die X-Achse, die Y-Achse und die Trigger beliebig zu modifizieren.

Um den Ablauf der State-Maschine sichtbar zu machen, gibt es eine weitere Testmöglichkeit. Das zugehörige Icon befindet sich in der Menüzeile und wird beim Anklicken des entsprechenden States sichtbar.

Dieser Artikel kann nur als kleine Einführung in die Arbeitsweise des komplexen ST6-Realizers gelten. Die vorgestellte Applikation ist dabei als Anregung ge-

Tabelle 1: Ein- und Ausgabeports des Mikrocontrollers

Symbolic name	H/W name	Type	Comment
0	PB.1	Input, with pull-up	Taste 9
1	PB.2	Input, with pull-up	Taste 0
2	PB.3	Input, with pull-up	Taste 1
3	PA.2	Input, with pull-up	Taste 2
4	PB.7	Input, with pull-up	Taste 3
5	PA.0	Input, with pull-up	Taste 4
6	PA.3	Input, with pull-up	Taste 5
7	PB.6	Input, with pull-up	Taste 6
8	PC.2	Input, with pull-up	Taste 7
9	PC.3	Input, with pull-up	Taste 8
Codewech	PA.1	Input, with pull-up	Codew
öffnen	PB.0	20 mA sink open drain output	öffnen
Start	PC.4	5 mA sink open drain output	LED erste Ziffer eingeben

oktal anzuzeigen oder einzugeben.

Time Table Adjuster: Funktion zum Einstellen von variablen Werten auf bestimmte feste Werte.

Sine Wave Adjuster: Funktion zum Generieren von analogen sinusförmigen Testsignalen mit einstellbarer Amplitude und Frequenz.

dacht und nach eigenen Wünschen beliebig zu verändern.

Im „ELVjournal“ 2/98 geht es dann weiter mit der Vorstellung eines ST6-Starterkits. Die Starterkits von SGS-Thomson bilden eine komplettete Entwicklungsumgebung mit Programmiergerät, Software und Dokumentation.

ELV

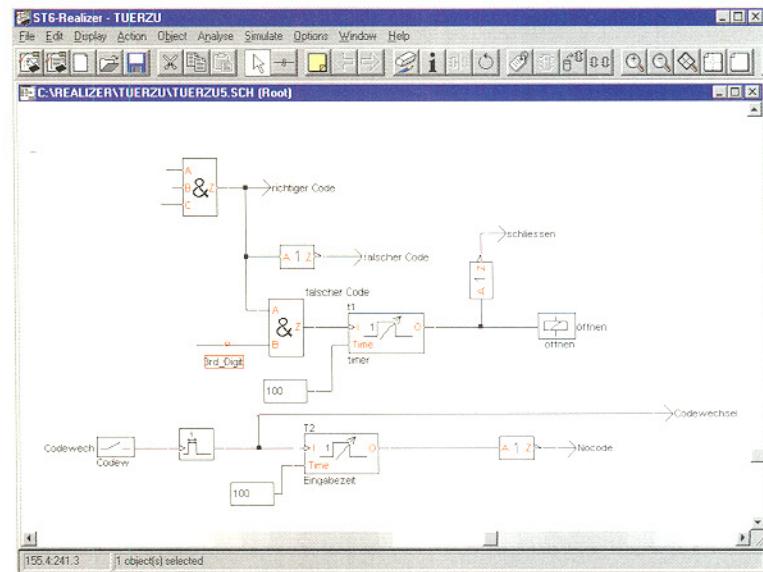


Bild 7: Der Timer T 2 bestimmt die max. zulässige Eingabezeit und T 1 legt die Zeit für das Öffnen fest.

ELV-PC-Multimedia-Radio mit R(B)DS

PC-Einsteckkarte, ausgestattet mit Philips OM 5604 Multimedia-FM-Tuner, R(B)DS-Decoder, 5-Band-Equalizer, 2 externe Audioeingänge und 2x6W-Stereo-Ausgangsverstärker - weit mehr als „nur“ ein PC-Radio.

Dieses hochwertige Multimedia-FM-Radio läßt in bezug auf Qualität und Leistungsfähigkeit kaum noch Wünsche offen. Für den UKW-Empfang in HiFi-Qualität mit 71 dB Signal-Rauschabstand sorgt der hermetisch gekapselte Tuner-Baustein OM 5604 von Philips, der speziell für den Einsatz in „störstrahlungsverseuchter Umgebung“, wie z. B. im PC, entwickelt wurde.

Die Karte ist mit folgenden Ein- und Ausgängen ausgestattet:

Technische Daten: ELV-PC-Multimedia-Radio

- PC-Einsteckkarte mit Philips OM 5604-Multimedia-Tuner
- Eingänge: Antenneneingang (F-Buchse), 2 externe Audioeingänge (3,5 mm Stereo-Klinke), Audiosignal des CD-ROM-Laufwerkes (Stiftleiste)
- Ausgänge: Line Out, z. B. zum Anschluß von Aktivboxen (3,5 mm Stereo-Klinke), Lautsprecher 2x6 W (3,5mm-Stereo-Klinke).
- RDS-Demodulator
- R(B)DS-Decoder
- 5-Band-Equalizer
- Soundprozessor
- Stereo-Leistungs-Endstufe (2x 6 W)
- Spannungsversorgung vom PC
- Windows-Software mit vielen Funktionen

- UKW-Antenneneingang (F-Buchse),
- zwei externen Audioeingängen (3,5 mm-Stereo-Klinke),
- CD-ROM-Audioeingang (Stiftleiste auf der Leiterplatte),
- Audioausgang (3,5mm-Stereo-Klinke),
- Lautsprecherausgang 2x6 W (3,5 mm Stereo-Klinke).

Ein integrierter R(B)DS-Decoder decodiert sämtliche zur Verfügung stehenden RDS-Informationen. Neben dem Sendernamen, der heute von allen Rundfunkgeräten mit RDS-Decoder ausgewertet wird, werden auch Zusatzinformationen, z. B. über die derzeit laufende Sendung, die Art der Musik oder den Namen des Interpreten beim R(B)DS-Verfahren (Radio Broadcast-Data-System) übertragen. Der integrierte Decoder wertet diese Informationen aus. Die Software zeigt die Informationen in Textform auf dem Display des ELV-PC-Multimedia-Radios (PC-Bildschirm) an.

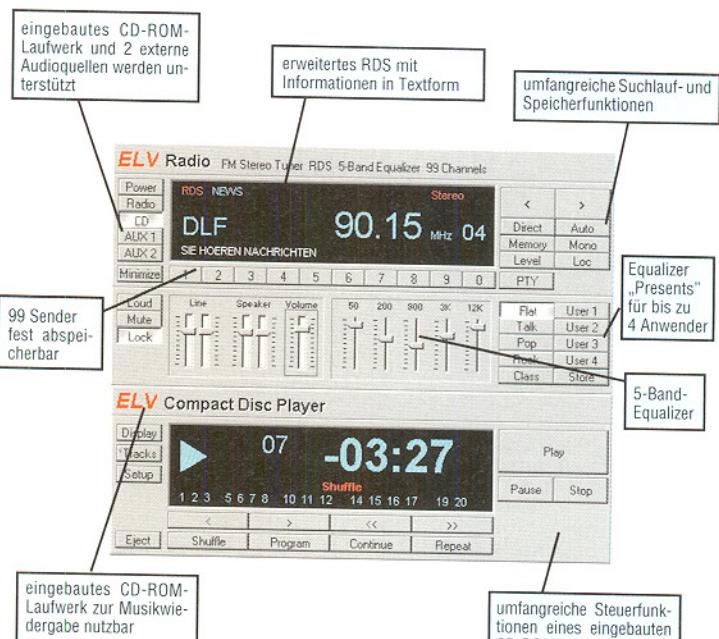
Ein integrierter Sound-Prozessor sorgt für den guten Klang. Dieser hochintegrierte Baustein ist des Weiteren für die Eingangs-Kanalwahl, die Lautstärkeeinstellung und die automatische Loudness-Einstellung zuständig.

Zur individuellen Klangeinstellung ist auf der PC-Einsteckkarte ein 5-Band-Stereo-Equalizer mit den Eckfrequenzen 50 Hz, 200 Hz, 800 Hz, 3 kHz und 12 kHz integriert.

Die zur PC-Einsteckkarte gehörende Windows-Software ist mit vielen herausragenden Features ausgestattet, die ihresgleichen suchen.

So kann die Senderabstimmung von Hand oder mit automatischem Suchlauf

- UKW-Empfang in Hifi-Qualität
- hochwertiger Philips FM-Tuner
- erweiterter RDS-Decoder (RBDS)
- 5-Band-Equalizer
- 12W-Hifi-Stereo-Ausgangsverstärker



eingebautes CD-ROM-Laufwerk zur Musikwiedergabe nutzbar

erfolgen. Über Funktionstasten können bis zu 99 fest abgespeicherte Sender aufgerufen werden, und eine automatische Speicherfunktion (Auto) dient zum automatischen Abspeichern von bis zu 99 Sendern.

Die Lautstärke für den Line-Ausgang und für die Lautsprecher ist getrennt einstellbar.

Als Besonderheit sind für bis zu vier Anwender individuell unterschiedliche

Equalizerinstellungen abspeicherbar. Darüber hinaus sind die Equalizerinstellungen Flat, Talk, Pop, Rock und Klassik direkt per Funktionstaste aufrufbar. Selbstverständlich läuft die Software auch im Hintergrund, und die anderweitige Nutzung des Rechners wird dadurch nicht beeinträchtigt.

**ELV-PC-Multimedia-Radio
Best.Nr.: 41-292-66 99,-**

VU-Meter mit Peak-Hold



Eine Stereo-Leuchtsbandanzeige bestehend aus 2 x 12 LEDs mit logarithmischer Anzeige für einen weiten Meßbereich wird mit dieser einfach aufzubauenden Schaltung realisiert. Zusätzlich wird der Spitzenwert für jeden Kanal separat angezeigt und für jeweils ca. 2 Sekunden gespeichert.

Früher hießen sie schlicht NF-Spannungsmesser und zeigten einfach nur irgendwie den Pegel des anliegenden NF-Signals an. Heute heißen sie VU-

Technische Daten:

Spannungsversorgung: .. 7 V - 12 V	Stromaufnahme: max. 120 mA
Eingang: 775 mVeff/47 kΩ	
Anzeige: 2 x 12 LEDs	
..... (-38 dB bis +12 dB)	
Abmessungen (Platine): 107 mm x 54 mm	

Timer für Aquarium-Filterpumpe

Auf Tastendruck wird die Spannungsversorgung der Filterpumpe für eine einstellbare Zeitspanne (10 s bis 20 min) unterbrochen, damit das Futter nicht mehr ungenutzt im Filter landet.

Alternativ besteht auch die invertierte Funktionsmöglichkeit, um per Tastendruck z. B. den Bad-Lüfter für eine bestimmte Zeit zu aktivieren.

Dieser praktische Timer unterbricht auf Tastendruck die Spannungsversorgung der Filterpumpe für eine im Bereich von 10 s bis 20 min einstellbare Zeitspanne.

Durch Starten des Timers vor dem Füttern hält sich das Futter an der Wasseroberfläche und bleibt den Fischen erhalten.

Bedienung und Funktion

Die Installation des Filterpumpen-Timers ist denkbar einfach und in Sekunden schnelle ausgeführt: Der Stecker der Filterpumpe ist aus der Steckdose zu ziehen und mit der Steckdose des Timers zu verbinden. Anschließend wird der Stecker des Timers mit einer Steckdose



verbunden. Das formschöne flache Gehäuse läßt sich sehr gut auf die Aquari umabdeckung legen und ist dann jederzeit problemlos erreichbar. Mit Hilfe des Timers läßt sich die gewünschte Ausschaltzeit im Bereich von 10 s bis 20 Min. einstellen. Eine Betätigung der Taste „Start“ führt den Ausschaltvorgang aus. Die Schaltung läßt sich jedoch nicht nur als „Ausschalt-Timer“ benutzen, sondern ebenfalls als „Einschalt-Timer“, d. h. der Verbraucher wird für die einge stellte Zeitspanne aktiviert. So kann der Timer ebenfalls z. B. als manuell aktivierte Nachlaufsteuerung für Bad-Lüfter oder ähnliches Einsatz finden.

Timer für Aquarium-Filterpumpe

**Komplettbausatz, inkl. Gehäuse, unbedruckt und unbearbeitet, ohne Netzzuleitung
Best.Nr.: 41-309-93 34,-**

Technische Daten: Filterpumpen-Timer

Schaltzeit: 10 s - 20 min max.	Anschlußleistung: 1000 W
Betriebsspannung: 230 V	
Leistungsaufnahme: ca. 0,3 W	
Abschaltung: einpolig	
Abmessungen: 140 x 60 x 26 mm	

Kombiniertes E/H-Feld-Meßgerät

E/H-Feld-Meßgerät zur komfortablen und genauen Messung sowohl von magnetischen Wechselfeldern (H-Feldern) als auch von elektrischen Wechselfeldern in einem weiten Frequenzbereich (E-Felder). Durch die Mikroprozessorsteuerung ist die Bedienung besonders einfach bei umfangreichen Meßmöglichkeiten und Features.

Daß elektrische und magnetische Felder den menschlichen Organismus beeinflussen, ist wohl umstritten. Man sagt ihnen nach, daß sie Schlaf- und Konzentrationsstörungen, Schwindel, Kopfschmerzen, Nervosität usw. verursachen. Bisher ist wissenschaftlich jedoch nicht genau geklärt, in welcher Form elektromagnetische Felder Einfluß auf das menschliche Wohlbefinden haben oder gesundheitliche Schäden hervorufen.

Sicher ist jedoch, daß elektromagnetische Felder möglichst gemieden werden sollten, um eine etwaige Gefährdung auf jeden Fall auszuschließen. Da der Mensch selbst keine Sinnesorgane zur Detektierung elektromagnetischer

Felder besitzt, ist er auf präzise Meßgeräte angewiesen.

Dieses kombinierte E/H-Feld-Meßgerät ermöglicht sowohl das Aufspüren als auch die präzise Messung elektrischer und magnetischer Felder. Die vom abgesetzten Aufnehmer im handlichen Format erfaßten Meßwerte erscheinen unverzüglich auf dem kontrastreichen LC-Display. Dieses bietet neben der 3,5stelligen Meßwertanzeige einen integrierten Bargraph mit hoher Aktualisierungsrate. Durch diese zusätzliche, quasi analoge Meßwertdarstellung sind Tendenzen eindeutig erkennbar, die Störquelle kann schneller identifiziert werden. Die automatische Bereichswahl ermittelt stets den optimalen Meßbe-

Technische Daten: E/H-Feld-Meßgerät

Elektrisches Feld:

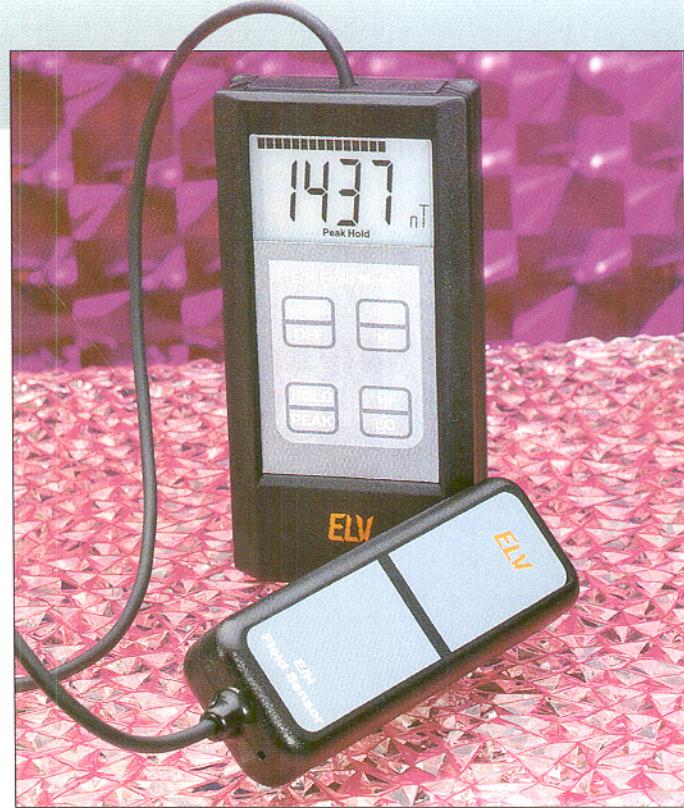
Meßbereich	Auflösung
0 bis 20V/m	10mV/m
0 bis 200V/m	100mV/m
0 bis 2kV/m	1V/m
0 bis 20kV/m	10V/m

Magnetisches Feld:

Meßbereich	Auflösung
0 bis 2uT	1nT
0 bis 20uT	10nT
0 bis 200uT	100nT

Frequenzbereich:

Anzeige:	10 Hz bis 100kHz
Filter:	Low: Tiefpass 500Hz, High: Hochpass 500Hz
Spannungsversorgung:	9V-Blockbatterie



reich und erleichtert die Handhabung. Speziell für den Einsatz zur Langzeitüberwachung verfügt das Gerät über eine Peak-Hold-Funktion sowie eine Hold-Funktion zum Sichern des Displayinhalts.

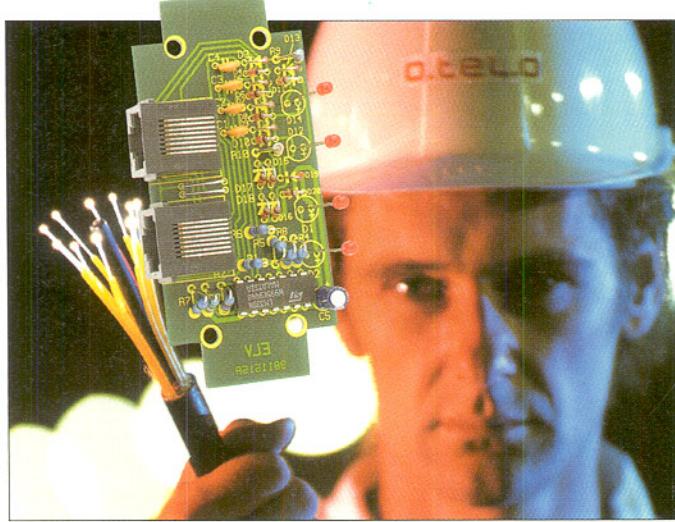
Ein weiteres Feature sind die integrierten Filterfunktionen, durch die der Benutzer den Frequenzbereich der Störquelle abschätzen kann. In der Betriebsart „Low“ berücksichtigt das Gerät lediglich Störfrequenzen, die unterhalb von 500 Hz liegen und von netzfrequenten Feldern hervorgerufen werden, wie z. B. durch Hausinstallationen, Halogenlam-

pen usw. Die Betriebsart „High“ blendet Frequenzen unterhalb von 500 Hz aus und läßt eine Bewertung von höherfrequentem Elektrosmog bis 100 kHz (PC-Monitore o. ä.) zu.

Dieses kombinierte E/H-Feldmeßgerät verbindet vielseitige Meßfunktionen mit einfacher Handhabung und ermöglicht dem Benutzer die eindeutige Identifizierung der Störquelle. Schutz- und Verbesserungsmaßnahmen können getroffen und anschließend überprüft werden.

E/H-Feld-Meßgerät
Best.Nr.: 41-292-81 198,-

ISDN-Tester



Mit dem ISDN-Tester von ELV überprüfen Sie auf einfache Weise die ISDN-Verkabelung in Ihrer Wohnung. Auch für Service-Zwecke hervorragend geeignet.

Der ELV-ISDN-Tester erlaubt die grundsätzliche Überprüfung der vorhandenen SO-Verkabelung.

Zum Betrieb wird das Gerät mit Hilfe eines 8poligen Western-Modular-Verlängerungskabels an die zu testende Steckdose angeschlossen. Ein hier vorher angeschlossenes ISDN-Endgerät läßt sich mit seinem 8poligen Western-Modular-Stecker wiederum an die entsprechende Einbaubuchse unseres Testers anschließen. Das Gerät bezieht seine Stromversorgung aus dem ISDN-Netz.

Über 4 Leuchtdioden werden nun die verschiedenen Betriebszustände und Datenübertragungen angezeigt. Auch ist eine Fehleranalyse möglich.

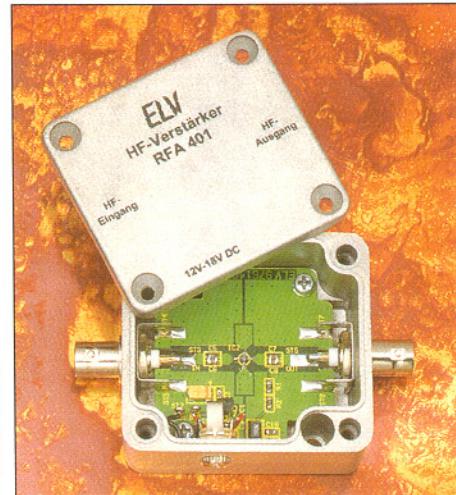
Bedienung und Funktion des ISDN-Testers und seine Möglichkeiten zur Fehleranalyse lesen Sie in dem entsprechenden Artikel im „ELVjournal“ 1/98, sowie in der jedem Bausatz beiliegenden ausführlichen Anleitung.

ISDN-Tester

Komplettbausatz, ohne Gehäuse	21,-
Best.Nr.: 41-309-73	95
Gehäuse, Typ G1068B, schwarz	5,-
Best.Nr.: 41-304-34	95
ISDN-Verbindungskabel, 3 m	9,-
Best.Nr.: 41-323-62	95

* Der Betrieb am öffentlichen Fernsprechnetz ist in der BRD nicht gestattet! Nichtbeachtung kann strafrechtliche Folgen nach sich ziehen.

HF-Verstärker RFA 401



Eine Pegelverstärkung hochfrequenter Signale um 26 dB in einem Frequenzbereich von 10 MHz bis 1,3 GHz ermöglicht der in 50Ω-Technik aufgebaute RFA 401.

Die Verstärkung von hochfrequenten Signalen über einen weiten Frequenzbereich bei sehr guter Verstärkungslinearität zeichnet den HF-Verstärker RFA 401 besonders aus. Der kompakte Aufbau in einem kleinen Metallgehäuse ermöglicht dabei den universellen Einsatz in die Werkstatt und Labor und kann

auch von auf dem Gebiet der HF-Technik weniger erfahrenen Anwendern leicht durchgeführt werden.

HF-Verstärker RFA 401
Komplettbausatz,
inkl. Metall-Abschirmgehäuse
Best.Nr.: 41-307-97 39,-

Technische Daten

Frequenzbereich:	10 MHz - 1,3 GHz
Verstärkung:	V = 23 dB (min.)
Verstärkungslinearität:	$\Delta V \leq \pm 2,5$ dB
Wellenwiderstand:	$Z_0 = 50 \Omega$
max. Ausgangspegel:	$L_{Pmax} = +10$ dBm, 10 mW an 50 Ω
Kontaktierung:	BNC-Buchsen (HF), 3,5 mm Klinken-Buchse (DC)
Spannungsversorgung:	$U_{DC} = 12V$ bis 18V
Stromaufnahme:	$I_{max.} = 60$ mA
Abmessungen:	90 x 58 x 35 mm

Geräuschaufnahme für Computer

Festplatten pfeifen und brummen, Lüfter rauschen und heulen, CD-ROM-Laufwerke „sägen“ mit mehr oder weniger hohem Geräuschpegel. Zur wirksamen Dämmung von Computergeräuschen haben wir nachfolgend entsprechendes Zubehör zusammengestellt.

Prozessorkühler

Konventionelle Prozessorkühler erreichen ihre Kühlleistung über einen kleinen Lüfter, der meist einen mittelfrequenten Schall erzeugt. Hinzu kommen oft schon nach kurzer Laufzeit Klapper- und Surrgeräusche, da die Lager häufig billig ausgeführt sind und schnell verschleißt.

Hier bietet sich der Einbau des extrem leisen Prozessorkühlers „NoiseControl Supersilent“ an.

Der patentierte, strömungsoptimierte Langsamläufer ist nach Einbau in den Rechnerakustisch kaum mehr zu orten. 60.000 Stunden MTBF (Mean Time Between Failure) sprechen für sich. Die extreme Lebensdauererwartung wird durch eine besonders hochwertige und professionelle Ausführung erreicht - manches Billigprodukt fängt schon nach einer Woche Betrieb an zu quietschen und zu pfeifen.

Und noch ein weiterer Vorteil, der der wertvollen CPU zu gute kommt: Durch optimierte Luftführung ist der „NoiseControl Supersilent“ nicht nur extrem leise, sondern hält die CPU um ca. 4°K kühler als viele „normale“ Lüfter.

CPU-Lüfter, „NoiseControl Supersilent“

Sockel 7 - 233 MHz
Best.Nr.: 41-323-63 40,-
P II - 266 MHz
Best.Nr.: 41-323-64 66,-
P II - 300 MHz
Best.Nr.: 41-323-65 70,-

Festplatten-Dämmung

Ein großer Teil des von Festplatten erzeugten Schalls ist niederfrequent (Drehungsbrummen, Unwuchtschwingungen, Zugriffsgeräusche). Diese Geräusche werden durch eine konventionelle d. h. starre Befestigung der Platten im PC-Gehäuse auf die großflächigen Blechteile des Gehäuses übertragen und von dort in der Art eines Resonanzbodens abgestrahlt. Für eine effektive Geräuschaufnahme in diesem Bereich bietet sich der Einsatz des 5,25"-Einbaurahmens NoVibes an. NoVibes nimmt die Platte in einer zähelastischen Gummiaufhängung auf und erzielt eine nahezu 100%-ige Entkopplung der Festplatte vom Gehäuse. Resultat: Es ist nahezu kein Brummen mehr wahrnehmbar, und der Plattenzugriff wird flüsterleise. Zusätzlicher Vorteil: Am PC-Gehäuse sind kaum Vibrationen mehr spürbar und besonders wichtig: Erhöhte Sicherheit der Platte vor Stoßbelastungen. Einsetzbar für Standard-Festplatten mit bis zu 3,5" Breite und einfacher Bauhöhe (1").

„No Vibes“-Plattenrahmen

Version EIDE, ohne Lüfter für EIDE-Festplatten
Best.Nr.: 41-323-66 44,-
Version SCSI, mit Lüfter für SCSI-Festplatten (bei dieser Version wird unterhalb des Einbaurotes ca. 1/2 Slot für den Lüfter benötigt)
Best.Nr.: 41-323-67 59,-

Dämm-Matten „Blocker“

Selbstklebende Spezial-Dämm-Matten zur wirkungsvollen Lärmdämmung eines PCs. Die Dämm-Matten werden in 2 Abschnitten zu je 60x40 cm und 1 Abschnitt zu 60x20 cm geliefert. Individueller Zuschnitt ist möglich.

Dämm-Matten „Blocker“ (3 Stück)
Best.Nr.: 41-323-68 69,-

ST6-Realizer für ST6-Mikroprozessoren

Der Realizer, die einfache Art zu programmieren, mit einem grafischen Programmierwerkzeug, ohne daß die Kenntnis einer Programmiersprache, wie z. B. Assembler oder C, erforderlich ist.

Beim ST6-Realizer handelt es sich um ein grafisches Programmierwerkzeug zum einfachen Programmieren der ST6-Mikrocontroller, ohne daß die Kenntnis einer Programmiersprache erforderlich ist.

Die Software generiert aus der grafischen Symboldarstellung den Programmcode für den entsprechenden Mikrocontroller. Bei der Programmierung unterstützt eine umfangreiche Symbolbibliothek die komfortable grafische Eingabe, und am PC-Bildschirm können die erstellten Programme simuliert, analysiert und verbessert werden, bevor die Programmierung des Prozessors erfolgt.

Es wird also mit dem Realizer zunächst nichts anderes als ein Schaltplan er-

stellt, der dann mit dem Analyzer analysiert wird. Dieser erzeugt daraufhin den Assembler-Code und den endgültigen HEX-Code.

Über den im Paket enthaltenen Simulator kann die erstellte Applikation auf grafischer Basis auf Funktion getestet werden.

Vor der Programmierung ist der für die jeweilige Aufgabe passende Mikrocontroller aus der großen ST6-Familie auszuwählen, wobei nicht zuletzt ökonomische Gründe für die Auswahl entscheidend sind.

Lieferumfang: • Programmiersoftware kpl. mit Analyzer und Simulator • ausführliche Dokumentation (ST6-Realizer, ST62-Family)

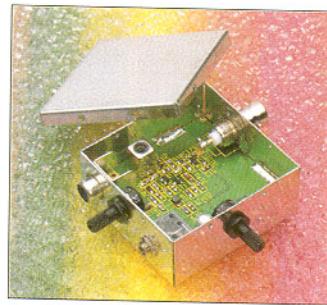
Best.Nr.: 41-304-82 89,-



UKW-Prüfgenerator

Dieser kleine UKW-Prüfgenerator ist ein nützliches Hilfsmittel für den Abgleich oder die Reparatur von UKW-Empfängern. Er stellt FM-modulierbare Signale im Frequenzbereich von 70 - 160 MHz mit definierten Amplituden zur Verfügung.

Dieser UKW-Prüfgenerator stellt ein universelles Hilfsmittel für den Abgleich und die Fehlersuche bei UKW-Empfängern dar, zumal auch die Möglichkeit



der FM-Modulation gegeben ist. Wichtig: Das an der Ausgangsbuchse anstehende Signal muß dem Testobjekt über ein Koaxialkabel zugeführt werden, da der Prüfgenerator ansonsten als FM-Sender arbeitet.

UKW-Prüfgenerator

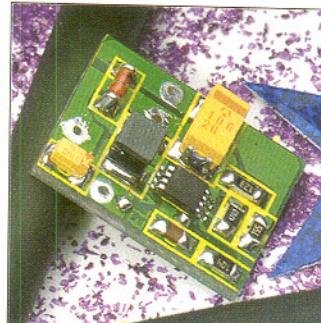
Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-309-83 39,-

Technische Daten

Frequenzbereich: 70 - 160 MHz
Modulation: FM, Hub einstellbar
Ausgang: 550 mV an 50 Ω, geregelt
Betriebsspannung: 13 V - 22 V
Stromaufnahme: 30 mA
Abmessungen: 58 x 57 x 24 mm

DC-DC-Step-up-Wandler mit LT 1307

Bei nur 1V-Eingangsspannung generiert der universell einsetzbare DC-DC-Wandler LT 1307 3,3 V mit 20mA-Strombelastbarkeit oder aus 1,4 V bis 3,3 V (2 Zellen) 5 V/33 mA.



DC-DC-Wandler mit LT 1307

Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-310-04 18,-

Technische Daten: DC-DC-Step-up-Wandler

Eingangsspannung: Min: 1 V, Max: 5 V
Ausgangsspannung: über Spannungsregler einstellbar
Ausgangstrom:
20 mA (bei 3,3 V aus 1,0 V)
75 mA (bei 3,3 V aus 1,5 V)
33 mA (bei 5,0 V aus 1,4 V)
100 mA (bei 5,0 V aus 3 V)
Stromverbrauch: 50 μA
(3 μA Shutdown)
Schaltfrequenz: 600 kHz
Wirkungsgrad: 70 % bis 80 %
Platinenabmessung: 19,2 mm x 16,4 mm

PIC-Controller und Starterkit



Besonders für kleine Anwendungen bieten sich die Mikrocontroller aus dem Hause Microchip an. Sie verfügen auf dem Chip über Programm- und Arbeitsspeicher und benötigen extern nur wenige zusätzliche Bauelemente. Daraus ergibt sich eine verringerte Anzahl von Anschlußpins und die Controller benötigen nur wenig Platz auf der Leiterplatte. Durch den günstigen Preis sind diese Mikrocontroller auch für Serieneinsatz geeignet. Vom Hersteller Microchip wurde ein Starterkit zusammenge stellt mit Datenbüchern, Assembler, Software-Simulator, Programmiergerät sowie einem PIC16C84-Mikrocontroller. Mit diesem Starterkit können für alle derzeit von Microchip erhältlichen PIC-Controller Programme erstellt, getestet und programmiert werden (Stand Januar 1998).

PICStartPlus - Starterkit
Programmiergerät für PIC-Controller,

RS232-Kabel, Netzgerät, Handbüchern, einem PIC16C84-Controller und Microchip CD-ROM (Datensatz mit Editor, Assembler und Simulator für DOS und Windows)

Best.Nr.: 41-323-75 398,-

Microchip CD-ROM, einzeln

Best.Nr.: 41-323-76 25,-

PIC 16C54A/P	41-192-85	9,50
PIC 16C54A/JW	41-294-01	23,50
PIC 16C55XT/P	41-323-69	9,95
PIC 16C55/JW	41-323-70	22,95
PIC 16C57XT/P	41-294-03	12,50
PIC 16C57/JW	41-294-02	34,00
PIC 16C58A/P	41-323-71	10,95
PIC 16C58A/JW	41-323-72	25,95
PIC 16C71-04/P	41-294-04	12,90
PIC 16C71/JW	41-294-05	33,60
PIC 16C84-04/P	41-294-06	14,90
PIC 12C509-04/P	41-323-73	4,75
PIC 12C509/JW	41-323-74	24,50

Schaltnetzteil SPS 7330 0-30V/0-5A/75VA



Technische Daten:
SPS 7330

- Eingangsspannung: 230 V $\pm 10\%$
- Ausgangsspannung: 0-30 V =
- Restwelligkeit: 20 mV_{eff} (bei Vollast)
- Ausgangstrom: 0-2,5/5 A
- Wirkungsgrad: 85% (Vollast)
- Einschaltdauer: beliebig
- Gehäuseabmessungen (BxHxT): 350 x 110 x 210 mm

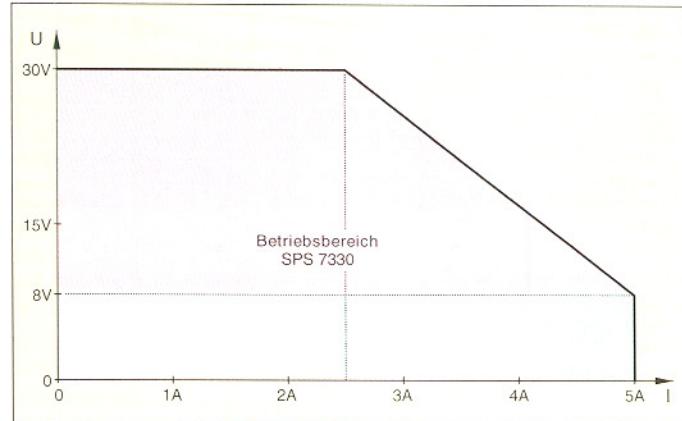
Großer einstellbarer Spannungs- und Strombereich bei hohem Wirkungsgrad und geringer Verlustleistung sind die hervorstechenden Merkmale dieses innovativen PWM-Schaltnetzteiles.

Für die Spannungsversorgung im Laborbereich konzipiert, arbeitet dieses pulsweitenmodulierte (PWM) Schaltnetzteil nach dem Prinzip des sekundärgetakteten Schaltreglers. Gegenüber linear geregelten Netzgeräten hat der hier eingesetzte Step-Down-Wandler den Vorteil eines besonders hohen Wirkungsgrades selbst bei großen Strömen über den gesamten Ausgangsspannungsbereich. Selbst volle Belastungen lassen das SPS 7330 nahezu „kalt“. Nachfolgend die wesentlichen Features in Kürze:

- einstellbare Ausgangsspannung von 0 bis 30 V

- getrennte Regler für Groß- und Feineinstellung der Spannung
- einstellbarer Ausgangstrom von 0 bis 5 A (bis 8 V, darüber hinaus sinkt die maximale Stromentnahme bis zu einer Ausgangsspannung von 30 V auf max. 2,5 A - siehe Grafik)
- gleichzeitige Digitalanzeige von Spannung und Strom
- dauer-kurzschlußfest
- besonders günstiges Preis-/Leistungsverhältnis

PWM-Schaltnetzteil, Fertigerät
Best.Nr.: 41-291-09 198,-



Experimentier-Boards

Zum schnellen und einfachen Aufbau von Prototypen- und Versuchsschaltungen ohne Löten.

Mit Hilfe dieser hochwertigen Experimentier-Boards realisieren Sie Versuchsaufbauten in kürzester Zeit. Durch die optimierte Stecktechnik sind Änderungen und Anpassungen jederzeit leicht möglich.

Bestens geeignet für den Entwicklungsbereich in Labors, Universitäten, Schulen sowie für Ihr Hobby.

Die Experimentier-Boards gewährleisten sichere Verbindungen für Kontakte von 0,3 bis 0,7 mm Ø. Gefertigt aus hochwertigem, isolierendem Kunststoff sind in die Boards professionelle Kontaktkämme eingesetzt, die jeweils 5 in Reihe liegende Einzelsteckpositionen miteinander verbinden.

Zur Spannungsversorgung stehen zusätzlich Kontaktreihen mit 50 untereinander verbundenen Kontakten zur Verfügung. Die Boards 2 bis 4 sind mit einer mattschwarz eloxierten Alu-Trägerplatte versehen.

Experimentier-Board I

830 Kontakte aufgeteilt in 126 Gruppen à 5 Buchsen sowie 4 Reihen à 50 Buchsen. Abmessungen: 55 x 165 x 9 mm.

Best.Nr.: 41-172-58 14,95



Experimentier-Board II

1660 Kontakte aufgeteilt in 252 Gruppen à 5 Buchsen sowie 8 Reihen à 50 Buchsen. Abmessungen: 110 x 165 x 9 mm. Alu-Trägerplatte 130 x 215 mm mit 3 Meßgerätebuchsen sowie rutschfesten Gummifüßen.

Best.Nr.: 41-172-59 29,95

Experimentier-Board III

2390 Kontakte aufgeteilt in 378 Gruppen à 5 Buchsen sowie 10 Reihen à 50 Buchsen. Abmessungen: 165 x 175 x 9 mm. Alu-Trägerplatte: 230 x 175 mm

Best.Nr.: 41-172-60 39,95

mit 4 Meßgerätebuchsen sowie rutschfesten Gummifüßen.

Best.Nr.: 41-172-60 39,95

Experimentier-Board IV

2800 Kontakte aufgeteilt in 560 Gruppen à 5 Buchsen sowie 8 Reihen à 50 Buchsen. Abmessungen: 142 x 198 x 9 mm. Alu-Trägerplatte: 160 x 250 mm mit 4 Meßgerätebuchsen sowie rutschfesten Gummifüßen.

Best.Nr.: 41-172-61 49,95

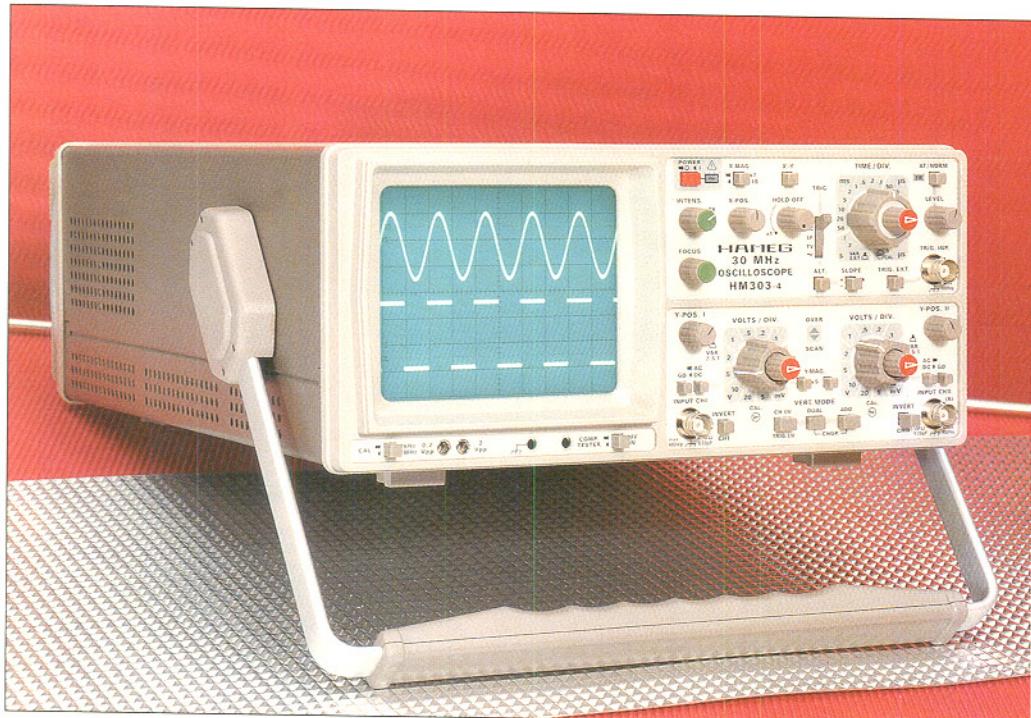
Verdrahtungs-Set

350 konfektionierte Drahtbrücken für schnelles und einfaches Arbeiten mit den Experimentier-Boards.

Die in 14 verschiedenen Längen sortierten Drahtbrücken sind kunststoffisoliert und rastermaß-abgebogen. Sie können somit die Drahtbrücken sofort in die Experimentier-Boards einsetzen und mit Ihrem Schaltungsaufbau beginnen. Die Brücken sind immer wieder verwendbar. Lieferung im übersichtlichen Klarsicht-Sortimentskasten mit den Abmessungen: 210 x 108 x 35 mm.

Best.Nr.: 41-172-62 19,95

35MHz-Standard-Oszilloskop HM 303-5



Der neue HM 303-5 ist der Nachfolger des bisher weltweit mehr als 180.000mal verkauften HM 203. Wesentliche Erweiterungen gegenüber dem Vorgänger betreffen vor allem die Erhöhung der Y-Bandbreite auf 35 MHz und die Erweiterung des horizontalen Ablenkbereiches bis max. 10 ns/cm. Dank des unkritischen Frequenzgangs der Y-Verstärker können noch Signale dargestellt werden, deren Frequenz weit über der spezifizierten 3dB-Grenzfrequenz liegt. In seiner jetzigen Ausführung eignet sich der HM 303-5 für die Darstellung von Signalen bis ca. 100 MHz.

Ein weiteres wichtiges Qualitätsmerkmal dieses Oszilloskops ist die hohe Übertragungsgüte der Meßverstärker mit max 1% Überschwingen.

Übertragungsgüte der Meßverstärker mit max 1% Überschwingen.

Der eingebaute Kalibrator mit einer Anstiegszeit < 4 ns und den Frequenzen

1 kHz und 1 MHz ermöglicht jederzeit die Kontrolle der Übertragungsqualität von der Tastspitze zum Bildschirm. Eine Overscan-Anzeige gehört ebenfalls zur Serienausstattung des HM 303-5.

Als außergewöhnlich sind auch die Trigereigenschaften des neuen HM 303-5 zu bezeichnen. Die automatische Spitzenwerttriggerung arbeitet bereits ab einer Signalthöhe von 5 mm und kann selbst noch Signale bis über 100 MHz triggern.

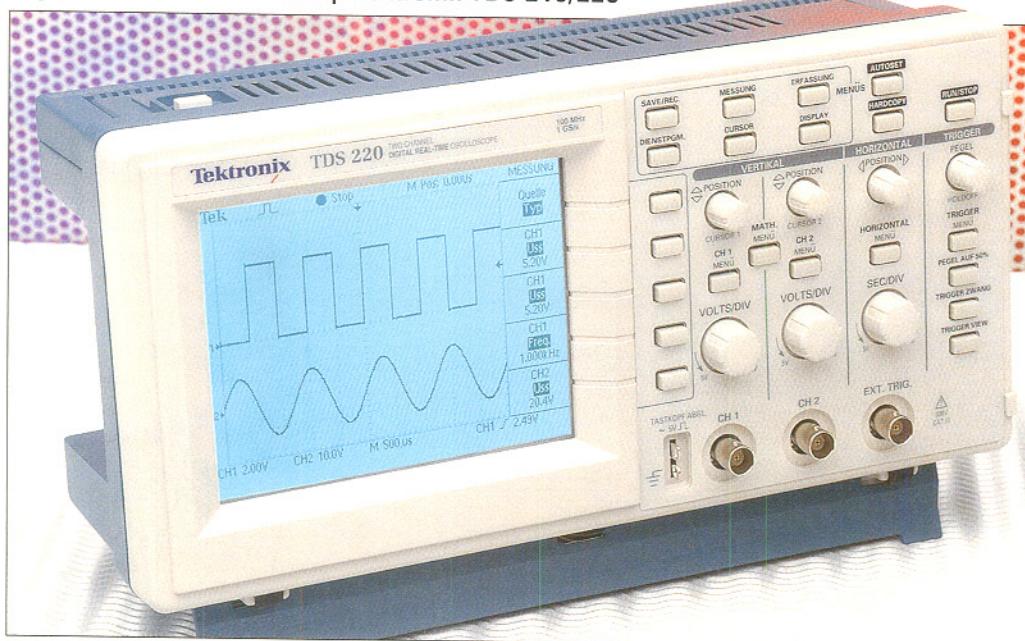
Exakte Darstellungen von TV-Signalen ermöglicht der aktive Sync.-Separator. In alternierender Betriebsart ist auch die Triggerung von zwei Signalen mit unterschiedlicher Frequenz möglich. Wie sein Vorgänger ist das Gerät ebenfalls mit dem bewährten Komponententester ausgestattet, wobei die Meßspannung jetzt amplitudenstabilisiert ist. Vorbildlich ist auch die Stromversorgung. Das eingebaute Schaltnetzteil arbeitet ohne Netzspannungsumschaltung immer mit dem geringstmöglichen Leistungsverbrauch. Gegen magnetische Einwirkungen von außen ist die Strahlröhre des HM 303-5 mit Mumetal abgeschirmt. Durch übersichtlich angeordnete Bedienelemente in Verbindung mit der klassischen Frontplattenaufteilung wird ein problemloses Handling erreicht, so daß auch der ungeübte Nutzer schnell mit dem HM 303-5 vertraut ist.

Dank moderner Schaltungstechnik in Verbindung mit dem konsequenten Einsatz der SMD-Technologie steht mit dem HM 303-5 ein kompaktes und leichtes Universaloszilloskop mit einem außergewöhnlichen Preis-/Leistungsstandard zur Verfügung.

HM 303-5 inkl. 2 Tastköpfen

Best.Nr.: 41-149-90 948,-
(824,35 + MwSt.)

Digitales Echtzeitoszilloskop Tektronix TDS 210/220



Digitale Echtzeit-Technologie auf dem Preisniveau kostengünstiger analoger Oszilloskope!

Die digitalen Echtzeit-Oszilloskope TDS 210 (60 MHz) und TDS 220 (100 MHz) zeichnen sich durch hohe Leistung und Zuverlässigkeit bei günstigem Anschaffungspreis aus. Die Bedienelemente sind ihrer Funktion nach gruppiert, die Meßwertanzeigen bzw. Menüs sind für die schnelle Effassung der Einstellwerte ständig auf dem Bildschirm zu sehen. Der hinterleuchtete LCD-Bildschirm ermöglicht die geringe Bautiefe des Gerätes von nur 12 cm.

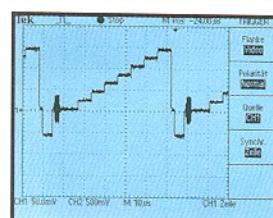
Die Kombination von Bandbreite, Abstruktur und Preis setzt in dieser Preisklasse neue Maßstäbe. Aufgrund der 10- bzw. 16fachen Überabtastung in bezug auf die Analogbandbreite gestalten die Oszilloskope präzise Signalerfassung in Echtzeit bis zur vollen Bandbreite. Die digitale Speicherung ermöglicht Funktionen, die rein analoge Oszilloskope kaum bieten können, wie z. B. automatische Messungen, Spitzenwert erfassung, Speicherung von 2 Referenz-

signalen und 5 Geräte-Frontplatten-Einstellungen sowie Auto-Setup-Funktion.

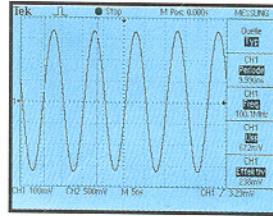
Erweiterungsmodul

Als Option sind 2 Erweiterungsmodul lieferbar, die das Ausdrucken von Daten und die Einbindung in eine Systemumgebung gestatten:

- Hardcopy-Erweiterungsmodul für das Ausdrucken von Bildschirmbildern über einen Centronics-Parallelport.
- Kommunikations-Erweiterungsmodul mit Centronics-Parallelport und je einer RS232- und einer GPIB-Schnittstelle.



Hervorragende Darstellung von Videosignalen



Echtzeitdarstellung bis 100 MHz

Weitere
ausführliche Infos
per „Fax-Abruf-Service“
Erläuterung siehe Seite 115.
Anforderung über
Fax-Nr. 0491-6008-744

TDS 210

Best.Nr.: 41-240-23 2.198,-
(1.911,30 + MwSt.)

TDS 220

Best.Nr.: 41-240-24 3.198,-
(2.780,87 + MwSt.)

Hardcopy-Erweiterungsmodul

TDS2HM

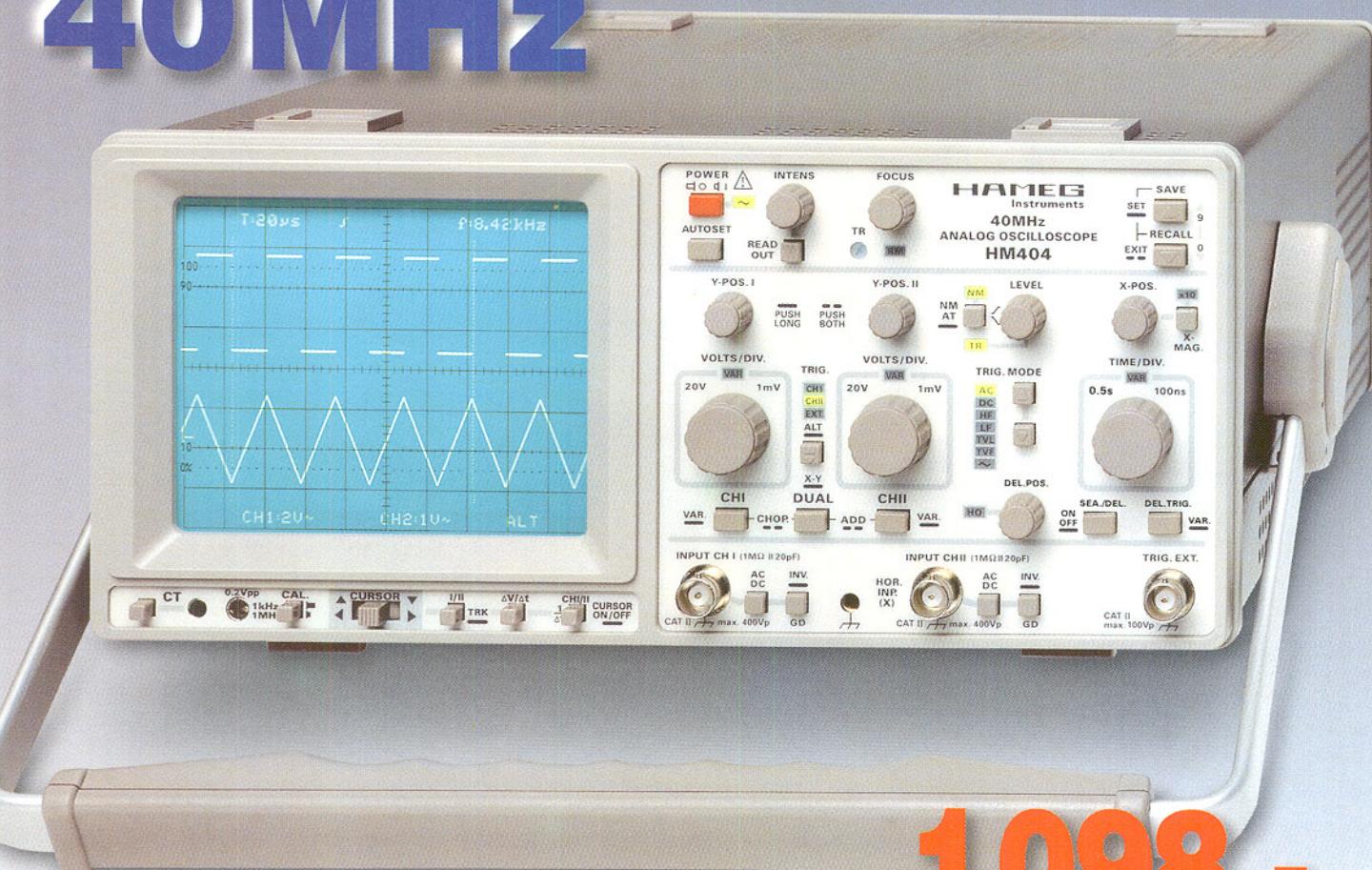
Best.Nr.: 41-240-25 357,-
(310,43 + MwSt.)

Kommunikations-Erweiterungsmodul

TDS2CM

Best.Nr.: 41-240-26 580,-
(504,35 + MwSt.)

Das neue HM404 40MHz



1.098,-

Best.Nr.: 41-303-75

inkl. Software, 2 Tastköpfe (10:1)
Bedienungsanleitung

Mit ▶ Auto-Set ▶ Cursor/Readout ▶ Save/Recall
▶ RS232-Interface und ▶ Kalibriermenü

Das neue HM404 verfügt jetzt auch über den Bedienkomfort von Hightech-Oszilloskopen. 2 Prozessoren sorgen für die schnelle Abarbeitung eingegebener Befehle in Bruchteilen von Sekunden. Eine Selbsttestfunktion wird bei Inbetriebnahme automatisch aktiviert. Die Meßparameter sind ohne Öffnen des Gehäuses nachkalibrierbar.

Für die Darstellung einfacher Signale ist eine Autoset-Funktion verfügbar, die sämtliche Einstellungen des Oszilloskops automatisch vornimmt. Eine manuelle Nachkorrektur ist jederzeit möglich. Alle Meßparameter und diverse Funktionen werden über die Readout-Funktion direkt auf dem Bildschirm angezeigt. Ein Cursor ermöglicht das exakte Ausmessen der Signale.

Bis zu 9 komplette Geräteeinstellungen für Ihre Standardmessungen sind abspeicherbar. Ein optionales Interface (HZ 68, nicht im Lieferumfang) ermöglicht das Auslesen der Speicherplätze. Als exzellent sind auch die Eigenschaften von Meßverstärker und Triggerung zu bezeichnen, mit denen man trotz der Bandbreite von 40 MHz Signale bis 100 MHz darstellen kann.

Dazu kommt eine hochauflösende Zeitbasis, die im Delay-Betrieb zusammen mit der möglichen 2. Triggerung auch die Aufzeichnung asynchroner Signalanteile bis ca. 1000fach gedehnt gestattet. Ein Komponententester und ein Kalibrator 1 kHz/1 MHz gehören zur Standard-Ausrüstung.

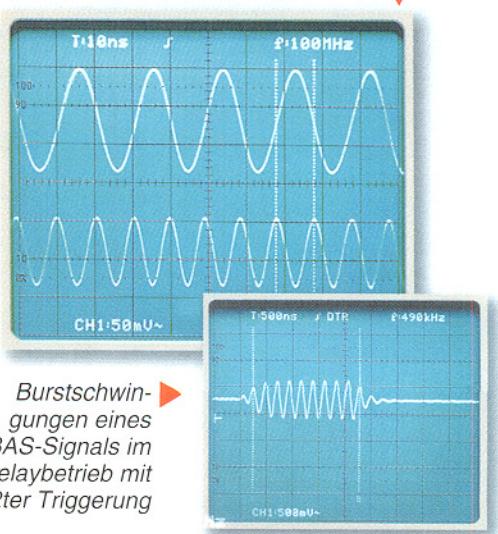
Für die Steuerung über einen PC ist ein RS232-Interface integriert. Die Software dazu befindet sich im Lieferumfang, ebenso zwei Tastköpfe 10:1.

Obwohl man das neue Bedienkonzept des HM404 nicht mehr mit dem bisherigen Standard in dieser Preisklasse vergleichen kann, ist es dennoch besonders einfach und sofort ohne Eingewöhnung zu bedienen und bietet jedem Elektronik-Praktiker eine wertvolle Arbeitshilfe und echte Zeitsparnis.

Technische Daten

- Y-Bandbreite (-3 dB): DC - 40 MHz ● Zweikanal ● Zeitbasis 0,5 s/cm bis 100 ns/cm ● Anstiegszeit <8,5 ns ● Ablenkkoefizient 1mV/cm bis 20V/cm ● Genauigkeit (kalibriert) ± 3% (ab 5 mV/cm) ● X-Dehnung x10 (bis 10 ns/cm) ● Verzögerung 300 ms bis 100 ns ● variable Hold-Off-Zeit ca. 10:1 ● X-Bandbreite (-3 dB): DC - 2,5 MHz ● Triggerung automatisch/normal ● Trigger-Delay ● Triggerquellen: KI, KII, KI/KII alt., Netz, extern ● Triggerkopplung: AC, DC, LF, HF, TV ● Triggerschwelle int/ext.: 5 mm/0,3 V ● Triggerbandbreite DC - 100 MHz ● Innenraster ● Kalibrator ● Komponenten-Tester

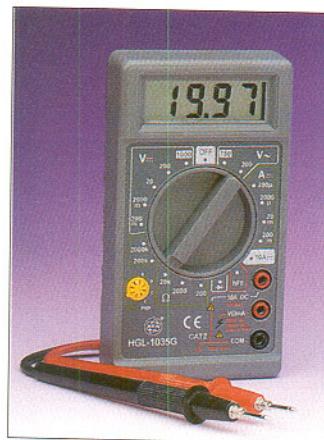
Alternierende Darstellung eines 50MHz- und eines 100MHz-Signals mit Cursor- und Frequenzanzeige



Digital Multimeter HGL-1035G

Das HGL-1035G bietet dem Praktiker bei ausgezeichnetem Preis-/Leistungsverhältnis alle wesentlichen Meßfunktionen, die er von einem kompakten Meßgerät erwartet.

Zu den Grundfunktionen gehören Gleich-/Wechselspannungsmessung sowie Gleichstrom- und Widerstandsmessung. Weitere Features sind Diodentest, Transistor test mit Anzeige des Verstärkungsfaktors hFE, Batteriezustandsanzeige und Überlastschutz. Alle Meßfunktionen sind mit dem zentralen 20stufigen



Technische Daten: HGL-1035G

Gleichspannung:
200mV/2/20/200/1000V, 0,5%
Wechselspannung:
200/750V, 1,2%
Gleichstrom: . 200µA/2/20mA, 1%;
200mA, 1,2%; 10A, 2%
Widerstand: 200Ω/2/20/200Ω,
0,8%; 2MΩ, 1%
Weitere Merkmale: Diodentest,
Transistor test, Überlastschutz
Anzeige: LCD, 3,5stellig, 13mm
Abmessungen: . 70 x 126 x 24 mm

gen Drehschalter, unterstützt durch die übersichtlich gestaltete Frontplatte, schnell und einfach auswählbar. Aufgrund der Ziffernhöhe von 13mm ist das kontrastreiche LC-Display stets gut abzulesen. Die Lieferung erfolgt inkl. Prüfleitungen, 9V-Blockbatterie und Bedienungsanleitung.

Digitalmultimeter HGL-1035G
Best.Nr.: 41-292-77 14,95

Digital Multimeter FX 01L - Messen auch im Dunkeln! ▶

Die Meßfunktionen des FX 01L entsprechen dem HGL-1035G, zusätzlich bietet dieses Gerät jedoch zwei ganz besondere Features:

- Die LCD-Anzeige ist mit einer zuschaltbaren Hintergrundbeleuchtung ausgestattet.

- Das Multimeter besitzt eine integrierte Taschenlampe

Durch diese Sonderfunktionen eröffnen sich völlig neue Einsatzbereiche, z. B. bei diffusem Licht, Schaltkästen in dunklen Räumen usw.
Best.Nr.: 41-292-78 24,95

Profi-Multimeter HGL 3200 3 3/4stellig



Hochwertiges Industrie-Multimeter mit Schockabsorber-Holster, für den rauen Betriebsalltag konzipiert.

Das Profi-Multimeter bietet umfangreiche, praxisorientierte Funktionen wie:

- Kontrastreiches 3 3/4stelliges LC-Display mit ± 3.200 Schritten
- 33-Segment-Bargraphanzeige
- Meßwert-Haltefunktion
- Range-Hold zur Umschaltung auf manuelle Bereichswahl
- Abschaltautomatik zur Verlängerung der Batterielebensdauer mit akustischer Warnung vor dem Abschalten
- automatische Bereichswahl für Strom-, Spannungs- und Widerstandsmessungen

- farblich markierte Eingänge mit versenkten Sicherheitsbuchsen
- 10A-Überlastschutz (flink ansprechende Sicherung)
- stabiler Gummi-Holster mit Aufnahme für Prüfleitungen und Aufstellbügel für den Schutz des Gerätes

Neben den Grundfunktionen wie Spannungs- und Strommessungen (DC und AC) sowie Widerstandsmessungen sind Durchgangsprüfer, Batterietester und Transistor tester integriert. Das Gerät erfüllt alle wichtigen Sicherheits- und EMV-Anforderungen. Lieferung inkl. Holster, 2 x AAA-Batterie, Meßleitungen, Bedienungsanleitung.

Best.Nr.: 41-289-11 99,95

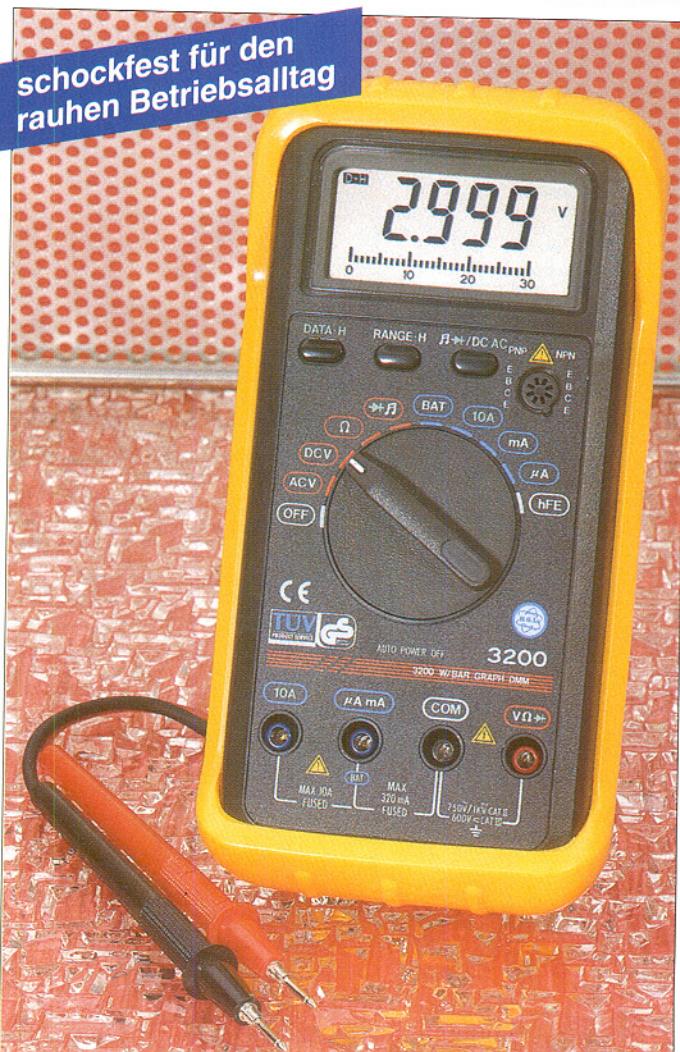
Technische Daten: HGL-3200

Gleichspannung: 300µV/3/0/300/1.000 V
Wechselspannung: 3/30/300/750 V (40 Hz bis 400 Hz)
Eingangswiderstand: 10 MΩ
Überlastschutz: 1100 VDC bzw. 750 VAC in allen Bereichen
Widerstand: 300Ω/3/30/300kΩ/3/30MΩ
Gleichstrom: 300µA/3/30/300mA/10 A
Wechselstrom: 300µA/3/30/300mA/10 A
Diodentestfunktion 0,6 mA, 2,5 V Sperrspannung
NPN/PNP-Transistortester mit Anzeige des Verstärkungsfaktors
Funktion für Batterietest mit simulierter Last für 1,5V- und 9V-Batterien
Durchgangsprüfung mit Summer
Abmessungen (BxHxT): 97 x 189 x 45 mm mit Holster
Gewicht: 390 g mit Holster/Batterien

Digital Multimeter DT 830C mit Temperaturmessung ▶

Dieses Meßgerät bietet zusätzlich zu den Funktionen des HGL-1035G die Temperaturmessung im Bereich von -20 bis 1000°C, einen akustischen Durchgangsprüfer und einen integrierten Taktgenerator mit TTL-Pegel und einer Ausgangsfrequenz von 50Hz. Diese Leistungmerkmale sind bei vergleichbaren Geräten dieser Preisklasse kaum zu finden. Die Lieferung erfolgt komplett mit Temperaturfühler (ohne 200µA-Strombereich und Transistor-test).

Digitalmultimeter DT 830 C mit Temperaturmessung
Best.Nr.: 41-292-79 24,95



Mini-Signalverfolger (ELV 2/90)

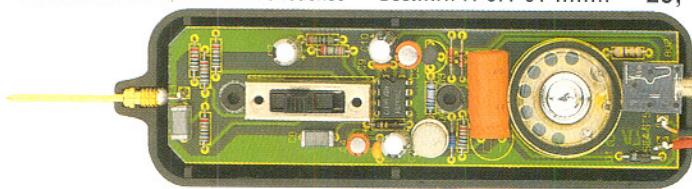
Dieser NF-Signalverfolger im Tastkopfgehäuse mit 4fach schaltbarem Abschwächer und integriertem Lautsprecher stellt eine praktische Hilfe bei der Inbetriebnahme und Fehlersuche an Audiogeräten dar.

Der Signalverfolger wird über eine 2adrige Zuleitung an die Versorgungs-



spannung des zu prüfenden Audiogerätes angeschlossen, wobei die Betriebsspannung in einem Bereich zwischen 5 und 50 V (!) liegen darf. Zusätzlich zum eingebauten Lautsprecher kann über eine 3,5mm-Klinkenbuchse auch ein externer Lautsprecher, Kopfhörer oder Ohrhörer angeschlossen werden.

Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-077-94 29,-



Digital-Temperatur-Einbaumodul FM 880 LEX

Äußerst kompaktes Temperaturmeßmodul mit fest angeschlossenem Außenfühler (Zuleitung 3 m) und weitem Temperaturmeßbereich von -40°C bis +50°C.

Das kleine Modul ist ideal geeignet für alle Anwendungen im Haushalt, Auto, Hobby- und Freizeitbereich, mit einer Einbautiefe von nur 12 mm aber auch zur Nachrüstung z. B. in Kontrollpannels.

Die Anzeige erfolgt mit einer Auflösung von 0,1° im 15s-Takt auf einem kontrastreichen LC-Display mit einer Ziffernhöhe von 12 mm.

Der Temperaturfühler eignet sich aufgrund seiner gekapselten Ausführung für den Betrieb im Freien oder im Kfz. Das Modul lässt sich einfach in Frontplatten- oder Armaturenausschnitte einclippen (Snap-In-Gehäuse).

Das Einbaumaß beträgt (BxHxT): 44 x 24 x 12 mm. Der Betrieb erfolgt mit einer Knopfzelle AG 13.

Best.Nr.: 41-235-20 22,-

Bitte gleich mitbestellen:
Knopfzelle AG 13 (2erPack)
Best.Nr.: 41-101-86 0,-



NF-Signalinjektor (4/91)



Zur schnellen Fehlerlokalisierung in Audiogeräten dient dieser praktische NF-Signal-Injektor. Die Funktionsweise ist denkbar einfach:

Der NF-Signalinjektor stellt ein 1kHz-Sinusignal mit einer vorwählbaren Amplitude zwischen 1 mV und 1 V zur Verfügung. Dieses Signal wird über die vergoldete Tastspitze auf die verschiedenen Stufen der zu untersuchenden Schaltung gegeben. Anhand des vom

Testobjekt verstärkten akustischen Signals kann nun schnell und einfach eine detaillierte Überprüfung erfolgen.

Der NF-Signalinjektor ist als Gegenstück zum Mini-Signalverfolger entwickelt, so daß sich beide Geräte ideal ergänzen, jedoch auch getrennt voneinander eingesetzt werden können.

Komplettbausatz inkl. Platine und Gehäuse mit vergolder Tastspitze
Best.Nr.: 41-102-30 24,-

Digitales LED-Voltmeter-Modul, 3,5stellig

Mit einem Meßbereich von $\pm 199,9$ mV und einer Grundgenauigkeit von $\pm 0,5\%$ ist dieses Modul vielfältig einsetzbar. Durch Beschaltung mit Vor- und Shuntwiderständen kann nahezu jeder erforderliche Meßbereich als Volt- oder Ampermeter realisiert werden. Der Ein-

gangswiderstand beträgt $100 \text{ M}\Omega$. Das Modul wird komplett mit Abdeckrahmen und ausführlichem Beiblatt geliefert.

LED-Voltmeter-Modul
Best.Nr.: 41-171-69 18,-

Technische Daten:
LED-Voltmeter-Modul

Anzeige:	3,5stellig
Meßbereich:	± 199 mV
Grundgenauigkeit:	0,5 %
Auflösung:	100 μ V
Eingangswiderstand:	$100 \text{ M}\Omega$
Betriebsspannung:	7V-12V
Stromaufnahme:	50-60 mA
Ziffernhöhe:	14 mm
Abmessungen:	68 x 44 x 20 mm
Ausschnittgröße:	52 x 25 mm



Digitales LCD-Voltmeter-Modul 3,5stellig

Dieses 3,5stellige LCD-Voltmeter-Modul besitzt einen Meßbereich von $\pm 199,9$ mV bei einer Grundgenauigkeit von $0,5\% \pm 1$ Digit. Der Eingangswiderstand beträgt $100 \text{ M}\Omega$, und durch Beschaltung mit Vor- und Shuntwiderständen ist nahezu jeder gewünschte Meß-

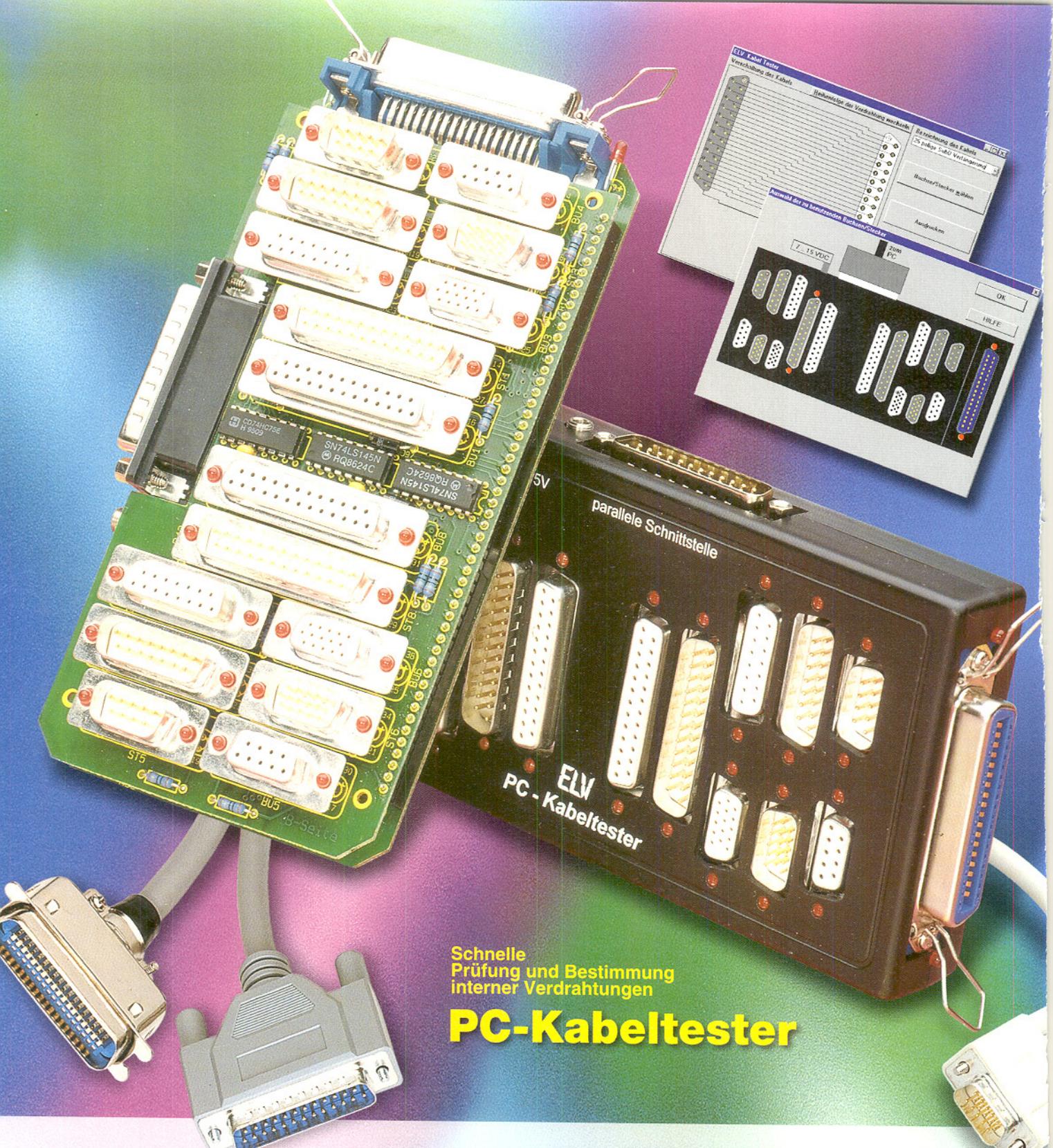
Technische Daten:
LCD-Voltmeter-Modul

Anzeige:	3,5stellig
Meßbereich:	± 199 mV
Grundgenauigkeit:	0,5 % ± 1 Digit
Auflösung:	100 μ V
Eingangswiderstand:	$100 \text{ M}\Omega$
Betriebsspannung:	9V-12V (9V-Blockbatterie)
Stromaufnahme:	ca. 1 mA
Ziffernhöhe:	13 mm
Abmessungen:	68 x 44 x 15 mm
Ausschnittgröße:	42 x 20 mm



bereich für den Einsatz als Volt- oder Ampermeter erreichbar. Die Lieferung erfolgt komplett mit Abdeckrahmen und ausführlichem Beiblatt.

LCD-Voltmeter-Modul 3,5stellig
Best.Nr.: 41-171-70 13,-



**Schnelle
Prüfung und Bestimmung
interner Verdrahtungen**

PC-Kabeltester

Unbekannte und eventuell defekte Kabel lassen sich nur mit erheblichem Aufwand exakt überprüfen. Der innovative ELV-Kabeltester über gibt diese Aufgabe dem Computer und ermöglicht so eine schnelle Überprüfung und die Bestimmung der internen Verdrahtung nahezu aller Kabel mit Sub-D- und Centronics-Standardsteckern. Jede Verdrahtungskonfiguration ist in der erweiterbaren Datenbank speicherbar.

In der täglichen Elektronik- bzw. Computerpraxis werden immer komplexere Verbindungskabel benötigt, die sich zudem zwar äußerlich stark ähneln, aber sehr unterschiedlich verschaltet sein können. Man stelle sich hierzu nur einmal das weite Feld der vielen Versionen von seriellen Verbindungskabeln vor.

Mit der Zeit sammelt sich ein stattliches Arsenal diverser Kabel in jedem Labor, in jeder Werkstatt, in jedem Computerstudio an. Diese sind in den seltensten Fällen exakt beschriftet.

Ein unhandlicher und äußerst mühseliger und fehlerbehafteter Weg ist das „Durchklingeln“ des Kabels mittels Durchgangsprüfer und Skizze.

Der ELV-Kabeltester lässt solche Probleme vergessen. Er ermöglicht nach einfachem Anstecken des Kabels auf das Interface, die Verdrahtung und die Bezeichnung des getesteten Kabels zu analysieren und auf dem Computerbildschirm anzuzeigen. Durch die sehr schnelle Abtastung innerhalb ca. 300 ms sind auch

Wackelkontakte, Adernbrüche und defekte Steckverbinder automatisch ermittelbar.

Ein umfangreich mit Steckern und Buchsen bestücktes Interface sichert den einfachen Test nahezu aller gängiger Verbindungskabel mit Sub-D- und Centronics-Steckern.

Jedem angeschlossenen Kabel kann dabei ein Name zugeordnet werden, der automatisch stets zur Anzeige kommt, wenn eine Übereinstimmung mit dem Prüfling vorliegt. Eine Druckfunktion für die aktuelle Kabelverdrahtung erleichtert die Archivierung und eventuelle Beschriftung des Kabels.

Diese Eigenschaften prädestinieren den ELV-Kabeltester auch für den Einsatz in Service und Produktion. Geradezu spielend einfach lassen sich defekte und „verdrehte“ Kabel testen und analysieren sowie die laufende Produktion ständig überprüfen. Auch für diesen Einsatzzweck bietet die Software des Kabeltesters einen Testmodus, der die Auswahl des erwarteten Kabels ermöglicht und mittels eines großflächigen

farbigen Signals (Rot für Fehler und Grün für OK) den Zustand des Kabels auf dem Bildschirm anzeigt.

Der Anschluß des Interface (Hardware mit den verschiedenen Steckern und Buchsen) erfolgt an eine Standard-Parallelschnittstelle wie wir sie z. B. als „Druckerport“ oder „LPT...“ vorfinden. Die zugehörige komfortable Bedien- und Testsoftware läuft ab Windows 3.0 (d. h. auch 3.1 / 95).

ELV Kabeltester
bestehend aus Interface (Hardware mit Steckern und Buchsen) sowie komfortabler Bedien- und Testsoftware

Komplettbausatz Best.Nr.: 41-272-53 179,-

Fertigerät Best.Nr.: 41-273-93 289,-

12V-/300mA-Steckernetzteil Best.Nr.: 41-223-05 8,95

Prozessor-Expreß-Ladegerät

- schonende Schnell-Ladung durch innovative Mikroprozessorsteuerung
- Vorentlademöglichkeit per Tastendruck
- mehrfache Sicherheits-Abfragekriterien zur Vermeidung schädlicher Überladung
- Prozessorsteuerung und -überwachung separat für jeden einzelnen Akku (auch der 9V-Blockakkus) – dadurch optimale Akkupflege

Mikrocontroller-Lade-Entladegerät MLE 6



Dieses intelligente mikrocontrollergesteuerte 6-fach Universal-Lade-Entladegerät sorgt für die exakt dosierte Ladungszufuhr bei bis zu vier Rundzellen und zwei 9V-Block-Akkus. Sowohl NC- als auch NiMH-Akkus sind optimal ladbar. Durch eine zusätzliche Entlademöglichkeit wird der Memory-Effekt bei NC-Akkus vermieden.

Unter optimalen Bedingungen sind bis zu 3000 Lade-/Entlade-Zyklen moderner NC- und NiMH-Akkus möglich, während sogenannte „Billig-Lader“ die Lebenserwartung drastisch verkürzen können.

Mit dem MLE 6 sind bis zu vier Rundzellen (Mikro, Mignon, Baby, Mono) sowie zwei 9V-Block-Akkus voneinander voll-

kommen separat und unabhängig vom aktuellen Ladezustand auf 100 % der tatsächlichen Akku-Kapazität ladbar. Durch Spannungsgradientenmessung erfolgt bei jedem Akku einzeln die Ladeerkennung. Sobald am Ende des Ladevorgangs der Umkehrpunkt der Steigung detektiert wird, d.h. die Steigungsgeschwindigkeit der Akkuspannung nicht mehr zunimmt, wird der Schnell-Ladevorgang beendet und der Akku durch Übergangsladung auf 100 % seiner speicherbaren Kapazität aufgeladen. Als zusätzliche Sicherheit erfolgt am Ende der Ladekurve die Auswertung der negativen Spannungsdifferenz ($-\Delta U$ -Verfahren). Aufgrund des Ladeverfahrens spielt der

aktuelle Ladezustand eines neu eingelegten Akkus keine Rolle. Um jedoch den bei NC-Akkus häufig auftretenden „Memory-Effekt“ zu verhindern, ist es sinnvoll, vor jedem 5. bis 10. Ladezyklus eine Vorentladung bis zur Entladeschlußspannung von 0,8 V-1 V vorzunehmen. Die Ladezeit des MLE 6 ist abhängig vom Akkutyp sowie der Anzahl der zu ladenden Akkus, wobei 4 Mignonzellen mit 500 mAh Kapazität in ca. 1 Stunde ladbar sind.

Nach Beendigung der Schnell- und Übergangsladung schaltet das Gerät automatisch auf Impulserhaltungsladung um. Die Akkus können nun (bei voller Kapazität) unbegrenzt im Ladegerät verbleiben, ohne die Gefahr einer Überladung.

Technische Daten: Lade-Entladegerät MLE 6

- 6 voneinander unabhängige Ladeschächte (4 x Rundzellen, 2 x 9V-Block-Akkus)
- Ladbare Akkutypen: Mono, Baby, Mignon, Micro, 9V-Block
- Ladeströme (max.):
 - Mono, Baby bis 2,5 A
 - Mignon bis 800 mA
 - Micro bis 400 mA
 - 9V-Block bis 180 mA
- Ladeerkennung durch Spannungsgradientenauswertung und $-\Delta U$ -Ladeverfahren
- Stromlose Akku-Spannungserfasung (zur Eliminierung von Übergangs- und Innenwiderständen) für präzise Meßergebnisse
- Unabhängig vom aktuellen Ladezustand ist keine Vorentladung erforderlich
- Zur Verhinderung des „Memory-Effektes“ bei NC-Zellen Vorentlademöglichkeit per Tastendruck
- Erhaltungsladung mit $I/100$ -Stromimpulsen
- Statusanzeigen: 6 LEDs (grün): Laden, 1 LED (rot): Entladen
- Betriebsspannung: 230 V/50 Hz
- Abmessungen: 230 x 66 x 115 mm

Fertigerät
Best.Nr.: 41-216-58 99,-

8fach-Mikrocontroller-Ladegerät ML 8 (ELV 4/96)

Mit dem mikrocontrollergesteuerten Ladegerät ML 8 stehen jederzeit bis zu 8 Mignon- bzw. Mikro-Akkus einsatzbereit zur Verfügung. Nach Erreichen der Lade-Endkriterien schaltet das ML 8 automatisch auf Impuls-Erhaltungsladung, und die Akkus können unbegrenzt bei bestmöglicher Pflege im Ladegerät verbleiben.

Technische Daten: 8fach-Mikrocontroller-Ladegerät

- 8 voneinander unabhängige Ladeschächte für Mignon- und Mikro-Akkus
- Ladbare Akkutypen: Nickel-Cadmium (NC), Nickel-Metallhydrid (NiMH)
- Lade-Erkennung durch Auswertung der negativen Spannungsdifferenz ($-\Delta U$)
- Stromlose Akku-Spannungserfasung
- Unabhängig vom aktuellen Ladezustand ist keine Vorentladung erforderlich.
- Erhaltungsladung mit Stromimpulsen
- Statusanzeigen: 8 Lade-Kontroll-LEDs (grün)
- Betriebsspannung: 230 V/50 Hz
- Abmessungen: 185 x 76 x 54 mm (LxBxH)



Das ML 8 überwacht den Spannungsverlauf bei jedem Akku einzeln mit 14 Bit-Genauigkeit. Aufgrund des Ladeverfahrens spielt der aktuelle Ladezustand eines neu eingelegten Akkus keine Rolle. Der Ladevorgang eines einzelnen 500mA-NC-Akkus dauert weniger als 2 Stunden, während beim gleichzeitigen Einlegen von 8 vollkommen entladenen Akkus ca. 10 Stunden bis zur Vollladung benötigt werden. Nach Erreichen der Lade-Endkriterien erfolgt beim ML 8 die Erhaltungsladung mit

Kapazität aufladbar. Der Ladevorgang eines einzelnen 500mA-NC-Akkus dauert weniger als 2 Stunden, während beim gleichzeitigen Einlegen von 8 vollkommen entladenen Akkus ca. 10 Stunden bis zur Vollladung benötigt werden. Nach Erreichen der Lade-Endkriterien erfolgt beim ML 8 die Erhaltungsladung mit

Stromimpulsen. Die Akkus können daher unbegrenzt bei bestmöglicher Pflege im Ladegerät verbleiben, ohne daß der Memory-Effekt eintritt.

Fertigerät
Best.Nr.: 41-235-69 79,-
95

Akku-Lade-Meßgerät ALM 7006



Mikroprozessorgesteuertes Akku-Lade-Meßgerät zum vollautomatischen Laden, Entladen, Testen, Warten, Auffrischen und Regenerieren von NC- und NiMH-Einzelakkus sowie von Akupacks bis hin zu 12 Zellen.

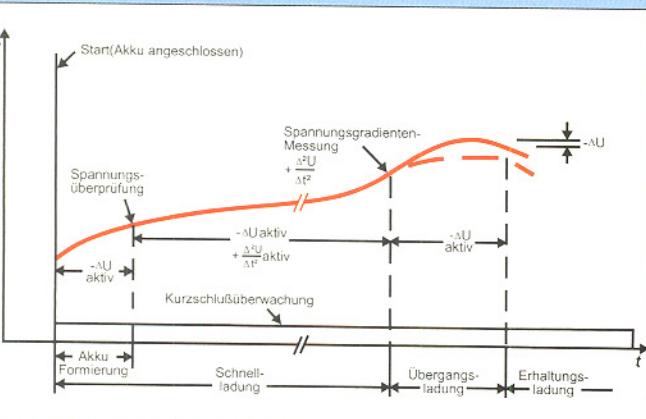
Einzelakkus aller gängigen Größen und Akupacks bis hin zu 12 Zellen lädt das ALM 7006 schonend und schnell auf 100 % der tatsächlich zur Verfügung stehenden Akkukapazität. Der Ladevorgang erfolgt mikroprozessorgesteuert wie auf den beiden vorstehenden Seiten ausführlich beschrieben mit innovativer Ladetechnologie von ELV.

Einfache Bedienung

Die Bedienung des ALM 7006 ist sehr übersichtlich und ausgesprochen einfach. Zuerst erfolgt die Eingabe der Akku-Daten, wo neben der Nennkapazität noch die Nennspannung und der gewünschte Ladestrom einzustellen sind. Die Nennspannung bzw. die Zellenzahl ermittelt das ALM 7006 selbstständig, selbstver-

ständlich auch mit der Möglichkeit einer manuellen Eingabe.
Nach der Eingabe der Akku-Daten wird die gewünschte Funktion ausgewählt:

- **Laden:**
Optimierte, mikroprozessorgesteuerte Laden aller gängigen NC- und NiMH-Akkus und Akupacks.
- **Entladen:**
Bis zu einer definierten Entladeschlußspannung.
- **Entladen/Laden:**
Optimierter mikroprozessorgesteuerter Ladeprozess mit vorangestellter definierter Entladung und anschließender Erhaltungsladung.



Akku-Spannungsverlauf beim Ladevorgang mit dem mikroprozessorgesteuerten innovativen Ladeverfahren von ELV

- Geeignet für NC- und NiMH-Akkus mit bis zu 12 in Reihe geschalteten Zellen
- Lade-Enderkennung durch Spannungsgradientenauswertung und $-ΔU$ -Erkennung
- Umfangreiche prozessorgesteuerte Funktionen
- Mehrfache Sicherheitsabfragen
- Übersichtliche Bedienung

Technische Daten: ALM 7006

Funktionen:	Laden, Entladen, Entladen/Laden, Testen, Warten, Auffrischen, Regenerieren
Lade-/Entladestrom:	einstellbar 10 mA bis 2 A
C/20, C/10, C/5, C/1 direkt wählbar	0-18 V
Ladespannungsbereich:	Spannungsgradienten-Auswertung
Lade-Enderkennung:	und $-ΔU$ -Erkennung
Ladbare Akkutypen:	Nickel Cadmium (NC), Nickel-Metall-Hydrid (NiMH)
Sicherheitsabfragen:	Kurzschlußüberwachung, Sicherheitstimer, Akkuspannungsüberwachung
Schnittstelle:	seriell (RS232)
Versorgungsspannung:	230 V / 50 Hz
Abmessungen (BxHxT):	272 x 92 x 150 mm

- **Testen:**
Messung und Anzeige der genauen Akku-Kapazität.

• **Warten:**
In regelmäßigen Abständen wird ein kompletter Regenerationszyklus durchfahren mit dazwischenliegender Erhaltungsladung.

- **Auffrischen:**
Zum Wiederbeleben defekter Akkus.

- **Regenerieren (Zyklen):**
Optimierung der Akkukapazität, insbesondere nach längerer Lagerung.

Zum Backup der Bedienelemente sowie zum Speichern der letzten Daten bei einem Stromausfall ist ein ferroelektrisches EEPROM integriert.

Seriell-Schnittstelle

Für den Anschluß des ALM 7006 an einen PC steht eine serielle Schnittstelle (RS232) auf der Geräterückseite zur Verfügung. Die Verbindung erfolgt über ein Standard-V24-Verbindungskabel. Als Zubehör steht eine komfortable PC-Auswertesoftware „ALM 7000 Win“ zur Verfügung (ausführliche Beschreibung siehe nebenstehende Seite).

Die Akkuspannung, der Ladestrom und die ermittelte Kapazität können direkt auf dem 4stelligen Display des ALM 7006 abgefragt werden. Des Weiteren sind bis zu 3 zuvor ermittelte Entladekapazitäten abgespeichert, die ebenfalls jederzeit abrufbar sind.

Akku-Lade-Meßgerät ALM 7006 Komplettbausatz Best.Nr.: 41-290-76 298,-

Fertigerät Best.Nr.: 41-290-82 398,-

ALM 7006/5/4/3



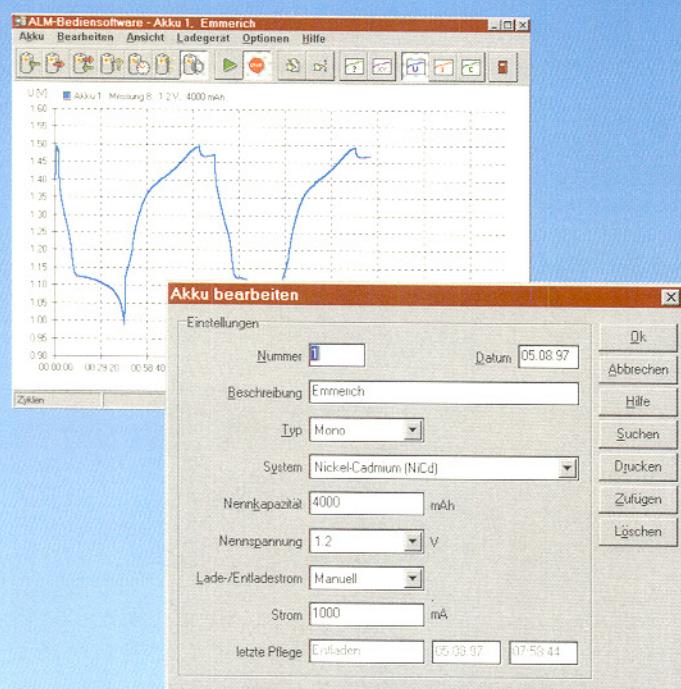
ALM 7006
Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-290-76

298,-

Fertigerät
Best.Nr.: 41-290-82

398,-

PC-Auswertesoftware ALM 7000 Win



Die komfortable Erfassung und Auswertung von Meßwerten in Verbindung mit einem entsprechenden Akku-Lade-Meßgerät auf einem PC ermöglicht diese Windows-Software.

Für eine möglichst genaue Analyse einzelner Akkus bzw. Akkupacks zur Beurteilung der Einsatzfähigkeit unter bestimmten vorgegebenen Kriterien ist es sinnvoll, z. B. den genauen Lade- und Entladestromsverlauf zu ermitteln. Hier leistet die PC-Auswertesoftware ALM 7000 für Windows gute Dienste. Die Erfassung der Akku-Daten und der Meßwerte erfolgt über die serielle RS232-Schnittstelle eines Akku-Lade-Meßgerätes des Typs ALM 7004, ALM 7005 oder ALM 7010. Zur Verbindung mit dem PC dient ein Standard-Schnittstellenkabel.

Die Meßwerte können als Kurvenverlauf und in einer Wertetabelle dargestellt werden und lassen sich ausdrucken sowie exportieren. Die Verwaltung der vorhandenen Akkus erfolgt über eine Datenbank.

PC-Auswertesoftware ALM 7000 Win
Best.Nr.: 41-253-36 **49,-**

Akku-Lade-Meßgeräte

ALM 7005



Funktionen wie ALM 7006, jedoch ohne Seriell-Schnittstelle, Direktwahl gängiger Ladestrome, Wartungs- und Auffrisch-Funktion

Komplettbausatz	Best.Nr.: 41-290-65	198,-
Fertigerät	Best.Nr.: 41-290-74	298,-

ALM 7004



Funktionen wie ALM 7006, jedoch maximaler Lade-Entladestrom 1,0 A

Komplettbausatz	Best.Nr.: 41-244-22	198,-
Fertigerät	Best.Nr.: 41-240-56	298,-

ALM 7003



Funktionen wie ALM 7005, jedoch maximaler Lade-Entladestrom 1 A

Komplettbausatz	Best.Nr.: 41-244-12	148,-
Fertigerät	Best.Nr.: 41-240-55	198,-

Bestellhinweis: Seite 115



VARTA Nickel-Metall-Hydrid-Akkus „AccuPlus“

Deutlich umweltfreundlicher, da 0 % Cadmium, bis zu 100 % mehr Kapazität als vergleichbare NC-Akkus, höchste Lebensdauer, kein Memory-Effekt, bis zu 1000mal wieder aufladbar, lange Lebensdauer, gasdicht, wartungsfrei.

Typ:	Mignon	Mignon	Baby	Mono	9V-Block
Kapazität:	900 mAh	1100 mAh	2600 mAh	5000 mAh	120 mAh
Abm (mm):	H 50 Ø 14	H 50 Ø 14	H 50 Ø 25	H 60 Ø 32	49 x 26 x 15
Best.Nr.:	41-222-91	41-321-11	41-222-93	41-222-94	41-222-95
Preis:	6,50	7,30	18,50	27,50	19,50

Emmerich-Nickel-Metall-Hydrid-Akkus

Die Nickel-Metall-Hydrid-Akkus bieten gegenüber den Nickel-Cadmium-Akkus folgende Vorteile: zum Teil mehr als doppelte Kapazität eines herkömmlichen Akkus, kein Memory-Effekt. Ohne Blei, Quecksilber, Lithium und Cadmium.



Typ:	Micro	Mignon	Mignon mit Baby	Mono	9V-Block*	9V-Block**
Kapazität:	360 mAh	1100 mAh	1100 mAh	3200 mAh	6000 mAh	130 mAh
Abm (mm):	H 44 Ø 10	H 50 Ø 14	H 50 Ø 14	H 50 Ø 25	H 60 Ø 32	49 x 26 x 16
Best.Nr.:	41-194-90	41-153-21	41-222-88	41-252-24	41-252-25	41-194-91
Preis:	7,30	6,95	7,80	14,95	26,50	16,10
						17,95

* 9V-Block mit 8,4V-Spannung ** 9V-Block mit 9,6V-Spannung

Alkaline „Extra Longlife“

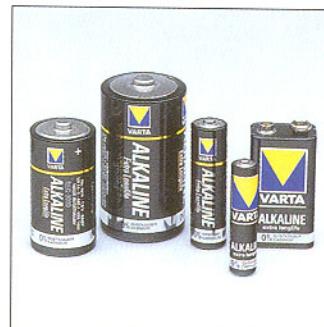
Die „Extra Longlife“-Alkaline-Batterie von einem der weltweit größten Hersteller von Batterien. 0 % Quecksilber und Cadmium.

Geeignet für alle Geräte mit extrem hohen Schutzanforderungen und Dauer Nutzung. Frischegarantie wurde auf 4 Jahre verlängert.

Typ:	9V-Block	Lady	Micro	Mignon	Baby	Mono
Best.Nr.:	41-222-62	41-222-63	41-222-64	41-222-65	41-222-66	41-222-67
Abmessungen (mm):	48 x 26 x 16	H 29 Ø 12	H 44 Ø 10	H 50 Ø 14	H 50 Ø 25	H 61 Ø 33
Preis:	3,45	2,45	0,95	0,95	1,45	1,95

0 % Quecksilber

0 % Cadmium



Universal-Lade-/Entladeschaltung (ELV 6/95)

Unabhängig vom Ladezustand erlaubt ein spezielles Battery-Charge-Control-IC von Telefunken die akkuschonende Schnell-Ladung von NC- und NiMH-Akkus ohne Überladung. Eine zusätzliche Entlademöglichkeit verhindert den Memory-Effekt.

Die „intelligente“ Lade-/Entladeschaltung dient zur Schnell-Ladung aller gängigen NC- und NiMH-Akkus mit Kapazitäten von 100 mAh bis 10 Ah. Die Lade-

Technische Daten: Universal-Lade-/Entladeschaltung

- Intelligente Akku-Überwachung durch stromlose Spannungserfassung mit 6,5mV-Auflösung
- Ladeeckerkennung durch Spannungsgradientenmessung und zusätzliche -ΔU-Überwachung
- Automatische Kurzschluß- und Leerlauf-Überwachung
- Entlademöglichkeit mit automatischer Umschaltung auf Laden bei Erreichen der Entladeschlußspannung
- Hoher Wirkungsgrad und geringe Verlustleistung durch PWM-Schaltregler
- Automatische Ablaufsteuerung: Akku-Förmierung, Schnell-Ladung, Übergangsladung, Erhaltungsladung
- Lade- und Betriebsspannung: 9 V - 26 V
- Ladestrom: Einstellbar 500 mA, 1 A, 2 A, 3 A
- Zellenzahl: 1 - 12 in Reihe geschaltete Zellen (NC oder NiMH)

„Intelligente“ Schnell-Ladung aller gängigen NC- und NiMH-Akkus



ströme können dem individuellen Wunsch entsprechend auf 500 mA, 1 A, 2 A oder 3 A eingestellt werden. Die Ladeeckerkennung erfolgt primär durch Spannungs-Gradientenmessung, wobei eine -ΔU-Erkennung zusätzlich für die Beendigung des Schnell-Lade-

vorgangs herangezogen wird. Eine Überladung ist sicher ausgeschlossen, so daß bis zu 3000 Ladezyklen mit einem Akkusatz möglich sind.

Die Lade- und Betriebsspannung der Schaltung darf zwischen 9 V und 26 V liegen, wobei eine getaktete Ladestrom-

versorgung die Verlustleistung gering hält.

Universal-Lade-/Entladeschaltung Komplettbausatz Best.Nr.: 41-194-11 59,-

198,-

Fertigerät
Best.Nr.: 41-250-59

Bausatz
Best.Nr.: 41-243-93 149,-



Video-

Kopierschutzdecoder

Nutzen Sie die legitimen Möglichkeiten beim Überspielen und Archivieren von Leihvideos. Der VKD 7002 wirkt zuverlässig gegen alle derzeit gängigen Kopierschutzverfahren auf Videoleihkassetten.

Störungsfreies Überspielen aller kopiergeschützten Videofilme

Der VKD 7002 eliminiert zuverlässig alle derzeit bekannten Kopierschutz-Störimpulse auf Videokassetten. Im Gegensatz zur üblichen Ausblendtechnik schaltet der VKD 7002 gezielt die reine sichtbare Bildinformation durch, während sämtliche übrigen Signale bearbeitet bzw. neu generiert werden.

Einfache Handhabung

Der VKD 7002 ist mit drei Scart-Buchsen ausgestattet, zum Anschluß von zwei Videorecordern und einem Fernsehgerät und wird einfach in die Verbindungsleitung zwischen wiedergebendem und aufnehmendem Recor-

der eingefügt. Die Kopierrichtung ist am VKD 7002 umschaltbar, d. h. Recorder A ist der Abspieler und Recorder B das aufzeichnende Gerät oder umgekehrt. Bei ausgeschaltetem Decoder wird der jeweils selektierte Zuschauer zum Fernsehgerät durchgeschleift.

Zur Stromversorgung ist der VKD 7002 mit einem eingebauten 230V-Netzteil ausgestattet.

Optimierung der Bildqualität

Durch die eingesetzte Technik ist bei verschliffenen Synchronimpulsen sogar eine deutliche Verbesserung der Aufzeichnungsqualität möglich. Des Weiteren steht zur Optimierung der Bildqualität der Einstellregler „Kontur“ zur Verfügung.

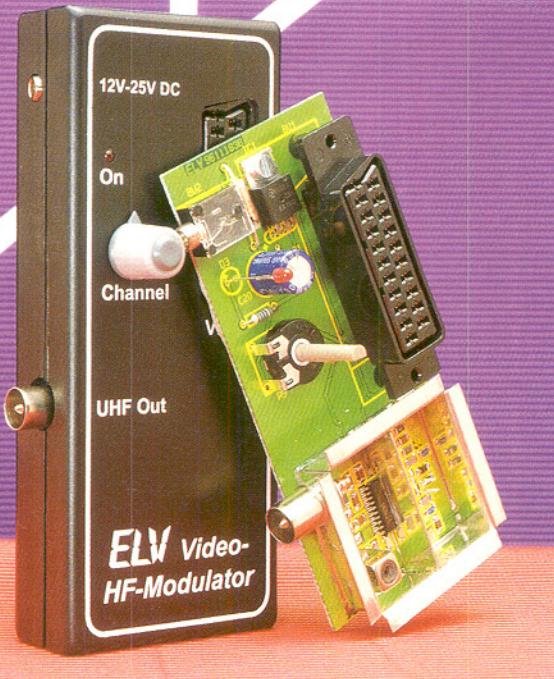
Neu:

**Mit
Sender-Logo-
Ausblendung!**

Eine Empfehlung von

**Computer
Bild**

**Audio
Vision**
EMPFEHLUNG
Das Magazin für Kino zu Hause



Video-HF-Modulator (ELV 1/96)

Der Video-HF-Modulator moduliert das Bildsignal einer beliebigen FBAS-Video-Signalquelle einschließlich der zugehörigen Toninformation auf einen HF-Träger im UHF-Bereich.

Das Gerät, in erster Linie zur Erweiterung der Bildmustergeneratoren CPG

9000, FBG 7001 und CBG 80 mit einem weiteren unabhängigen HF-Ausgang entwickelt, ist überall dort einsetzbar, wo die Videoinformation über den Antenneneingang zugeführt werden soll. Auch ist z. B. das Bild einer Überwachungskamera in die Hausantennenanlage einsehbar.

Komplettbausatz inkl. Gehäuse
Best.Nr.: 41-199-81 69,-

Technische Daten

Frequenzbereich: 470 - 625 MHz
(UHF, Kanal 21 - 40)
HF-Ausgangspegel: > 60 dBµV
Eingangspegel: Video: 1 Vss/75 Ω
Audio: 0 dB

Versorgung: 12 V - 25 V DC
Stromaufnahme: ca. 40 mA
Abmessungen (L x B x H):
Gehäuse: 140 x 60 x 26 mm
Platine: 114 x 54 mm

VHS/S-VHS-Reinigungskassette

Reinigungskassette für die schonende und effektive Reinigung der Audio-/Videoköpfe von Video-Laufwerken mit bester Schmutzaufnahme und schonender Reinigung für VHS- /S-VHS-Recorder. Lieferung mit Reinigungsflüssigkeit.

VHS/S-VHS-Reinigungskassette
Best.Nr.: 41-321-60 14,95



Video-Inverter (ELV 4/96)

Ein Video-Inverter ist ein beliebtes Effektwerkzeug zur Bearbeitung von Videobildern. Aber auch zur Betrachtung von Filmnegativen lässt sich ein solches Gerät kreativ einsetzen.

Es gibt in der Videotechnik zahlreiche Anwendungsfälle, die eine Invertierung eines Videosignals erfordern. Inversion bedeutet, daß sowohl die Hell-Dunkel-Werte getauscht werden als auch die Farben, d. h., es erfolgt die Darstel-

lung der jeweiligen Komplementärfarbe (aus Rot wird Cyan, aus Gelb wird Blau usw.).

So bietet sich der praktische Einsatz des Video-Inverters z. B. zur Sichtung von Filmnegativen, egal, ob schwarz-weiß

3fach-Scart-Video-Umschaltbox



Umschaltbox für den Anschluß von bis zu drei Videoquellen mit Scart-Anschluß an einen Monitor oder zusätzlichen Videorecorder. Erspart das lästige Umstecken von Video-geräten am Fernsehgerät.

Während der Monitor-Anschluß hauptsächlich als Kontroll-Ausgang betrieben wird, der mit drei Auswahltasten auf jeden der drei Videoeingänge geschaltet werden kann, ist das Überspielen von Video-/ Audiomaterial wahlweise von Eingang 2 auf Eingang 1 oder von Eingang 3 auf Eingang 1 möglich. Zusätzlich sind die

Audio-Ausgänge des Monitorausgangs auf zwei Cinch-Buchsen geführt (für den einfachen Anschluß einer Stereoanlage).

3fach-Scart-Video-Umschaltbox
Best.Nr.: 41-289-67 24,95

Satellitenfinder

Der Satellitenfinder erleichtert Ihnen die Arbeit beim Einrichten einer Satellitenanlage. Mit Hilfe des Kompasses wird der Parabolspiegel grob eingestellt, und mit dem elektronischen Meßgerät mit Analoganzeige und dem dB-Abschwächer-Regler kann der Spiegel danach genau justiert werden. Dieses komfortable Set beinhaltet den Kompaß, das

Meßgerät, ein 2m-Verbindungsleitung mit F-Stecker sowie eine Tasche, in die ein Batteriefach für 10 Mignonzellen eingebaut ist. Mit Hilfe dieser Spannungsversorgung kann dann der Parabolspiegel eingerichtet werden, ohne daß eine Verbindung zum Receiver bestehen muß.

Satelliten-Finder-Komplettset
Best.Nr.: 41-153-25 95,-
Satelliten-Finder (nur Meßinstrument)
Best.Nr.: 41-210-38 47,-

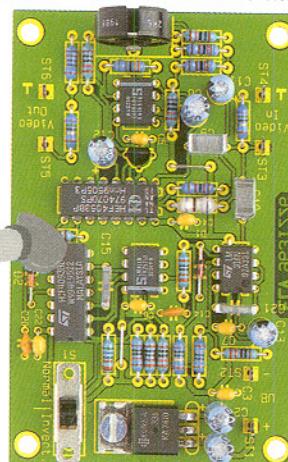


oder farbig mit Hilfe einer Videokamera an. Am angeschlossenen Monitor werden die Negative invertiert, also farb- und helligkeitsrichtig dargestellt. Und natürlich lässt sich der Video-Inverter als vielseitiges Effektgerät in der Video-Bearbeitungspraxis einsetzen.

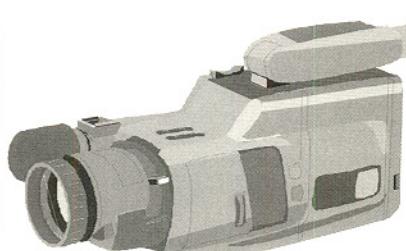
Video-Inverter Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-229-40 29,50

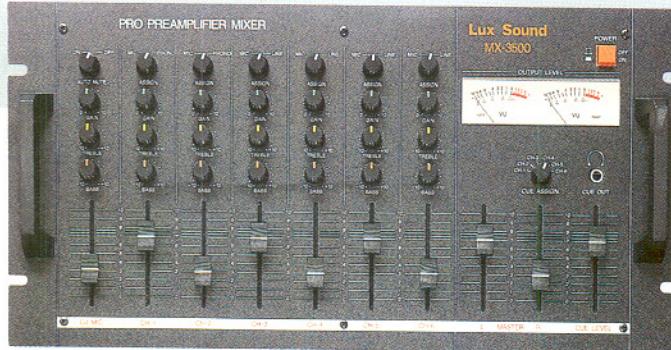
Technische Daten

Spannungsversorgung: 12V - 15V DC
Stromaufnahme: ca. 60mA
Video-Eingang: 1Vss/75 Ω
Video-Ausgang: 1Vss/75Ω
Abmessungen: 89 x 56 mm



Ihre alten Negative im neuen Licht!





19"-Stereo-Audio-Mischpult MX 3500

7-Kanal-Stereo-Audio-Mischpult mit Stereo-VU-Meter. Speziell für Musiker geeignet, da bis zu 7 Mikrofone anschließbar sind.

Das MX 3500 stellt 7 miteinander mischbare Stereo-Eingangskanäle zur Verfügung. Zusätzlich sind die Kanäle 1 bis 6 zwischen 2 Eingängen umschaltbar.

Folgende Eingangsquellen sind anschließbar:

Kanal 1:

Phono1 oder MIC1 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 2:

Phono2 oder MIC2 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 3:

Line1 oder MIC3 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 4:

Line2 oder MIC4 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 5:
Line3 oder MIC5 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 6:
Line4 oder MIC6 (Cinch-Buchsen und 6.3mm-Klinke)

Kanal 7:
DJ-MIC (6.3mm-Klinke)

Weitere Besonderheiten des MX 3500:
- Für jeden Eingangskanal ist ein Höhen-, Tiefen- und Verstärkungsregler vorhanden

- Auto-Mute-Funktion: Automatisches Abschwächen des Ausgangssignals um -12 dB, sobald das DJ-Mikrofon besprochen wird. Ermöglicht automatisches Einblenden einer Mikrofondurchsage

- Regelbarer Kopfhörer-Monitorausgang
- 2 getrennte Ausgänge für Verstärker und Tonband

- Auch für 19"-Einbau geeignet

19"-Stereo-Audio-Mischpult MX 3500

Best.Nr.: 41-172-40 376,-

Technische Daten: MX 3500

Eingänge:

Line 150 mV/27 kΩ
Phono 3 mV/47 kΩ

Mic 1 mV/ 600 Ω (sym. oder asym.)

Line 1 V

20 Hz - 25 kHz (± 2 dB)

Klirrfaktor: <0,1 %

60 dB

-12 dB Abschwächung

60 dB/1kHz

Tiefen: ± 10 dB

Höhen: ± 10 dB

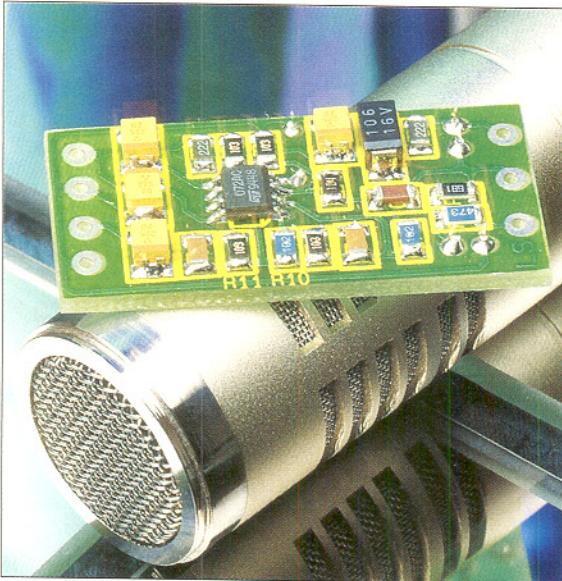
110 V - 220 V/50 Hz

482x70x240 mm

Gewicht:

3,6 kg

SMD-Mikrofonverstärker (ELV 1/96)



Hochwertiger, rauscharmer Mikrofonverstärker, für alle Mikrofontypen geeignet. Für Elektret-Mikrofonkapseln mit integriertem Verstärker wird eine Betriebsspannung bereitgestellt. Durch die SMD-Bauweise betragen die Abmessungen der Platine nur 39 x 20 mm.

Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-199-86 9,-

9,-

Technische Daten

Versorgungsspannung: ... 5 bis 15 V
Stromaufnahme: 4 mA
Verstärkung: 40 dB
Signal/Rauschabstand: >60 dB
Bandbreite (-3 dB): 15 Hz bis 30 kHz
Eingangswiderstand: .. 600 Ω/47 kΩ
Abmessungen: 39 x 20 mm



Effektstrahler „Mini-Ufo“ - der Partyknüller!

Professionelle Lichteffekte auch für Ihre Hausparty - 16 farbige, rotierende Lichtstrahlen geben jedem Partykeller das perfekte Discoflair.

Der Neigungswinkel des Effektstrahlers lässt sich um 180° verstetigen. Besonders effektvoll bei Einsatz einer Nebelmaschine!

Der Effektstrahler kann sowohl an Wänden als auch an der Decke befestigt werden. Ein stabiler Befestigungsbügel gehört zum Lieferumfang.

Betrieb an 230 V/50 Hz. Als Leuchtmittel kommt eine 230V/150W-Halogen-Stiftsockellampe zum Einsatz (im Lieferumfang). Anschlußleitung 80 cm mit Schutzkontaktstecker. Gesamthöhe 16 cm, Durchmesser 24 cm. Gehäusefarbe schwarz.

Effektstrahler Mini-Ufo

Best.Nr.: 41-256-07 198,-

Halogen-Ersatzlampe 150 W/ 230 V

Best.Nr.: 41-256-08 39,-



NF-Spektrum-Analyser

Verschaffen Sie sich einen schnellen Überblick über das Audiospektrum, das Ihre HiFi- oder PA-Anlage im Hörraum abbildet, gleichen Sie Ihre Auto-HiFi-Anlage optimal ab und schauen Sie Ihren Lautsprecherboxen auf das Frequenzband - alles Anwendungen für den ELV-NF-Spektrum-Analyser.

Ein Spezial-IC sorgt für geringen Schaltungsaufwand und eine LED-Punktmatrix für den kompletten Überblick.

Der Spektrum-Analyser ist sehr universell einsetzbar für die Abstimmung einer HiFi-Anlage auf einen speziellen Hörplatz, für die definierte Einmessung von Hörräumen wie etwa das Auto oder die Abstimmung von Selbstbau-Lautsprecherboxen und -anordnungen.

Das NF-Spektrum wird für 6 hörpsychologisch relevante Eckfrequenzen angezeigt. Somit ist der Amplitudenverlauf

des hörbaren NF-Frequenzbereichs anschaulich optisch darstellbar und Einstellarbeiten vereinfachen sich enorm.

Komplettbausatz, ohne Gehäuse und Frontplatte

Best.Nr.: 41-307-96 49,-

Gehäuse, bearbeitet

Best.Nr.: 41-308-32 9,-

Frontplatte, bearbeitet

Best.Nr.: 41-308-35 9,-

Technische Daten:

Betriebsspg.: 7 V - 12 VDC

Stromaufnahme: max. 350 mA

Frequenzbereiche: .. 63 Hz; 150 Hz;

330 Hz; 1 kHz; 3,3 kHz; 10 kHz

Eingang: 775 mVeff / 47 kΩ

Anzeige: Dot-Matrix 7 x 10 LEDs

Abmessungen (Platine): 107 x 54 mm

Bestellhinweis: Seite 115

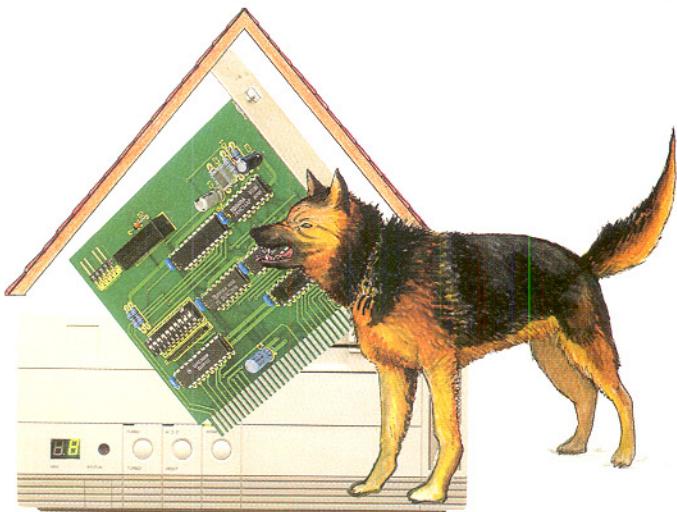
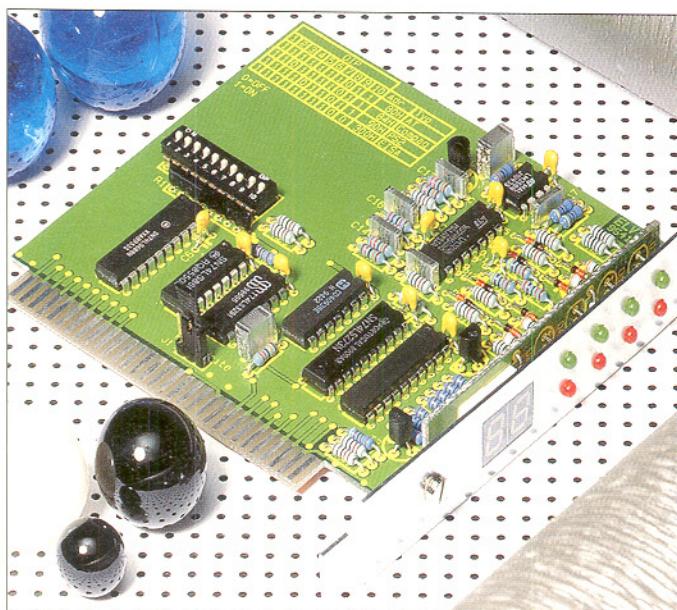
PC-Watchdog (ELV 5/94)

PC-Einsteckkarte zur Überwachung Ihres PCs. Im Falle eines Absturzes der Software wird dieser erkannt und der PC automatisch neu gebootet. So können wichtige Programmfunctionen ohne separaten Eingriff weiter ausgeführt werden.

Für Einsatzfälle, bei denen es wichtig ist, daß die Prozeßabläufe nicht abgebrochen bzw. unterbrochen werden, bietet der hier vorgestellte PC-Watchdog eine wertvolle Unterstützung, so z. B. in der Steuerungs- und Regelungstechnik. Die Schaltung überwacht zeitgesteuert die Funktion des Prozessors bzw. der Software. Die PC-Einsteckkarte ist so konzipiert, daß durch einen Schreibzugriff auf eine bestimmte IO-Adresse des PCs die Einstellungen vorgenommen

werden können. Durch anschließenden regelmäßigen Lesezugriff der Anwendersoftware wird der Time-out-Zähler regelmäßig zurückgesetzt. Beim Ausbleiben dieses Lesezugriffes überbrückt ein Relais auf der Einsteckkarte den Reset-Taster des PCs und löst somit einen Neustart aus. Die Software muß dabei so gestaltet sein, daß ein Neustart ohne manuelle Bedienung möglich ist. Die Installation und die Bedienung der PC-Watchdog-Einsteckkarte sind denkbar einfach, da letztlich der manuelle Reset-Taster Ihres PCs durch den Anschluß des Relais der PC-Watchdog-Schaltung ersetzt wird zur Automatisierung des Reset-Vorganges.

PC-Watchdog Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-165-75 89,-
Fertigerät
Best.Nr.: 41-167-00 129,-

**POST-Karte** (ELV 4/95)**Zur Fehlerdiagnose in PCs**

Direkt nach dem Einschalten führt der PC einen Test der einzelnen Hardwarekomponenten durch und erzeugt dabei die POST-Meldungen. Diese werden mit der hier vorgestellten PC-Einsteckkarte ausgelesen und angezeigt. Zusätzlich erfolgt mit dieser POST-Karte die Überprüfung der Versorgungsspannungen

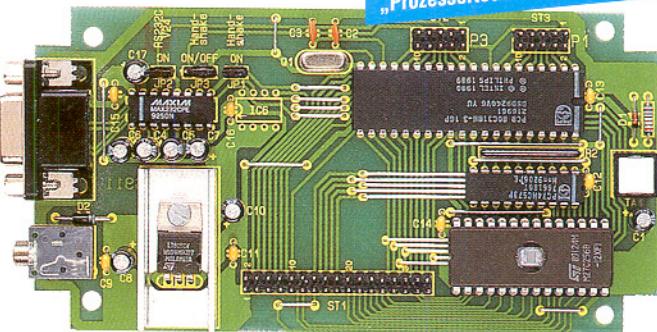
des PCs, wobei selbst kurze Spannungseinbrüche erkennbar sind.

Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-189-84 77,-⁵⁰

Fertigerät
Best.Nr.: 41-191-21 124,-⁵⁰

Mikrocontroller-Experimentier-Set

„Prozessortechnik spielernd lernen“



Mit dieser Mikrocontroller-Grundschaltung, basierend auf dem 8-Bit-Standard-Controller 80C31, lassen sich beliebige Steuer-, Regel- und Meßgeräte realisieren. In der Schaltung ist ein Mikroprozessor 80C31, ein EPROM mit einem Testprogramm und eine V24-Schnittstelle zur direkten Verbindung mit einem PC realisiert. Ports 1 und 3 sowie der Daten-, Adreß- und Steuerbus sind über Pfostensteckverbinder herausgeführt. Optional kann noch ein 512-Byte-EEPROM 24C04 bestückt werden. 12V/300mA-Steckernetzteil zum Betrieb bitte gleich bestellen.
Mikrocontroller-Experimentier-Set
Komplettbausatz inkl. EEPROM 24C04, Leiterplatte, unbearbeitetem Gehäuse
Best.Nr.: 41-155-74 79,-⁵⁰

Steckernetzteil NG 300 S
Best.Nr.: 41-223-05 8,-⁹⁵

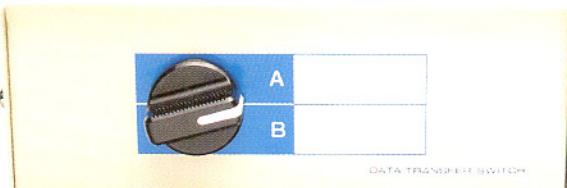
Grundbausatz ohne EEPROM, Gehäuse, Leiterplatte
Best.Nr.: 41-155-75 49,-⁵⁰

Platine
Best.Nr.: 41-155-76 14,-²⁵

V24-Anschlußkabel mit 9poligem Sub-D-Stecker und Buchse, 2 m lang
Best.Nr.: 41-078-87 8,-⁸⁵

EEPROM 24C04
Best.Nr.: 41-144-22 4,-⁹⁵

Gehäuse E 440 unbearbeitet
Best.Nr.: 41-018-16 10,-⁸⁰

Monitor-/Tastatur-Umschalter

Zum Anschluß von 2 Computern an jeweils einen Monitor und eine Tastatur oder zum Anschluß von jeweils 2 Monitoren und 2 Tastaturen an einen Computer dient dieser Monitor-/Tastatur-Umschalter.

Eingebaut ist der Umschalter in ein solides Metallgehäuse mit drei 5poligen DIN-Buchsen und mit drei 15poligen High-Density-Sub-D-Buchsen (VGA) bestückt. Der Anschluß der Tastatur erfolgt direkt über die 5polige DIN-Buchse, während zur Verbindung des PC-Tastatur-Anschlusses mit dem Umschal-

ter ein Adapterkabel mit jeweils einem 5poligen DIN-Stecker erforderlich ist. Der Anschluß eines VGA-Monitors erfolgt direkt über die 15polige Sub-D-High-Density-Buchse an der Rückwand des Gerätes, während der Anschluß an die PC-VGA-Karte über ein Adapterkabel mit jeweils einem 15poligen Sub-D-High-Density-Stecker erfolgt.

VGA-Monitor-/Tastatur-Umschalter, 2 Eingänge, 1 Ausgang bzw. 1 Eingang, 2 Ausgänge
Best.Nr.: 41-181-26 29,-⁵⁰

CD-Aufbewahrungsbox für 24 CDs

Äußerst kompakte Aufbewahrungsbox für bis zu 24 CDs - genau das Richtige für den schonenden, stoßgeschützten



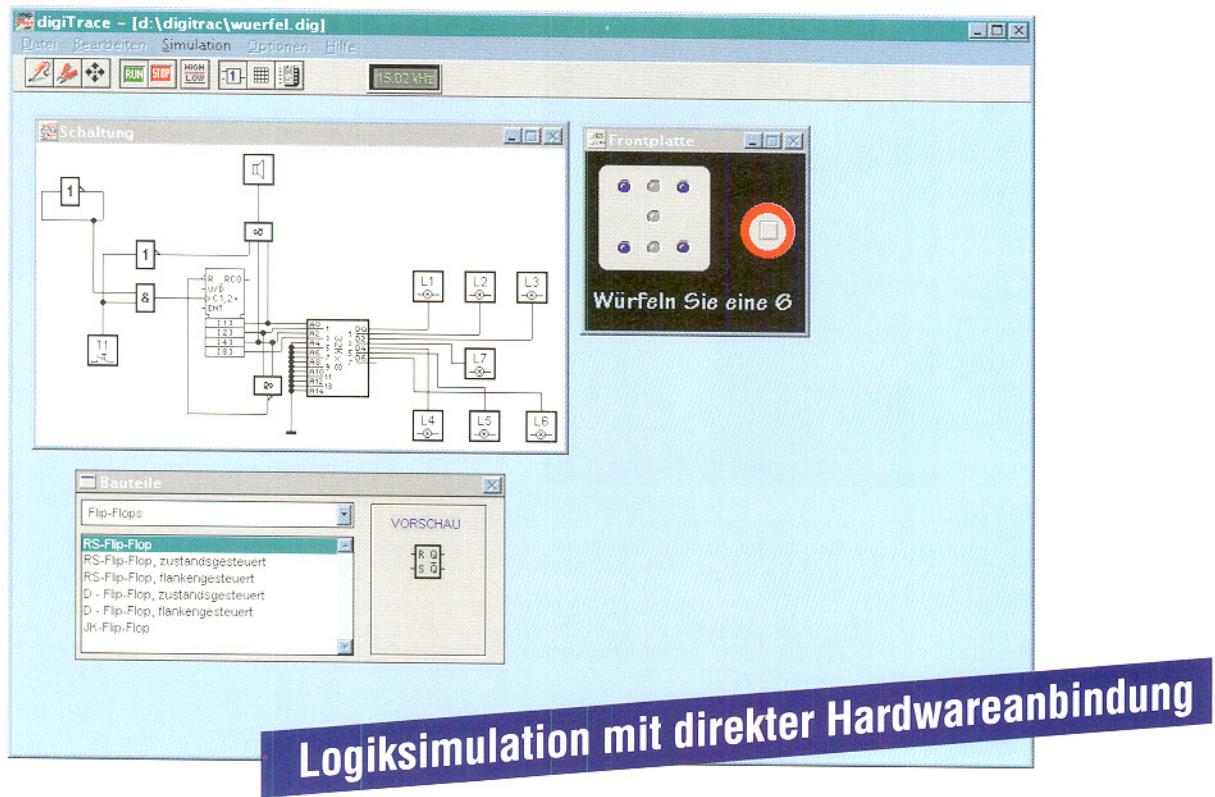
Transport von Audio-CDs und CD-ROMs.

Die aus weichem Ledermaterial gearbeitete Box mit umlaufender Stoßschutzleiste und automatisch schließendem Schiebeverschluß enthält 24 CD-Halterungen, die nach Aufklappen zugänglich sind. Die CD-Halterungen werden ihrer Aufgabe zuverlässig durch rastende Arretierungen gerecht.

Die Ausführung des Verschlusses lässt eine Öffnung mit einer Hand zu, ein Sicherheitsaspekt z. B. im Auto.

CD-Aufbewahrungsbox für 24 CDs
Best.Nr.: 41-237-67 29,-⁹⁵

DigiTrace - Neuer PC-Logiksimulator mit Pfiff (ELV 2/96)



Die Simulation digitaler Schaltungen ist im professionellen Einsatz bereits weit verbreitet. Doch inzwischen gibt es auch leistungsfähige PC-Software mit sehr günstigem Preis-Leistungsverhältnis, die sowohl dem Profi als auch dem engagierten Privatanwender den Einstieg in die Welt der Schaltungssimulation ermöglicht.

Ein neues Produkt dieser Kategorie stellt der Logiksimulator DigiTrace dar, der mit seinem neuen Konzept besonders für Praktiker interessant ist.

Die Einsatzgebiete von Logiksimulatoren sind vielseitig. Bisher dienten sie jedoch häufig nur als Entwicklungshilfe in der Entwurfsphase digitaler Schaltungen. Einem besonders anwendungsfreundlichen Weg beschreitet nun das neue Simulationsprogramm DigiTrace. Neben der reinen Simulation digitaler Schaltungen bietet DigiTrace die Möglichkeit, zugehörige Hardware in die Software mit einzubeziehen.

Bereits mit einem parallelen Druckerport, der an jedem PC zu finden ist, eröffnen sich interessante Möglichkeiten für den Elektroniker, simulierte Schal-

tungsteile mit bestehenden Hardwarekomponenten zu verbinden. Das heißt, der Anwender hat alle Freiheiten. Elektronikkomponenten entweder direkt über den parallelen Druckerport oder über Digital-Analyzer-Karten, PIO-Karten etc. mit der Logiksimulatorsoftware zu verbinden.

So ist man z. B. in der Lage, vorhandene Anzeigeelementen mit vorerst simulierenden Schaltungsteilen zu kombinieren und kann so aufwendige Laboraufbauten zunächst einsparen. Besonders gravierend wirkt sich dieser Vorteil bei der Änderung von Schaltungsteilen aus, man kann Varianten einfach im Computer erproben, bevor man sie aufbaut.

Ein weiteres Feature, das man bei vergleichbaren Produkten meist vergeblich sucht, ist ein integrierter Frontplatten-Editor, bei dem eine Vielzahl von Anzeige- und Bedienungselementen zur Verfügung steht. Mit seiner Hilfe erweckt man die simulierte Schaltung zum Leben, und er gibt dem Projekt den letzten Schliff.

Bedien- und Anzeigeelemente sind editierbar, so daß Frontplatten ganz nach Wunsch entstehen können.

Ein TTL-Katalog mit den wichtigsten Standardbausteinen und eine Berichtsfunktion, mit deren Hilfe man schnell einen Überblick über die Bauteile der Schaltung erhält, runden das praxisorientierte Softwarepaket ab.

PC-Logiksimulator DigiTrace
auf 3,5"-Diskette
Best.Nr.: 41-225-26 69,-

Technische Daten: Logiksimulator DigiTrace

Haupt-Leistungsmerkmale:

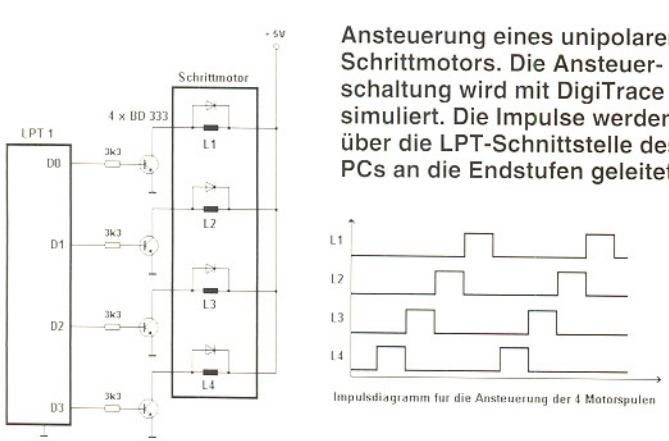
- Boardgröße bis zu 1000 x 1000 Rasterpunkte
- 300 Bauteile pro Schaltung
- 100 Hardware-Eingänge
- 100 Hardware-Ausgänge

Programm-Features: Logiksimulator DigiTrace

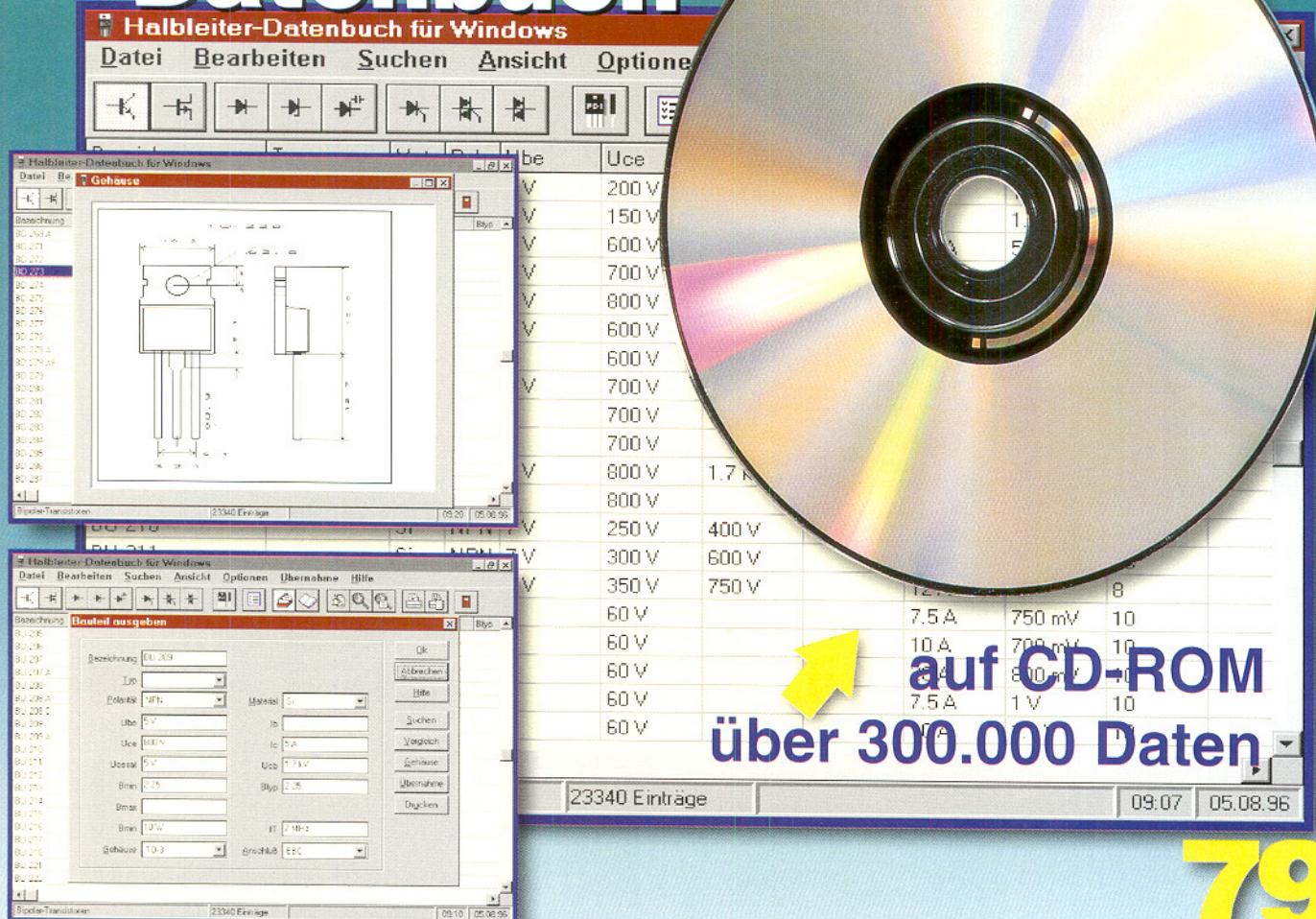
- Einfache Schaltungseingabe durch schematic-entry
- Sichere Bauteilplatzierung durch Magnet-Fangmodus
- Raster ein-/ausblendbar
- Beschriftungsfunktion
- Einfache Hardware-Anbindung über LPT-Ports, ELV-Digital-Analyzer oder ELV PIO 32-Karte
- Große Bauteilbibliothek
- TTL-Katalog für praxisbezogenes Arbeiten
- Berichtsfunktion für tabellarische Auflistung aller benutzten Bauteile
- Komfortable Bedienungselemente: Schalter, Taster, Hex-Eingabe
- Ansprechende Anzeigeelemente: LEDs und 7-Segment-Anzeigen, verschiedene Farben
- Erstellung eigener Frontplatten mit allen Anzeige- und Bedienungselementen Ihrer Schaltung
- Alle Anzeige- und Bedienungselemente erscheinen automatisch auf der Frontplatte
- Echtzeit-Frequenzanzeige der Simulationsgeschwindigkeit
- Anzeige der Leitungszustände während der Simulation
- Frei skalierbarer Ausdruck der erstellten Schaltungen
- Online-Hilfe im Programm
- Einfache Installation

Hardware-Voraussetzungen

- IBM-kompatibler PC 286 / 386 / 486 / Pentium
- Windows 3.1 / Windows 3.11 / Windows '95
- mind. 2 MB RAM
- VGA-Grafikkarte (oder besser)
- Drucker



Halbleiter-Datenbuch



auf CD-ROM

über 300.000 Daten

79,-

Halbleiter-Datenbuch
für Windows Best.Nr.: 41-242-68

Auf CD-ROM, bestehend aus Datenbank-Verwaltungssoftware sowie sämtlichen Halbleiterdaten (insgesamt über 300.000 Einzeldaten von mehr als 30.000 Halbleitern) einschließlich Grafik-Datenbank mit Anschlußbildern.

Das Halbleiter-Datenbuch für Windows ist eine umfangreiche und komfortable Datensammlung aller gängigen, weltweit verfügbaren, diskreten Halbleiterbauelemente aus den Bereichen Bipolar-Transistoren, Feldeffekt-Transistoren, Universal-Dioden, Z-Dioden, Kapazitätsdioden, Thyristoren, Triacs und Diacs mit ihren wichtigsten Daten und Anschlußbildern. Das Programm ist lauffähig auf allen PCs mit CD-ROM-Laufwerk unter Windows 3.1 / 95.

Durch den übersichtlichen Aufbau gestaltet sich die Bedienung mit der Maus und der Tastatur besonders einfach. Über das Menü und die Symbolleiste lassen sich alle Funktionen schnell erreichen. Die Daten werden zunächst in Form einer Liste ausgegeben. Ein einfacher Tastendruck ermöglicht auf Wunsch die detaillierte Darstellung.

Die integrierte Suchfunktion ermöglicht das schnelle Auffinden der gesuchten Bauteile. Hierbei kann die Suche über die Bezeichnung aber auch über Minimal- und Maximalwerte erfolgen. Für einzelne Bauteile lassen sich schließlich auf einfache Weise auch Vergleichstypen suchen.

Neben dem automatischen Auffinden von Vergleichstypen bietet das Programm eine besonders für Entwickler angenehme Suchfunktion anhand vorgewählter Daten.

Hierbei gibt der Anwender die von ihm gewünschten Minimum- und Maximum-Daten der betreffenden Parameter ein, die für seinen Anwendungsfall wichtig sind, und es werden automatisch die in Frage kommenden Typen angezeigt.

Das Halbleiter-Datenbuch enthält zusätzlich eine Bibliothek mit über 400 Anschlußbildern, die umfangreiche Informationen über die Abmessungen und Besonderheiten des jeweiligen Gehäuses sowie die Anschlußbelegung geben.

Die integrierte Hilfe-Funktion bietet eine ausführliche Beschreibung zu allen Funktionen im Halbleiter-Datenbuch.

Optional steht eine Editierfunktion zur Verfügung, die neben der Bearbeitung der mitgelieferten Daten auch die Erstellung eigener Datenbanken zur Aufnahme spezieller oder fehlender Bauteile ermöglicht.

Editierfunktion

Zusatzpaket zur eigenen Datenerfassung.
Die Abspeicherung erfolgt auf der Festplatte.

Best.Nr.: 41-242-69

39,-

- über 300.000 Einzeldaten
- mehr als 30.000 Halbleiter aus den Bereichen: Bipolar-Transistoren (A - BUZ, C - Z, 2N... 2S bis 40.000), Feldeffekt-Transistoren, Thyristoren, Triacs, Diacs, Universal-Dioden (AA - ZZY, 1N21 bis 44.938), Z-Dioden, Kapazitätsdioden
- über 400 Anschlußbilder
- Suche über Bezeichnung
- Suche über Min.- und Max.-werte
- Kaskadiertes Suchen (mit dem letzten Suchergebnis)
- Suche nach Vergleichstypen
- Ausdruck von Listen
- Komfortabler, übersichtlicher Aufbau
- Start von CD-ROM oder Festplatte
- Optionales Editieren, Zufügen und Verwalten eigener Datenbanken

Features:



Prozessor-Telefon-Zentrale PTZ 105

Preiswerte Telefonzentrale mit umfassenden Leistungsmerkmalen, die kaum mehr Wünsche offen läßt.

Speziell für den privaten Bereich konzipiert ist die preiswerte, prozessorgesteuerte Telefonzentrale PTZ 105 mit umfassenden Leistungsmerkmalen, die kaum mehr Wünsche offen lassen. Das Grundgerät ermöglicht den Anschluß von bis zu 5 Nebenstellen an einer Amtsleitung.

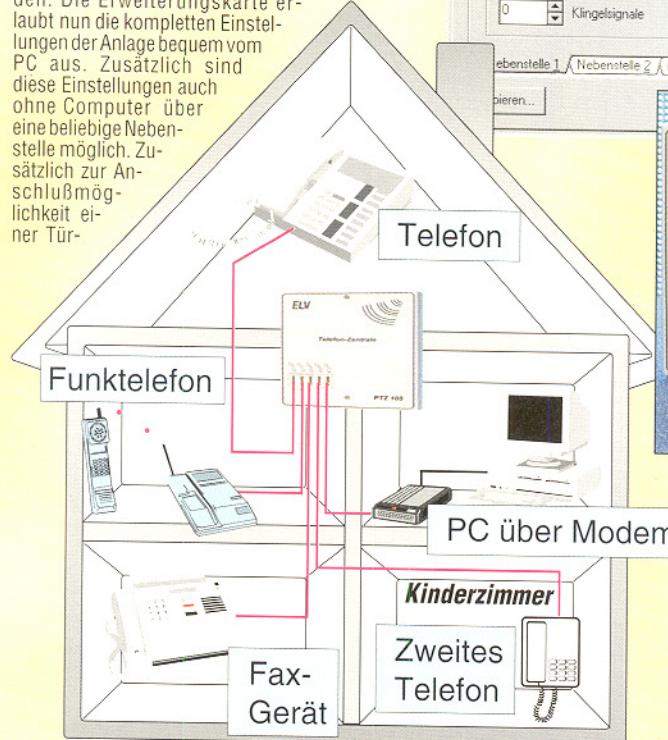
Die zusätzliche Erweiterungskarte bietet eine galvanisch getrennte V24-Schnittstelle, eine Türfreisprechschnittstelle mit jeweils einem potentiellen Gleicht- oder Wechselspannungseingang. Neben einem potentiellen Relaiskontakt sind auf dieser Karte zusätzlich eine Faxweiche sowie eine Gebührenimpulserkennungseinrichtung untergebracht.

Die BZT-zugelassene Anlage bietet eine optimale Übertragungsqualität. Ein zentraler Single-Chip-Mikrocontroller sorgt für Bedienungskomfort auf höchstem Niveau. Anschließbar sind sämtliche Telefonapparate, egal ob diese mit Impulswahl (IWV) oder Mehrfrequenzwahl (MFV) arbeiten, sogar ein Mischbetrieb ist möglich.

Je nach vorhandenem Amt werden die MFV-Wahlsignale in IWV-Signale umgesetzt oder direkt zum Amt durchgestellt (bei digitalen Ortsvermittlungssämttern möglich). Der Anschluß der Telefone erfolgt wahlweise über die integrierten TAE-(F)-Einbaubuchsen oder direkt über je 2polige Klemmleisten.

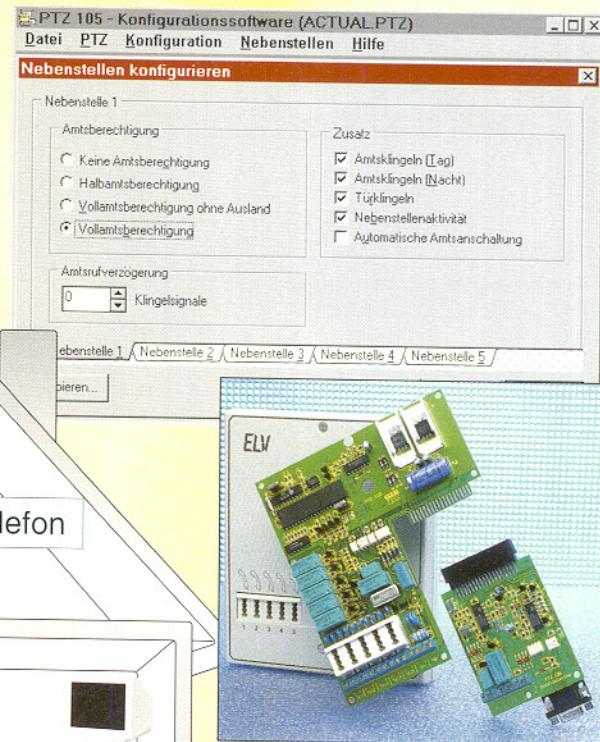
Bereits das Grundgerät der PTZ 105 erlaubt eine Reihe von programmierbaren Funktionen wie beispielsweise Anrufbeantworter, Faxbetrieb (manuell), Amtsberichtigungsstufen für jede Nebenstelle, Rufsignaleinstellungen, Amtsgerichtsweiterleitung, Kurzwahlspeicher.

cher und vieles mehr. Die optional erhältliche Zusatzplatine bietet eine Vielzahl von Zusatzfunktionen. Über die serielle V24-Schnittstelle kann eine Verbindung der PTZ 105 mit einem 9poligen Sub-D-Standard-Kabel zu einem IBM-kompatiblen PC hergestellt werden. Die Erweiterungskarte erlaubt nun die kompletten Einstellungen der Anlage bequem vom PC aus. Zusätzlich sind diese Einstellungen auch ohne Computer über eine beliebige Nebenstelle möglich. Zusätzlich zur Anschlußmöglichkeit einer Tür-



Haupt-Funktionsmerkmale der Prozessor-Telefon-Zentrale PTZ 105

- 1 bis 5 Nebenstellen
- Verbindung der ersten Nebenstelle mit dem Amt bei Stromausfall
- Anschluß einer Amtsleitung über genormten TAE-Stecker
- Anschluß von MFV (Mehrfrquenzwahl) oder IWV (Impulswahl) Telefonen, Anrufbeantwortern oder Telefaxgeräten usw.
- Amtsgerichtsweiterleitung, von jeder Nebenstelle aus möglich (als Besonderheit auch ohne dessen Gesprächsannahme abzuwarten)
- Kurzwahlspeicher für bis zu 30 Rufnummern sowohl für MFV- als auch IWV-Teilnehmer.
- 4 Amtsberichtigungsstufen für jede Nebenstelle getrennt einstellbar:
 - keine Amtsberichtigung der Nebenstelle
 - Halbamtberichtigung (nur Ortsgespräche möglich)
 - Vollamtberichtigung ohne Ausland
 - Vollamtberichtigung mit Ausland
- Wahl der Notrufnummern 110 und 112 jederzeit möglich (auch ohne Amtsberichtigung)
- Amtsruftignalisierung für jede Nebenstelle und für Tag und Nacht getrennt einstellbar
- Amtsrufverzögerung (0-9 Zyklen) für jede Nebenstelle einstellbar
- Ansteuerung eines Anrufbeantworters bei Auslösung über den Türklingelan schlüß (zusätzlich kann dabei von der PTZ 105 noch ein Klingelsignal generiert werden)
- Nebenstellenaktivität (Ruhe vor dem Telefon) für jede Nebenstelle individuell einstellbar
- Wiederanruf nach Weiterleitung des Amtsgerichts und Nicht-Annahme
- klingelt ein anderes Telefon, ist das Gespräch durch die integrierte Pick-up-Funktion übernehmbar
- Pick-up vom aktiven Anrufbeantworter
- Bei Amtsgerichtsbesprechungen ist der Gebührenimpuls (sofern vorhanden) an der jeweiligen Nebenstelle auswertbar (Gebührenimpulsdurchschaltung)
- Die Amtswahl-Wiederholungsfunktion erlaubt, die zuletzt gewählte Amtsnr per Kurzwahl zu wiederholen
- Die eingebaute Baby-Senioren-Ruffunktion erlaubt die automatische Wahl einer zuvor bestimmten Rufnummer durch die PTZ 105 nach Abnehmen des Hörers
- Programmierung der PTZ 105 über eine beliebige Nebenstelle (nach Passwort-eingabe)
- jede Nebenstelle läßt sich für den Anschluß eines Faxgerätes, Modems oder Anrufbeantworters konfigurieren
- Die Umschaltzeit für den Tag-/Nachtbetrieb und umgekehrt läßt sich individuell einstellen
- Sperrung von bis zu 10 Rufnummern oder Rufnummernteilen für die Wahl (z. B. 0190..)
- Toneinblendung in die Amtsleitung bei Weiterleitung des Amtsgerichts
- Unterschiedliche Rufsignalisierung für Intern-, Amts- und Türklangen
- Spannungsversorgung über ein mitgeliefertes Steckernetzteil
- Gehäusemaße (H x B x T) 193 x 164 x 34 mm



Faxweiche in das angenommene Gespräch hinein und stellt automatisch bei Erkennung eines Faxgerätes zur Faxnebenstelle durch.

Der galvanisch getrennte Gleicht- bzw. Wechselspannungseingang läßt sich für die Türklingel-Erkennung, Tag/Nacht-Umschaltung oder Alarmauslösung konfigurieren. Im letztgenannten Fall wählt die PTZ 105 selbstständig die zuvor programmierte Alarmnummer.

Die Bediensoftware ist unter Windows lauffähig (ab der Version 3.1) und erlaubt neben den komfortablen Setup-Funktionen auch die Wahl einer aus einer Datenbank abgerufenen Telefonnummer, so daß die PTZ 105 sich auch als Telefonwählgerät einsetzen läßt.

PTZ 105 Fertigerät, BZT-zugelassen

Best.Nr.: 41-216-27 99,-

PTZ 105 Erweiterungsplatine

Best.Nr.: 41-216-28 89,-

Bedien- und Set-up-Software

Inkl. Daten-Erfassungs- und Exportmöglichkeit.
Lauffähig unter Windows 3.1x/95

Best.Nr.: 41-216-29 49,-

Sub-D-Anschlußkabel für den PC,

9polig
Best.Nr.: 41-078-87 8,-

Funktionsmerkmale der Erweiterungseinheit zur PTZ 105

- Türfreisprech-Schnittstelle zum Anschluß einer Türstation (z. B. LT 200)
- potentialfreier Relaiskontakt (max. 40V/1A) erlaubt unterschiedliche Schaltfunktionen wie:
 - Türklingler-Funktion (1-10 Sekunden, einstellbar)
 - universell verwendbares Schaltrelais z. B. zur PC-Steuerung
 - Fernsteuerfunktion z. B. zum Schalten von elektrischen Geräten
 - Amtsklingelfunktion z. B. zur Ansteuerung einer Hupe
 - Tag-/Nacht-Funktionsanzeige
 - schaltet mit einer bestimmten Nebenstelle im Klingelrhythmus
 - schaltet mit einer bestimmten Nebenstelle, ständig, bis diese abgenommen hat
 - schaltet mit einer bestimmten Nebenstelle, ständig, bis diese abgenommen und wieder aufgelegt hat.
- Gleich- oder Wechselspannungseingang (5-15V AC oder DC) für:
 - Klingeltaster-Erkennung • Tag-/Nachtbetriebs-Umschaltung • Alarmeingangs-funktion
 - Faxweiche, Aktivierung mit oder ohne Abnehmen, zur automatischen Erken-nung und Umleitung eines Fax-Anrufes
 - RS232C/V24-Schnittstelle erlaubt die direkte Kommunikation mit dem PC
 - Nutzung der PTZ 105 als PC-Wählgerät über die V24-Schnittstelle
 - Gebührenimpulserkennung bei gleichzeitiger Durchschaltung der Gebührenim-pulse auf die aktive Nebenstelle, Ausgabe der Informationen über die V24-Schnittstelle
 - individuelle Programmierung (Setup) der PTZ 105-Funktionen über die V24-Schnittstelle
 - Übertragung der aktuellen Gesprächsinformationen (Rufnummer, Dauer usw.)

Immer dicht dran - Profi-Scanner von ALBRECHT



BC 9000 XLT - dem Twin-Turbo entgeht nichts

Hochleistungs-Stationsscanner mit einem durchgehenden Frequenzbereich von 25-1300 MHz (außer 55.0-76.0 MHz) und extrem schnellen Suchlauf von max. 300 Schritten je Sekunde (Twin-Turbo-Scan).

Herausragend ist ebenfalls die hohe Anzahl von 500 speicherbaren Kanälen, die in 20 Bereichen abgelegt werden können, wobei im Automatik-Suchlauf die Frequenzen, auf denen Funkverkehr herrscht, automatisch auf freien Speicherplätzen abgelegt werden.

Zusätzlich zur Frequenz lässt sich der Stationsname speichern (16stellig, max. 250 Speicherplätze).

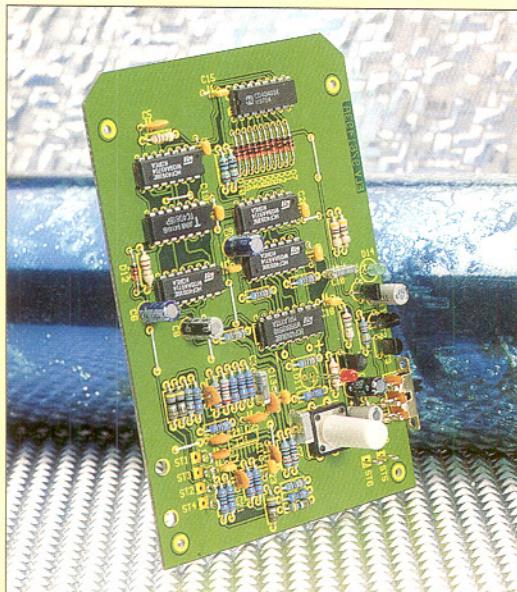
Die Ausstattung im Detail:

- Hochwertiges DOT-Matrix-LC-Display, beleuchtet, alphanumerisch
- Delay-Funktion (Sprechpausenüberbrückung vor Fortsetzung des Scannens)

- Lockout-Funktion (Sperren von bestimmten Frequenzen oder ganzen Frequenzbereichen, die z. B. mit Störern belegt sind)
- Hold-Funktion (Scan-Stop bei erster belegter Frequenz)
- 10 Prioritätskanäle
- leichtgängiges Abstimmrad zur feinfühligen Abstimmung auch bei Frequenzablagen
- Frequenzbereich 25-1300 MHz (außer 55.0-76.0 MHz), AM/NFM/WFM, Frequenzraster 5/12,5/25 kHz
- schaltbare Suchlaufgeschwindigkeit
- Anschluß für externen Lautsprecher und Kopfhörer
- Aufnahme- und Steuerausgang für Bandaufnahme, auch für automatische Aufzeichnung geeignet.

Im Lieferumfang befinden sich eine Teleskopantenne und ein Steckernetzteil.
Albrecht BC 9000 XLT
Best.Nr.: 41-322-32 899,-

Telefon-Fremdaufschaltungs-Erkennung FAE 1000



Einfach zu installieren, zeigt die FAE 1000 einen Manipulationsversuch zwischen dem Telefon und der Ortsvermittlungsstelle durch eine akustische Signalerzeugung an.

Durch Manipulationen an der Telefonleitung können dem Telefon-Kunden zum Teil erhebliche Kosten entstehen, wobei es jedoch sehr schwer ist, nachzuweisen, daß Dritte über den eigenen Anschluß telefoniert haben.

Die hier vorgestellte Fremdaufschaltungs-Erkennung ermöglicht die Erkennung von Manipulationsversuchen zwischen dem angeschlossenen Gerät und

der Ortsvermittlung. Dazu gehören das Unterbrechen (auch durch Abziehen des TAE-Steckers des FAE 1000), Kurzschlüsse und das Anschalten von einem Telefon vor dem FAE 1000.

Die Installation ist denkbar einfach: Durch Einsticken des TAE-N-codierten Steckers der FAE 1000 in die linke der drei Buchsen der TAE-Steckdose.

Komplettbausatz FAE 1000*
Best.Nr.: 41-308-01 29,90

* Aufgrund der postalischen Bestimmungen ist die Anschaltung der FAE 1000 an das Postnetz in Deutschland nicht gestattet. Nichtbeachtung kann strafrechtliche Folgen nach sich ziehen.

AE 60 T - der kleine Turbo-Scanner

Stationsscanner der Spitzenklasse mit 200 Speicherplätzen in 10 Gruppen und hervorragendem Preis-/Leistungsverhältnis.

Das große Abstimmrad erleichtert die oft nötige manuelle Abstimmung ebenso wie der Automatik-Suchlauf.

Die Ausstattung im Detail:

- Beleuchtetes LC-Display
- Delay-Funktion (Sprechpausenüberbrückung vor Fortsetzung des Scannens)
- Lockout-Funktion (Sperren von bestimmten Frequenzen oder ganzen Frequenzbereichen, die z. B. mit Störern belegt sind)
- Turbo-Scan (bis 100 Schritte/Sek.)
- Frequenzraster 5/12,5/25 kHz
- 10 Prioritätskanäle
- Speicher- und Frequenzsuchlauf
- Anschluß für externen Lautsprecher, Kopfhörer und Antenne

Urteil „RADIO SCANNER“ 96/97:
„Das Preis-/Leistungsverhältnis dürfte kaum zu überbieten sein.“

Frequenzbereiche AE 60 T

66-88	MHz	FM
108-137	MHz	AM
137-174	MHz	FM
216-512	MHz	FM
806-956	MHz	FM

- Aufnahme- und Steuerausgang für Bandaufnahme, auch für automatische Aufzeichnung geeignet.
- Im Lieferumfang befinden sich eine Teleskopantenne und ein Steckernetzteil.
Albrecht A 60 T
Best.Nr.: 41-322-33 599,-

Handscanner AE 90 H

Luxuriöser Handscanner mit 200 programmierbaren Speicherplätzen sowie Kanal- und Frequenzsuchlauf.

Durch eine hohe Suchlaufgeschwindigkeit und zahlreiche Ausstattungsmerkmale gehört der AE 90 H zu den Spitzengeräten seiner Klasse.

Die Ausstattung:

- 200 vorprogrammierbare Speicherplätze
- Kanal- und Frequenzsuchlauf (25 Kanäle/Sekunde)
- Frequenzraster 5/12,5/25 kHz
- Delay-Funktion (Sprechpausenüberbrückung vor Fortsetzung des Scannens)
- Zeromatic-Abstimmsschaltung
- Lockout-Funktion (Sperren von bestimmten Frequenzen oder ganzen Frequenzbereichen, die z. B. mit Störern belegt sind)
- 10 Monitorkanäle, Priority-Kanal
- Batteriesparschaltung
- Beleuchtbares LC-Display
- Tastenfeldsperrre

Der AE 90 H verfügt über Anschlüsse für Antenne (BNC), Ohrhörer, 9V-Stromversorgung und Ladegerät. Spannungsversorgung 9 V (6 x 1,5-V-Mignon-Akku/Batterie, nicht im Lieferumfang). Abmessungen (BxHxT): 58x145x42 mm. Gewicht: 250 g. Lieferung mit Gummihwendelantenne und Gürtelclip.

Best.Nr.: 41-322-38 399,-

200 programmierbare
Speicherplätze

68 - 960 MHz



Frequenzbereiche AE 90 H

68-88	MHz	FM
108-137	MHz	AM
137-174	MHz	FM
380-512	MHz	FM
806-960	MHz	FM

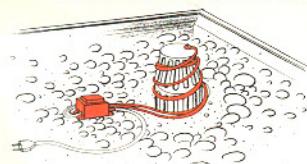


Niederspannungsheizung

Preiswerte und leicht zu installierende Elektroheizung als wertvolle Hilfe für Haus- und Gartenbesitzer gegen Frostschäden sowie als weitere besonders interessante Einsatzmöglichkeit zur Verbesserung des Wachstums von Zier- und Nutzpflanzen.

Die in ihrer konstruktiven Ausführung an die verschiedensten praktischen Gegebenheiten in Haus und Garten angepaßte Heizung ist sehr vielfältig einsetzbar.

Die 3 m lange, mit nur 1 V betriebene Heizleitung kann problemlos um Wasserleitungen, Abflußrinnen, Dachgullys usw. gelegt werden und diese frostfrei halten. Die Heizung ist auch hervorragend gegen Frostfreihalten von Wasserleitungen



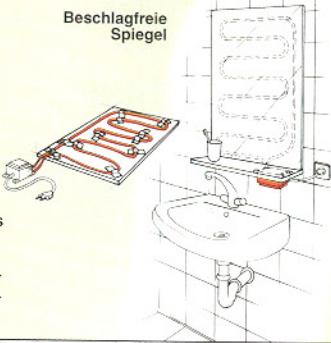
Einfrierschutz für Dachrinnen und Gullys

eignet, um die Wurzelballen von Zier- und Nutzpflanzen permanent zu erwärmen und so ein verbessertes Wachstum der Pflanzen auch bei ungünstigen Witterungsbedingungen (kalter Sommer) zu erreichen.

Die Leistungsabgabe der Heizleitung be-

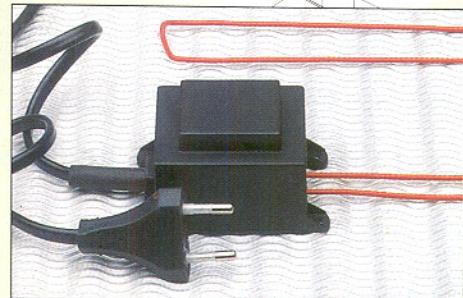


Beschlagfreie Spiegel
Verhinderung von Eis auf der Fußmatte



trägt nur 14 W, der kompakte Netztransformator (50 x 60 x 40 mm) ist wassergeschützt und mit Befestigungslaschen für eine einfache Anbringung an Flächen, Blumenkübeln usw. ausgestattet, wobei sich die Heizleitung bis auf ca. 40°C aufheizt.

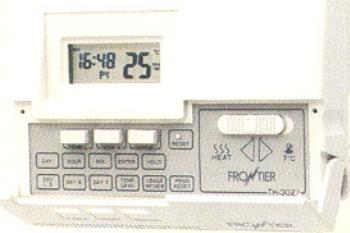
Eingangsseitig ist der Netztransformator mit einer 1,5 m langen Netzeleitung mit Eurostecker ausgestattet, zum direkten Anschluß ans 230V-Netz. Durch die vergossene Ausführung ist der Transformator absolut berührungssicher. Aufgrund der Niederspannungsausführung der eigentlichen roten Heizleitung ist der Betrieb problemlos. Sämtliche relevanten Sicherheits-



vorschriften werden eingehalten bzw. übertrffen.

Niederspannungsheizung, 14 W
Best.Nr.: 41-230-07 39,-

Heizungs-Wandthermostat



Elektronischer, mikroprozessorgesteuerter Schaltthermostat mit potentialfreiem Relaiskontakt zum Anschluß an eine Heizungsanlage. Bestens geeignet als Ersatz für bestehende Raumthermostate.

Die Soll-Temperatur ist zwischen 7 und 35°C in 1K-Schritten einstellbar. Für Wochentage lassen sich 5 Zeitbereiche mit dazugehörigen Temperaturen einstellen, bei täglicher Wiederholung. Für samstags und sonntags sind jeweils 4

Zeitbereiche und Temperaturen einstellbar.

Durch einen Selbstlernalgorithmus wird erreicht, daß der TH-3021 nach wenigen Tagen die Charakteristik der Heizungsanlage ausgemessen hat und entsprechend eine Vorheizzeit berechnet, damit die gewünschte Raumtemperatur zur eingestellten Zeit erreicht ist.

Unabhängig von der Programmierung kann für 1 bis 3 Stunden die Soll-Temperatur auch manuell geändert werden. Auf Tastendruck läßt sich eine Statistik über die Einschaltdauer heute, gestern, diese Woche und vorherige Woche abfragen.

Zum Betrieb des Schaltthermostaten werden 4 Mignon-Batterien benötigt. Die Schaltleistung des Relais beträgt 250 V/8 A. Abmessungen (BxHxT): 150x90x45 mm

Fertigerät TH-3021 mit deutscher Bedienungsanleitung

Best.Nr.: 41-126-15 99,-

Laub Boy - der Schutz für die Dachrinne

Verstopfte Dachrinnen können Ärger und hohe Kosten verursachen. Gebäudeschäden durch eine überlaufende Dachrinne und durchhäntes Mauerwerk sind die teuren Folgen verstopfter Dachrinnen.

Der Laub Boy stellt einen gut funktionierenden Helfer bei der Reinhal tung der Dachrinne dar. Er deckt die Dachrinnen über die gesamte Fläche eben ab, so daß es keine Winkel oder Hohlräume

gibt, in die das Laub fallen und sich festsetzen kann. Es trocknet auf dem Gitter ab und wird vom Wind wieder weggeblasen. So kann das Regenwasser stets völlig ungehindert abfließen, die Regenrinnen selbst bleibt immer frei.

Selbstverständlich ist der Laub Boy stabil genug, um auch dem Schneidruck standzuhalten.

Jedes Gitterteil ist 500 mm lang, damit sehr handlich und leicht zu montieren. Das stabile Kunststoffgitter wird mit zwei variablen Halteclips an der Dachrinne befestigt und paßt auf jede Standard-Dachrinne.

Set bestehend aus 6 Kunststoffgitter a 0,5 m sowie 12 Halter
Best.Nr.: 41-231-59 19,-



Mini-Luftentfeuchter

Kompaktlösung für Schränke und kleine Räume!

Der Mini-Luftentfeuchter sorgt in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit (50 bis 90% relative Luftfeuchte) wie Bädern, Küchen, ungeheizten Räumen, Fotolabors usw. für ein angenehmes Raumkli-

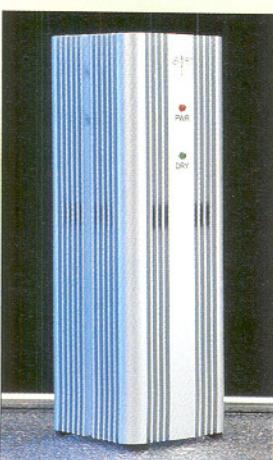
ma. Bestens auch geeignet zur Entfeuchtung von Schränken, Truhen usw. zur Vermeidung von Stock-Effekten.

Das kompakte Gerät entzieht der angesaugten Luft durch den thermoelektrischen Peltier-Effekt Feuchtigkeit und sammelt diese. Eine LED zeigt an, wann der Sammelbehälter gefüllt ist und somit geleert werden muß. Bei gefülltem Sammelbehälter schaltet sich das Gerät automatisch ab, um ein Überlaufen des Kondenswassers zu verhindern.

Die Leistungsfähigkeit ist für ein Gerät dieser Größe enorm: 6 cm³ je Stunde bei 90% rel. Luftfeuchte und 30°C Raumtemperatur. Der kompakte und formschöne Luftentfeuchter findet aufgrund seiner geringen Größe (58 x 58 x 172 mm) überall Platz.

Der Betrieb erfolgt mit einem 6V-Stekkernetzteil, die Betriebsanzeige übernehmen 2 LEDs. Es sind nach dem Netzteilschluss keine weiteren Bedienhandlungen außer dem gelegentlichen Leeren des Wasserbehälters erforderlich. Lieferung mit Stekkernetzteil und Wandbefestigungsmaterial. Gehäusefarbe: Silber.

Best.Nr.: 41-221-70 129,-



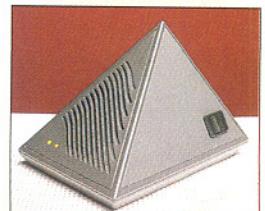
Air Fresh Ionizer

Der Air Fresh Ionizer sorgt für eine Anreicherung der Atemluft mit negativen Ionen, die das Stresshormon Serotonin abbauen und so direkt auf unser Wohlbefinden Einfluß haben. Daneben haben negative Ionen eine positive Wirkung auf diverse Atemwegserkrankungen, Migräne usw., da Bakterien, Tabakrauch, Pollen, Haustierhaare etc. aus der Luft gefiltert werden.

Der Ionizer ist mit einem herausnehmbaren und waschbaren Filter ausgestattet und arbeitet damit sehr umweltfreundlich und effektiv.

Der Ionizer erzeugt je Sekunde und cm³ 280 000 negative Ionen. Zum Vergleich weist Bergluft 4000 und Stadtluft 400 Ionen je Sekunde und cm³ auf. Die Leistung des Ionizers reicht für einen Raum mit 25 m³ aus. Betrieb an 230 V, zwei Leistungsstufen schaltbar. Abmessungen (Lx BxH): 221 x 163 x 165 mm

Best.Nr.: 41-231-46
89,-

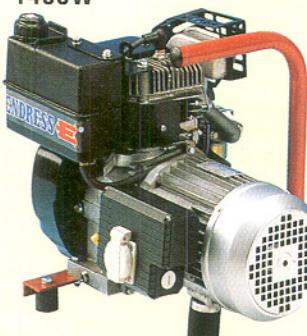


Mobile Stromerzeuger von Endress - Die Klassengesellschaft

Stromerzeuger, angetrieben von kleinen, leisen und leistungsstarken Verbrennungsmotoren, dienen den vielfältigsten Einsatzzwecken. Man wendet sie als Stromquelle im Freizeitbereich genauso an wie zum professionellen mobilen Einsatz. Sie treiben Elektrowerkzeuge an, sorgen für Beleuchtung und halten Kühlshränke ständig in Betrieb. Die Stromerzeuger unterscheiden sich vor allem in der Antriebsart. Benzinmotoren (Betrieb mit bleifreiem Normalbenzin) kommen vor allem für kleine, leichte und besonders leise Geräte in Frage. Dieselmotoren hingegen sind schwerer und robuster und für längere Laufzeiten bei geringerem Kraftstoffverbrauch besser geeignet. Alle Stromerzeuger sind mit einem Ölwanter ausgestattet, der sofortiges automatisches Abschalten bei Ölmangel bewirkt.

A-Klasse - attraktiv in Preis und Leistung

1400W



599,-
41-322-56

ESE 180 A

Extrem handlich, leicht und dazu preiswert - so „folgt“ Ihnen der Strom überall hin: in den Garten, ins Wochenende, auf den Bau. Der leistungsstarke 4-Takt-Ottomotor sorgt für stabile 1,4 kW.

1000W

ESE 150 A

Kompakte Power zum Sparpreis für Garten, Hobby und Gewerbe. Die Leistung von 1 kW genügt bereits für die Versorgung zahlreicher Geräte wie Heimwerkermaschinen, Gartengeräte oder das Gartenhaus.

449,-
41-322-58



S-Klasse - Sparsam, robust, langlebig

2000W



899,-
41-322-57

ESE 30 BS-S

Die Stromerzeuger mit Dauerläuferqualitäten für Power-Anwender. Sie eignen sich mit ihren hohen Leistungsreserven, den niedrigen Kraftstoffkosten, der langen Lebensdauer und geringem Wartungsaufwand nicht nur für die Versorgung von Elektro- und Bauwerkzeugen, sondern sind auch als Notstromversorgung für Kühlung, Klima, Heizung und Beleuchtung prädestiniert.

Asynchron-Stromerzeuger

Für Verbraucher wie z. B. Haushaltgeräte, Radio, Elektrowerkzeuge bis zur angegebenen Leistung.

Synchron-Stromerzeuger

Kurzfristig mit dem 3fachen der Nennleistung belastbar. Eignen sich besonders für Geräte, die beim Einschalten eine hohe Anlaufleistung benötigen, z. B. Kreissägen, Pumpen, Rasenmäher etc.

SL-Klasse - Superleise, extra schallgedämmt

ESE 650

Die unabhängige Stromquelle, superschallgedämpft und federleicht. Komfortable Bedienung, leiser Lauf und nur 21 kg Gewicht sichern höchste Mobilität und angenehme Freizeit auf Reisen, im Garten oder auf dem Boot. Bis zu dreifache Überlastsicherheit bei Verbrauchern mit hohem Anlaufstrom.

999,-
41-322-59

600W



900W



1398,-
41-322-60

1500W



1699,-
41-322-61

ESE 1900

Das superleise Arbeitstier für den mobilen Einsatz mit Power. 1,5 kW sind genug auch für größere Aufgaben wie leistungsfähige Garten- und Heimwerkergeräte, das komplette Wochendhaus usw.

Mit YAMAHA-Motor

ESE 24 BS-GT - schallgedämpft - Großtank - fahrbar -

2000W



1299,-
41-322-62

ESE 44 BS-GT

4000W



ESE 250 Diesel S

2000W



2499,-
41-322-64

Technische Daten: Stromerzeuger Reihe ESE...

Typ	650	1200	1900	150 A	180 A	30 BS/S	24 BS-GT	44 BS-GT	250 Diesel S
Generator	Synchr.	Synchr.	Synchr.	Asynchron.	Asynchron.	Synchr.	Synchr.	Synchr.	Synchr.
Nennleistung (VA)	600	900	1500	1000	1400	2000	2000	4000	2000
Drehzahl (1/min)	3000	3000	3000	3000	3000	3000	3000	3000	3000
Nennstrom (A)	2,2	4	6,5	7	7	9,7	9,7	19	9,7
Bauart Motor	4-Takt	4-Takt	4-Takt	4-Takt	4-Takt	4-Takt	4-Takt OHV	4-Takt OHV	4-Takt Diesel
Kühlung	Luft	Luft	Luft	Luft	Luft	Luft	Luft	Luft	Luft
Leistung (kW/PS)	0,9/1,2	2,9/4	2,9/4	2,2/3	2,2/3	2,8/3,8	3,2/4,4	5,5/7,4	2,8/3,8
Kraftstoff				Normalbenzin, bleifrei					Diesel
Verbrauch (l/h)*	0,4	1,2	1,2	0,4	0,4	0,9	0,5	0,5	0,4
Gewicht (ca. kg)	21	27	31	22	22	36	52	82	40
12 V-Ausg. (A)**	8,3	15	15	-	-	-	-	-	-
* Verbrauch bei mittlerer Last. ** 12V-Ladeausgang. Alle Stromerzeuger: Schutzgrad IP 23, außer 150/180A: IP 54; Reversierstarter (Seilzug)									

DCF-Funk-Projektionsuhr

Nicht nur einfach eine Funkuhr - diese wirft Ihnen die aktuelle Zeit auf Knopfdruck oder dauernd an die Wand. Ein schwenkbarer Projektionskopf sorgt für das Projizieren der aktuellen Zeit an Wand oder Zimmerdecke.

Selbstverständlich verfügt das eigentliche, zweizeilige LC-Uhrendisplay auch über eine eigene, schaltbare Beleuchtung.

Hier werden wahlweise die aktuelle Uhrzeit, das Datum mit Wochentag, eine zweite Zeitzone, zwei Weckzeiten und der Betriebszustand des Funkuhrempfängers dargestellt.

Zwei Weckzeiten sind minutengenau einstellbar, ebenso eine zweite Zeitzone. Die Uhrzeitanzeige erfolgt wahlweise mit Datum oder zusammen mit der Weckzeit.

Der Betrieb der Uhr erfolgt netzunabhängig mit zwei Mignonzellen 1,5 V (nicht im Lieferumfang).

Im Lieferumfang befindet sich ein 230V-Netzteil, das die Stromversorgung des Projektors sicherstellt und somit dessen Dauerbetrieb erlaubt. Der drehbare Projektor ist so ausgeführt, daß die aktuelle Uhrzeit an Wände, die Zimmerdecke und andere helle Flächen projiziert werden kann. Die Intensität der Projektion ist dabei so gewählt, daß sie in einem dunklen Raum angenehm rot auf einer hellen Fläche erscheint.

Für beleuchtete, helle Räume ist die Projektion nicht geeignet.

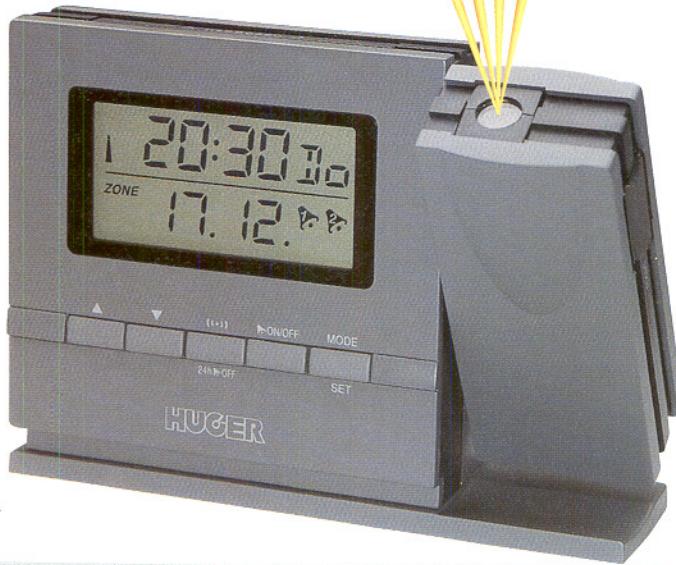
**Die genaue Uhrzeit
immer im Blick**

Die Projektion kann wahlweise dauernd (nur mit Netzteil!) oder bei Betätigen der Snooze-Taste für ca. 5 Sekunden erfolgen.

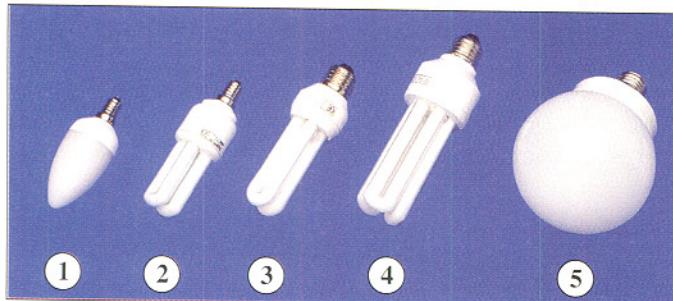
Abmessungen: 100 x 140 x 40 mm.

DCF-Funk-Projektionsuhr
Best.Nr.: 41-292-99 89,-

Bitte gleich mitbestellen:
Batterie Mignon 1,5 V
Best.Nr.: 41-118-28 Stück 1,-



Elektronische Energie-Sparlampen - Sparen leichtgemacht



Elektronische Energiesparlampen reduzieren den Stromverbrauch gegenüber Glühlampen bis zu 80 % bei gleicher Lichtleistung. Die verwendeten Warmton-Leuchtstofflampen (Farbtemperatur 2700 K) erzeugen ein angenehmes, warmes Licht.

Neben der ganz erheblichen Energieeinsparung besitzen die Lampen eine bis zu achtmal längere Lebensdauer gegenüber Glühlampen.

Die Energiesparlampen können durch den genormten Sockel (E27/E14) einfach gegen eine herkömmliche Glüh-

lampe ausgetauscht werden. Die vielfältigen angebotenen Gehäuseformen erschließen nahezu alle bisherigen Anwendungsbereiche von Glühlampen. Die Energiesparlampen starten flackerfrei und sind funkentstört. Nicht dimmbar.

Beachten Sie bei der Auswahl der passenden Energiesparlampe den zur Verfügung stehenden Platz in Ihrer Leuchte. Deshalb haben wir in untenstehender Tabelle besonderen Wert auf die Angabe der Maße für die Energiesparlampen gelegt.

Leistung Sparslampe	entspricht Glühlampe	Form	Nr.	Sockel	Ø in mm	Länge* in mm	Best.Nr.	Preis
4 W	15 W	Kerze	①	E14	40	105	41-236-82	8,95
7 W	35 W	2-Rohr	②	E14	40	130	41-236-84	12,95
11 W	60 W	2-Rohr	③	E27	45	146	41-236-86	8,75
20 W	100 W	3-Rohr	④	E27	54	160	41-236-88	14,45
25 W	125 W	3-Rohr	④	E27	54	175	41-236-89	14,95
11 W	60 W	Glühlampe	⑥	E27	70	151	41-236-94	16,45
15 W	75 W	Mini-Globe	⑦	E27	85	125	41-236-90	18,95
15 W	75 W	Globe	⑤	E27	110	165	41-236-91	18,45

* inkl. Schraubsockel ** mit UV-Schutzglas, klar

Einführung in die digitale Fotografie

Um mit digitalen Kameras die besten Ergebnisse zu erhalten, sind gewisse Grundkenntnisse sowohl der traditionellen Fotografie als auch der Computergrafik erforderlich.

„Einführung in die digitale Fotografie“ gibt einen fachlich fundierten Überblick über diese beiden Disziplinen, erklärt Fachbegriffe verständlich, ausführlich und reichlich illustriert.

Da werden die Vorteile der digitalen Fotografie genauso besprochen wie das Innenleben der Kameras, die Verhältnisse von Licht, Brennweiten, Schärftiefe, Dynamikumfang, Empfindlichkeit und das Thema Auflösung.

Best.Nr.: 41-301-81 25,-

Einführung in die digitale Farbe

Als Bestandteil der AGFA-Broschürenreihe zur digitalen Bildverarbeitung zeigt dieses Werk den Weg bis zur fertigen, farbigen Druckvorlage auf.

Die Broschüre vermittelt das Verständnis für die digitale, farbige Druckvorbereitung, ihre Technik, die Software, die Grundlagen des fachlich exakten Gestaltens von Postscript-Druckvorlagen. Fachbegriffe und Arbeitsgänge werden ausführlich und ver-

ständlich erläutert und illustriert, ein umfangreiches Glossar ergänzt diese Erläuterungen. Dabei reicht die Spannweite vom Farbmanagement über Trapping, Raster, Scannen, Dateiformate bis zur Belichtung und zum Proof.

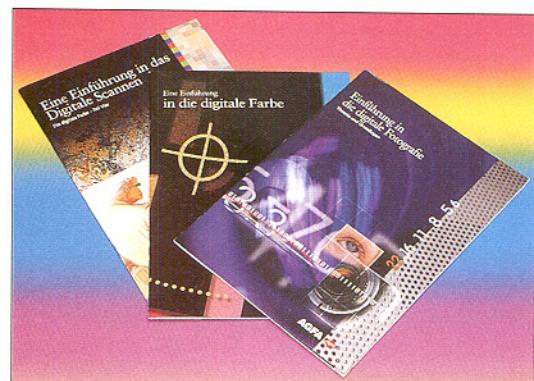
Best.Nr.: 41-300-37 25,-

Einführung in das digitale Scannen

Der Leitfaden für das Scannen versteht sich sowohl als Einführung für den Neuling als auch als nützliches Nachschlagewerk für den erfahrenen Anwender.

Die Broschüre behandelt den Umgang mit den verschiedensten Eingabegeräten genauso ausführlich und gut illustriert wie Farbgrundlagen, Ausgabegeräte, erläutert ausführlich die verschiedenen Vorlagenarten und ihre Behandlung sowie den Umgang mit verschiedenen Dateiformaten. Mögliche Fehler werden aufgezeigt und ihre Vermeidung diskutiert. So wird die Broschüre zum täglichen Helfer in der Praxis.

Best.Nr.: 41-315-50 25,-



Der neue Spatz

- schnell aufgebaut durch formgeschäumte, eingefärbte Styropor- teile
- ausgewogene, gutmütige Flugeigenschaften
- kein Spezialwerkzeug, kein Kleber, und keine zusätzlichen Verstärkungen notwendig
- kann ohne Vorkenntnisse gebaut und geflogen werden
- bebilderte Bau- und Fluganleitung
- wahlweise als Komplettset mit allen benötigten Komponenten erhältlich (-> zusätzlicher Preisvorteil !!)
- Tuningmöglichkeiten

Die neue (Preis-)Sensation im RC-Flugmodellsport

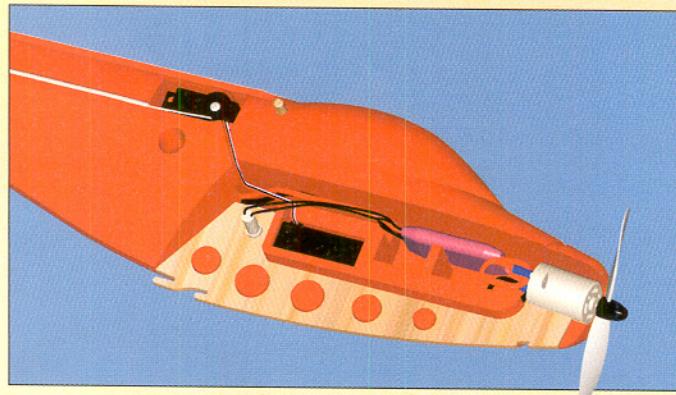
Nie war Modellfliegen so einfach und so preisgünstig!

Das Zauberwort heißt Spatz und kommt von ELV. In nur wenigen Minuten sind die rot eingefärbten Styropor- teile zusammengesteckt und mittels beilegenden Klebeband fixiert. Der Einbau der Fernsteuerkomponenten erfolgt in ähnlicher Weise. Servos, Empfänger und elektronischer Motorschalter werden in die formgeschäumten Aufnahmen im Rumpf geschoben und miteinander durch Stecker verbunden.

Die ausführliche bebilderte Montageanleitung gibt auch Tips für die ersten Flugversuche.

Der Spatz zeichnet sich durch besonders gutmütiges Flugverhalten aus. Durch die geringe Fluggeschwindigkeit und seine guten Gleitfliegeneigenschaften ist er besonders für den Anfänger geeignet.

Als Segler wird er mit Hilfe einer Hochstarteinrichtung in die Luft gebracht. In der motorisierten Version wird der Elektromotor durch einen elektronischen Schalter per Tastendruck eingeschaltet und aus der Hand gestartet. Mit laufendem Motor steigt der Spatz langsam in stabilem Flug, bis der Akku einen bestimmten Spannungswert unterschreitet und der elektr. Schalter den Motor abschaltet. So auf Höhe gebracht sind ausgedehnte Gleitflüge möglich. Gesteuert wird über Seiten- und Höhenruder.



Spatz (nur Modell)

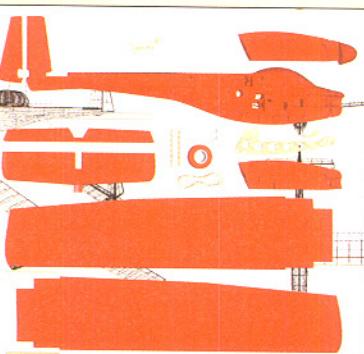
- Rumpf, Flügel und Leitwerke aus formgeschäumtem, rotem Styropor
- fertig ausgestanzter Motorspant und Landekufe
- alle zur Endmontage benötigten Kleinteile
- Schriftzug
- ausführliche Montage- und Fluganleitung



89,-
41-323-28

Technische Daten

Spannweite: 160 cm
Rumpflänge: 90 cm
Flüelfläche: 26,5 dm²
Flächenbelastung: 32 g/dm²
Fluggewicht: 850 g
Motor: Klasse 400



Crash-Service

Flügel links und rechts, Kleinteile
Best.-Nr.: 41-323-21 40,-

Rumpf mit Höhen- und Seitenleitwerk,
Motorspant, Kleinteile
Best.-Nr.: 41-323-22 60,-

Zubehör wahlweise:

Hochstarteinrichtung
Für den Spatz als Segelmodell. Der Co-Pilot zieht das Modell an dem 50m langen Seil gegen den Wind auf Ausgangshöhe.
Best.-Nr.: 41-319-89 14,-

Antriebsset Spatz
Macht aus dem Spatz einen Elektrosegler. Auch für andere Modelle gleicher Größenordnung geeignet.
Lieferumfang: Motor Klasse 400, Motorschalter Spatz, Flugakku Spatz, Propeller Spatz
Best.-Nr.: 41-323-23 59,-

Get & Go

ELV-Alles-Drin-Paket
Lieferumfang Spatz Segler komplett

- Modell Spatz
- 2-Kanal Fernsteueranlage Futaba Attack DR inkl. 2 Servos, Empfänger, Batteriebox und Zubehör
- Batterien für Sender und Empfänger

179,-
41-323-27

Einzel-komponenten 229,40
229,40

ELV-Alles-Drin-Paket

Lieferumfang Spatz
Elektrosegler komplett

- Modell Spatz
- 2-Kanal Fernsteueranlage Futaba Attack DR inkl. 2 Servos, Empfänger, Batteriebox und Zubehör
- Antriebsset Spatz: Elektromotor, Motorschalter Spatz, Luftschaube, Flugakku
- Ladegerät für Flugakku
- Batterien für Sender

249,-
41-323-26

Einzel-komponenten 303,45
303,45

Flugakku Spatz
Panasonic P-60 AARM, 7 Zellen, 600 mAh
Best.-Nr.: 41-323-24 29,-

Tuningmöglichkeiten:
Tuning-AKKU Sanyo 7 N500 AR
Für mehr Leistung
Best.-Nr.: 41-323-25 69,-

2-3 Kanal Motorschalter
Ermöglicht das ferngesteuerte EIN/AUS-Schalten des Motors mit einer 2-Kanal-Fernsteueranlage. Damit lassen sich mehrere Steig- und Gleitzyklen und damit deutlich längere Flugzeiten realisieren
Best.-Nr.: 41-319-92 39,-

Elektr. Fahrregler Jeti 18
Die Drehzahl des Motors stufenlos stellen. Fernsteueranlage mit mind. 3-Kanälen (Bsp.: Hitec Ranger III) und Tuningakku erforderlich
Best.-Nr.: 41-301-96 59,-

Kaltlicht-Werkstatt-Lupenleuchte

Ideale Kombination von Lupe und Kaltlicht

In der Elektronik und Feinmechanik sind im Werkstatt-, Labor- und Ausbildungsbereich häufig besonders feine, anspruchsvolle Arbeiten auszuführen. Hier bietet sich der Einsatz dieser Kaltlicht-Lupenleuchte an. Durch die ringförmige, blendefreie Anordnung der Leuchtmittel ergibt sich eine optimale Ausleuchtung der Arbeitsfläche. Die augenschonende verzerrungsfreie Vergrößerung durch eine hochwertige, großflächige 3-Dioptriens-Linse ermöglicht ein ermüdungsfreies Arbeiten. Daher auch ideal für alle Präzisionsarbeiten geeignet, so z. B. auch im Bereich der SMD-Technik.

Die 22W-Ring-Leuchtmittelflampe sorgt für starke, ausgeglichene Beleuchtung bei niedrigem Stromverbrauch und minimale Wärmeentwicklung.

Die Vergrößerung erfolgt durch eine hochwertige 3-Dioptriens-Linse mit 125 mm Ø.

Gelenkarm und Leuchtenkopf sind allseits in weiten Bereichen dreh- und schwenkbar mit einem Arbeitsradius von 105 cm. Farbe: Weiß

Kaltlicht-Werkstatt-Lupenleuchte

Betriebsfertig mit 22W-Ring-Leuchtmittelflampe, Tischklemmer und 175 cm langem Anschlußkabel.

79,-

Ersatz-Ring-Leuchtmittelfröhere, 22 W

22,-

Werkstatt-Lupenleuchte (kleine Abbildung)

Besonders preisgünstige Lupenleuchte für Haushalt, Hobby, Beruf und Schule. Der 3-Punkt-Federgelenkarm sorgt für große Ausladung (100 cm) und Beweglichkeit. Wahlweise Tisch- oder Wandbefestigung. Der Lupen-Dreh- und Schwenkbereich überstretcht ca. 340°. Große, verzerrungsfreie 3-Dioptriens-Linse mit 90 mm Durchmesser. Farbe: Schwarz.

Werkstatt-Lupenleuchte

mit Lupe, Tischklemmer und 150 cm Anschlußkabel.

39,-



Anti-Statik-Armband

Für den Schutz empfindlicher elektronischer Bauteile vor statischen Aufladungen leistet dieses Anti-Statik-Armband wertvolle Dienste.

Das angenehm zu tragende Armband besteht aus Stretchmaterial und passt sich so jedem Handgelenk gut an.

Über den Metall-Druckknopf wird die flexible Spiralzuleitung angeschlossen, an deren anderem Ende sich eine Krokodilklemme befindet, die mit dem Erdpotential zu verbinden ist.

Gemäß den VDE-Vorschriften EN 100 015 ist ein 1MΩ-Ableitwiderstand in die Zuleitung integriert. Auf diese Weise werden statische Aufladungen zuverlässig abgeleitet.

Bitte beachten Sie bei der Anwendung die geltenden VDE- und Sicherheitsbestimmungen!

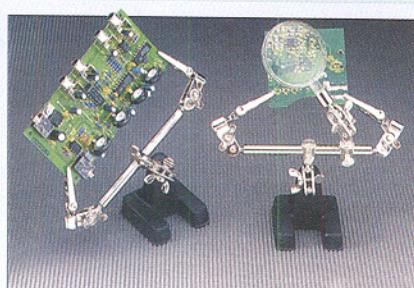


Anti-Statik-Armband mit Zuleitung
Best.Nr.: 41-123-91 5,-

Der flexible Helfer - Helping Hand

Ein Muß für jeden Modellbau-, Elektronik- und Feinmechanik-Arbeitsplatz. Ein mit rutschsicherem Moosgummi beschichteter Guß-Alufuß sorgt für sicheren Stand und ein mit zwei stabilen, beweglichen Halteklemmen bestückter und durch ein Doppelgelenk in allen Achsen schwenkbarer Objektträger ermöglicht das sichere Halten des Objekts in allen Lagen. Einfaches Arretieren und Lösen aller drei Gelenke durch Flügelschrauben. Statt der Halteklemmen mit Bananenstecker-Aufsteckmöglichkeit können auch andere Objekte durch die Haltegelenke fixiert werden.

Ein viertes, ebenfalls in allen Achsen



schwenkbares Gelenk trägt eine Lupe, die vor allem bei sehr filigranen Arbeiten hilft.

Helping Hand mit Lupe
Best.Nr.: 41-295-13 10,-

Helping Hand, gleiche Ausführung, jedoch ohne Lupe
Best.Nr.: 41-295-14 7,-

Lupenbrillen für Elektronik, Modellbau und Feinmechanik



Universell einsetzbare Lupenbrille mit Mehrfach-Linsensystem, ideales Laborhilfsmittel für alle feinen Arbeiten, bei denen es auf höchste Genauigkeit ankommt - die Hände bleiben frei!

Sicherer Halt auf dem Kopf mit verstellbarem Halteband mit Klettverschluß. Lupenhalter schwenkbar mit Abdeckung gegen Fremdlicht.

Eine Doppellupe feststehend, eine weitere Doppellupe zusätzlich einschwenkbar und eine Einzellupe für stärkere Vergrößerungen zusätzlich vor die Doppel-lupe schwenkbar. Damit ergeben sich eine Reihe von Vergrößerungsfaktoren je nach Kombination: 1,8-2,3-3,7-4,8. Auch für Brillenträger geeignet. Gewicht: 110 g.

Lupenbrille
Best.Nr.: 41-237-72 29,-



Lupenbrille mit Objektbeleuchtung wie oben, jedoch mit zwei seitlich angebrachten Strahlern, die das Arbeitsobjekt hell ausleuchten. Betrieb mit insgesamt 4 Microzellen 1,5 V. Gewicht mit Batterien nur 180 g.

Best.Nr.: 41-237-73 44,-

Passende Alkali-Mangan-Batterien 1,5 V Micro (4 Stück erforderlich).
Best.Nr.: 41-153-17 per Stück 1,-

Halogenlampe H4 Super

besonders hochwertige Ausführung



Leistungsfähige H4-Lampe mit bis zu 30% höherer Lichtausbeute gegenüber herkömmlichen Halogenlampen. Paßt in alle H4-Scheinwerfer. Besonders hochwertige Ausführung, die ein Vergilben des Lampenkolbens nach einiger Betriebsdauer verhindert. Technische Daten: 12 V, 60/55 W, Sockel P43t.

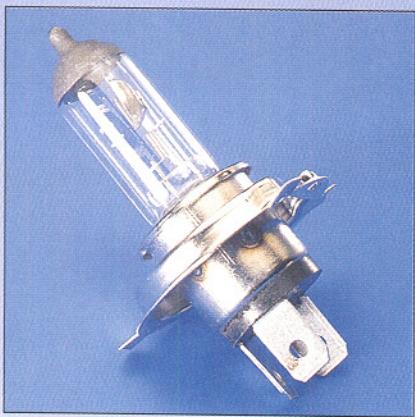
Best.Nr.: 41-306-53 14,-

Philips H4-Halogenlampe 80/100 W

Nahezu doppelte Lichtausbeute durch Leistungssteigerung auf 80/100 W. Damit erhöhte Reichweite und Sicherheit bei jedem Wetter.
Betrieb im Bereich der StVZO der BRD nicht erlaubt.

H4-Halogenlampe 80/100 W
Best.Nr.: 41-281-30

19,-



Die Taschenwerkstatt - das Werkzeug immer dabei

Der kleine Universalhelfer mit vielen



Funktionen, der immer zur Hand ist. Die Taschenwerkstatt beherbergt im Format eines mittleren Taschenmessers neun Werkzeuge, von denen einige auch Mehrfachfunktionen aufweisen.

Neben einer kräftigen Kombinationszange finden Sie hier Messer, Feile, Lineal, Schuppenkratzer, Nagelheber, Schraubendreher in mehreren Größen und Formen (Kreuz- und Schlitzschraubendreher) und Kapselheber. Alle Werkzeuge sind sehr robust ausgeführt. Lieferung in praktischem Futteral mit Gurtbefestigung. Maße (eingeklappt): 100x30x17 mm

Taschenwerkstatt
Best.Nr.: 41-198-54
29,-

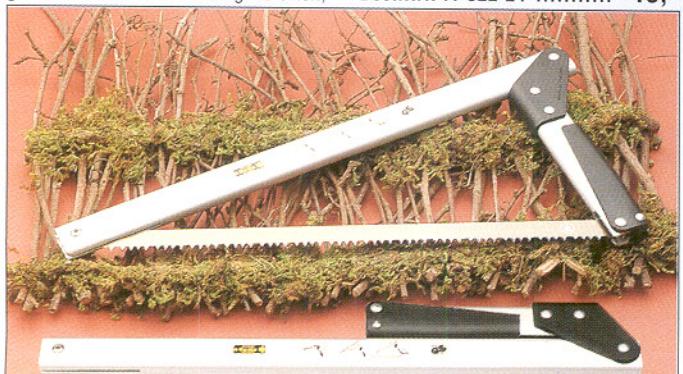
Klapbare Bügelsäge

Die findet in jedem Werkzeugkasten, ja sogar in einer Schublade oder Werkzeugtasche Platz.

Auskippbare Bügelsäge aus eloxiertem Aluminiumprofil mit kunststoffverstärktem Handgriff. Läßt sich mit wenigen Handgriffen in eine stabile Bügelsäge verwandeln. Die 2 mitgelieferten,

leicht austauschbaren Sägeblätter (je eines für Metall und Holz) aus gehärtetem Schwedenstahl liegen geschützt im Rahmen. Abmessungen (zusammengeklappt): 430 x 65 x 23 mm.

Klapbare Bügelsäge
Best.Nr.: 41-322-23 39,-
Ersatzsägeblätter
1 Satz = 2 Stück (Metall/Holz)
Best.Nr.: 41-322-24 19,-



Marderschreck MS 1000 (ELV 6/97)

Diese kleine auf Ultraschallbasis arbeitende Schaltung verhindert auf umweltfreundliche Weise Beschädigungen an Kfz-Bremsleitungen, Kühlschläuchen, Zündkabeln oder Gummimanschetten durch Marderbiß.

Jetzt geht's dem „Automarder“ an den Kragen. Gemeint ist hier das kleine vierbeinige Tierchen, auf dessen Speiseteller häufig auch Gummi- und Kunststoffteile stehen, obwohl kaum etwas Nahrhaftes daran zu finden sein dürfte. Ziel des Marderschreck ist es, die Tiere vom Auto fernzuhalten, ohne die niedlichen Nager zu schädigen oder sogar zu töten. Durch die vom MS 1000 generierten quasi zufälligen Tonfolgen und die hohe Lautstärke (aufgrund der Frequenzlage für Menschen unhörbar) soll der Marder einen im Hintergrund lauernden Feind vermuten und einen weiten Bogen um das geschützte Auto machen.

Achtung: Der vom Gerät abgegebene Schalldruck liegt zwar deutlich unter

der akustischen Schmerzgrenze des Menschen und auch der meisten Tiere, jedoch sollten aus Sicherheitsgründen weder Mensch noch Tier einer direkten Schallbestrahlung ausgesetzt werden.

Komplettbausatz
Best.Nr.: 41-307-98 39,-



Computer-Service-Kit

Sehr gut ausgestatteter Service-Kit, in dem alle Werkzeuge übersichtlich und schnell griffbereit angeordnet sind. Besonders für Techniker im Außen- dienst, aber auch für viele andere Bereiche geeignet. Enthalten sind Lötu ntsilien wie Lötkolben, -ständer und -zinn, Kühlkörperklemme, Justierzange, diverse Pinzetten, Pinzettengreifer,

IC-Einsetzer, IC-Auszieher, verstellbarer Maulschlüssel. Außerdem gehören Seitenschneider, Drahtschneider, antistatisches Aufbewahrungsröhrchen für Ersatzteile, Schraubeinsätze T10/T15, Kreuzschlitz und einiges mehr zum Inhalt.

Best.Nr.: 41-084-61 99,-

isel® - Rund um die Leiterplatte ... ein bewährtes Konzept, ein komplettes Angebot

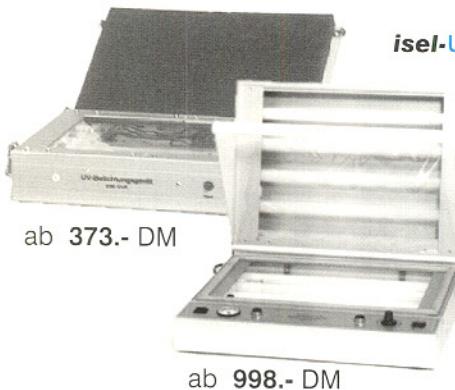
Leiterplatten

isel-Basismaterial

- Basismaterial 1,5 mm stark mit 0,035 mm Cu-Auflage
 - Epoxid FR4 nach DIN 40802, Freigaben UL, MIL, BS, NF
 - Pertinax FR2 nach DIN-IEC 249, NEMA LI-1, BS, NF, UL
 - hochwertiger Fotolack mit kurzen Prozeßzeiten
- z. B.: FR4, 1-seitig fotobesch., Lichtschutzfolie, 100 x 160 mm 2,99 DM / Stück
z. B.: FR2, 1-seitig fotobesch., Lichtschutzfolie, 100 x 160 mm 2,07 DM / Stück



belichten, entwickeln, prüfen



ab 373.- DM

ab 998.- DM

isel-UV-Belichtungsgeräte

- einseitige Belichtung mit Belichtungsflächen von 160 x 250 / 240 x 365 / 350 x 520 mm
- optimale Ausleuchtung durch 4 bzw. 6 UV-Röhren
- elektronische Zeitschaltuhr (0,5 - 10 min)

isel-Vakuum-UV-Belichtungsgeräte

- ein- und zweiseitige Belichtung mit Belichtungsflächen von 360 x 200 / 520 x 390 mm
- absolut gleichmäßige und seitenidentische Ausleuchtung
- eingebauter Timer mit Sekundeneinstellung (6 - 90 s) und Minuteneinstellung (1 - 15 min)



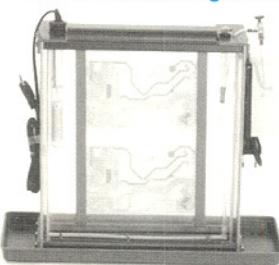
isel-Arbeitsmaterialien

zum Herstellen gedruckter Schaltungen

- Transparentpapier für Vorlagen
- Montagefolie für Vorlagen
- Diazofilme, Transreflexfilme und Umkehrfilme zur Vorlagengenerierung
- Chemikalien zur Leiterplattenherstellung

ätzen, bestücken, löten

isel-Entwicklungs- und Ätzgeräte



- für Platinen bis 250 x 175 / 250 x 365 / 250 x 465 mm
- Membranpumpen, stufenlos regelbare Heizung
- verstellbarer Platinenhalter zur Aufnahme der Leiterplatten

ab 218.- DM

isel-Bestückungs- und Lötrahmen



- für Platinen bis max. 230 x 185 / 230 x 350 mm, verstellbar
- Deckel mit 40 mm Schaumstoffauflage

ab 69.- DM

isel-Flux- und Trocknungsanlagen



ab 498.- DM

- Vorbereitung zum Tauchlöten
- Schaumfluxer mit feinporiger, regelbarer Schaumkrone
- Vorheizung und Trocknung regelbar
- für Platinen bis max. 180 x 180 / 350 x 180 mm



ab 659.- DM

- Alu-Lötwanne mit Edelstahleinlage
- Heizung stufenlos regelbar
- Lötzinnbedarf nur ca. 4,5 kg / 5 kg
- für Platinen bis 180 x 180 / 350 x 180 mm, verstellbar

Preise zuzüglich Versandkosten

Verlangen Sie unseren Katalog H "Rund um die Leiterplatte" !!

Bestellen ganz bequem

Rücksendegarantie: Wenn einmal ein Artikel nicht Ihren Vorstellungen entspricht, können Sie ihn innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt ohne Gebrauchsspuren in der Originalverpackung zurücksenden. Bitte benutzen Sie hierfür den vorbereiteten Rücksendeschein auf der Rückseite Ihres Lieferscheines. Vom Rückgabeberecht ausgenommen sind Zeitschriften, Bücher, Software, CDs, CD-ROMs, Platinen, Batterien, Einzelteile sowie Bausätze und Teile, die bereits eingebaut waren.

Die Gutschrift erfolgt ganz nach Ihrem Wunsch: Geld zurück oder Verrechnung mit Neukauf.

Zahlen ganz bequem

Erstbesteller: Als Neukunde zahlen Sie bitte per Eurocard oder per Nachnahme

ELV-Kunde: Als Stammkunde können Sie Ihre Rechnung auch per Bankeinzug begleichen. Hinweise finden Sie auf den Bestellkarten am Heftende.

Die Katalogpreise sind Endpreise inkl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer (wird auf der Rechnung gesondert ausgewiesen). Aufgrund der für den Büchermarkt geltenden Preisbindung müssen wir Preisänderungen hierfür unverzüglich weitergeben. Unsere Angebote sind freibleibend. Abbildungen, Abmessungen und Gewichtsangaben in unseren Angeboten sind unverbindlich. Druckfehler und Irrtümer sowie technische und preisliche Änderungen bleiben vorbehalten. Mit Erscheinen einer neuen Ausgabe des „ELV-Journal“ bzw. des ELV-Kataloges verlieren alle früheren Angebote ihre Gültigkeit. Die gelieferte Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung Eigentum von ELV. Im übrigen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen, die auf der Rückseite einer jeden Rechnung abgedruckt sind.

Wiederverkäufern senden wir gerne unsere Händlerkonditionen: Tel: 0491/600 888

Bestellen ohne Risiko

Bei Bestellung bis 14.00 Uhr erfolgt Versand am selben Tag
► ohne Aufpreis ◀
Lieferverfügbarkeit vorausgesetzt

Rund um die Uhr
per Fax:
**0491/
7016**



Telefonische Bestellannahme



Liefern schnell und sicher

Ist ein bestellter Artikel nicht sofort lieferbar, informieren wir Sie über den voraussichtlichen Lieftermin.

Nachlieferungen erfolgen versandkostenfrei.

Für Aufträge ab DM 250,- übernehmen wir alle Verpackungs- und Versandkosten bis zum Bestimmungsort. Sie tragen nur die evtl. anfallenden geringen Zustell- und Nachnahme-Gebühren. Lediglich bei Sonderwünschen (Luftpost, Bahnexpress, Schnellpaket) berechnen wir die anfallenden Mehrkosten. Für Aufträge unter DM 250,- berechnen wir eine Versandkostenpauschale von DM 5,90. Wir übernehmen das gesamte Risiko für Beschädigungen oder Verlust Ihrer Ware auf dem Transportweg. Für diese Leistung berechnen wir jeweils nur 0,85 % des Bestellwertes.

ELV-Elektronik weltweit

Kunden außerhalb Deutschlands bitten wir, Ihre Bestellung an die genannte Landesvertretung zu richten, die über aktuelle Liefermöglichkeiten und den gültigen Umrangungsfaktor Auskunft gibt.

Ein Direktversand in Länder, in denen eine Vertretung besteht, ist nicht möglich. Ist in Ihrem Land keine Vertretung, liefern wir direkt. Hierbei kommen die deutschen Katalogpreise zum Anlass, in denen die jeweils geltende deutschen Liefertermine bereits enthalten ist. Für Firmenbestellungen der UMT mit UST-ID-Nr. und für Kunden aus allen anderen Ländern ziehen wir die deutschen Mehrwertsteuer automatisch ab. Sie zahlen per Vorauskasse. Wir rechnen die tatsächlichen Transport- und Versicherungskosten und wählen eine kostengünstige Versandart für Sie.

Bitte beachten Sie, daß wir jeweils geltender Bestimmungen und Normen gemäß nur ein Teilprogramm lieferbar ist und daß eine Auslieferung bereits am Bestelltag aufgrund vorgeschriebener Formalitäten nicht garantiert werden kann.

Rücksendungen richten Sie bitte ebenfalls an die jeweilige Bestelladresse Ihres Landes.

Österreich
Wien-Schall
Krichbaumgasse 25 A
1120 Wien
Tel.: 01-81155DW300
Fax: 01-81155DW180

Schweiz
ELV GmbH
Postfach 1000
4452 Hingen
Tel.: 061-9711344
Fax: 061-9711341

Hong Kong
ELV HK Limited
Unit 71, 11th Fl., HITEC
Hong Kong
International Trade & Exhibition Centre
1 Trademark Drive
Kowloon Bay
Tel.: 2609 5149
Fax: 2609 5166

China
ELV China Co., LTD
6/F, 1 Section 207
Factory Building
Nanyang 2nd
Industrial Estate
Nanshan District
Shenzhen 518054
Tel.: (0755) 664-9048
Fax: (0755) 668-9404

USA
ELV USA, Inc.
2478 Palma Drive
Suite A
Ventura, CA 93003
Tel.: (805) 644-1797
Fax: (805) 644-1814

**MO - FR: 8.00 - 16.30
0491 / 600 888**

So geht's ganz schnell:

Bitte nennen Sie uns ► Kundennummer
► Zahlungswunsch ► Bestellnummern

Dankeschön!

Wir reservieren Ihnen gerne die gewünschten Artikel, informieren Sie gleich, ob die Ware sofort lieferbar ist und beraten Sie in allgemeinen Fragen zu Angebot und Lieferung. Für weitergehende technische Auskünfte nutzen Sie bitte die qualifizierte Fachberatung unseres technischen Kundendienstes. Ein Fax oder Brief genügt.

Kundenbetreuung

Für Auskünfte zu Rücksendungen oder Reklamationen wählen Sie bitte direkt: (Bitte haben Sie Verständnis, daß technische Fragen an dieser Stelle nicht beantwortet werden können.)



**Tel.: 0491/6008-455
Fax: 0491/6008-459**

Kontostand

Fragen hierzu richten Sie bitte direkt an:



**Tel.: 0491/6008-333
Fax: 0491/6008-316**

Impressum

Herausgeber:

Elektronik-Literatur-Verlag GmbH, 26787 Leer
Telefon 0491 / 60080, Telefax 0491 / 70 16, Modem 04 91 / 70 91

Verlagsleitung und Chefredaktion:

Dipl.-Ing. H.-G. Redeker, verantw.

Technische Leitung: Heinz Wiemers

Anzeigen-Redaktion: Carola Albrecht, verantw.

Technisches Layout:

William Halling, Sylvia Lindemann, Wolfgang Meyer,

Ammate Schulte, Dipl.-Ing. Günter Süker

Satz und Layout:

Tatjana Klaassen, Claudia Rademacher

Redaktion:

Dipl.-Ing. Harald

Albers, Wilhelm

Brückmann, Dipl.-

Ing. Gerd Busboom

Redeker, Dipl.-Ing. Ernst Richter, Dipl.-Ing. Lothar Schäfer,

Dipl.-Ing. Peter Schneider

Grafikdesign:

Marion Schilbert, 7061 Stuttgart

Foto:

WIP Fotografie, 7017 Stuttgart, Telefon 07 11 / 63 98 63

Lithografie:

Krus Reproduktionen GmbH, 48691 Vreden, Telefon: 02564-862

Telex: 02564-34207, Technische Leitung: Heinrich Wildenhues

Druck:

Westermann Druck GmbH, 38104 Braunschweig

Impressum

Redaktion:

Dipl.-Ing. Harald

Albers, Wilhelm

Brückmann, Dipl.-

Ing. Gerd Busboom

Redeker, Dipl.-Ing. Ernst Richter, Dipl.-Ing. Lothar Schäfer,

Dipl.-Ing. Peter Schneider

Grafikdesign:

Marion Schilbert, 7061 Stuttgart

Foto:

WIP Fotografie, 7017 Stuttgart, Telefon 07 11 / 63 98 63

Lithografie:

Krus Reproduktionen GmbH, 48691 Vreden, Telefon: 02564-862

Telex: 02564-34207, Technische Leitung: Heinrich Wildenhues

Druck:

Westermann Druck GmbH, 38104 Braunschweig

Unser Service für Sie

Ran an die Box!



Für PCs mit ISDN-Anschluß
0491 / 6008 - 491

ELV-Info-Box: 0491/7091

So einfach funktioniert's:

Sie rufen an Ihrem Computer das Terminal-/Modem-Programm auf, . . .

. . . geben die Telefonnummer der ELV-Info-Box ein und starten den Wahlvorgang . . .

. . . Nachdem die Verbindung aufgebaut ist, geben Sie Ihren Namen und - zu Ihrer Sicherheit - Ihr persönliches Pfadwort ein, das Sie bei erstmaliger Benutzung selbst festlegen . . .

. . . vom Hauptmenü ausgehend wählen Sie nun die gewünschte Funktion.

Rund um die Uhr:

- aktuelle Reparaturhinweise abrufen
- Bestellungen absenden
- mit dem Technischen Kundendienst kommunizieren
- neueste Sonderangebote erfragen
- Demo-Versionen überspielen

Probieren Sie es aus!



Zu Angeboten mit diesem Zeichen können Sie sich jetzt

mit Ihrem Fax rund um die Uhr ausführliche Dokumentationen und technische Daten abrufen.

- Einfach an Ihrem Fax den Abruf- bzw. Polling-Modus einstellen
- Die im Hinweiszeichen angegebene Fax-Nummer eingeben und auf „Start“ drücken.
- Und schon empfängt Ihr Fax die gewünschten Informationen!

* Unter der hier angegebenen Rufnummer erhalten Sie das Inhaltsverzeichnis

0491-6008-777

Technische Anfragen

Für spezielle technische Fragen nutzen Sie bitte unseren **Technischen Kundendienst**, der Ihnen gerne umfassende und qualifizierte Auskünfte erteilt. Bitte haben Sie jedoch Verständnis, daß wir solche Auskünfte nicht telefonisch geben können. Schildern Sie Ihr Anliegen kurz schriftlich per Fax, Post oder Info-Box. Wir antworten ausführlich und kurzfristig.

Damit's schneller geht: Bitte nennen Sie uns ggf. Bestellnummer, Artikelbezeichnung und Katalogseiten. Danke!



per Fax:
0491/6008-457

per Post:
ELV
Herr Trotte
26787 Leer

**Aktuelle
Reparatur-
hinweise
rund um
die Uhr
in der ELV-
Info-Box
abrufbar!**

Neu

0491-6008-777

Reparatur-Service

Für Geräte, die Sie aus ELV-Bausätzen herstellen, bieten wir Ihnen einen kostengünstigeren Reparatur-Service an. Im Sinne einer schnellen Abwicklung führen wir eine Reparatur sofort durch, wenn die Reparaturkosten den halben Komplettbausatzpreis nicht überschreiten. Bei einem größeren Defekt erhalten Sie vorab einen unverbindlichen Kostenvoranschlag. Bitte senden Sie Ihr Gerät an den ELV-Reparatur-Service • 26789 Leer

Komplettbausätze von ELV beinhalten sämtliche zum Aufbau erforderlichen elektronischen und mechanischen Teile einschließlich Platinen, Gehäuse mit gebohrter und bedruckter Frontplatte, Netztrifas, Schrauben, Muttern usw. Es finden ausschließlich hochwertige Markenbauteile Verwendung. Fertigergeräte werden mit Gehäuse betriebsfertig und komplett abgeglichen geliefert. Sämtliche ELV-Bausätze und ELV-Fertigergeräte sind mit 1%-Metallfilmwiderständen ausgerüstet. Technische Änderungen vorbehalten.

Hinweise zu Qualität und Sicherheit

Bitte beachten Sie beim Aufbau von Bausätzen die Sicherheits- und VDE-Bestimmungen. Netzspannungen und Spannungen ab 42 V sind lebensgefährlich. Bitte lassen Sie unbedingt die nötige Vorsicht walten und achten Sie sorgfältig darauf, daß spannungsfähige Teile absolut berührungsicher sind. Zahlreiche ELV-Bausätze, insbesondere solche, bei denen für den Betrieb der fertigen Geräte Netzspannung erforderlich ist, dürfen ausschließlich von Profis aufgebaut werden, die aufgrund ihrer Ausbildung dazu befugt und hinreichend mit den einschlägigen Sicherheits- und VDE-Bestimmungen vertraut sind.

EMV-Service: Seminare • Beratung • Miet- und Meßservice

Rund um die Uhr
per Fax:
**0491/
7016**



Rund um die Uhr
per Fax:
**0491/
7016**

ELV GmbH, 26787 Leer

Hilfsmittel

So funktioniert's:

Sauber und geschützt - Elektronik-Hilfsmittel aus der Dose

Nicht nur für den Wartungstechniker sind moderne Reinigungs- und Elektroniklabor-Hilfsmittel interessant. Auch in der täglichen Praxis des Elektronik-Amateure spielen Kontaktreiniger, Kälte- und Pausklaer-Spray eine wichtige Rolle. Was es auf diesem Gebiet gibt und wie man es anwenden kann, beschreibt unser Artikel.

Batterien, Akkus, Ladekonzepte

Immer mehr batterie- und akkubetriebene Geräte erobern sich ihren Platz im Haushalt, im Büro oder in der Werkstatt. Wir stellen alle gängigen Bauformen, Technologien und Ladetechnologien gegenüber.

Elektronik-Grundlagen:

Digitaltechnik - ganz einfach, Teil 3

Jetzt wird es richtig interessant, wir bauen unseren ersten „richtigen“ Zähler, lernen dabei mehr vom Binärsystem kennen, ebenso die verschiedenen Arten von Flip-Flops und beschäftigen uns mit der Impulserzeugung.

PIC-Grundlagen

Im zweiten Teil dieser Artikelserie erfolgt die Beschreibung der Central-Register und Timer der PIC 16/C5X-Familie.

Faszination Röhre, Teil 8

Der ELV-Röhrenverstärker RV-100

Der achte Teil unserer Serie behandelt den Nachbau und die Betrachtung der technischen Daten unseres ELV-RV-100.

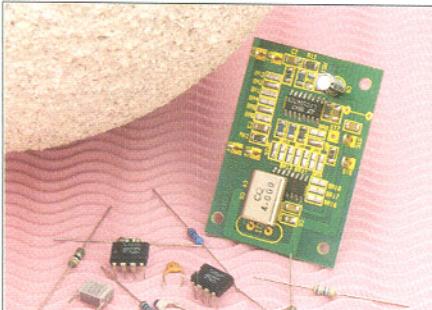
Bauelemente-Info

LD...was? Nicht nur die Sonderangebotslisten der Elektronik-Händler sind voller „unbekannter“ Anzeigeelemente. Auch so manche Bastelkiste beherbergt „Schätzchen“, denen nur die Anschlußbelegung fehlt, um im eigenen Projekt eingesetzt zu werden.

Wir stellen eine große Anzahl gängiger LED- und LCD-Bauelemente der wichtigsten Hersteller in einer Übersicht mit Anschlußbelegung und Daten vor.

Praktische Schaltungstechnik:

Switched-Capacitor-Filter, Teil 2



Der zweite Teil dieses Artikels stellt neben einer Software zum einfachen Filterdesign eine Schaltung vor, mit der sich wahlweise eine Tief-, Hoch- oder Bandpaß-Filterfunktion realisieren läßt.

Technik mobil:

Sind wir ein fahrendes Funkvolk?

Man könnte es schon meinen, angesichts der vielen Antennen, die unsere Autos zieren. Seit nunmehr ca. 25 Jahren gibt es den Jedermann-Funk, CB genannt, in Deutschland. Die Technik wird immer ausgefeilter und professioneller, seit 1996 darf der Bürger auf 80 Kanälen funken, es gibt ausgeklügelte Selektivrufsysteme - für uns Anlaß, die CB-Funk- und Antennentechnik näher zu betrachten und einen Blick auf die CB-Praxis zu werfen.

Schwerpunkt Profi-Teile

Sat-Finder

Der Sat-Finder wird einfach zwischen LNB und Receiver geschaltet und erlaubt eine schnelle Ausrichtung der Satellitenantenne. Die Empfangsstärke wird optisch durch eine 10stellige LED-Kette und akustisch durch ein Tonsignal angezeigt. Auch ohne Sichtkontakt zum Sat-Finder kann durch Mithilfe des Tonsignals eine Einstellung erfolgen.

Funk-Klingelverlängerung/Personenruf

Diese nützliche Schaltung verlängert per Funk das Klingesignal der Türklingel auf Entfernung bis zu 100 m. Der Sender wird dazu parallel zur bereits vorhandenen Türklingel geschaltet. Weiterhin ist der Sender durch den integrierten oder einen extern anschließbaren Taster aktivierbar, wodurch das System auch als Personennotruf einsetzbar ist. Als Empfänger dient ein kleiner Pager, der wahlweise mit Batterien oder einem Steckernetzteil betrieben werden kann.

Video-HF-Modulator für Überwachungskameras

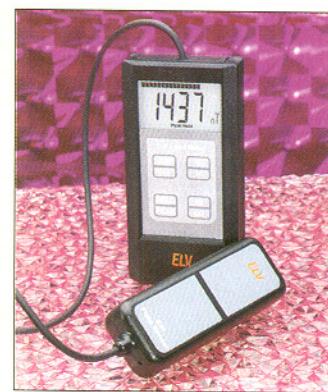
Bis zu 4 Überwachungskameras an ein Fernsehgerät anschließen und per „normaler“ Fernbedienung umschalten - das ist mit dem im „ELVjournal“ 2/98 vorgestellten Video-HF-Modulator in Verbindung mit der zugehörigen aktiven HF-Weiche kein Problem. Der im UHF-Fernsehbereich arbeitende HF-Modulator wandelt das Video-Signal von der Kamera in ein HF-Signal zum direkten Anschluß an den Antenneneingang eines Fernsehgerätes um.

Weidezaun-Testgerät

Die bei einem Weidezaungerät auftretenden Spannungen liegen im Bereich von bis zu 10 000 V!, so daß ein „normales“ Multimeter sofort zerstört würde. Auch die sehr kurzen Spannungsimpulse bedürfen spezieller Schaltungstechnik. Das hier vorgestellte Gerät ist in der Lage, die kurzen Spannungsimpulse zu speichern, und auf einer LED-Skala mit einer Auflösung von 1 kV darzustellen.

Kombiniertes E/H-Feld-Meßgerät, Teil 2

Nach den Grundlagen und der Beschreibung des Blockschaltbildes stellen wir im zweiten Teil des Artikels die komplette Schaltung und den Nachbau des komfortablen E/H-Feld-Meßgerätes vor.

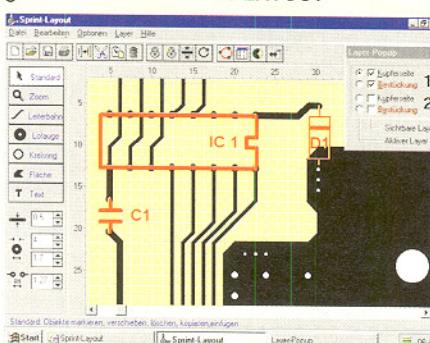


PC-Technik

PC-Chipkarten-Leser, Teil 2

Im abschließenden Teil dieses Artikels wird die Windows-Software zum Auslesen von Chipkarten vorgestellt.

Leiterplattenlayout - ganz einfach mit SPRINT LAYOUT



Es muß nicht immer ein teures Leiterplatten-Layoutsystem mit seiner komplizierten Bedienung und unendlich vielen Funktionen sein, nur um eine Leiterplatte für die Umsetzung des eigenen Schaltungsentwurfs zu zeichnen.

Das Leiterplatten-Layoutsystem SPRINT LAYOUT ermöglicht nach einer sehr kurzen Einarbeitungszeit den eigenen komfortablen Leiterplattenentwurf in professioneller Qualität - und das nur zum Preis eines guten Fachbuchs!

Wir stellen das System anhand von Beispielen ausführlich vor.

Starter-Kit für SGS-Thomson ST 620X, ST 621X und ST 622X Microcontroller

Entwicklungssysteme waren noch vor wenigen Jahren sehr teuer und nur für den industriellen Anwender zugänglich. Starterkits von SGS-Thomson ermöglichen nun den preiswerten und schnellen Einstieg in die Welt der Microcontroller aus der ST62-Familie. Die komplett ausgestatteten Entwicklungssysteme bestehen aus Programmiergerät, Netzteil, Software, Dokumentation und 4 Microcontrollern in EPROM-Version.

8-Kanal-Datenmultiplexer

Diese kleine Schaltung ermöglicht die Übertragung von 8 digitalen Signalen über eine Signalleitung (abgesehen von der Masse und Versorgungsspannung).

Mini-Schaltungen

Mini-IR-Detektor

Kleine Schaltung zur Detektierung von IR-Signalen. Besonders zum Schnelltest von IR-Fernbedienungen geeignet. Die Anzeige erfolgt akustisch durch einen Piezosummar. Eine Auto-Power-Off-Schaltung garantiert eine lange Lebensdauer der Batterie.

4stellige BCD/HEX-Anzeige

Die im „ELVjournal“ 2/98 vorgestellte kleine Schaltung erlaubt die Darstellung einer 4stelligen BCD- oder hexadezimal codierten Zahl. Durch ein integriertes Schaltnetzteil arbeitet die Schaltung in einem weiten Spannungsbereich.

Ist Ihr Kopfhörer phasenrichtig gepolt?

Stellen Sie sich vor, Sie setzen einen Kopfhörer auf, um eine CD oder eine MC zu hören, und Sie hätten den Eindruck, daß mit der Stereophonie „etwas

nicht stimmen kann“. Der Klangeindruck ist irgendwie schief. Ist bei der Tonaufnahme etwas mißglückt? Nein, die größere Wahrscheinlichkeit spricht dafür, daß die beiden Systeme Ihres Kopfhörers nicht phasengleich gepolt sind. ELV hat durch Stichprobemessungen festgestellt, daß bei manchen Kopfhörerherstellern diese elementare Voraussetzung für HiFi-Stereophonie über Kopfhörer gar nicht bekannt zu sein scheint. Und ELV hat natürlich auch gleich ein einfaches, kleines Gerät zum Überprüfen Ihrer Kopfhörerbestände auf Phasengleichheit entstehen lassen.

Elektronische Blumen-Gieß-Anzeige

Mit dieser kleinen, schnell aufbaubaren Schaltung wird das rechtzeitige Gießen von Topfblumen nicht mehr vergessen. Die Elektronik mißt den Feuchtigkeitsgehalt der Blumenerde und gibt tagsüber bei Unterschreiten eines einstellbaren Wertes Alarm.

Master-Slave-Power-Switch

• schaltet automatisch mehrere Geräte gleichzeitig ein und aus

• praktisch z. B. für PC-Konfigurationen, HiFi-Anlagen, im Elektronik-Labor usw.

59,-

**Master-Slave Power-Switch
Best.Nr.: 41-278-25**

Sobald Sie das an die Master-Steckdose angeschlossene Hauptgerät (z. B. PC-Monitor) einschalten, übernimmt der MS 97 automatisch das Zuschalten aller weiteren Geräte, die an der 3fach-Steckdose angeschlossen sind (z. B. PC, Drucker, Arbeitsleuchte). Mit dem Ausschalten des Hauptgerätes werden unmittelbar, wiederum automatisch, die an der 3fach-Steckdose angeschlossenen Verbraucher ebenfalls stromlos.

Es gibt unendlich viele Situationen im Haushalt, in denen es erforderlich ist, mehrere Geräte gleichzeitig in Betrieb zu nehmen. Zumeist erfordert das Einschalten eines Hauptgerätes das weitere Einschalten untergeordneter Geräte. Die Lösung bietet sich in Form unseres Master-Slave-Power-Schalters an, der das Ein- und Ausschalten eines Gerätes erkennt und nachgeordnete Geräte entsprechend schaltet. Die Stecker-Steckdosen-Einheit wird in die Zuleitung des Hauptgerätes (Master) eingefügt, wobei die integrierte Elektronik den Einschaltzustand dieses Verbrauchers (Master) überwacht. Wird das Hauptgerät eingeschaltet, übernimmt der MS 97 automatisch das Zuschalten der an die Steckdosenleiste angeschlossenen weiteren Verbraucher (Slaves). Ebenso erfolgt das Ausschalten der Slaves sofort, wenn der MS 97 das Ausschalten des Hauptgerätes feststellt. Schließen Sie z. B. Ihr Fernsehgerät an die Master-Steckdose an und die Fernsehleuchte an eine der drei Slave-Steckdosen. Schalten Sie nun das Fernsehgerät über Ihre IR-Fernbedienung, wird die erhöhte Stromaufnahme

im Zweig der Master-Steckdose vom MS 97 registriert und automatisch die Fernsehleuchte an der Slave-Steckdose zugeschaltet. Über die einstellbare Schaltschwelle von 15 W bis 180 W kann eine Ruhestromaufnahme (Standby-Betrieb des Fernsehgerätes) unterdrückt werden, um die Slave-Steckdosen erst oberhalb des eingestellten Wertes einzuschalten. Gut geeignet ist der MS 97 auch im Computerbereich. An die Master-Steckdose schließen Sie diejenige Komponente an, deren Netzschatzer Sie am bequemsten erreichen (z. B. den Monitor). Die nachgeordneten Geräte (PC, Drucker, Arbeitsplatzleuchte...) können an die 3fach-Steckdosenleiste des MS 97 angeschlossen werden. Mit dem Einschalten des Monitors schaltet der MS 97 dann vollautomatisch auch die weiteren Komponenten ein.

Das durch die Stromfühlerschaltung im Hauptzweig des MS 97 angesteuerte Leistungsrelais ermöglicht einen Schaltstrom bis zu 16 A entsprechend einer maximalen Verbraucherleistung von 4000 VA, die eine genügende Reserve auch für Geräte mit hoher Leistungsaufnahme bietet.



z. B.
für:
... Drucker
... Modem

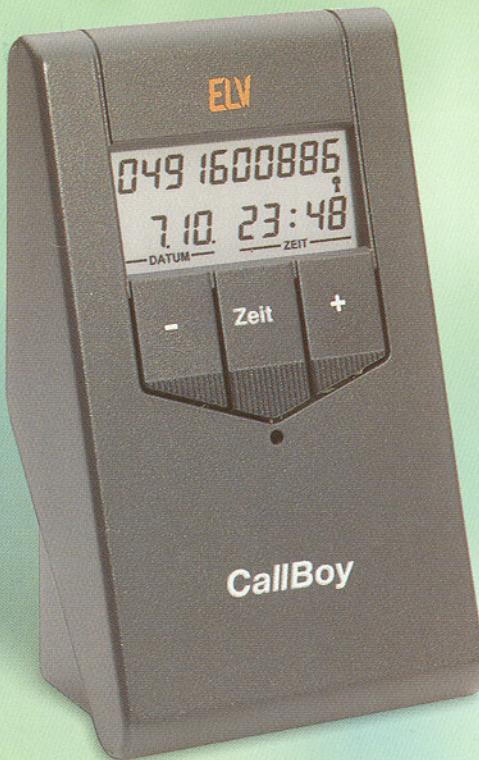


... Sound-Boxen



Neu

Wer ruft an?



**Fortlaufender Speicher
(last in/first out) für bis zu
40 Rufnummern**

049 160088
7.10. 23:48

**Gleichzeitige Anzeige der
anrufenden Nummer +
DCF-Uhrzeit + Datum**

00496 18053
102-9084 18

**Bei mehr als 10stelliger
Nummer erfolgt die Anzei-
ge von Uhr + Datum auf
separaten Tastendruck**

23
ANRufe
23.08. 17:25

**Anzeige der Anrufanzahl
seit der letzten Bedienung
inkl. DCF-Uhrzeit + Datum**

Anruf-Erkennung jetzt auch ohne ISDN-Anschluß

Jetzt können Sie auch ohne ISDN-Anschluß erkennen, von wem Sie angerufen werden. Mit dem ELV CallBoy nutzen Sie einen brandneuen Dienst der Telekom, der ab Januar 1998 die Anrufer-Identifizierung auch bei Analog-Telefonanschlüssen ermöglicht.

Einfach den ELV CallBoy mit dem bereits fertig montierten TAE-N-Kabel an Ihre vorhandene Telekom-Anschlußdose anstecken. Sofort nach dem ersten Klingeln erscheint auf dem Display des CallBoys die Nummer des Anrufers. Diese bleibt bis zu 7 Sekunden nach dem letzten Klingeln erhalten und wird anschließend in den Speicher übernommen. Die Anzeige der eigenen Ortsvorwahl kann unterdrückt werden.

Der umlaufende Speicher (last in/first out): Bei vollem Speicher wird die am längsten zurückliegende Nummer gelöscht) hat Platz für 40 Rufnummern bzw. 20 Rufnummern, wenn zusätzlich das zugehörige Datum und die Uhrzeit gespeichert werden sollen.

Die gespeicherten Rufnummern lassen sich durch Tastendruck (rechte Taste = Rückwärtsblättern/linke Taste = Vorwärtsblättern) jederzeit wieder aufrufen. Mit der mittleren Taste werden Datum und Uhrzeit zur jeweiligen Nummer aufgerufen. Sind kei-

ne Nummern gespeichert, wird „LEER“ angezeigt. Gelöscht wird der Rufnummernspeicher, wenn die mittlere Taste für mehr als 8 Sekunden gedrückt wird.

Anruf-Identifizierung „CallBoy“

**komplett mit TAE-N-Kabel
und 9V-Block-Batterie
Best.Nr.: 41-323-29**

39,-